

Краткое руководство	• Общий обзор системы • Быстрое ведение по маршруту	1
Основные функции	• Информация, которую надо прочитать перед использованием • Задание начальных параметров перед использованием • Подключение устройства с поддержкой Bluetooth®	2
Система навигации	• Работа с экраном карты • Поиск на карте • Активация ведения по маршруту	3
Аудио-/ видеосистема	• Прослушивание радио • Прослушивание музыки и просмотр видео	4
Система речевых команд	• Использование системы голосового управления	5
Система периферийного наблюдения	• Проверка ситуации вокруг автомобиля	6
Телефон	• Использование телефона (система громкой связи для мобильного телефона)	7
Подключенные услуги	• Использование подключенных сервисов	8

Введение	5	Связывание многофункционального дисплея и системы навигации/мультимедийной системы	40
Чтение данного руководства	7		
1 Краткое руководство			
1-1. Основные функции		2-2. Настройки сети	
Дисплей и переключатели управления	12	Регистрация/подключение устройства с интерфейсом Bluetooth®	41
Remote Touch	14	Подробности о настройке Bluetooth®	45
Экран меню	16	Подключение к интернету/ Miracast™ по Wi-Fi®	53
Раздельный экран	18	2-3. Другие настройки	
Главный экран	20	Общие настройки	58
Подменю	21	Настройки голосового управления	61
Значок состояния	22	Настройки автомобиля	62
Экран "Настройка"	24		
Экран информации	25		
1-2. Эксплуатация системы навигации		3 Система навигации	
Управление экраном карты	26		
Ведение по маршруту	27	3-1. Основные операции	
Регистрация домашнего адреса	29	Система навигации	66
		Работа с экраном карты	71
		Информация об экране карты ..	73
		Дорожные сообщения	78
		3-2. Поиск места назначения	
		Операция поиска	81
		3-3. Ведение по маршруту	
		Начало ведения по маршруту ..	93
		Ведение по маршруту	96
		Изменение маршрута	98
2 Основные функции			
2-1. Основные сведения до начала работы			
Начальный экран	32		
Как использовать Remote Touch	32		
Ввод букв и цифр/работа с экраном списка	35		
Настройки дисплея (регулировка экрана)	38		

- 3-4. Избранные места назначения**
 Регистрация записи **104**
 Изменение информации о записи
 **107**

- 3-5. Настройка**
 Настройки карты **110**
 Настройки дорожных сообщений
 **114**
 Настройки предпочтений
 маршрута **117**

- 3-6. Советы по работе с системой навигации**
 GPS (система глобального
 позиционирования) **119**
 Обновления навигационной базы
 данных **121**

4 Аудио-/видеосистема

- 4-1. Основные операции**
 Краткий справочник **124**
 Некоторые основные функции
 **125**
- 4-2. Эксплуатация радио**
 AM/FM/DAB радио **129**
- 4-3. Работа с носителями**
 CD **134**
 DVD **136**
 USB-накопитель **140**
 iPod **142**
 Аудиосистема с интерфейсом
 Bluetooth® **145**
 Miracast™ **149**
 AUX **151**

- 4-4. Органы дистанционного управления аудио/видеосистемой**
 Переключатели на рулевом
 колесе **152**

- 4-5. Настройка**
 Настройки аудиосистемы **154**
- 4-6. Советы по работе с аудио/видеосистемой**
 Информация об эксплуатации
 **161**

5 Система речевых команд

- 5-1. Эксплуатация системы речевых команд**
 Система речевых команд **176**
 Список команд **178**
- 5-2. Управление функцией Мобильный помощник**
 Мобильный помощник **181**

6 Система периферийного наблюдения

- 6-1. Система помощи при парковке Lexus**
 Система помощи при парковке
 Lexus **184**
 Направляющие линии,
 отображаемые на экране **186**
 Меры предосторожности при
 работе с системой помощи при
 парковке Lexus **189**
 Это необходимо знать **195**
- 6-2. Система панорамного вида**
 Система панорамного вида **198**

Проверка обстановки вокруг автомобиля	201
Проверка обстановки спереди и вокруг автомобиля	203
Проверка обстановки по бокам автомобиля	206
Проверка обстановки сзади и вокруг автомобиля	211
При складывании наружных зеркал заднего вида	218
Функция увеличения	219
Меры предосторожности при использовании системы панорамного вида	220
Это необходимо знать	232
Лицензия на изделие	235

7 Телефон

7-1. Эксплуатация телефона (система громкой связи для мобильных телефонов)	
Краткий справочник	238
Некоторые основные функции	239
Совершение вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth®	242
Прием вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth®	246
Разговор с использованием системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth®	247
Функция сообщений телефона с интерфейсом Bluetooth®	249
7-2. Настройка	
Настройки телефона	254

7-3. Что делать, если...

Поиск и устранение неисправностей	265
---	-----

8 Подключенные услуги

8-1. Подключенные услуги

Подключенные услуги	272
Настройки, требуемые для пользования услугой	275
Онлайн-поиск	276
Импорт избранного и сохраненных маршрутов	276
Street View	278
Погода	279
Парковка	280
Стоимость топлива	282

8-2. Настройка

Настройки подключенных услуг	284
------------------------------------	-----

Введение

Руководство для владельца по системе навигации и мультимедийной системе

В данном руководстве описывается работа системы. Для правильного использования следует внимательно прочитать это руководство. Это руководство должно постоянно храниться в автомобиле.

Снимки экрана, представленные в этом документе, могут отличаться от фактического внешнего вида экранов системы навигации/мультимедийной системы в зависимости от наличия функций и/или контракта, а также картографических данных на момент создания этого документа.

В некоторых ситуациях при переключении экранов это может занимать больше времени, чем обычно, экран может кратковременно потемнеть, либо на дисплее могут быть видны шумовые помехи.

Пожалуйста, помните, что содержание этого руководства может отличаться от системы в некоторых случаях, например, когда программное обеспечение системы обновляется.

Система навигации

Система навигации - одно из самых передовых технологических решений для автомобилей. Система принимает спутниковые сигналы от системы глобального позиционирования (GPS), разработанной Министерством обороны США. С помощью этих сигналов и других датчиков автомобиля система указывает текущее положение и позволяет

определить требуемое место назначения.

Система навигации позволяет выбирать эффективные маршруты от вашего текущего исходного местоположения до места назначения. Система также предназначена для эффективного прокладывания маршрута к незнакомому месту назначения. База данных карт составлена на основе карт Harman International, источниками информации для которых служат карты HERE. Рассчитанные маршруты могут оказаться не самыми короткими и не самыми свободными от «пробок». Знание местных особенностей или спрямление пути иногда могут позволить добраться до места назначения быстрее, чем по рассчитанным маршрутам.

База данных системы навигации включает в себя категории точек интереса, позволяющие легко выбирать места назначения, например, рестораны и отели. Если место назначения отсутствует в базе данных, можно ввести адрес улицы рядом с ним, и система проложит к нему маршрут.

В системе предусмотрены как визуальная карта, так и аудиоинструкции. Аудиоинструкции предусматривают указание оставшегося расстояния и направления поворота при приближении к перекрестку. Эти голосовые инструкции позволяют следить за дорогой, не отвлекаясь, и оставляют достаточно времени для выполнения маневра, перестроения в другой ряд или снижения скорости.

Пожалуйста, помните, что все существующие сегодня автомобильные системы навигации имеют определенные ограничения,

которые снижают возможности их эффективного применения. Точность определения положения автомобиля зависит от условий приема спутникового сигнала, конфигурации дорог, состояния автомобиля или других условий. Для получения дополнительной информации об ограничениях системы см. страницу 119.

TOYOTA MOTOR CORPORATION

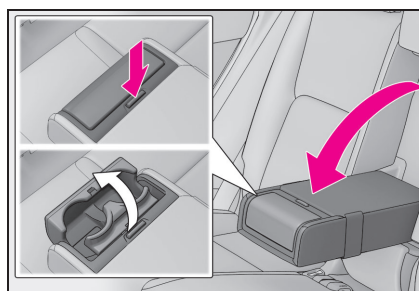
Чтение данного руководства

Пояснения к символам,
используемым в данном
руководстве

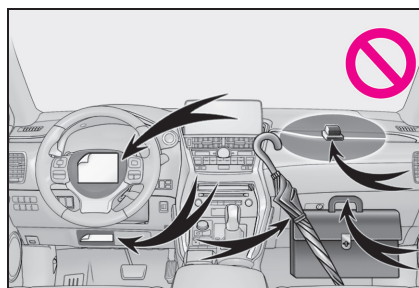
Символы, используемые в данном
руководстве

Символы	Значения
	ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Указывает на возможность летального исхода или получения серьезной травмы, если предупреждение будет проигнорировано.
	ВНИМАНИЕ: Указывает на возможность повреждения или неисправности автомобиля или его оборудования, уведомление будет проигнорировано.
	Указывает на процедуры управления или рабочие процедуры. Следуйте этапу в числовой последовательности.

Символы, использованные в иллюстрациях



Символы	Значения
	Обозначает действие (нажатие, вращение и т.д.) при использовании переключателей и других устройств.
	Обозначает результат операции (например, крышка открывается).



Символы	Значения
	Указывает объясняемый компонент или положение.
	Значение Запрещается, Не делайте этого или Не допускайте этого.

При описании бензиновых и гибридных автомобилей используются разные стили

Информация для автомобилей с гибридным приводом представлена в скобках рядом с информацией для автомобилей с бензиновым двигателем.

Пример

Поверните замок запуска двигателя^{*1}
<переключатель питания>^{*2} в режим
IGNITION ON^{*1} режим <режим ON>^{*2}.

^{*1}: NX200/NX300

^{*2}: NX300h

**Инструкция по безопасности
(модель с 10,3-дюймовым
дисплеем/модель с 8-дюймовым
дисплеем с навигацией)**

Для максимально безопасной эксплуатации этой системы выполняйте все изложенные ниже инструкции по безопасности.

Эта система предназначена для помощи в достижении места назначения и при надлежащем использовании обеспечивает решение этой задачи. Водитель несет единоличную ответственность за безопасную эксплуатацию автомобиля и безопасность своих пассажиров.

Запрещается чрезмерное использование функций этой системы, при котором водитель отвлекается, и возникают угрозы безопасности движения. Приоритет во время движения - это безопасная эксплуатация автомобиля. Во время движения обязательно соблюдайте все правила дорожного движения.

Перед началом фактической эксплуатации этой системы научитесь пользоваться ею и

тщательно изучите ее. Прочтите все руководство, чтобы понять принцип действия системы. Использование этой системы другими лицами разрешается только после тщательного изучения инструкций в этом руководстве.

Для обеспечения безопасности некоторые функции во время движения могут быть недоступны. Недоступные сенсорные кнопки затеняются.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Соблюдайте предельную осторожность, если используете систему во время управления автомобилем. Недостаточное внимание, уделяемое дороге, движению транспорта или погодным условиям, может стать причиной аварии.
- Во время движения обязательно соблюдайте правила дорожного движения и следите за дорожными условиями. Если на дороге заменен дорожный знак, в ведении по маршруту может не быть обновленной информации, например, направление движения по улице с односторонним движением.

Во время движения как можно больше слушайте голосовые инструкции, только иногда поглядывая на экран, когда это безопасно. Однако не следует полностью полагаться на систему голосовых подсказок. Используйте их только для справки. Если система не может правильно определить текущее местоположение, существует возможность неправильных, запоздалых или неголосовых указаний.

Возможны случаи неполноты данных в системе. Дорожные условия, включая ограничения движения

(запрет левых поворотов, закрытия улиц и т.д.), часто изменяются. Поэтому перед выполнением инструкций системы следует определить возможность сделать это с соблюдением требований безопасности и законодательства.

В системе не предусмотрена возможность предупреждения о таких факторах, как безопасность зоны, состояние улиц и наличие аварийных служб. При отсутствии уверенности в безопасности зоны на нее не следует въезжать. Эта система не может заменить личной оценки ситуации водителем.

Эту систему допускается использовать только там, где это разрешено законом. В некоторых регионах могут действовать законы, запрещающие использование навигационных экранов рядом с водителем.

Инструкция по безопасности (модель с 8-дюймовым дисплеем без навигации)

Для максимально безопасной эксплуатации этой системы выполняйте все изложенные ниже инструкции по безопасности.

Запрещается чрезмерное использование функций этой системы, при котором водитель отвлекается, и возникают угрозы безопасности движения. Приоритет во время движения - это безопасная эксплуатация автомобиля. Во время движения обязательно соблюдайте все правила дорожного движения.

Перед началом фактической эксплуатации этой системы научитесь пользоваться ею и тщательно изучите ее. Прочтите все руководство, чтобы понять принцип действия системы. Использование

этой системы другими лицами разрешается только после тщательного изучения инструкций в этом руководстве.

Для обеспечения безопасности некоторые функции во время движения могут быть недоступны. Недоступные сенсорные кнопки затеваются.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Соблюдайте предельную осторожность, если используете систему во время управления автомобилем. Недостаточное внимание, уделяемое дороге, движению транспорта или погодным условиям, может стать причиной аварии.

Краткое руководство**1****1****1-1. Основные функции**

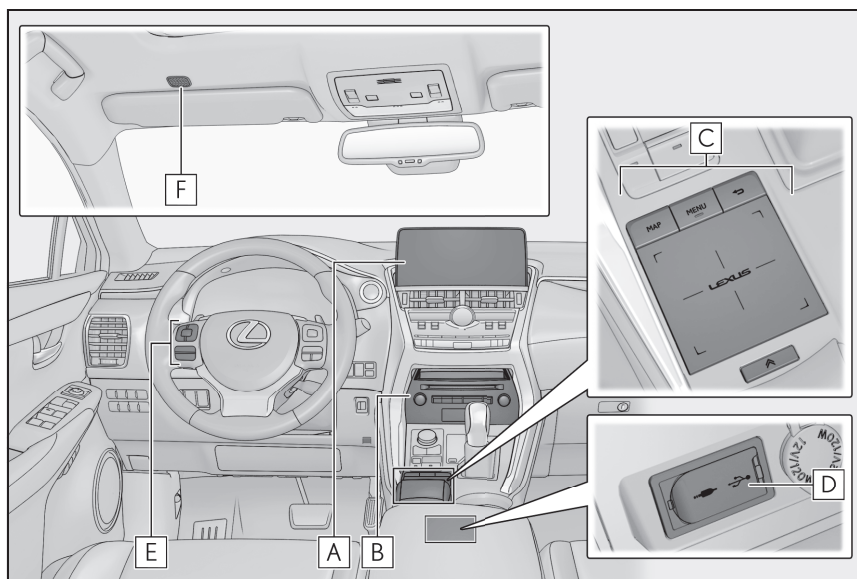
Дисплей и переключатели управления	12
Remote Touch	14
Экран меню	16
Раздельный экран	18
Главный экран.....	20
Подменю.....	21
Значок состояния.....	22
Экран "Настройка"	24
Экран информации	25

1-2. Эксплуатация системы навигации

Управление экраном карты....	26
Ведение по маршруту.....	27
Регистрация домашнего адреса	29

Дисплей и переключатели управления

Компоненты системы



- A** Дисплей
- B** Переключатель управления аудиосистемой (→стр.124)
- C** Remote Touch (→стр.14)
- D** USB-/AUX-разъем (→стр.126)
- E** Переключатели на рулевом колесе (→стр.152, 176, 240)
- F** Микрофон (→стр.176, 241)

- Когда температура составляет -20°C или менее, система может не работать.
- Когда на LCD-экран смотрят под углом, он кажется светлее или темнее.
- Когда свет от солнца или другого внешнего источника света попадает на экран, изображение на экране сложно разобрать.
- При ношении очков с поляризационными линзами изображение на экране выглядит светлее или темнее.

- На иллюстрации выше изображен автомобиль с левосторонним управлением.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- В целях безопасности водители должны, насколько это возможно, избегать выполнения каких-либо действий во время движения. Выполнение действий во время движения может привести к выполнению водителем случайного маневра рулевым колесом, что может стать причиной аварии. Остановите автомобиль, прежде чем начать использование. Более того, старайтесь по возможности не смотреть на экран во время движения.
- Всегда соблюдайте действующие правила дорожного движения и учитывайте дорожные условия во время поездки. Маршруты, отображаемые функцией ведения к месту назначения, могут включать маршруты, где проезд транспортных средств запрещен из-за изменений знаков ограничения скорости, и маршруты, где дорога слишком узкая для проезда.

**ВНИМАНИЕ**

- Во избежание полного разряда 12-вольтовой аккумуляторной батареи не используйте Remote Touch длительное время, когда двигатель/гибридная система выключена.

Лицензия на программное обеспечение для 10,3-дюймового дисплея

Сведений о бесплатном/открытом программном обеспечении

Это изделие содержит бесплатное/открытое программное обеспечение (FOSS).

Сведения о лицензии и/или исходный код такого FOSS можно найти по следующему адресу URL.

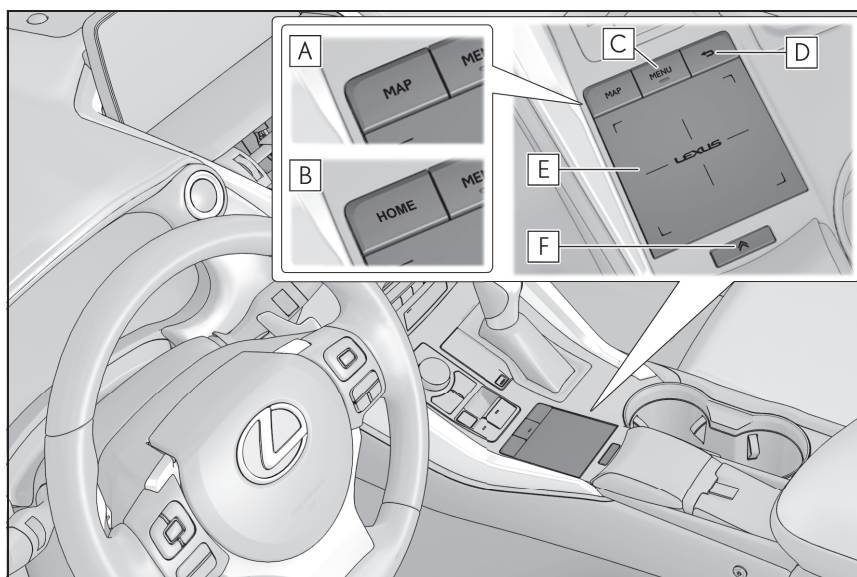
<http://www.globaldenso.com/en/openso urce/ivi/toyota/>

Remote Touch

Для управления системой навигации/мультимедийной системой, прежде всего, используется Remote Touch.

Remote Touch - это название устройства, которое включает кнопку "MAP" ("HOME"), кнопку MENU", кнопку возврата, тачпад и кнопку управления вспомогательными функциями.

Компоненты системы



A Кнопка "MAP"*1

Нажмите для отображения текущего местоположения. (→стр.66, 71)

B Кнопка "HOME"*2

Нажмите, чтобы отобразить главный экран. (→стр.20)

C Кнопка "MENU"

Нажмите, чтобы отобразить экран меню. (→стр.16)

D Кнопка возврата

Нажмите, чтобы отобразить предыдущий экран.

E Тачпад

Управляйте, чтобы выбрать/подтвердить кнопку на экране. (→стр.32)

Управляйте для пролистывания экранов со списками и для увеличения/уменьшения

карты. (→стр.33)

F Кнопка управления вспомогательными функциями

Когда  отображается на экране, можно отобразить назначенный экран функций. (→стр.15)

*1: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

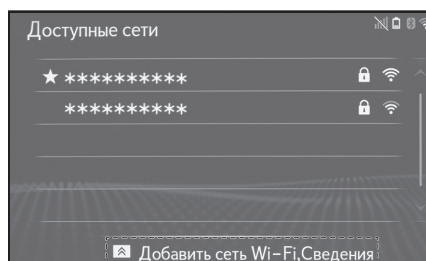
*2: Модель с 8-дюймовым дисплеем

**Использование кнопки
управления
вспомогательными
функциями**

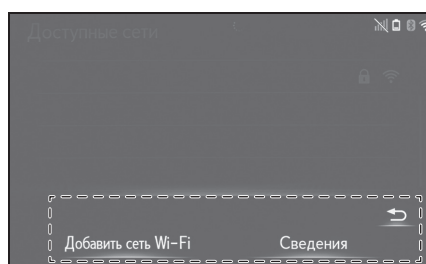
Можно управлять дополнительными функциями, назначенными экрану.

1 Когда на экране отображается

, нажмите кнопку  на Remote Touch.



2 Выберите требуемый элемент.

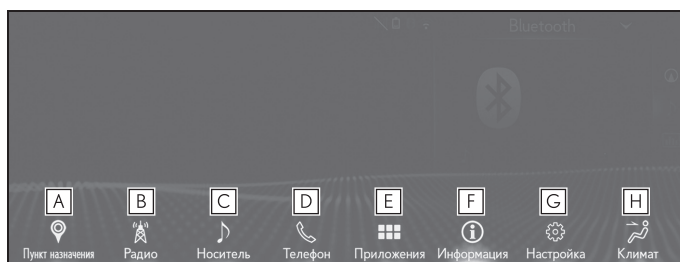


Экран меню

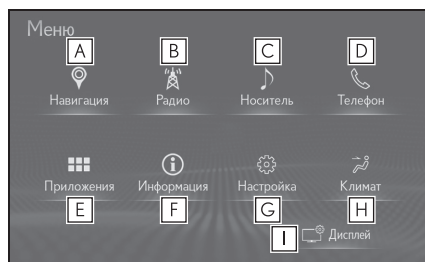
Управление экраном меню

Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch для отображения экрана меню.

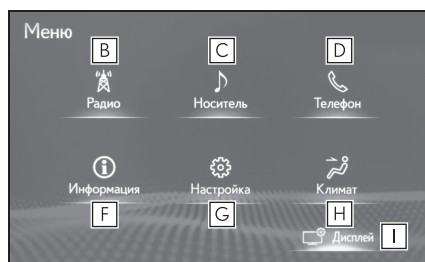
- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем



- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией



- Модель с 8-дюймовым дисплеем без навигации



- A** Выберите, чтобы отобразить экран карты. (→стр.69)
- B** Выберите, чтобы отобразить экран управления радио. (→стр.124)
- C** Выберите, чтобы отобразить экран управления носителями. (→стр.124)
- D** Выберите, чтобы отобразить экран управления громкой связью. (→стр.238)
- E** Выберите, чтобы отобразить экран "Приложения". *1, 2

- F** Выберите, чтобы отобразить экран информации. (→стр.25)
- G** Выберите, чтобы отобразить экран “Настройка”. (→стр.24)
- H** Выберите, чтобы отобразить экран управления системой кондиционирования воздуха.*3
- I** Выберите, чтобы отрегулировать контраст и яркость экранов, выключить экран и т.д. (→стр.38)

*1: Эта функция может быть недоступна в некоторых странах или регионах.

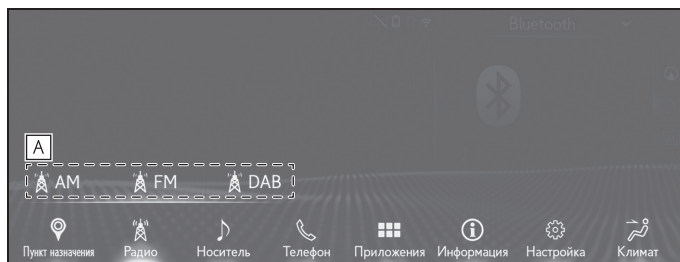
*2: Для получения сведений о функциях и службах этого приложения см.
<http://my.lexus.eu>.

*3: См. “РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА”

На ярлыке курсора (модель с 10,3-дюймовым дисплеем)

Перемещение курсора поверх переключателя на экране меню приводит к тому, что ярлык переключается на дисплей для этого переключателя.

Переключатели ярлыков можно использовать для более быстрого выполнения операций.



- A** На ярлыке курсора

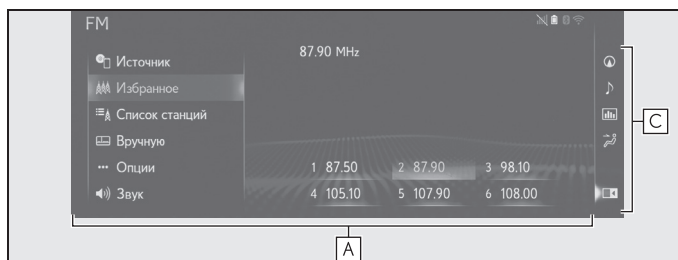
Раздельный экран*

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

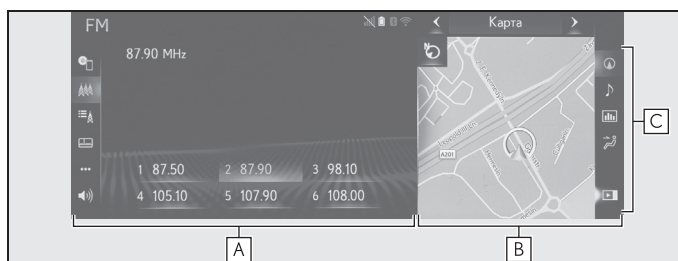
Для управления экраном доступен режим полного экрана и режим раздельного экрана. В режиме раздельного экрана можно отображать разную информацию в левой и правой частях экрана. Например, экран системы навигации можно отображать и управлять им во время отображения экрана радио.

Обзор дисплея

► Полноэкранное отображение



► Раздельное отображение



A Основной дисплей

Для получения сведений о каждой функции и управлении основным дисплеем см. соответствующий раздел.

B Боковой дисплей

Следующие функции можно отображать и управлять ими на боковом дисплее.

- Система навигации
- Аудио
- Информация об автомобиле
- Кондиционер

C Значки бокового дисплея

Выберите, чтобы открыть/закрыть боковой дисплей и изменить отображаемую функцию.

Боковой дисплей

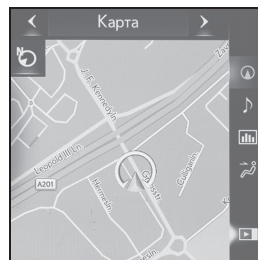
Для смены экрана, отображаемого на боковом дисплее используйте сенсорные кнопки в правой части дисплея.



- A** Выберите, чтобы отобразить экран навигации. (→стр.19)
- B** Выберите, чтобы отобразить экран управления аудио. (→стр.19)
- C** Выберите, чтобы отобразить экран с информацией об автомобиле.*
- D** Выберите, чтобы отобразить экран управления системой кондиционирования воздуха.*
- E** Выберите, чтобы открыть/закрыть боковой дисплей.

*: См. "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА"

Управление экраном системы навигации



■ Масштаб карты

- 1 Используйте щепок для увеличения, когда курсор находится на кнопке на экране карты.

■ Ориентация карты

- 1 Выберите или , чтобы изменить ориентацию экрана карты.

■ Переключение режима карты

- 1 Выберите или , чтобы изменить режим карты. (→стр.74)

Управление экраном управления аудиосистемой

■ Выбор аудиисточника

- 1 Выберите .



2 Выберите требуемый источник.

■ Эксплуатация радио

На боковом дисплее можно выбрать предустановленные станции.

■ Работа с носителями

Такие операции, как выбор главы, файла или дорожки, выполняются на экране.

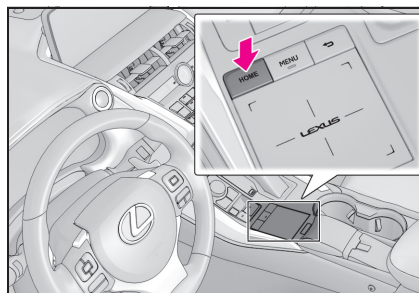
Главный экран*

*: Модель с 8-дюймовым дисплеем

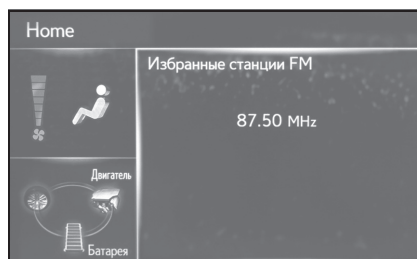
На главном экране могут отображаться несколько экранов с информацией, например, аудио, расхода топлива, одновременно.

Управление главным экраном

1 Нажмите кнопку "HOME" на Remote Touch.



2 Проверьте, что главный экран отображается.



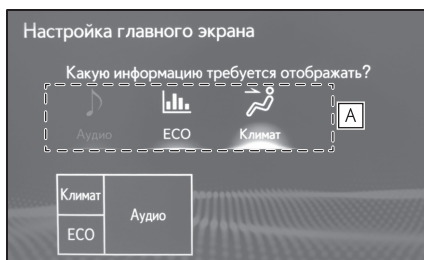
- Когда экран выбран, выбранный экран переключается на полноэкранное изображение.

- Информацию на дисплее и область на главном экране можно настроить индивидуально.

**Индивидуальная настройка
главного экрана**

Информацию на дисплее/область на главном экране можно изменить.

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 2 Выберите "Настройка".
- 3 Выберите "Настройка главного экрана".
- 4 Выберите элементы для настройки.



- A** Выберите, чтобы сменить информацию на дисплее и область на главном экране.

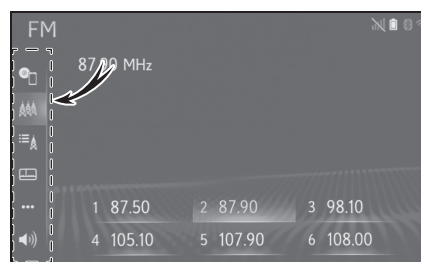
Подменю

Различные параметры можно выбрать с помощью подменю, отображаемого в левой части основного экрана.

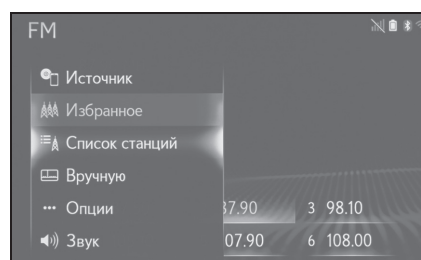
Переместите курсор поверх значка подменю, чтобы отобразить подменю.

Отображение подменю

- 1 Переместите курсор поверх значка подменю.



- 2 Выберите требуемый параметр в подменю.

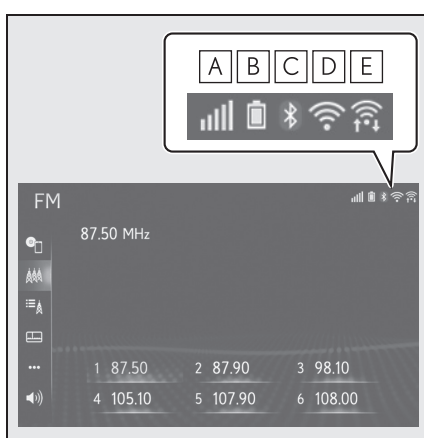


- Подменю закрывается, когда курсор перемещается от подменю.
- Элементы подменю различаются в зависимости от функции.
- В режиме полноэкранного изображения на модели с 10,3-дюймовым дисплеем подменю открывается постоянно.

Значок состояния

Значок состояния отображается вверху экрана.

Пояснение к значкам состояния



- A** Отображение уровня приема подключенного телефона (→стр.22)
- B** Отображение оставшегося заряда аккумуляторной батареи (→стр.23)
- C** Отображение состояния подключения телефона с интерфейсом Bluetooth® (→стр.23)
- D** Отображение состояния подключения Wi-Fi® (→стр.22)
- E** Отображение во время обмена данными, выполняемого с помощью Miracast™ (→стр.22)

● Количество значков состояния, которое

может отображаться, варьируется в зависимости от отображаемого экрана.

Отображение уровня приема

- Пока подключен мобильный телефон

Уровень приема не всегда соответствует уровню, отображаемому на мобильном телефоне. Уровень приема может не отображаться в зависимости от используемого телефона.

Когда мобильный телефон находится вне зоны обслуживания или в месте, недоступном для радиоволн, отображается .

“Rm” отображается при приеме в зоне роуминга. В роуминге в верхней левой части значка отображается “Rm”.

Зона приема может не отображаться в зависимости от типа используемого телефона.

Уровень	Индикаторы
Плохой	
Отличный	

- При использовании Wi-Fi®

Уровень	Индикаторы
Нет подключения	
Плохой	
Отличный	

► При использовании Miracast™

Уровень	Индикаторы
Нет подключения	
Плохой	
Отличный	

- Когда функция Wi-Fi®/Miracast™ выключена, ни один элемент не отображается.

Отображение оставшегося заряда аккумуляторной батареи

Отображаемый объем не всегда соответствует объему, отображаемому на устройстве с интерфейсом Bluetooth®.

Оставшийся объем заряда аккумуляторной батареи может не отображаться в зависимости от типа подключенного устройства с интерфейсом Bluetooth®.

Эта система не имеет функции зарядки.

Оставшийся заряд	Индикаторы
Разряжен	
Низкий	
Максимум	

Отображение состояния подключения Bluetooth®

Антенна для соединения Bluetooth® встроена в приборную панель.

Состояние Bluetooth® соединения

может ухудшиться, и возможен отказ системы при использовании телефона с интерфейсом Bluetooth® в следующих условиях и/или местах:

- Некоторые объекты являются препятствиями для мобильного телефона (например, когда он находится за сиденьем, в перчаточном ящике или в отделении в центральном подлокотнике).
- Мобильный телефон касается или накрыт металлическими материалами.

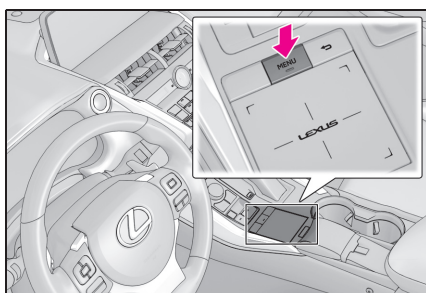
Оставьте телефон с интерфейсом Bluetooth® в месте с хорошим сигналом соединения Bluetooth®.

Индикаторы	Состояния
 (Синий)	Указывает, что состояние соединения Bluetooth® хорошее.
 (Серый)	В этом состоянии качество звука во время телефонных вызовов может ухудшаться.
 (Серый)	Указывает, что мобильный телефон не подключен по каналу Bluetooth®.

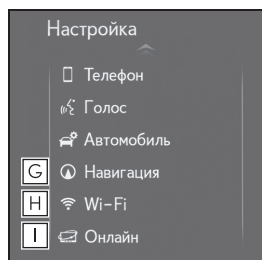
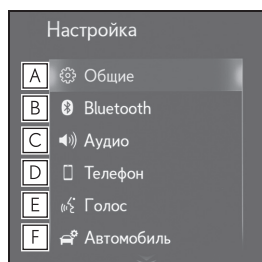
Экран “Настройка”

Отображение экрана “Настройка”

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.



- 2 Выберите “Настройка”.
 - 3 Выберите требуемый элемент в подменю.
- Подменю отображается, когда курсор перемещается поверх значка подменю в левой части экрана.



- Выберите, чтобы изменить

выбранный язык, рабочий звук и т.д. (→стр.58)

- Выберите, чтобы настроить устройство с интерфейсом Bluetooth® и параметры системы Bluetooth®. (→стр.45)
- Выберите, чтобы настроить параметры аудио. (→стр.154)
- Выберите, чтобы настроить звук телефона, контакты, параметры сообщений и т.д. (→стр.254)
- Выберите, чтобы настроить голосовые параметры. (→стр.61)
- Выберите, чтобы ввести информацию об автомобиле. (→стр.62)
- Выберите, чтобы настроить параметры карты, дорожной информации, предпочтений относительно маршрутов и т.д.*1 (→стр.110, 114, 117)
- Выберите, чтобы настроить настройки соединения Wi-Fi®. (→стр.54)
- Выберите, чтобы настроить онлайн-параметры.*2 (→стр.284)

*1: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

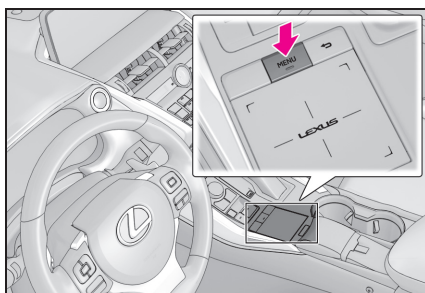
*2: Эта функция может быть недоступна в некоторых странах или регионах.

Экран информации

Отображение экрана с информацией

На экране с информацией может отображаться полезная информация, такая как расход топлива и т.д.

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.



- 2 Выберите "Информация".
- 3 Проверьте, что отображается экран с информацией.



- A** Выберите, чтобы отобразить монитор энергии или экран расхода топлива.*

*: См. "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА"

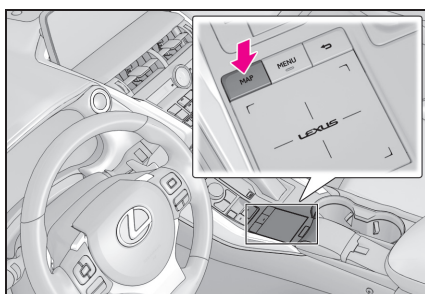
Управление экраном карты*

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

Отображение текущего местоположения автомобиля на экране карты

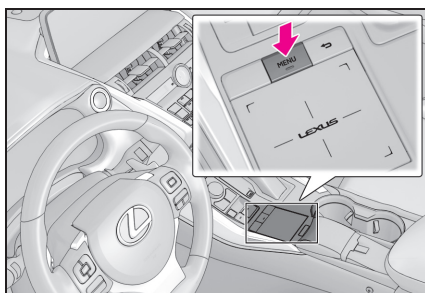
- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

- 1 Нажмите кнопку “MAP” на Remote Touch.

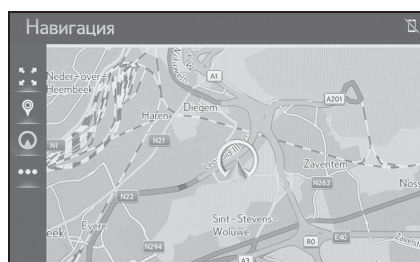


- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.



- 2 Чуть позже на дисплее автоматически появится экран карты.



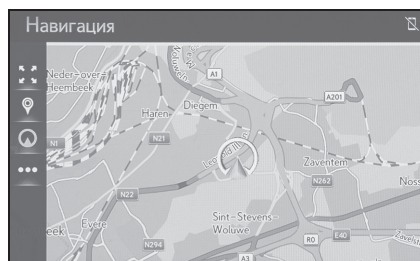
Отображение экрана карты

Можно также выполнить следующие операции.

- Изменение ориентации карты (→стр.73)
- Отображение 3D-карты (→стр.73)

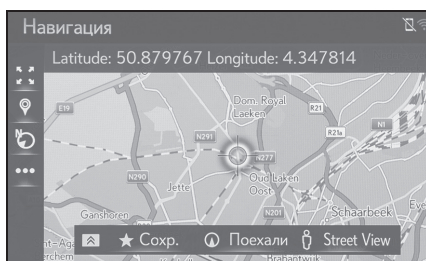
Перемещение экрана карты

- 1 Выберите требуемую точку на экране карты.



- Переместите требуемую точку в центре экрана карты.
- После прокрутки экрана можно выполнить операцию перетаскивания или щелчка на

тачпаде.



- Нажмите на тачпад, чтобы вернуться к текущему местоположению.
- Для получения дополнительных сведений о перемещении экрана карты: →стр.71

Увеличение/уменьшение карты

■ Увеличение карты

- 1 Выберите  на карте.
- 2 Выберите "+" или раздвиньте пальцы на тачпаде Remote Touch. (→стр.72)

■ Уменьшение карты

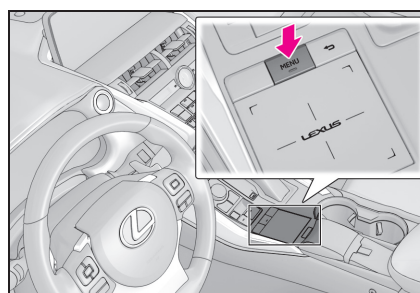
- 1 Выберите  на карте.
- 2 Выберите "-" или сдвиньте пальцы на тачпаде Remote Touch. (→стр.72)

Ведение по маршруту*

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

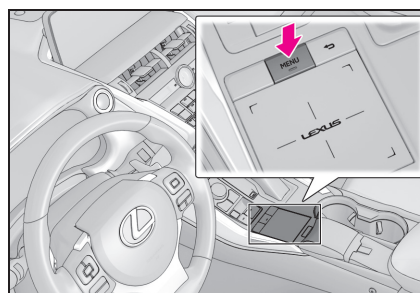
Настройка места назначения

- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Пункт назначения" на экране меню.

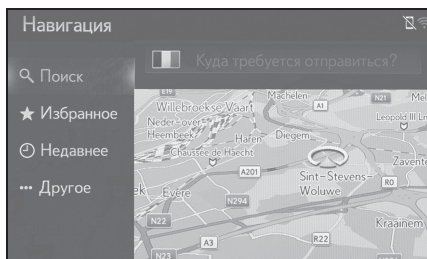


- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Навигация" на экране меню.



2 Поиск места назначения.



- Существуют различные способы поиска места назначения. (→стр.81)

3 Выберите “Поехали”.

- Проверьте, что отображается вся карта маршрута. (→стр.93)

4 Выберите “Пункт назначения”.

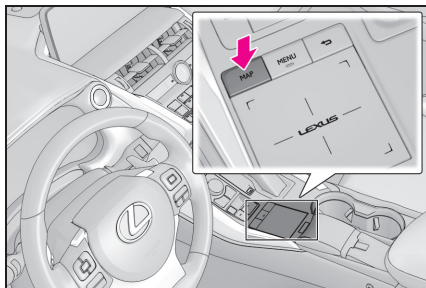
Ведение по маршруту до места назначения отображается на экране и сопровождается голосовыми подсказками.

Удаление мест назначения

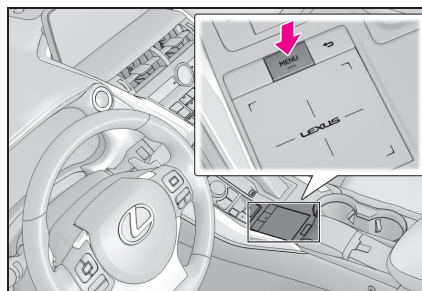
Когда ведение по маршруту более не требуется, например, когда вы знаете оставшуюся часть маршрута до места назначения, место назначения можно удалить.

- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

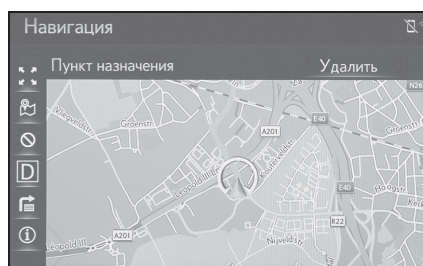
1 Нажмите кнопку “MAP” на Remote Touch.



- Чуть позже на дисплее автоматически появится экран карты.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.



- Чуть позже на дисплее автоматически появится экран карты.
- 2 Выберите **...** на карте.
- 3 Выберите “Маршрут”
- 4 Выберите “Удалить”.



- Когда было настроено более 1 места назначения, “Список промежуточных пунктов” будет отображаться на экране. Выберите элемент(ы), который будет удален. (→стр.100)
- 5 Выберите “да”, когда появляется экран подтверждения.

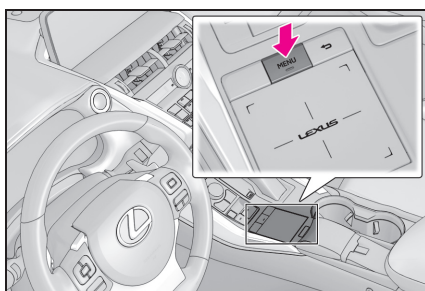
Регистрация домашнего адреса*

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

Регистрация домашнего адреса

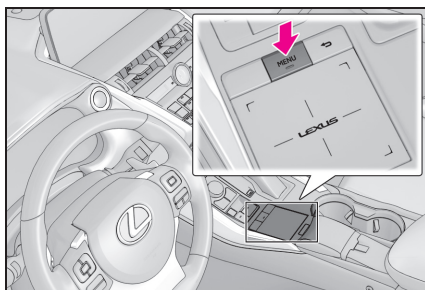
► Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Пункт назначения" на экране меню.



► Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Навигация" на экране меню.



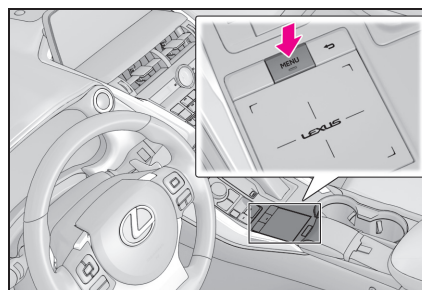
- 2 Выберите "Избранные".

- 3 Выберите "Дом".
- 4 Выберите "да".
- 5 Поиск вашего домашнего адреса.
 - Существуют различные способы поиска домашнего адреса. (→стр.81)
- 6 Выберите "Ввод".
 - Регистрация домашнего адреса завершена.
 - Отредактируйте имя, адрес или маршрут →стр.107

Настройка домашнего адреса в качестве места назначения

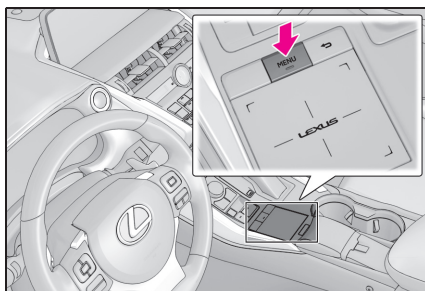
► Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Пункт назначения" на экране меню.



- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.



- 2 Выберите “Избранные”.
 - 3 Выберите “Дом”.
 - 4 Выберите “ОК”.
- Выбор маршрутов, отличных от рекомендованного (→стр.93)
 - Ведение по маршруту до места назначения отображается на экране и сопровождается голосовыми подсказками.

2-1. Основные сведения до начала работы

Начальный экран 32

Как использовать Remote Touch
..... 32Ввод букв и цифр/работа с
экраном списка 35Настройки дисплея (регулировка
экрана)..... 38Связывание
многофункционального
дисплея и системы
навигации/мультимедийной
системы 40**2-2. Настройки сети**Регистрация/подключение
устройства с интерфейсом
Bluetooth® 41Подробности о настройке
Bluetooth® 45Подключение к
интернету/Miracast™ по Wi-Fi®
..... 53**2-3. Другие настройки**

Общие настройки..... 58

Настройки голосового
управления 61

Настройки автомобиля..... 62

В автомобилях, приобретенных за пределами Европы, некоторые функции могут не работать во время движения.

Начальный экран

Когда замок запуска двигателя <переключатель питания> поворачивается в режим **ACCESSORY** или **IGNITION ON** <режим ON>, отображается начальный экран, и система начинает работать.

Предупреждающий экран

Через несколько секунд появится экран предостережения.

После ожидания в течение примерно 5 секунд или выбора “Продолжить” экран предостережения переключится на следующий экран.



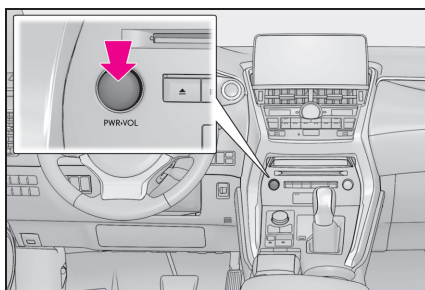
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Когда автомобиль стоит при работающем двигателе <гибридной системе>, всегда затягивайте стояночный тормоз в целях безопасности.

Перезапуск системы

Когда система реагирует очень медленно, ее можно перезапустить.

- 1 Нажмите и удерживайте ручку “PWR•VOL” в течение 3 секунд или более.

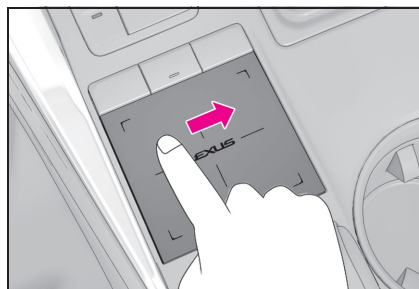


Как использовать Remote Touch

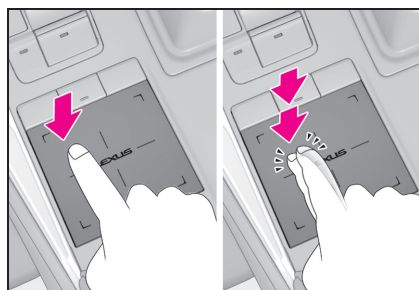
Этой системой можно управлять с помощью Remote Touch, когда замок запуска двигателя <переключатель питания> находится в режиме **ACCESSORY** или **IGNITION ON** <режим ON>.

Управление Touchpad

- 1 Используйте тачпад Remote Touch, чтобы выбрать требуемую кнопку на экране.



- 2 Кнопки на экране можно выбирать либо нажатием, либо двойным щелчком по тачпаду. При нажатии на кнопку экран сменится.



- Когда курсор приближается к кнопке, он автоматически накладывается на эту кнопку и усилие обратной связи Remote Touch (вибрация) будет формироваться тачпадом. Это усилие обратной связи можно регулировать. (→стр.58)
- Управляйте тачпадом с помощью пальца. Не используйте ногти или другие предметы, например, ручки и т.д.
- Перемещайте курсор только пальцем. Указателем невозможно управлять с помощью нескольких пальцев.
- Когда вода или другие посторонние материалы попадают на тачпад, может возникнуть неисправность. В этих случаях вытрите воду или посторонние материалы и подождите примерно 30 секунд, прежде чем управлять тачпадом.
- В следующих случаях, возможно, тачпад будет реагировать неправильно:
 - При ношении перчаток и т.д.
 - При управлении влажной рукой.
 - При попадании пленки, похожего на краску вещества и т.д. на тачпад.
 - Вблизи телевизионной башни, электростанции, автозаправочной станции, большого дисплея, аэропорта или других объектов, генерирующих мощные радиоволны или электрический шум.
 - При нахождении вблизи беспроводных устройств, таких как портативные радиоприемники и мобильные телефоны.
 - При размещении следующих металлических предметов на тачпаде:
 - Монеты
 - Ключи
 - Металлические детали бумажника или кошелька
 - Карта с прикрепленной алюминиевой фольгой и т.д.
 - Пачка сигарет с алюминиевой фольгой
 - Одноразовые средства для обогрева рук
 - Носители, такие как CD/DVD, USB-кабели и т.д.
- Когда температура составляет -20°C или менее
- Если рука или какой-либо предмет помещается на тачпад, когда замок запуска двигателя <переключатель питания> повернут в режим ACCESSORY или IGNITION ON <режим ON>, тачпад может реагировать неправильно. В этих случаях удалите все с тачпада и управляйте им, подождя около 30 секунд. Если все еще нет реакции, выключите замок запуска двигателя <переключатель питания> и затем снова поверните его в режим ACCESSORY или IGNITION ON <режим ON>.
- Регулярно очищайте тачпад, т.к. быстрота реакции может снизиться в случае его загрязнения. Во избежание неисправностей при очистке тачпада выключайте замок запуска двигателя <переключатель питания>.

**ВНИМАНИЕ**

- Не допускайте контакта Remote Touch с продуктами питания, жидкостями, наклейками или зажженными сигаретами, т.к. это может привести к повреждению.
- Не подвергайте Remote Touch избыточному давлению или сильным ударам, так как это может привести к повреждению.
- Не нажимайте на тачпад с большим усилием и не используйте остроконечный предмет для управления контактной панелью, т.к. это может привести к повреждению.

Жесты для тачпада

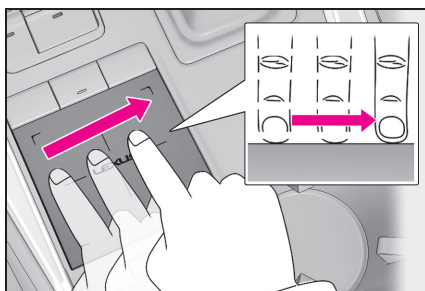
Операции выполняются путем нажатия на тачпад непосредственно пальцем.

- Настройку для тачпада, например, скорость перемещения указателя,

можно изменить. (→стр.58)

Набросок

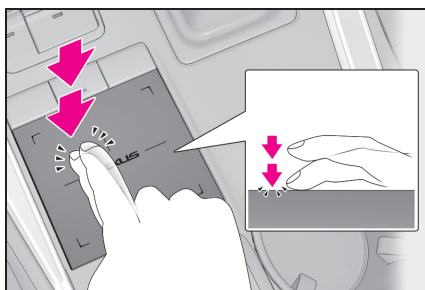
Проведите линию по контактной поверхности, поддерживая контакт с тачпадом.



- Перемещение курсора и указателя.

Двойной щелчок

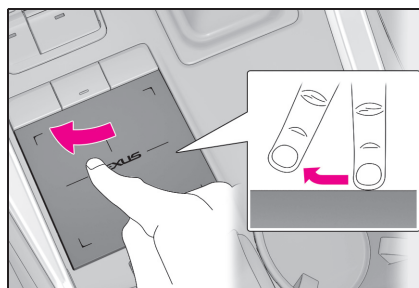
Дважды быстро щелкните по тачпаду.



- Выбор кнопки на экране.

Легкий удар

Быстрое и длительное перемещение пальцем по тачпаду.

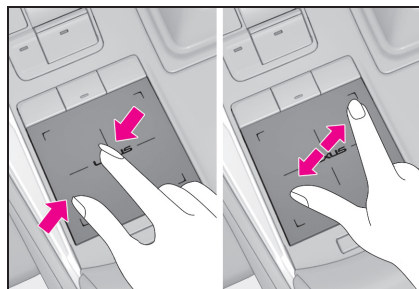


- Перемещение экрана списка или экрана карты.

- Поведение при щелчке различается в зависимости от того, движется ли автомобиль или припаркован.

Сужение/расширение

Сведите или разведите пальцы на тачпаде.

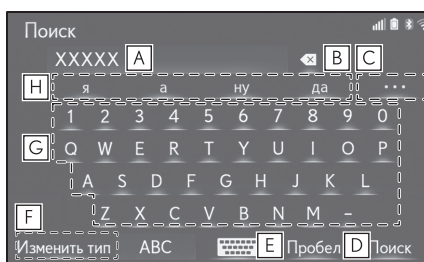


- Изменение масштаба карты.

Ввод букв и цифр/работа с экраном списка

Ввод букв и цифр

В процессе поиска по адресу, имени и т.д., либо при вводе данных можно вводить буквы и цифры с экрана.



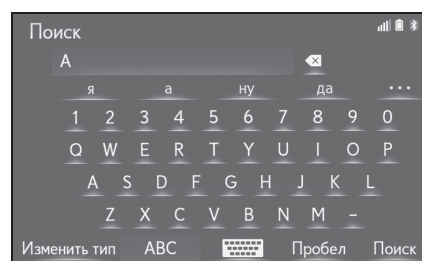
- A** Текстовое поле. Будет отображаться введенный символ(ы).
- B** Выберите, чтобы удалить один символ.
Выберите и удерживайте, чтобы продолжить удаление символов.
- C** Выберите для отображения списка кандидатов для интеллектуального ввода текста, когда их несколько. * (→стр.35)
- D** Выберите, чтобы вставить пробел на месте курсора.
- E** Выберите, чтобы изменить символ и типы клавиатуры.
- F** Выберите, чтобы изменить символ и типы клавиатуры. (→стр.35)
- G** Выберите для ввода требуемых символов.
- H** Выберите для отображения

кандидатов для интеллектуального ввода текста для введенного текста. * (→стр.35)

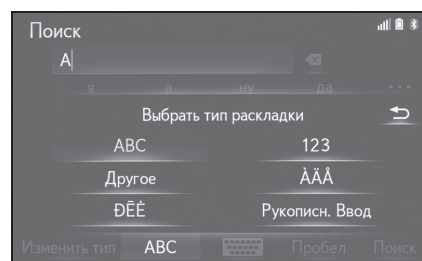
*: Эти функции недоступны для некоторых языков.

Изменение символа и типа клавиатуры

- 1 Выберите "Изменить тип".



- 2 Выберите требуемый символ и клавиатуру.



● В зависимости от отображаемого экрана смена символов на клавиатуре может быть невозможной.

Отображение кандидатов для интеллектуального ввода текста*

*: Эти функции недоступны для некоторых языков.

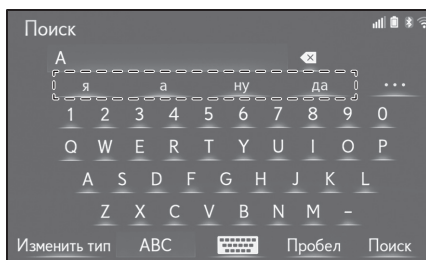
Когда вводится текст, система предлагает текст, который может завершить неподтвержденный в

2

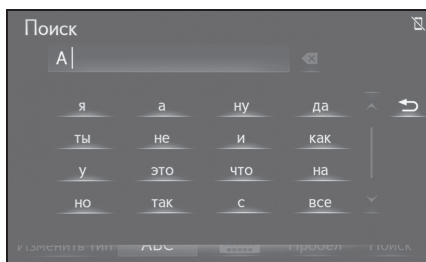
Основные функции

данный момент текст, и отображает кандидаты для предикативной замены, которые совпадают с началом текста.

- 1 Введите текст.
- 2 Выберите требуемого кандидата.

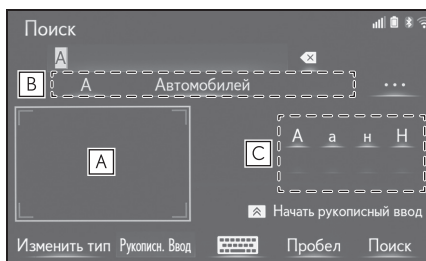


- Для выбора кандидата, который не отображается, выберите **...**, а затем выберите требуемого кандидата для предикативной замены.



Способ написания вручную

Символы можно вводить путем написания вручную.



- A** Напишите символы для ввода.

- B** Выберите символ-кандидат, который соответствует рукописно введенному символу.

- C** Выберите символ-кандидат, который отображается, для ввода следующего требуемого символа.

- В зависимости от экрана ввода и условий можно выполнить следующие действия.
 - Символ влево: Начертите прямую линию от нижнего правого края к нижнему левому.
 - Пробел: Начертите прямую линию от нижнего левого края к нижнему правому.
 - Разрыв линии: Начертите линию от верхнего правого края до нижнего правого, а затем продолжите ее до нижнего левого края под прямым углом.

- Для отмены выбора диапазона рукописного ввода нажмите тачпад Remote Touch или кнопку управления вспомогательными функциями.

Работа с экраном списка

Экран со списком может отображаться после ввода символов. Если отображается список, для пролистывания используйте соответствующую сенсорную кнопку.

Пролистывание экрана со списком



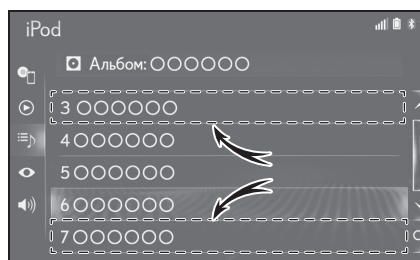
A Выберите эту часть для пролистывания списка, управляя полосой прокрутки. Для прекращения пролистывания списка выберите полосу прокрутки еще раз.

B Выберите, чтобы пролистать список.

- Совпадающие элементы из базы данных включаются в список, даже если введенный адрес или имя неполные.
- Список будет отображаться автоматически, если введено максимальное число символов, или совпадающие элементы могут отображаться на экране с одним списком.
- Число совпадающих элементов отображается в правой части экрана. Если число совпадающих элементов превышает 999, система отображает значки звездочки на экране.

Щелчок по экрану со списком

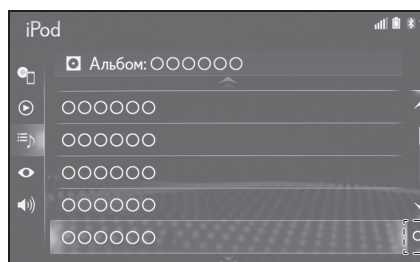
Список можно пролистать, щелкнув, когда курсор находится над верхней или нижней частью списка.



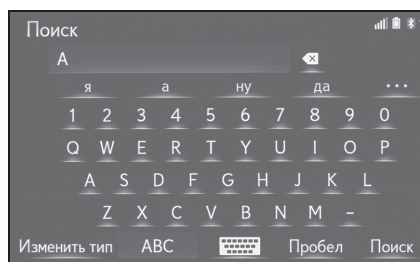
Поиск по списку

Элементы отображаются в списке с наиболее похожими результатами поиска вверху.

1 Выберите .



2 Введите текст.



3 Выберите "Поиск".

4 Отображается список.



- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем:
Когда вводится текст, список кандидатов элементов для поиска отображается на боковом экране.

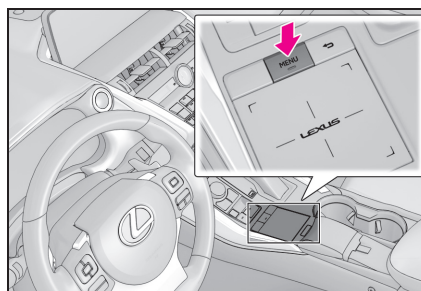
Настройки дисплея (регулировка экрана)

Можно регулировать контраст и яркость отображаемого экрана и изображения с камеры. Также экран можно выключить и/или переключить в дневной или ночной режим.

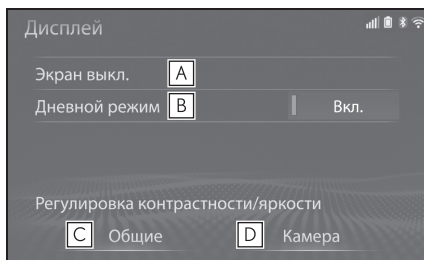
(Для получения информации о регулировке экрана аудио/видео: →стр.154)

Отображение экрана настроек дисплея

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.



- ▶ Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
 - 2 Выберите "Настройка".
 - 3 Выберите "Дисплей".
 - 4 Выберите требуемые элементы для настройки.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем
 - 2 Выберите "Дисплей".
 - 3 Выберите требуемые элементы для настройки.

Отобразите экран настроек

- A** Выберите, чтобы выключить экран. Для того чтобы снова включить его, нажмите любую кнопку на аудиопанели или на Remote Touch.
- B** Выберите, чтобы включить/выключить дневной режим. (→стр.39)
- C** Выберите, чтобы отрегулировать отображаемый экран. (→стр.39)
- D** Выберите, чтобы отрегулировать дисплей камеры. (→стр.39)

Переключение между дневным и ночным режимами

В зависимости от положения переключателя фар экран переключается в дневной или ночной режим. Эта функция доступна, когда фары головного света включены.

- Для того чтобы открыть экран в дневном режиме даже при включенном выключателе фар головного света, выберите "Дневной режим".
- Если экран настроен на дневной режим при включенном выключателе фар головного света, это состояние запоминается даже при выключении

двигателя <гибридной системы>.

Регулировка контраста/яркости

Можно регулировать контраст и яркость экрана в соответствии с яркостью окружающих объектов.

- Выберите "Общие" или "Камера".
- Выберите требуемый элемент.

- "Контрастность"

Выберите "+" или "-" для регулировки контраста экрана.

- "Яркость"

Выберите "+" или "-" для регулировки яркости экрана.

- Только экран "Отображение (общее)":

Выберите  или , чтобы выбрать требуемый дисплей.

2

Основные функции

**Связывание
многофункционального
дисплея и системы
навигации/мультимедийной
системы**

**Следующие функции системы
навигации/мультимедийной
системы связаны с
многофункциональным
дисплеем на комбинации
приборов:**

- Навигация (модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией)
- Аудио
- Телефон

и т.д.

**Этими функциями можно
управлять с помощью
переключателей управления
многофункциональным
информационным дисплеем на
рулевом колесе. Для получения
дополнительных сведений см.
“РУКОВОДСТВО ДЛЯ
ВЛАДЕЛЬЦА”.**

Регистрация/подключение устройства с интерфейсом Bluetooth®

Для того чтобы использовать систему громкой связи, необходимо зарегистрировать телефон с интерфейсом Bluetooth® в системе.

После регистрации телефона можно использовать систему громкой связи.

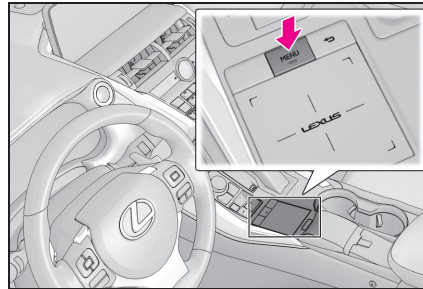
Эту операцию нельзя выполнять во время движения.

Регистрация телефона с интерфейсом Bluetooth® в первый раз

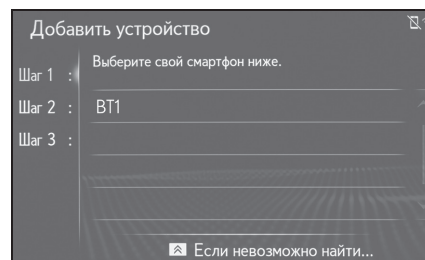
Регистрация из системы навигации/мультимедийной системы

- 1 Включите настройку соединения Bluetooth® на мобильном телефоне.
- Эта функция недоступна, когда настройка соединения Bluetooth® на мобильном телефоне выключена.

- 2 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.



- 3 Выберите “Телефон”.
 - Операции до этого пункта можно также выполнять путем нажатия на переключатель  на рулевом колесе.
- 4 Выберите “да”, чтобы зарегистрировать телефон.
- 5 Выберите требуемое устройство с интерфейсом Bluetooth®.



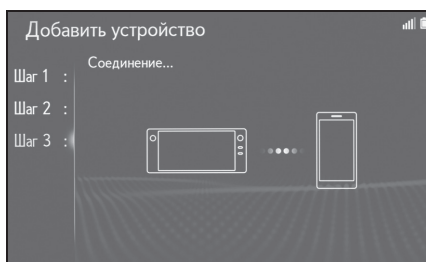
- Если требуемый телефон с интерфейсом Bluetooth® не указан в списке, выберите “Если невозможно найти...” и следуйте подсказкам на экране. (→стр.42)
- 6 Зарегистрируйте устройство с интерфейсом Bluetooth® с помощью вашего устройства с интерфейсом Bluetooth®.
 - Для получения сведений о работе с устройством с интерфейсом

2

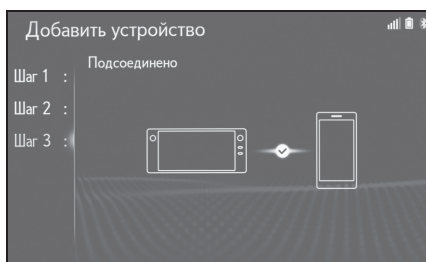
Основные функции

Bluetooth® см. прилагаемое к нему руководство.

- PIN-код не требуется для совместимых с SSP (профиль легкого безопасного сопряжения) устройств с интерфейсом Bluetooth®. В зависимости от типа подключаемого устройства с интерфейсом Bluetooth®, сообщение с подтверждением регистрации может отображаться на экране устройства с интерфейсом Bluetooth®. Ответьте и используйте устройство с интерфейсом Bluetooth® согласно сообщению с подтверждением.
- 7 Проверьте, что следующий экран отображается, указывая на успешное выполнение сопряжения.



- 8 Проверьте, что “Подсоединено” отображается, а регистрация завершена.



- Если отображается сообщение об ошибке, следуйте инструкциям на

экране, чтобы повторить попытку.

- Если мобильный телефон работает неправильно после подключения, выключите его и снова включите.

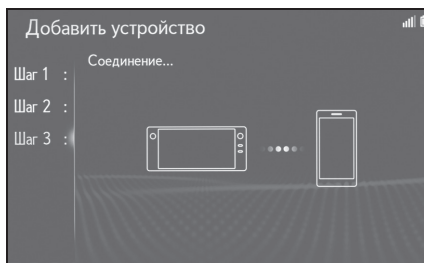
Регистрация с телефона

Когда не удалось выполнить регистрацию из системы навигации/мультимедийной системы, или название телефона не появляется на регистрационном экране, требуется подключить телефон с интерфейсом Bluetooth® вручную.

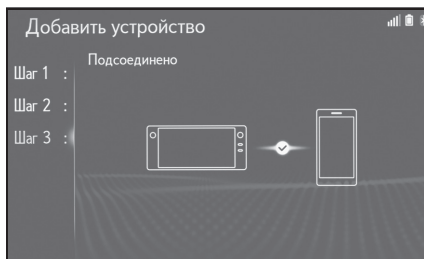
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.
 - 2 Выберите “Телефон”.
 - 3 Выберите “да”, чтобы зарегистрировать новый телефон.
 - 4 Нажмите кнопку  на Remote Touch, чтобы выбрать “Если невозможно найти...” внизу экрана.
 - 5 Выберите “Регистрация с телефона”.
 - 6 Зарегистрируйте устройство с интерфейсом Bluetooth® с помощью вашего устройства с интерфейсом Bluetooth®.
- PIN-код не требуется для совместимых с SSP (профиль легкого безопасного сопряжения) устройств с интерфейсом Bluetooth®. В зависимости от типа подключаемого устройства с интерфейсом Bluetooth®, сообщение с подтверждением

регистрации может отображаться на экране устройства с интерфейсом Bluetooth®. Ответьте и используйте устройство с интерфейсом Bluetooth® согласно сообщению с подтверждением.

- 7 Проверьте, что следующий экран отображается, указывая на успешное выполнение сопряжения.



- 8 Проверьте, что "Подсоединено" (Connected) отображается, а регистрация завершена.



- Если отображается сообщение об ошибке, следуйте инструкциям на экране, чтобы повторить попытку.
- Если мобильный телефон работает неправильно после подключения, выключите его и снова включите.

Регистрация аудиоплеера с интерфейсом Bluetooth® в первый раз

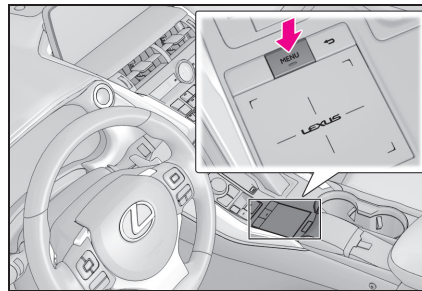
Для использования аудиосистемы с интерфейсом Bluetooth® необходимо зарегистрировать аудиоплеер в системе.

После регистрации плеера можно использовать аудиосистему с интерфейсом Bluetooth®.

Эту операцию нельзя выполнять во время движения.

Для получения дополнительных сведений о регистрации устройства с интерфейсом Bluetooth®: →стр.46

- 1 Включите настройку соединения Bluetooth® на аудиоплеере.
- Эта функция недоступна, когда настройка соединения Bluetooth® на аудиоплеере выключена.
- 2 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.

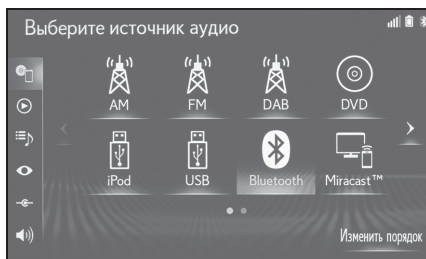


- 3 Выберите "Носитель".
- 4 Выберите  "Источник" в подменю.

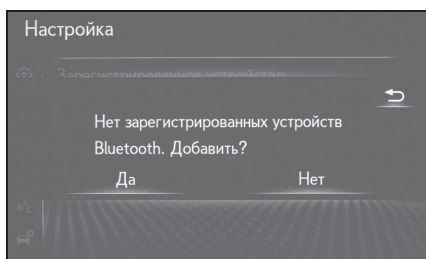
2

Основные функции

5 Выберите "Bluetooth".



6 Выберите "да", чтобы зарегистрировать аудиоплеер.



7 Следуйте этапам в пункте "Регистрация телефона с интерфейсом Bluetooth® в первый раз" с этапа 5. (→стр.41)

Поддерживаемые профили и службы Bluetooth®

Эта система поддерживает следующие службы.

■ Спецификация Bluetooth® Core

- версия 2.0 (рекомендовано: версия 4.1 +EDR)

■ Профили

- HFP (профиль громкой связи) версия 1.0 (рекомендовано: версия 1.7)

- Этот профиль обеспечивает выполнение телефонных вызовов в режиме громкой связи с помощью мобильного телефона или гарнитуры. Он обладает функциями исходящих и входящих вызовов.
- OPP (профиль загрузки объекта) версия 1.1 (рекомендовано: версия 1.2)
- Это профиль для переноса данных контактов.
- PBAP (профиль доступа к телефонной книге) версия 1.0 (рекомендовано: версия 1.2)
- Это профиль для переноса данных телефонной книги.
- MAP (профиль доступа к сообщениям) Рекомендовано: версия 1.2
- Это – профиль для использования функций телефонной книги.
- SPP (профиль последовательного порта) Рекомендовано: версия 1.2
- Это профиль для использования подключенных услуг.
- PAN (персональное сетевое пространство) Рекомендовано: версия 1.0
- Это профиль для использования функции "Подключенные сервисы".
- A2DP (профиль улучшенного распределения звука) версия 1.0 (рекомендовано: версия 1.3)
- Это профиль для передачи аудио со стереозвуком или высококачественного звука в аудиосистему.
- AVRCP (профиль дистанционного управления звуком и видеоизображением) версия 1.0 (рекомендовано: версия 1.6)
- Это профиль для обеспечения дистанционного управления аудиовидеосистемой.

- Не гарантирована работа этой системы со всеми устройствами с интерфейсом Bluetooth®.
- Если мобильный телефон не поддерживает HFP, регистрация телефона с интерфейсом Bluetooth® или индивидуальное использование профилей OPP, PBAP, MAP, SPP или PAN будет невозможно.
- Если версия подключенного устройства с интерфейсом Bluetooth® старше рекомендуемой или несовместима, устройство с интерфейсом Bluetooth® может работать неправильно.
- Сертификат

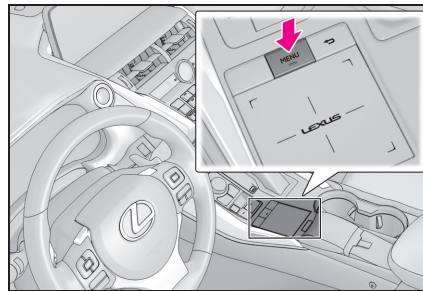


Bluetooth является зарегистрированной торговой маркой корпорации Bluetooth SIG, Inc.

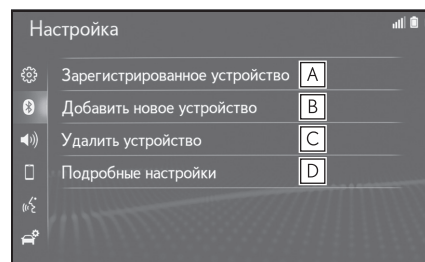
Подробности о настройке Bluetooth®

Отображение экрана настройки Bluetooth®

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.



- 2 Выберите “Настройка”.
- 3 Выберите “Bluetooth” в подменю.
- 4 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A** Подключение устройства с интерфейсом Bluetooth® и изменение информации об устройстве с интерфейсом Bluetooth® (→стр.46, 49)
- B** Регистрация устройства с интерфейсом Bluetooth®

2

Основные функции

(→стр.46)

- C** Удаление устройства с интерфейсом Bluetooth® (→стр.46)

- D** Настройка системы Bluetooth® (→стр.50)

Регистрация устройства с интерфейсом Bluetooth®

Можно зарегистрировать до 5 устройств с интерфейсом Bluetooth®. Одновременно можно зарегистрировать телефоны (HFP) и аудиоплееры (AVP), совместимые с Bluetooth®.

Эту операцию нельзя выполнять во время движения.

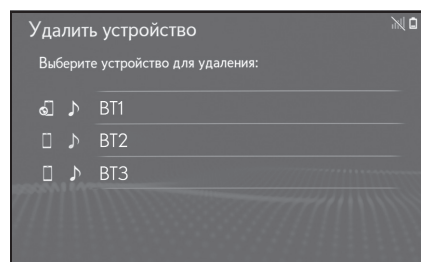
- 1 Отобразите экран настройки Bluetooth®:
 - кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Bluetooth” в подменю
- 2 Выберите “Добавить новое устройство”.
 - ▶ Когда подключено другое устройство с интерфейсом Bluetooth®
 - Для отключения устройства с интерфейсом Bluetooth® выберите “да”.
 - ▶ Если уже зарегистрировано 5 устройств с интерфейсом Bluetooth®
 - Зарегистрированное устройство требует замены. Выберите “да” и затем выберите устройство для замены.
- 3 Следуйте этапам в пункте “Регистрация телефона с

интерфейсом Bluetooth® в первый раз” с этапа 5. (→стр.41)

Удаление устройства с интерфейсом Bluetooth®

Эту операцию нельзя выполнять во время движения.

- 1 Отобразите экран настройки Bluetooth®:
 - кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Bluetooth” в подменю
- 2 Выберите “Удалить устройство”.
- 3 Выберите требуемое устройство.



- 4 Выберите “да”, когда появляется экран подтверждения.
- 5 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

- При удалении телефона с интерфейсом Bluetooth® данные контактов будут удалены одновременно.

Подключение устройства с интерфейсом Bluetooth®

Можно зарегистрировать до 5 устройств с интерфейсом Bluetooth® (телефоны (HFP) и аудиоплееры (AVP)).

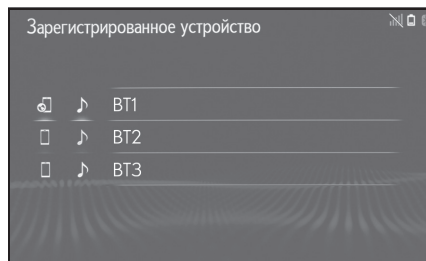
Если зарегистрировано более 1 устройства с интерфейсом Bluetooth®, выберите устройство для подключения.

- 1 Отобразите экран настройки Bluetooth®:

- кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Bluetooth” в подменю

- 2 Выберите “Зарегистрированное устройство”.

- 3 Выберите устройство, которое будет подключено.

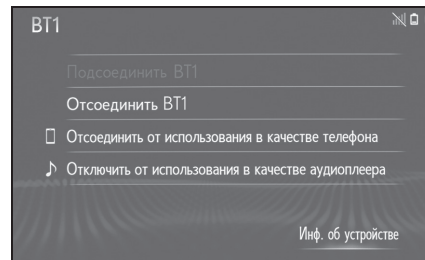


 : Телефон

 : Аудиоплеер

- Значок профиля текущего подключенного устройства отображается в цвете.
- При выборе значка профиля, который в данный момент не подключен, происходит переключение соединения на функционирование.
- Если требуемое устройство с интерфейсом Bluetooth® не указано в списке, выберите “Добавить новое устройство”, чтобы зарегистрировать новое устройство. (→стр.46)

- 4 Выберите требуемое подключение.



- 5 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда подключение завершено.

► Когда подключено другое устройство с интерфейсом Bluetooth®

- Для отключения устройства с интерфейсом Bluetooth® выберите “да”.
- Если отображается сообщение об ошибке, следуйте инструкциям на экране, чтобы повторить попытку.

- Если подключение устройства выполняется во время воспроизведения аудиосистемы с интерфейсом Bluetooth®, для этого может потребоваться некоторое время.
- В зависимости от типа подключаемого устройства с интерфейсом Bluetooth® может потребоваться выполнение дополнительных действий с устройством.
- При отключении устройства с интерфейсом Bluetooth® рекомендуется выполнять его с помощью системы.

2

Основные функции

Подключение телефона с интерфейсом Bluetooth® другим способом (с экрана настройки телефона)

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 2 Выберите "Настройка".
- 3 Выберите  "Телефон" в подменю.
- 4 Выберите "Подсоединить телефон".
- 5 Выберите устройство, которое будет подключено.

Подключение устройства с интерфейсом Bluetooth® другим способом (с экрана настройки телефона)

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 2 Выберите "Телефон".
- 3 Выберите  "Выбрать устройство" в подменю.
- 4 Выберите устройство, которое будет подключено.

Подключение устройства с интерфейсом Bluetooth® другим способом (с верхнего экрана аудиосистемы с интерфейсом Bluetooth®)

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 2 Выберите "Носитель".

- 3 Выберите  "Источник" в подменю.
- 4 Выберите "Bluetooth".
- 5 Выберите "Подключить".
- 6 Выберите устройство, которое будет подключено.

■ Режим автоматического подключения

Для включения режима автоматического подключения включите "Bluetooth". (→стр.51)
Оставьте устройство с интерфейсом Bluetooth® в месте, где можно установить соединение.

- Когда замок запуска двигателя <переключатель питания> находится в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <режим ON>, система выполняет поиск близлежащих зарегистрированных устройств.
- Система подключится к зарегистрированному устройству, подключенному в последний раз, если оно находится поблизости. Когда включен приоритет автоматического подключения, и доступны несколько зарегистрированных телефонов с интерфейсом Bluetooth®, система будет автоматически подключать телефон с интерфейсом Bluetooth®, обладающий наивысшим приоритетом. (→стр.51)

■ Подключение вручную

Когда не удалось выполнить подключение аудиосистемы или "Bluetooth" выключено, требуется подключить устройство с интерфейсом Bluetooth® вручную.

- 1 Отобразите экран настройки Bluetooth®:
- кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Bluetooth” в подменю
- 2 Выполните этапы в пункте “Подключение устройства с интерфейсом Bluetooth®” с этапа 2. (→стр.46)

■ Повторное подключение телефона с интерфейсом Bluetooth®

Если телефон с интерфейсом Bluetooth® отключается из-за слабого приема от сети Bluetooth®, когда замок запуска двигателя <переключатель питания> находится в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <режим ON>, система автоматически повторно подключит телефон с интерфейсом Bluetooth®.

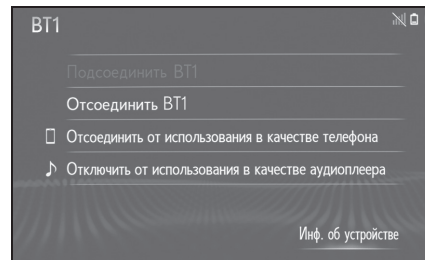
Редактирование информации об устройстве с интерфейсом Bluetooth®

Информацию об устройстве с интерфейсом Bluetooth® можно отображать на экране. Отображенную информацию можно изменять.

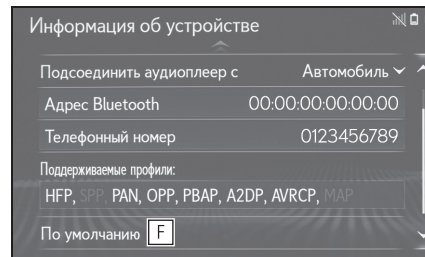
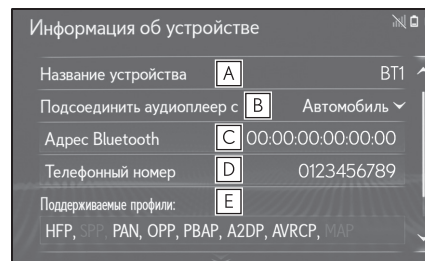
Эту операцию нельзя выполнять во время движения.

- 1 Отобразите экран настройки Bluetooth®:
- кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Bluetooth” в подменю
- 2 Выберите “Зарегистрированное устройство”.

- 3 Выберите требуемое устройство для изменения.
- 4 Выберите “Инф. об устройстве”.



- 5 Проверьте и измените информацию об устройстве с интерфейсом Bluetooth®.



- A** Отображается имя устройства с интерфейсом Bluetooth®. Его можно заменить на нужное имя. (→стр.50)
- B** Выберите, чтобы настроить способ подключения аудиоплеера с интерфейсом Bluetooth®. (→стр.50)

2

Основные функции

- C** Адрес устройства является уникальным и не может быть изменен.
- D** Телефонный номер телефона с интерфейсом Bluetooth® невозможно изменить.
- E** Профиль совместимости устройства с интерфейсом Bluetooth® невозможно изменить.
- F** Выберите, чтобы сбросить все элементы настройки.

- Если 2 устройства с интерфейсом Bluetooth® зарегистрированы под одинаковым именем, эти устройства могут быть распознаны со ссылкой на адрес устройства.
- Некоторая информация может не отображаться в зависимости от типа телефона.

Изменение имени устройства

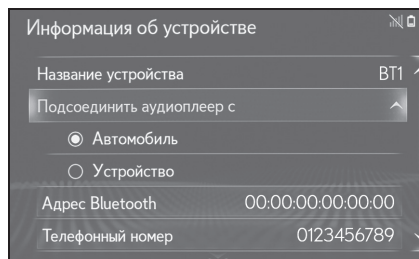
- 1 Выберите “Название устройства”.
- 2 Введите имя и выберите “ОК”.

- Даже если изменяется имя устройства, имя, зарегистрированное в вашем устройстве с интерфейсом Bluetooth®, не изменяется.

Настройка способа подключения аудиоплеера

- 1 Выберите “Подсоединить аудиоплеер с”.

- 2 Выберите требуемый способ подключения.



“Автомобиль”: Выберите, чтобы подключить аудиоплеер из аудиосистемы автомобиля.

“Устройство”: Выберите, чтобы подключить аудиосистему автомобиля с аудиоплеера.

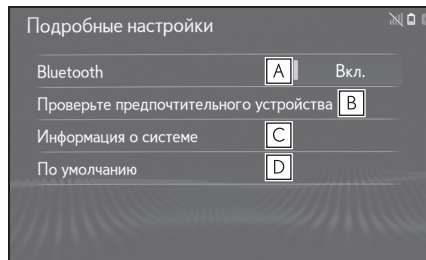
- В зависимости от аудиоплеера наилучшим способом подключения может быть “Автомобиль” или “Устройство”. Поэтому см. руководство, прилагаемое к аудиоплееру.

Экран “Подробные настройки”

Настройки Bluetooth® можно подтвердить и изменить.

- 1 Отобразите экран настройки Bluetooth®:
 - кнопкой “MENU” → “Настройка” → “Bluetooth” в подменю
- 2 Выберите “Подробные настройки”.

- 3 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A** Выберите, чтобы включить/выключить подключение Bluetooth®. (→стр.51)
- B** Выберите, чтобы изменить приоритет автоматического подключения зарегистрированных устройств с интерфейсом Bluetooth®. (→стр.51)
- C** Выберите, чтобы изменить информацию о системе. (→стр.52)
- D** Выберите, чтобы сбросить все элементы настройки.

Изменение "Bluetooth"

- 1 Выберите "Bluetooth".

Когда "Bluetooth" включено:
Устройство с интерфейсом Bluetooth® автоматически подключается, когда замок запуска двигателя <переключатель питания> находится в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <режим ON>.

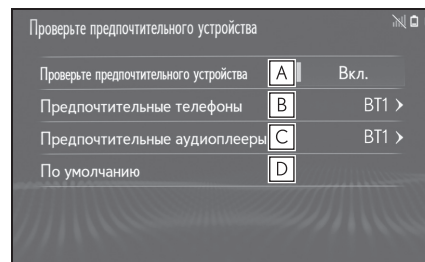
Когда "Bluetooth" выключено:
Устройство с интерфейсом Bluetooth® отключается, а система не будет подключаться к нему в следующий раз.

- Во время движения состояние автоматического подключения можно включить, но нельзя выключить.

Настройка приоритета автоматического подключения

Приоритет автоматического подключения зарегистрированных устройств с интерфейсом Bluetooth® можно изменить.

- 1 Выберите "Проверьте предпочтительного устройства".
- 2 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A** Выберите, чтобы включить/выключить приоритет автоматического подключения.
- B** Выберите, чтобы изменить приоритет автоматического подключения зарегистрированных телефонов с интерфейсом Bluetooth®. (→стр.52)
- C** Выберите, чтобы изменить приоритет автоматического подключения зарегистрированных аудиоплееров с интерфейсом Bluetooth®. (→стр.52)

2

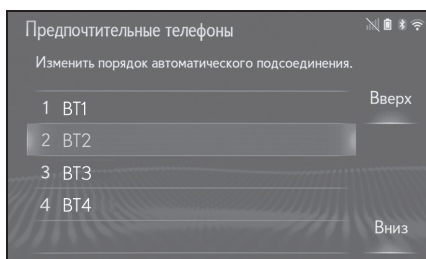
Основные функции

- D** Выберите, чтобы сбросить все элементы настройки.

● Вновь зарегистрированное устройство с интерфейсом Bluetooth® будет автоматически получать высший приоритет автоматического подключения.

■ Изменение приоритета автоматического подключения телефона

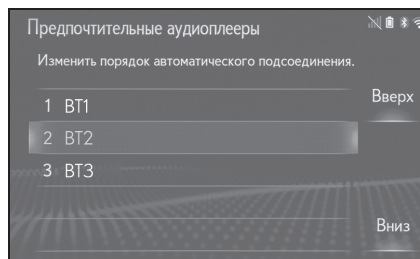
- 1 Выберите “Предпочтительные телефоны”.
- 2 Выберите требуемое устройство с интерфейсом Bluetooth® и выберите “Вверх” или “Вниз”, чтобы изменить предпочтительную последовательность.



■ Изменение приоритета автоматического подключения аудиоплеера

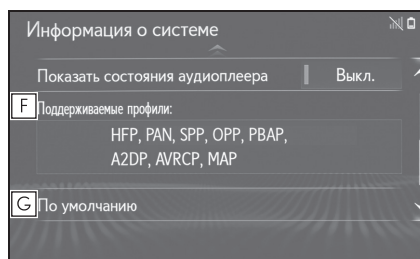
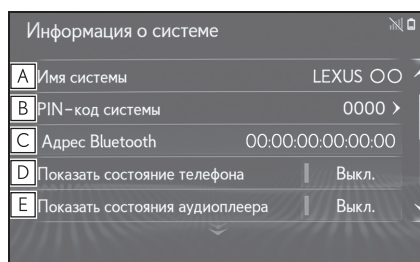
- 1 Выберите “Предпочтительные аудиоплееры”.
- 2 Выберите требуемое устройство с интерфейсом Bluetooth® и выберите “Вверх” или “Вниз”, чтобы изменить

предпочтительную последовательность.



Изменение информации о системе

- 1 Выберите “Информация о системе”.
- 2 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A** Отображает имя системы. Можно изменить на требуемое имя.
- B** PIN-код, использованный, когда было зарегистрировано устройство с интерфейсом Bluetooth®. Можно изменить на

требуемый код.

- C** Адрес устройства является уникальным и не может быть изменен.
- D** Выберите, чтобы включить/выключить отображение состояния подключения телефона.
- E** Выберите, чтобы включить/выключить отображение состояния подключения аудиоплеера.
- F** Профиль совместимости системы
- G** Выберите, чтобы сбросить все элементы настройки.

Подключение к интернету^{*}/Miracast™ по Wi-Fi®

^{*}: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

Используя функцию Wi-Fi®, эта система может подключаться к интернету/Miracast™, что обеспечивает пользование подключенными услугами, дорожной информацией и т.д.

- Wi-Fi является зарегистрированной маркой Wi-Fi Alliance®.
 - Уровень приема отображается в правом верхнем углу экрана. (→стр.22)
 - Стандарты связи
 - IEEE 802.11b
 - IEEE 802.11g
 - IEEE 802.11n (2,4 GHz (ГГц))
 - Безопасность
 - WEP
 - WPA™^{*}
 - WPA2™^{*}
- ^{*}: WPA™ и WPA2™ являются торговыми марками Wi-Fi Alliance®.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Используйте устройства с поддержкой Wi-Fi®, только когда это безопасно и законно.

2

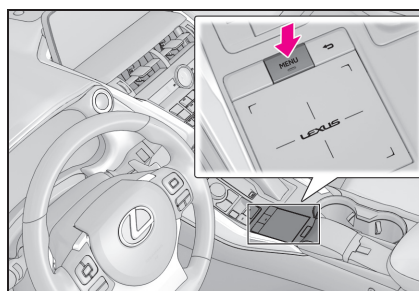
Основные функции

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

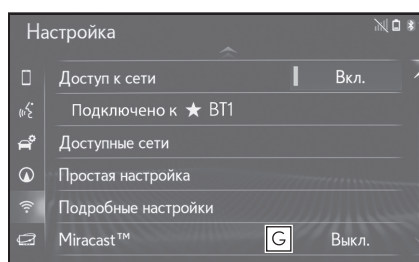
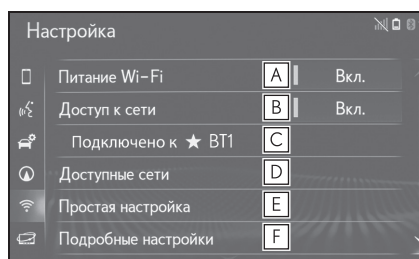
- Ваша аудиосистема оснащена антеннами для приема сигнала Wi-Fi®. Лицам с имплантированными кардиостимуляторами, кардиостимуляторами ресинхронизационной терапии или имплантированными кардиовертерами-дефибрилляторам и не следует находиться рядом с антеннами Wi-Fi®. Радиоволны могут негативно повлиять на работу таких устройств.
- Прежде чем пользоваться устройствами с поддержкой Wi-Fi®, людям, пользующимся какими-либо другими электронными медицинскими устройствами, кроме имплантированных кардиостимуляторов, кардиостимуляторов ресинхронизационной терапии или имплантированных кардиовертеров-дефибрилляторов, следует проконсультироваться о том, каким образом радиоволны влияют на работу таких устройств. Радиоволны могут оказать неожиданное воздействие на функционирование таких медицинских устройств.

Отображение экрана настроек Wi-Fi®

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.



- 2 Выберите “Настройка”.
- 3 Выберите  “Wi-Fi” в подменю.
- 4 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A** Выберите, чтобы включить/выключить функцию Wi-Fi®. (→стр.55)
- B** Выберите, чтобы

включить/выключить доступ к сети.*

- C** Отображает название подключенной сети.*
- D** Выберите для поиска доступных сетей, к которым можно подключиться.* (→стр.55)
- E** Выберите для быстрого подключения к совместимому с WPS устройству с поддержкой Wi-Fi®.* (→стр.56)
- F** Выберите, чтобы установить подробные настройки Wi-Fi®.* (→стр.56)
- G** Отображает состояние подключения Miracast™. (→стр.149)

“Вкл.”: Подключение

“Выкл.”: Нет подключения

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

Включение/выключение функции Wi-Fi®

Когда включено, можно выбрать “Доступные сети” и “Простая настройка”.

- 1 Отобразите экран настройки Wi-Fi®:
 - кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Wi-Fi” в подменю
- 2 Выберите “Питание Wi-Fi”.
 - При каждом выборе этого пункта “Питание Wi-Fi” включается/выключается.

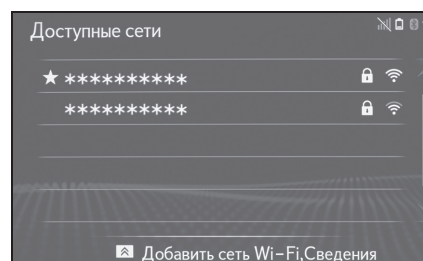
Подключение к сети

Возможен поиск доступных сетей и подключение к ним.

- 1 Отобразите экран настройки Wi-Fi®:

- кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Wi-Fi” в подменю

- 2 Выберите “Доступные сети”.
- 3 Выберите требуемую сеть.



- Когда выбрана сеть с  и отображается экран ввода пароля, введите пароль, затем выберите “ОК”.
- Сеть, выбранная в качестве Предпочтительной сети, помечается .
- Если нажимается кнопка  на Remote Touch во время отображения этого экрана, можно настроить следующую функцию.

“Сведения”: Выберите для отображения подробного описания сети.

“Добавить сеть Wi-Fi”: Выберите для добавления сети Wi-Fi®, которая в данный момент не отображается.

■ Добавление сети Wi-Fi

Доступные сети, которые не отображаются после поиска, можно добавить.

2

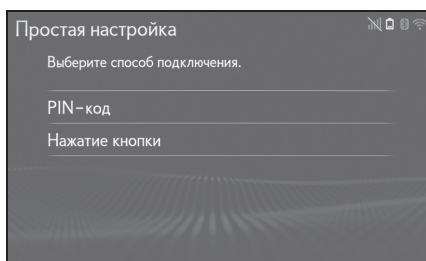
Основные функции

- 1 Нажмите кнопку  на Remote Touch.
- 2 Выберите “Добавить сеть Wi-Fi”.
- 3 Введите имя сети и выберите “ОК”.
- 4 Выберите тип защиты.
- 5 Введите пароль и выберите “ОК”.

Быстрое подключение

Если устройство с поддержкой Wi-Fi® совместимо с Wi-Fi Protected Setup™, его можно подключить быстрее.

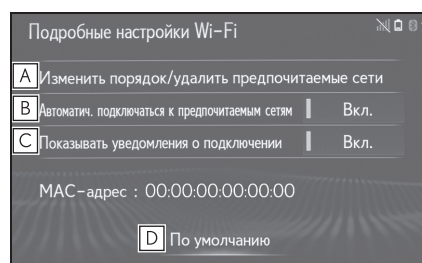
- 1 Отобразите экран настройки Wi-Fi®:
 - кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Wi-Fi” в подменю
- 2 Выберите “Простая настройка”.
- 3 Выберите “PIN-код” или “Нажатие кнопки”, как определено устройством.



- 4 Используйте устройство с поддержкой Wi-Fi® для подключения.

Подробные настройки Wi-Fi®

- 1 Отобразите экран настройки Wi-Fi®:
 - кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Wi-Fi” в подменю
- 2 Выберите “Подробные настройки”.
- 3 Выберите элементы для настройки.



- A Выберите, чтобы изменить порядок прослушивания предпочтительных сетей и удалить сети из списка. (→стр.57)
- B Выберите, чтобы включить/выключить автоматическое подключение к сети. Во включенном режиме система будет автоматически подключаться к предпочтительным сетям, которые были зарегистрированы.
- C Выберите, чтобы включить/выключить отображение сообщения об автоматическом подключении к сети.
- D Выберите, чтобы сбросить все элементы настройки.

Настройки предпочтительной сети

Любая сеть, подключенная в прошлом, настраивается как предпочтительная сеть. Приоритет сетей для подключения можно изменить.

- 1 Выберите “Изменить порядок/удалить предпочитаемые сети”.
- 2 Выберите требуемую сеть и выберите “Вверх” или “Вниз”, чтобы изменить приоритет подключения сети.

“Удалить”: Выберите, чтобы удалить сеть.

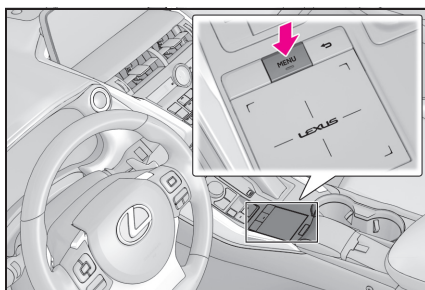
- Если к сети выполняется подключение, настройки предпочтительной сети невозможно изменить.

Общие настройки

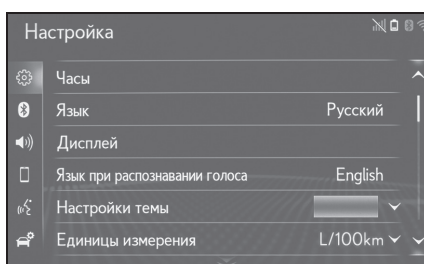
Настройки доступны для автоматического переключения экранов, рабочих звуков и т.д.

Отображение экрана общих настроек

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.



- 2 Выберите "Настройка".
- 3 Выберите требуемые элементы для настройки.



- "Часы"
Выберите, чтобы сменить часовой пояс, включить/выключить переход на летнее время и включить/выключить автоматическую регулировку часов. (→стр.59)
- "Язык"
Выберите, чтобы сменить язык.
- "Настройка главного экрана"*2, 3

Выберите, чтобы сменить информацию на дисплее/область на главном экране.

- "Дисплей"*1

Выберите, чтобы отрегулировать контраст и яркость экранов, выключить экран и т.д. (→стр.38)

- "Язык при распознавании голоса"

Выберите, чтобы сменить язык распознавания голоса.

- "Настройки темы"

Выберите, чтобы изменить настройку темы экрана.

- "Звуковой сигнал"*2, 3

Выберите, чтобы включить звуковые сигналы.

- "Единицы измерения"

Выберите, чтобы изменить единицу измерения расстояния/расхода топлива.

- "Автоматический переход на экран"*1, 2

Выберите, чтобы включить/выключить автоматическое переключение экрана с экрана управления аудиосистемой/системой кондиционирования воздуха на экран карты. Когда включено, экран будет автоматически возвращаться на экран карты с экрана управления аудиосистемой/системой кондиционирования воздуха через 20 секунд.

- "Звук переключения"*1

Выберите, чтобы включить/выключить звуки выбора.

- "Звук курсора"*1

Выберите, чтобы включить/выключить звуки курсора.

- "Звук при ошибке"*1

Выберите, чтобы включить/выключить звуки ошибки.

- "Громкость сигнала указателя"*1

Выберите, чтобы отрегулировать громкость звука курсора.

- "Усилие обратной связи"

Выберите, чтобы отрегулировать уровень усилия обратной связи (вибрации) для таппа при выборе сенсорной кнопки.

- “Скорость курсора”

Выберите, чтобы отрегулировать скорость указателя.

- “Команда с многоточечным касанием”

Выберите, чтобы включить/выключить команду multi-touch.

- “Удалить историю клавиатуры”

Выберите, чтобы удалить журнал клавиатуры.

- “Запомнить историю клавиатуры”

Выберите, чтобы включить/выключить запоминание журнала клавиатуры.

- “Анимация”^{*3}

Выберите, чтобы включить/выключить анимацию.

- “Удалить историю поиска”^{*1}

Выберите, чтобы удалить журнал поиска.

- “Удалить персональные данные”

Выберите, чтобы удалить персональные данные. (→стр.60)

- “Обновление программы”

Выберите, чтобы обновить версии программного обеспечения. Подробную информацию можно получить у любого официального дилера или в ремонтной службе Lexus, либо в любой надежной ремонтной службе.

- “Обновление базы данных Gracenote”

Выберите, чтобы обновить версии базы данных Gracenote. Подробную информацию можно получить у любого официального дилера или в ремонтной службе Lexus, либо в любой надежной ремонтной службе.

- “Информация о программе”

Выберите, чтобы отобразить информацию о программном обеспечении. Перечислены шумы, связанные с программным обеспечением третьих лиц, использованным в этом

изделии. (Этот список включает инструкции по получению такого программного обеспечения, где применимо).

^{*1}: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

^{*2}: Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

^{*3}: Модель с 8-дюймовым дисплеем без навигации

Настройки часов

Используется для смены часовых поясов, включения/выключения перехода на летнее время и включения/выключения автоматической регулировки часов.

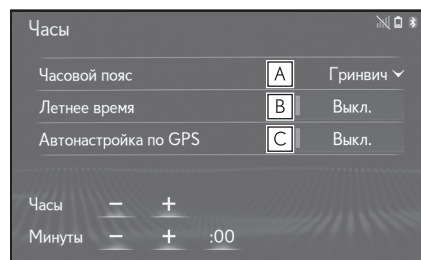
1 Отобразите экран общих настроек:

- кнопкой “MENU” → “Настройка”

→  “Общие” в подменю

2 Выберите “Часы”.

3 Выберите требуемые элементы для настройки.



A Выберите, чтобы сменить часовой пояс. (→стр.60)

B Выберите, чтобы включить/выключить функцию перехода на летнее время.

C Выберите, чтобы включить/выключить

автоматическую регулировку часов системой GPS. Когда выключено, часы можно регулировать вручную. (→стр.60)

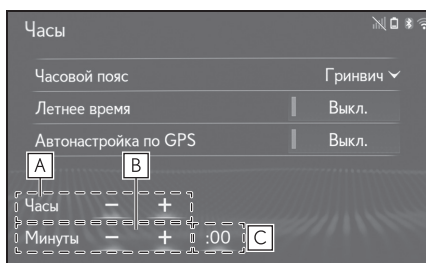
Настройка часового пояса

- 1 Выберите “Часовой пояс”.
- 2 Выберите требуемый часовой пояс.
- Если выбрано “Другое”, часовой пояс можно отрегулировать вручную. Выберите “+” или “-”, чтобы отрегулировать часовой пояс.

Ручная настройка часов

Когда “Автонастройка по GPS” повернуто в положение “Выкл.”, часы можно отрегулировать вручную.

- 1 Выберите требуемый элемент.



- A** Выберите “+”, чтобы перевести время на один час вперед, и “-”, чтобы перевести время на один час назад.
- B** Выберите “+”, чтобы перевести время на одну минуту вперед, и “-”, чтобы перевести время на одну минуту назад.
- C** Выберите, чтобы выполнить округление до ближайшего часа.

например,

1:00 - 1:29 → 1:00

1:30 - 1:59 → 2:00

Удаление персональных данных

Зарегистрированные или измененные персональные настройки будут удалены или восстановлены в состоянии по умолчанию.

- 1 Отобразите экран общих настроек:
 - кнопкой “MENU” → “Настройка” → “Общие” в подменю
- 2 Выберите “Удалить персональные данные”.
- 3 Выберите “Удалить”.
- 4 Выберите “да”, когда появляется экран подтверждения.

Примеры настроек, для которых можно восстановить значения по умолчанию:

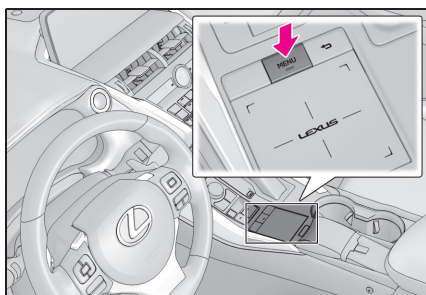
- Общие настройки
 - Навигационные настройки
 - Настройки аудиосистемы
 - Настройки телефона
 - Настройки подключенных услуг
- и т.д.

Настройки голосового управления

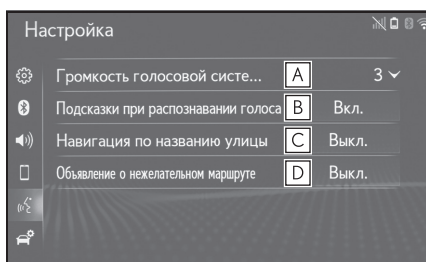
Можно настроить громкость голоса и т.д.

Отображение экрана голосовых настроек

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.



- 2 Выберите "Настройка".
- 3 Выберите  "Голос" в подменю.
- 4 Выберите требуемые элементы для настройки.



- Выберите, чтобы отрегулировать громкость голосовых подсказок.
- Выберите, чтобы включить/выключить команды распознавания голоса.
- Выберите, чтобы

включить/выключить ведение по названию улицы.*

- Выберите, чтобы включить/выключить объявление о маршруте, которого можно избежать.*

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

2

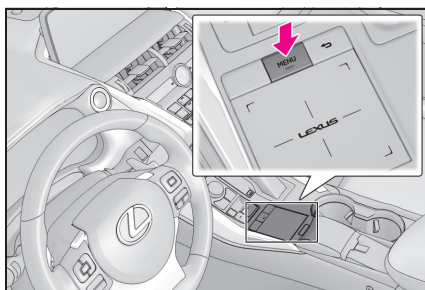
Основные функции

Настройки автомобиля

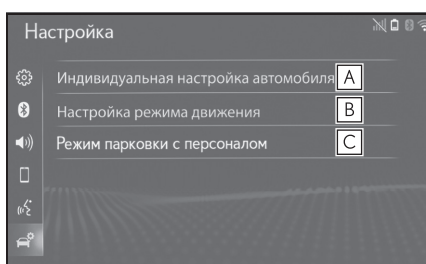
Настройки доступны для индивидуальной настройки автомобиля и т.д.

Отображение экрана настроек автомобиля

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.



- 2 Выберите "Настройка".
- 3 Выберите  "Автомобиль" в подменю.
- 4 Выберите требуемые элементы для настройки.



- A Выберите, чтобы выполнить индивидуальную настройку автомобиля.*¹

- B Выберите, чтобы настроить

режим движения.*^{1, 2}

- C Выберите, чтобы режим парковщика. (→стр.62)

*¹: См. "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА"

*²: При наличии

Настройка режима парковщика

Охранную систему можно включить, введя код безопасности (4-значное число).

Когда включена, система будет выключаться после отсоединения источника питания, пока не будет введен код безопасности.

- 1 Отобразите экран настроек автомобиля:
 - кнопкой "MENU" → "Настройка" →  "Автомобиль" в подменю
- 2 Выберите "Режим парковки с персоналом".
- 3 Введите 4-значный персональный код и выберите "ОК".
- 4 Введите тот же 4-значный персональный код и выберите "ОК".
 - Система запросит у вас повторный ввод кода безопасности, чтобы подтвердить правильность его запоминания вами.
 - Когда срабатывает режим парковщика, система выключается, и отображается экран режима ожидания с кодом безопасности (4-значное число).

● Если вы забыли 4-значный

персональный код, пожалуйста, обратитесь к любому официальному дилеру или в ремонтную службу Lexus, либо в любую надежную ремонтную службу.

Если сработал режим парковщика

- 1 Введите 4-значный персональный код и выберите “ОК”.
-
- Если неправильный код безопасности (4-значное число) вводится 6 раз, система не будет принимать другой код безопасности (4-значное число) в течение 10 минут.

2

Основные функции

3-1. Основные операции

Система навигации	66
Работа с экраном карты	71
Информация об экране карты	73
Дорожные сообщения	78

3-2. Поиск места назначения

Операция поиска	81
-----------------------	----

3-3. Ведение по маршруту

Начало ведения по маршруту	93
Ведение по маршруту	96
Изменение маршрута	98

3-4. Избранные места назначения

Регистрация записи	104
Изменение информации о записи	107

3-5. Настройка

Настройки карты	110
Настройки дорожных сообщений	114
Настройки предпочтений маршрута	117

3-6. Советы по работе с системой навигации

GPS (система глобального позиционирования)	119
Обновления навигационной базы данных	121

В автомобилях, приобретенных за пределами Европы, некоторые функции могут не работать во время движения.

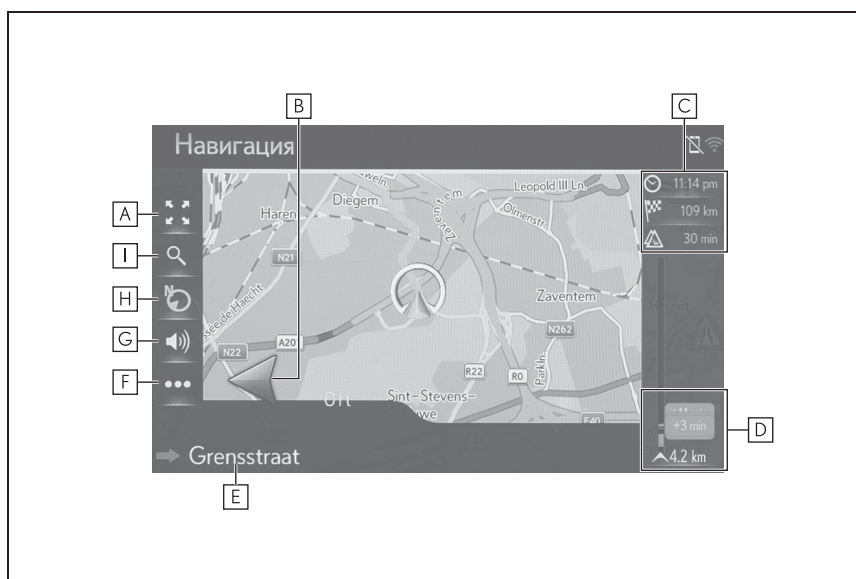
Система навигации*

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

Экран карты

Чуть позже, после указанных выше способов, дисплей автоматически переключится на экран карты:

- ▶ Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
 - Нажмите кнопку “MAP” на Remote Touch.
 - Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Пункт назначения” на экране меню.
 - ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
 - Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.
- После вычисления маршрута до нового места назначения



- A** Выберите, чтобы увеличить/уменьшить масштаб карты. (→стр.72)
- B** Отображает расстояние до следующего поворота стрелкой, указывающей направление поворота. Когда выбран значок стрелки, последнее объявление навигации будет повторено.
- C** Отображает информацию о месте назначения, например, оставшемся времени поездки, расстоянии и информации с прогнозом о дорожном

движении.

- При каждом выборе этой зоны информация будет переключаться между временем прибытия и оставшимся временем до места назначения.

D Отображает дорожные события на маршруте.

- Отображаются оставшиеся длина и время задержки.

E Отображает название текущей или следующей улицы.

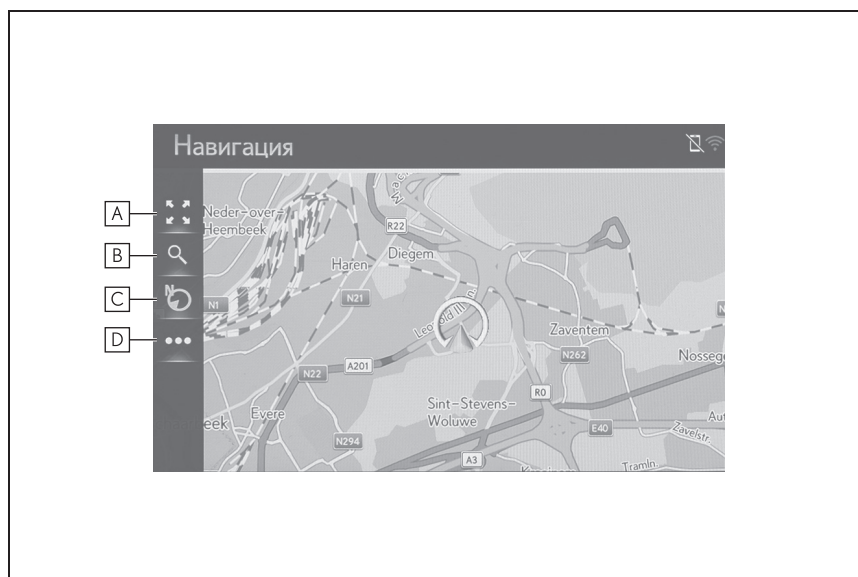
F Выберите для отображения экрана меню действий. (→стр.67)

G Выберите, чтобы включить/выключить звук голосовых подсказок. (→стр.97)

H Выберите, чтобы изменить схему карты. (→стр.73)

I Выберите для отображения экрана меню мест назначения. (→стр.69)

■ Кроме управления ведением по маршруту



A Выберите, чтобы увеличить/уменьшить масштаб карты. (→стр.72)

B Выберите для отображения экрана меню мест назначения. (→стр.69)

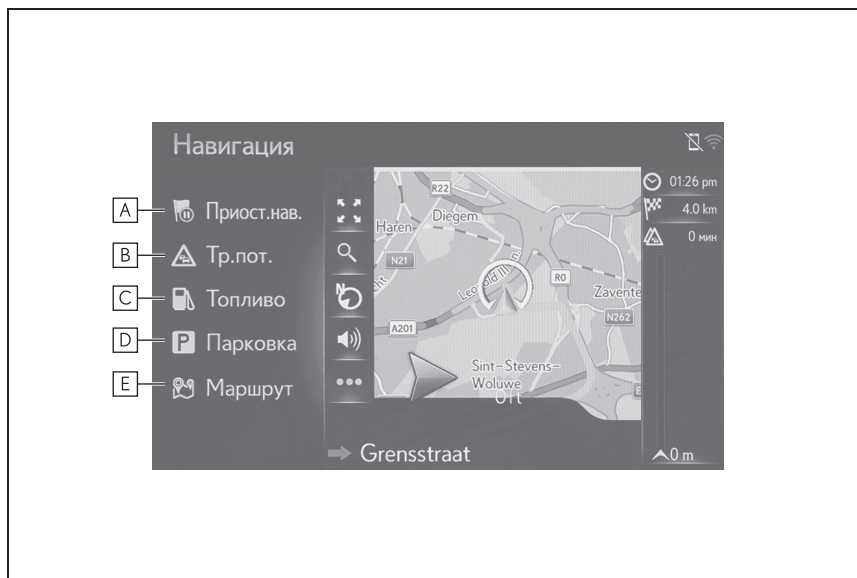
C Выберите, чтобы изменить схему карты. (→стр.73)

D Выберите для отображения экрана меню действий. (→стр.67)

Экран меню действий

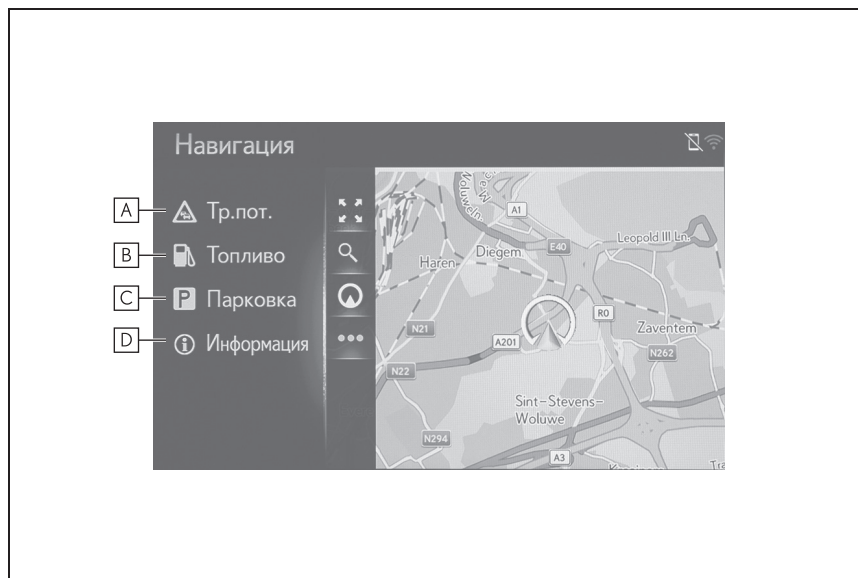
Для отображения экрана меню действий отобразите обычный экран карты (→стр.66) и затем выберите .

■ Во время ведения по маршруту



- A** Выберите, чтобы приостановить или возобновить ведение по маршруту.
- B** Выберите, чтобы отобразить дорожные сообщения. Он отображает список дорожных сообщений, связанных с настроенным маршрутом, все дорожные сообщения и предупреждения. (→стр.78)
- C** Выберите, чтобы отобразить информацию о заправочных станциях. Можно также проверить местоположение и цену топлива. (→стр.282)
- D** Выберите, чтобы отобразить информацию о парковках. Можно проверять местоположение парковок, стоимость и наличие на них свободных мест. (→стр.280)
- E** Выберите, чтобы отобразить экран с информацией о маршруте. Можно выбрать параметры маршрута для его вычисления. (→стр.98)

■ Кроме управления ведением по маршруту



3

Система навигации

- A** Выберите, чтобы отобразить дорожные сообщения. (→стр.78)
- B** Выберите, чтобы отобразить информацию о заправочных станциях. Можно также проверить местоположение и цену топлива. (→стр.282)
- C** Выберите, чтобы отобразить информацию о парковках. Можно проверять местоположение парковок, стоимость и наличие на них свободных мест. (→стр.280)
- D** Выберите, чтобы отобразить экран с информацией о текущем местоположении.

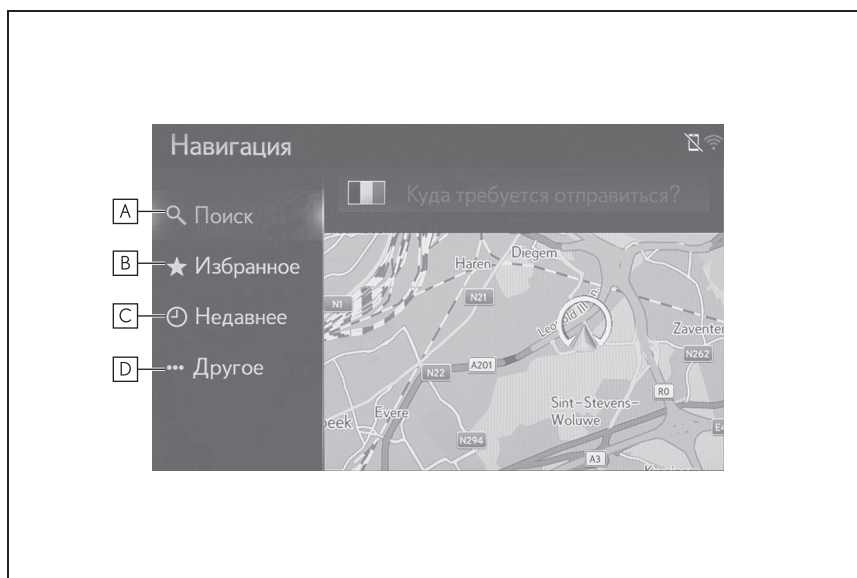
Экран меню мест назначения

Экран меню мест назначения отображается при выполнении следующих действий:

- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
 - Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Пункт назначения” на экране меню.
 - Выберите  на экране карты.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
 - Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.

- Выберите  на экране карты.

Чуть позже, после указанных выше способов, дисплей автоматически переключится на обычный экран карты.

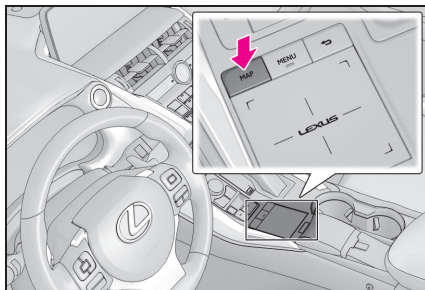


- A** Выберите, чтобы выполнить поиск места назначения по контакту, избранному, последнему месту назначения, адресу улицы и POI. (→стр.81)
- B** Выберите, чтобы настроить место назначения из избранного. 4 главных избранных (дом, работа и 2 избранных) отображаются в качестве кнопок быстрого доступа. Любое избранное в списке можно использовать для непосредственного начала ведения по маршруту. (→стр.86)
- C** Выберите, чтобы искать место назначения по списку последних мест назначения. (→стр.87)
- D** Выберите, чтобы отобразить другой способ поиска (адрес, POI, телефонная книга подключенного устройства с интерфейсом Bluetooth® и гео-координаты). (→стр.87)

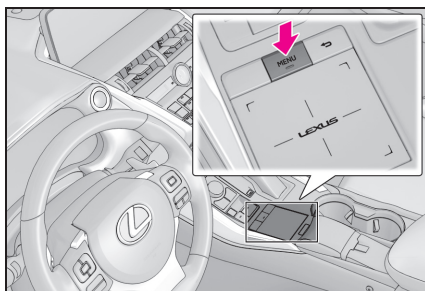
Работа с экраном карты

Отображение текущего местоположения автомобиля

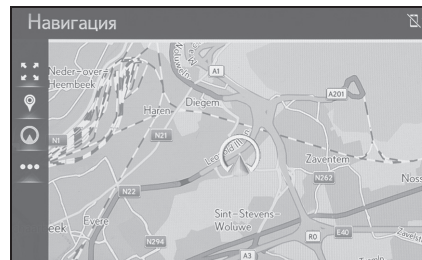
- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MAP” на Remote Touch.



- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.



- 2 Проверьте, что отображается карта текущего местоположения.



- Во время движения метка текущего местоположения автомобиля на экране неподвижна, а карта движется.
- Текущее местоположение автоматически настраивается при приеме автомобилем сигналов от GPS (система глобального позиционирования). Если текущее местоположение неправильное, оно автоматически корректируется после приема автомобилем сигналов от СИСТЕМА ГЛОБАЛЬНОГО ПОЗИЦИОНИРОВАНИЯ.
- После отсоединения аккумуляторной батареи или на новом автомобиле текущее местоположение может быть неправильным. Как только система принимает сигналы от СИСТЕМА ГЛОБАЛЬНОГО ПОЗИЦИОНИРОВАНИЯ, отображается правильное текущее местоположение.

Пролистывание карты

Карту можно пролистывать для просмотра местоположений, отличных от вашего текущего местоположения.

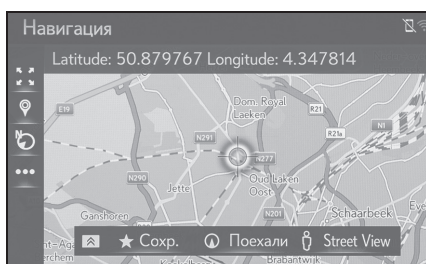
- 1 Выберите требуемую точку на экране карты.
- Переместите требуемую точку в центре экрана карты.

3

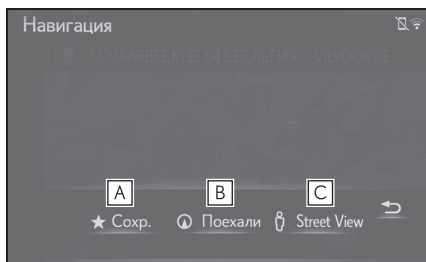
Система навигации

- После прокрутки экрана можно выполнить операцию перетаскивания или щелчка на тачпаде.

- 2 Нажмите кнопку  на Remote Touch.



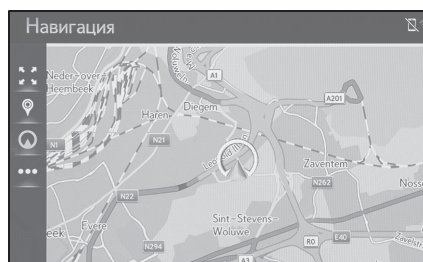
- Нажмите на тачпад, чтобы вернуться к текущему местоположению.
- 3 Выберите требуемую запись.



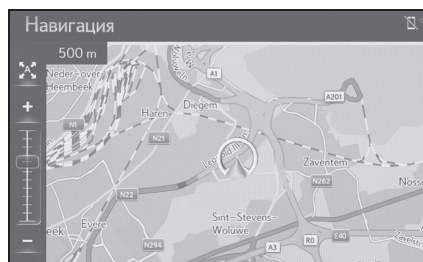
- A** Выберите, чтобы зарегистрировать в списке избранного. Для того чтобы изменить значок, имя и т.д.: (→стр.107)
- B** Выберите, чтобы настроить место назначения. (→стр.93)
- C** Выберите, чтобы отобразить Street View. (→стр.278)

Масштаб карты

- 1 Выберите  на карте.



- 2 Выберите "+" или "-", чтобы изменить масштаб экрана карты.



Экран масштаба карты можно также изменить пальцем на тачпаде Remote touch.

Сделайте расширяющее движение на тачпаде, чтобы увеличить, или сужающее движение, чтобы уменьшить масштаб. (→стр.34)

- Масштаб экрана карты можно также изменить следующими способами:
 - Перетаскив метку строки масштаба на требуемую точку.
- При каждом выборе  включается/выключается автоматическое изменение масштаба карты. Можно выбрать уровень автоматического изменения масштаба по умолчанию. (→стр.113)
- Диапазон масштаба составляет от 10 м (м) до 1000 км (км).
- После изменения масштаба индикатор

нового масштаба будет отображаться некоторое время.

Схема карты

Схему карты можно изменять между 3D навигация по направлению, 2D навигация по направлению и 2D север вверх, выбрав кнопку схемы карты.



: Символ 3D навигации по направлению

Направление движения автомобиля - всегда вверх.

: Символ навигации по направлению

Направление движения автомобиля - всегда вверх.

: Символ север вверх

Независимо от направления движения автомобиля север всегда находится сверху.

- При каждом выборе кнопки схемы карты схема карты изменяется следующим образом:
3D навигация по направлению → 2D навигация по направлению → 2D север вверх

Информация об экране карты

Отображение различной информации на карте

На карте может отображаться различная информация.

Ограничения скорости*

*: При наличии

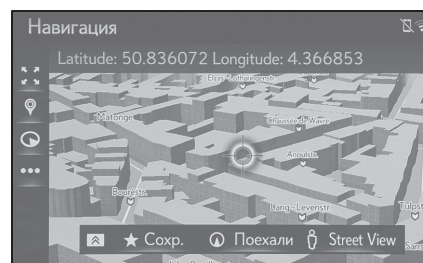
Можно отобразить ограничение скорости дороги, по которой в настоящее время осуществляется движение.



A Отображает информацию о значке ограничения скорости и ограничение скорости на текущей дороге.

3D-здания

Здания могут отображаться на карте в 3-мерной проекции.



- Эта функция отображается на карте в

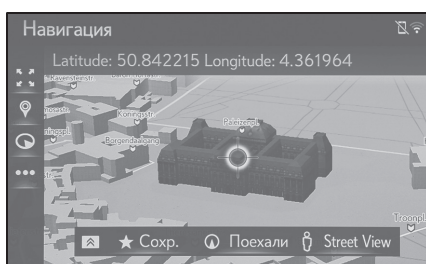
3

Система навигации

масштабах до 50 m (м).

3D-ориентиры

Ориентиры могут отображаться на карте в 3-мерной проекции.



- Эта функция отображается на карте в масштабах до 50 m (м).

Камеры фиксации нарушений ПДД

Камеры фиксации нарушений ПДД можно отобразить в качестве значков на карте.



- A** Местоположение камер фиксации нарушений ПДД на карте.
- B** Отображает информацию о значке камеры фиксации нарушений ПДД и расстояние до камеры.

- Указанные выше элементы будут отображаться в зависимости от масштаба карты.

- Указанные выше элементы будут отображаться в зависимости от доступных картографических данных.
- Отображение указанных выше элементов можно выключить. (→стр.110)

Переключение режима карты

Для изменения режима карты, отображаемого на боковом дисплее.

- 1 Выберите или , чтобы изменить режим карты.



“Карта”: Отобразите одинарный экран карты.

“Компас”: Отобразите экран режима компаса. (→стр.74)

“Автострада”: Отобразите экран со списком информации о шоссе*. (→стр.96)

*: Доступно только с активным ведением по маршруту и на шоссе

Компас

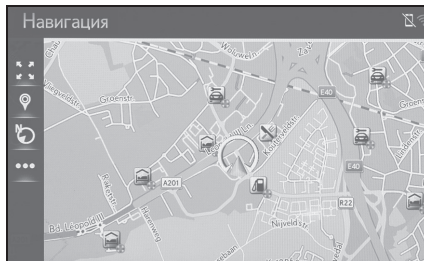
Информация о месте назначения, текущем местоположении и компас отображаются на экране.

- Метка места назначения отображается в направлении места назначения. Во время движения см. координаты долготы и широты и компас, чтобы обеспечить движение автомобиля в направлении места назначения.

Значки POI

Отображение значков POI

Значки POI (точки интереса), например, АЗС и рестораны, могут отображаться на экране карты. Их местоположение можно также настроить в качестве места назначения.



- Можно выбрать определенный тип значков POI, отображаемых на экране. (→стр.113)

Список значков POI

► Общественные

Значок	Наименование
	Библиотека
	Колледж/Университет
	Школа
	Туристическое бюро
	Кладбище, уполномоченный похоронного бюро
	Правительственное учреждение, учреждение, мэрия, муниципалитет
	Община

Значок	Наименование
	Суд
	Церковь
	Жилое помещение, отель/мотель
	Аптека
	Конгресс-центр, выставочный центр
	Финансы, банк
	Банкомат
	Почта
	Бизнес, В. Компания, В. Общее, В. Производственное сооружение
	Медицина, врач, медицинская помощь
	Амбулатория, больница/поликлиника
	Пожарная часть
	Полицейский участок
	Телефон-автомат, связь
	Стоматолог
	Ветеринар

► Дорожное движение

Значок	Наименование
	Автомобильный дилер/специалист по ремонту, СТО, ремонт общее, автомобильная мойка, шиномонтаж
	Автомобильный дилер
	Съезд с шоссе
	Аэропорт, вылет/прилет, аэродром, международный, внутренний
	Автобусный вокзал, автобусная остановка, перевозки, остановка общественного транспорта, транспорт общее
	Железнодорожный вокзал
	Пригородный поезд
	АЗС
	Прокат автомобилей, зданий, парковки
	Паромный причал
	Парковка, открытая парковка, стоянка общее
	Парковочный гараж
	Открытая Р. А. Р+R
	Зона отдыха
	Организация автомобильного спорта, автомобильный клуб
	Грузчик, компания по перевозке мебели

Значок	Наименование
	Дилер мотоциклов
	Toyota Branded
	Lexus Branded

► Клуб

Значок	Наименование
	Несколько POI
	Бар, ночная жизнь
	Развлечения, культурный центр, театр, музыкальный центр, концертный зал
	Кинотеатр
	Казино
	Кафе/бар, кафе
	Ресторан, французский, бельгийский, китайский, немецкий, греческий, вегетарианский, фаст-фуд, гриль, морепродукты, сэндвич, стейк...

► Спорт

Значок	Наименование
	Спорт, спорт общее, спортивные мероприятия
	Поле для гольфа
	Гоночная трасса
	Стадион, спортивный центр, ипподром

Значок	Наименование
	Водные виды спорта
	Боулинг
	Горнолыжные курорты

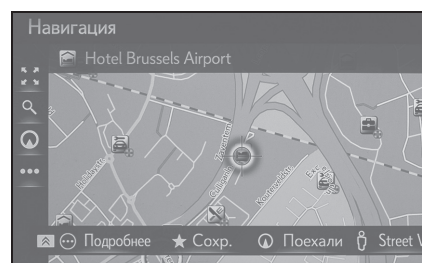
► Развлечения

Значок	Наименование
	Парк развлечений
	Винокурня
	Музей
	Шопинг, рынок, торговый центр, магазин при фабрике
	Магазин, универмаг, магазин с сервисом "на ходу"
	Туристические достопримечательности, важные туристические достопримечательности
	Парк/район для отдыха и развлечений
	Яхтенная гавань, порт
	Кемпинг
	Продуктовый магазин
	Исторический памятник
	Стоянка для автоприцепов, кемпинг
	Книжный магазин
	Салон красоты

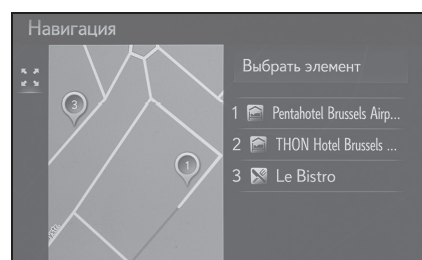
Значок	Наименование
	Фотография
	Обувной магазин
	Винно-водочный магазин
	Одежда
	Химчистка и прачечная

Отображение информации о POI

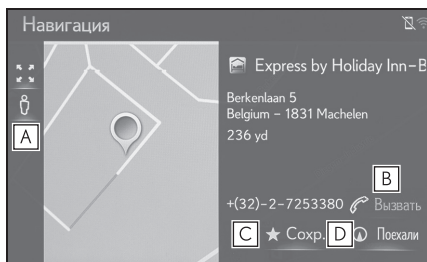
- 1 Выберите требуемый значок POI на карте.
- 2 Нажмите кнопку  на Remote Touch.
- 3 Выберите "Подробнее".



- Если несколько POI доступно для выбранного значка, выберите название POI из списка.



- 4 Проверьте, что отображается информация о POI.



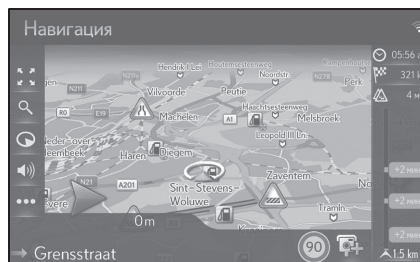
- A** Выберите, чтобы отобразить Street View. (→стр.278)
- B** Выберите, чтобы вызвать зарегистрированный номер телефона. (→стр.247)
- C** Выберите, чтобы зарегистрировать точку в списке избранного. (→стр.104)
- D** Выберите, чтобы отобразить экран начала ведения по маршруту. (→стр.93)

Дорожные сообщения

Дорожные сообщения, например, затрудненное движение, ДТП и закрытые дороги, отображаются на карте или в списке. Сведения о дорожном движении можно получать через радиотрансляцию или интернет.

Экран дорожных сообщений

- Значки дорожных сообщений на карте



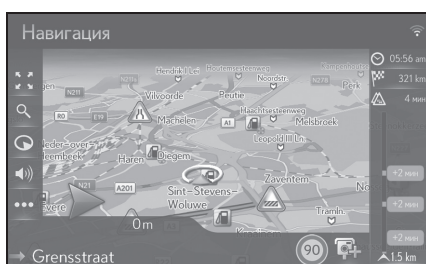
- Список дорожных сообщений



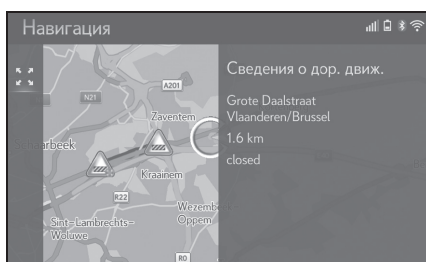
Значок дорожных сообщений на карте

■ Отображение подробных дорожных сообщений

- 1 Выберите требуемый значок дорожного сообщения на карте.



- 2 Проверьте, что подробное дорожное сообщение отображается.



■ Список значков дорожных сообщений

Значок	Наименование
	Опасность (черный)
	Погода
	Плотный транспортный поток
	Дорожный затор
	ДТП
	Дорожные работы

Значок	Наименование
	Частично закрыто
	Крайне опасно (красный)
	Закрыто
	Информация

Список дорожных сообщений

- 1 Выберите на карте.
- 2 Выберите "Тр.пот."



- 3 Выберите требуемое дорожное сообщение.



A Сегмент маршрута

- Если сегмент маршрута недоступен, будет отображаться такая информация, как название улицы, название города, регион или страна.

B : Значок дорожного инцидента

: Значок дорожного

3

Система навигации

инцидента на маршруте



: Значок дорожного инцидента, из-за которого выполняется объезд

- C** Расстояние до дорожного инцидента и направление от автомобиля

- 4 Проверьте, что подробное дорожное сообщение отображается.

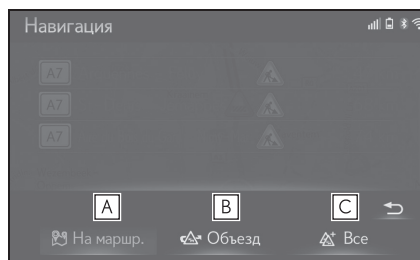


- A** Выберите, чтобы отобразить предыдущий или следующий сегмент.
- B** Отображает подробности дорожных сообщений.
- C** Выберите, чтобы зачитать дорожное сообщение.
- D** Выберите, чтобы объехать сегмент маршрута.

Сортировка

Порядок списка, отображаемого на экране, можно сортировать в порядке следующей сортировки.

- 1 Нажмите кнопку  на Remote Touch и выберите требуемую запись.



- A** Выберите, чтобы отобразить дорожные сообщения, связанные с настроенным маршрутом.
- B** Выберите, чтобы отобразить дорожные сообщения и предупреждения, связанные с маршрутом объезда.
- C** Выберите, чтобы отобразить все дорожные сообщения.

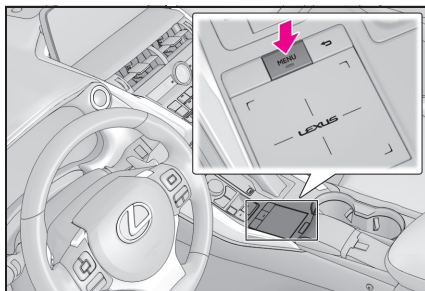
Операция поиска

Отображение экрана меню мест назначения

Поиск мест назначения можно выполнять на экране меню мест назначения.

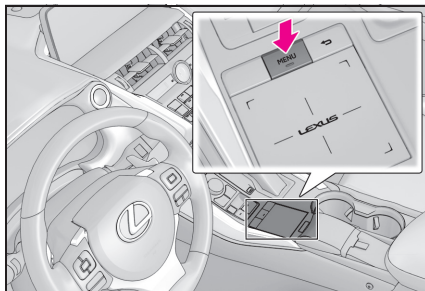
- ▶ Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Пункт назначения" на экране меню.

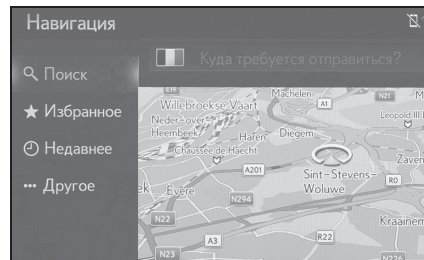


- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Навигация" на экране меню.



- 2 Проверьте, что отображается меню мест назначения.



- Существуют различные способы поиска места назначения.

Поиск из поля поиска

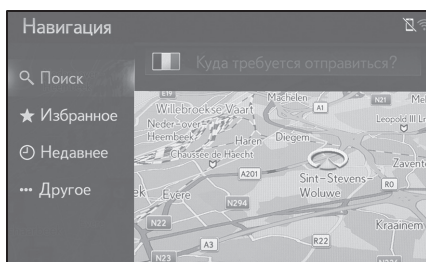
Место назначения можно выбрать путем ввода какого-либо термина для поиска.

Поиск найдет искомый термин в следующих базах данных:

- Избранное
 - Выберите место назначения
 - База данных POI
 - Навигационная база данных (названия улиц, названия городов, названия стран)
- ▶ Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
 - 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Пункт назначения" на экране меню.
 - ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
 - 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Навигация" на экране меню.
- Если отображается список искомых терминов (страны), следуйте этапу "Настройка страны"

для области поиска” с этапа 2.
(→стр.82)

- 2 Введите требуемые искомые термины в поле поиска.

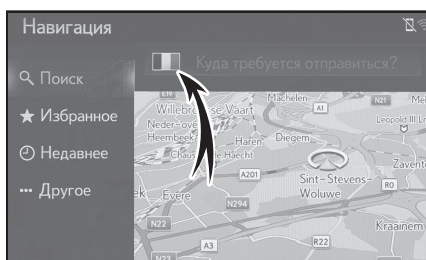


- 3 Выберите “Поиск”, чтобы показать список с результатами.

- Выберите , чтобы отобразить экран с подробностями. (→стр.82)
- Список с результатами показывает до 5 страниц результатов. Больше результатов можно просмотреть, выбрав “Еще результаты” в конце списка.
- Запись в списке называется “Поиск POI через XX”. Каждый “Поиск POI через XX” приводит к поиску через другой поисковый сервис.
- Для получения подробных сведений о настройке онлайн-поиска: →стр.284

Настройка страны для области поиска

- 1 Выберите значок флага страны.



- 2 Введите требуемое название страны.
- 3 Выберите требуемую страну, когда отображается название страны-кандидата.

Просмотр экрана с подробностями

Если результатом является контакт, улица и номер дома, избранное или последнее место назначения, появится соответствующий экран с подробностями.

Все экраны с подробностями имеют кнопку “Поехали”, которая запускает вычисление маршрута и показывает экран вычисления маршрута.

- Если место назначения уже настроено, будут отображаться “Заменить”, “Добавить” и “Отмена”.

“Заменить”: Выберите, чтобы удалить существующее место(а) назначения и настроить новое.

“Добавить”: Выберите, чтобы добавить место назначения.

“Отмена”: Выберите, чтобы вернуться к текущему месту назначения.

- 1 Выберите требуемое .

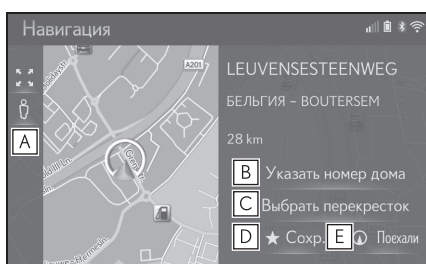


- 2 Проверьте, что отображается подробная информация о POI.

- ▶ Если результатом является контакт, избранное, последнее место назначения или POI



- A** Выберите, чтобы отобразить Street View.
- B** Выберите, чтобы вызвать номер телефона.
 - Если нет доступных телефонов с интерфейсом Bluetooth®, эта кнопка будет затенена.
- C** Выберите, чтобы зарегистрировать запись в списке избранного.
- D** Выберите, чтобы отобразить экран начала ведения по маршруту. (→стр.93)
- ▶ Если результатом является улица и номер дома



- A** Выберите, чтобы отобразить Street View.
- B** Выберите, чтобы ввести номер дома.

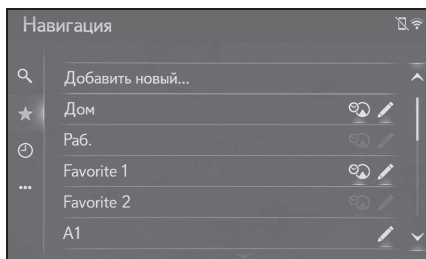
- C** Выберите, чтобы ввести перекресток.
- D** Выберите, чтобы зарегистрировать запись в списке избранного.
- E** Выберите, чтобы отобразить экран начала ведения по маршруту. (→стр.93)

Поиск по местам назначения быстрого доступа

4 избранных места назначения (дом, работа и 2 любых избранных) отображаются в качестве мест назначения быстрого доступа и непосредственно начинают ведение по маршруту при выборе.

- ▶ Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
 - 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Пункт назначения" на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
 - 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Навигация" на экране меню.
 - 2 Выберите "Избранные".

- 3 Выберите требуемые места назначения быстрого доступа.



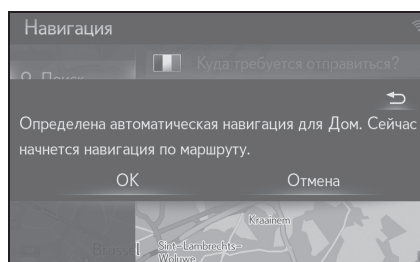
- Для того чтобы использовать эту функцию, необходимо зарегистрировать места назначения. (→стр.104)
- Автоматическая навигация доступна для 4 избранных мест назначения. Когда у избранного имеется назначенный адрес,  включено. (→стр.84)

Автоматическая навигация для регулярных поездок из пригорода и обратно

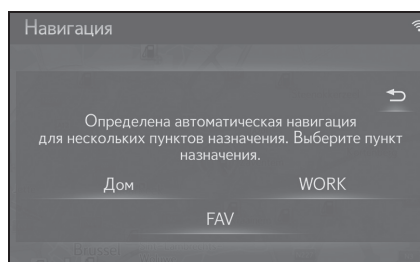
Эта функция автоматически предлагает подсказки до зарегистрированного места назначения, когда вы начинаете движение на автомобиле в зарегистрированный дневной/временной интервал.

Когда место назначения не настроено

- ▶ Зарегистрированный дневной/временной интервал
- 1 Выберите "ОК", чтобы начать ведение по маршруту.



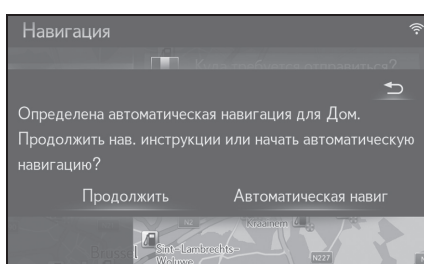
- Если выбрано "Отмена", появится последний активный экран.
 - ▶ Зарегистрированный множественный дневной/временной интервал
- 1 Выберите требуемое место назначения, чтобы начать ведение по маршруту.



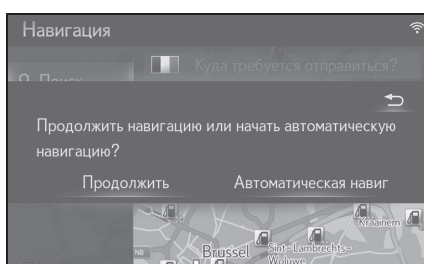
- Если выбрано , появится последний активный экран.

Когда место назначения настроено

- ▶ Зарегистрированный дневной/временной интервал
- 1 Выберите “Автоматическая навиг”, чтобы начать ведение по маршруту.

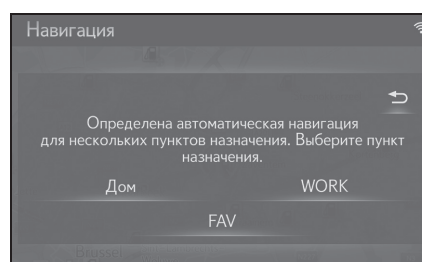


- Если выбрано “Продолжить”, продолжится активное ведение по маршруту.
- ▶ Зарегистрированный множественный дневной/временной интервал
- 1 Выберите “Автоматическая навиг”, чтобы начать ведение по маршруту.



- Если выбрано “Продолжить”, продолжится активное ведение по маршруту.

- 2 Выберите требуемое место назначения, чтобы начать ведение по маршруту.



- Если выбрано , появится последний активный экран.
- Всплывающее сообщение отображается, когда вы начинаете движение в зарегистрированный дневной/временной интервал.
- Автоматическая навигация доступна только до 4 избранных места назначения (дом, работа и 2 других избранных).
- Для использования этой функции требуется зарегистрировать дневные/временные интервалы для мест назначения.

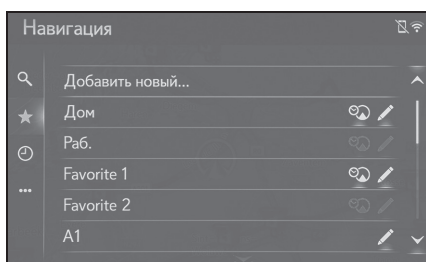
Регистрация дневных/временных интервалов

Для использования автоматической навигации требуется зарегистрировать дневные/временные интервалы для мест назначения.

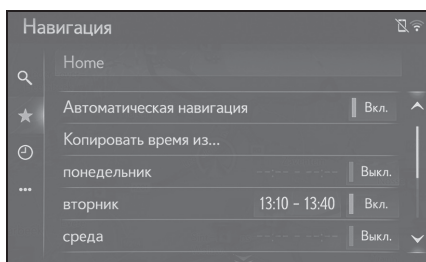
3

Система навигации

- 1 Выберите  требуемого места назначения.



- 2 Введите требуемую информацию о дне и времени для пригородных поездок.



- Выберите “Автоматическая навигация”, чтобы включить/выключить автоматическую навигацию.
- Выберите включить/выключить для включения/выключения настройки автоматической навигации для конкретных дней.
- Выберите “Копировать время из...”, чтобы скопировать заданный временной интервал из одного дня во все остальные дни.

Поиск по списку избранного

Выполните поиск места назначения и маршрута по списку избранного, сохраненного в системе. Для использования этой функции требуется зарегистрировать запись. (→стр.104)

- ▶ Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

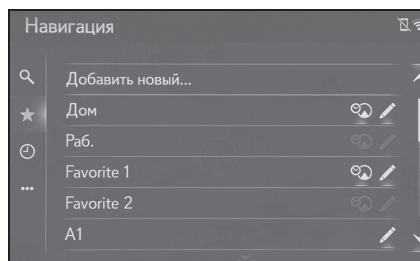
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Пункт назначения” на экране меню.

- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.

- 2 Выберите “Избранные”.

- 3 Выберите требуемую запись.

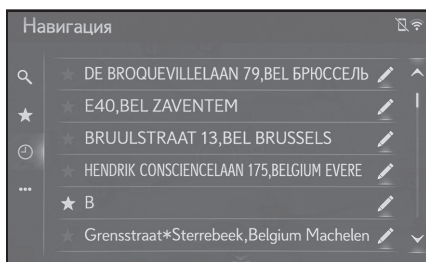


- Выберите , чтобы отобразить и изменить информацию о записи. (→стр.107)

- 4 главных избранных (дом, работа и 2 любых избранных) отображаются в качестве мест назначения быстрого доступа.
- Переданные POI и маршруты с внешнего устройства или сервера будут сохранены в списке. (→стр.105, 106)
- Переданные маршруты помечаются специальным значком.

Поиск по последним местам назначения

- ▶ Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Недавнее”.
- 3 Выберите требуемую запись.



- Выберите , чтобы отобразить и изменить информацию о записи. (→стр.107)
- Выберите , чтобы зарегистрировать запись в списке избранного.

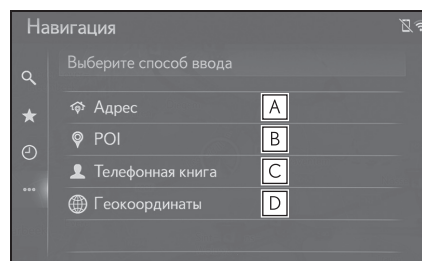
- Список может содержать максимум 100 записей. Когда достигнут максимум, самое старое место назначения удаляется.

Поиск другим способом

С помощью кнопки подменю “Другое” () можно ввести место назначения

четырьмя различными способами:

- Адрес из бортовой навигационной базы данных
- POI (бортовая база данных POI и онлайн-поиск POI)
- Контакты из телефонной книги
- Гео-координаты
- ▶ Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Другое”.
- 3 Введите требуемый способ поиска.

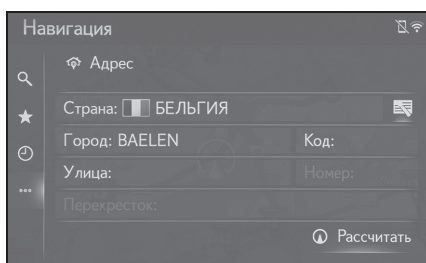


- A** Выберите, чтобы искать место назначения по адресу. (→стр.88)
- B** Выберите, чтобы искать место назначения по точке интереса. (→стр.88)
- C** Выберите, чтобы искать место назначения по телефонной книге. (→стр.91)

- D** Выберите, чтобы искать место назначения по гео-координатам. (→стр.91)

Поиск по адресу

- 1 Выберите “адрес”.
- 2 Выберите “Страна”, чтобы ввести требуемую страну.



- 3 Выберите “Улица”, чтобы ввести название улицы.
- 4 Выберите “Город” или “Код”, чтобы ввести название города или почтовый индекс.
- 5 Выберите “Номер” или “Перекресток”, чтобы ввести номер дома или название перекрестка.
- Невозможно ввести номер дома и перекресток одновременно.
- 6 Выберите “Рассчитать”.

- Если введено уникальное название улицы (только 1 в стране), можно также выбрать “Рассчитать”. Если “Рассчитать” выбирается, только когда был введен “Город” или “Код”, начнется поиск маршрута, где центр города введен в качестве места назначения.

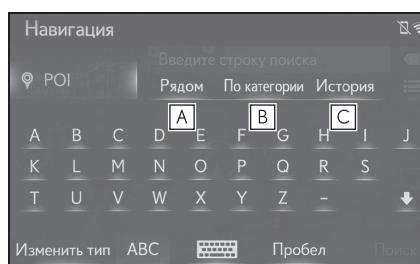
- Когда выбрано , введенные данные, кроме “Страна”, будут удалены.

Поиск по POI

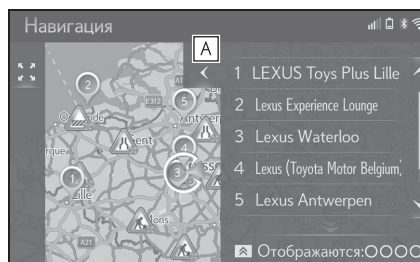
Выполните поиск места назначения по базе данных POI в системе.

Когда система подключена к интернету, доступен веб-поиск.

- 1 Выберите “POI”.
- 2 Введите название POI и выберите “Поиск”.



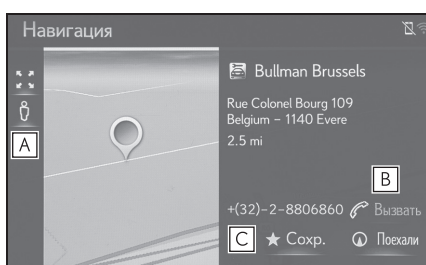
- A** Выберите, чтобы изменить зону поиска. (→стр.89)
 - B** Выберите, чтобы уменьшить количество категорий POI. (→стр.90)
 - C** Выберите, чтобы отобразить список ранее искомых слов. (→стр.90)
- 3 Проверьте, что результаты поиска отображаются. Выберите требуемую POI.



- A** Выберите, чтобы отобразить вид полного списка. Можно проверить

расстояние до POI.

- Когда нажимается кнопка  на Remote Touch, отображаются кнопки способа поиска. POI можно искать с помощью веб-поиска.
 - Для получения подробных сведений о настройке онлайн-поиска: →стр.284
- 4 Выберите “Поехали”.



A Выберите, чтобы отобразить Street View. (→стр.278)

B Выберите, чтобы вызвать номер телефона.

- Если нет доступных телефонов с интерфейсом Bluetooth®, эта кнопка будет затенена.

C Выберите, чтобы зарегистрировать запись в списке избранного. (→стр.104)

- Если место назначения уже настроено, будут отображаться “Заменить”, “Добавить” и “Отмена”.

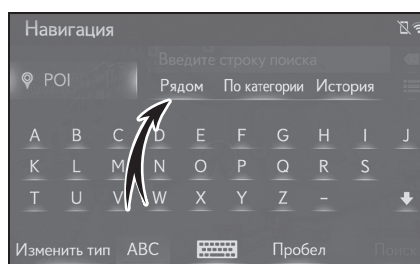
“Заменить”: Выберите, чтобы удалить существующее место(а) назначения и настроить новое.

“Добавить”: Выберите, чтобы добавить место назначения.

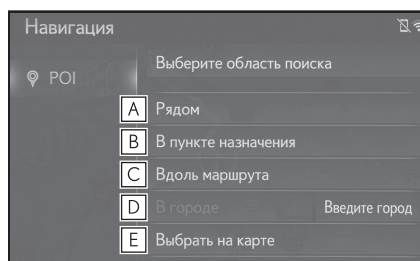
“Отмена”: Выберите, чтобы вернуться к текущему месту назначения.

Выбор зоны поиска

- 1 Выберите “Рядом”, “В пункте назначения”, “Вдоль маршрута”, “В городе” или “Выбрать на карте” на экране POI.
- Текст на этой кнопке всегда показывает текущие критерии поиска.



- 2 Выберите требуемый способ поиска.



A Выберите, чтобы настроить поиск вокруг текущего местоположения.

B Выберите, чтобы настроить поиск вокруг места назначения.

C Выберите, чтобы настроить поиск вокруг текущего маршрута.

D Выберите, чтобы настроить поиск вокруг требуемого города.

E Выберите, чтобы настроить точку на карте.

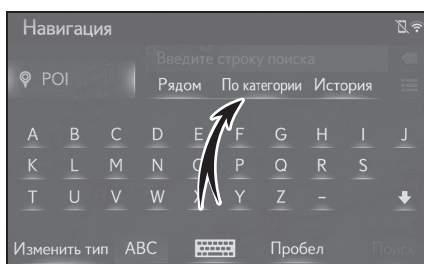
3

Система навигации

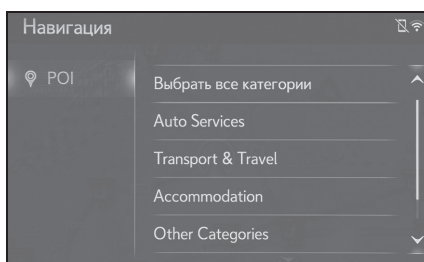
- 3 Если доступен экран карты, выберите требуемую точку на карте.
- 4 Введите название POI и выберите “Поиск” или кнопку из списка.
- 5 Проверьте, что результаты поиска отображаются. Выберите требуемую POI.
- 6 Выберите “Поехали”.

Поиск по категории

- 1 Выберите “По категории” на экране POI.



- 2 Выберите требуемую категорию и подкатегорию.

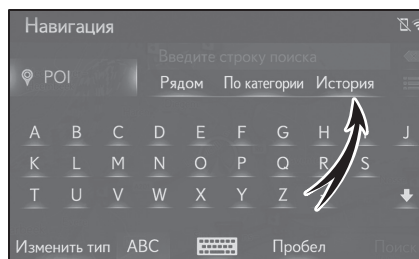


“Выбрать все категории”: Выберите, чтобы отобразить все категории POI.

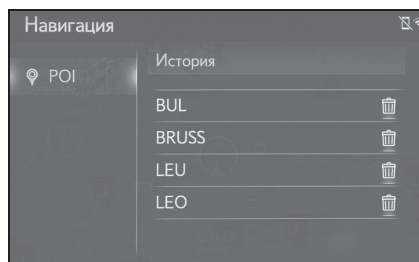
- 3 Выберите требуемую POI.
- 4 Выберите “Поехали”.

Ввод ключевых слов из списка журнала

- 1 Выберите “История” на экране POI.



- 2 Выберите требуемое предыдущее искомое слово.



 : Выберите, чтобы удалить искомое слово.

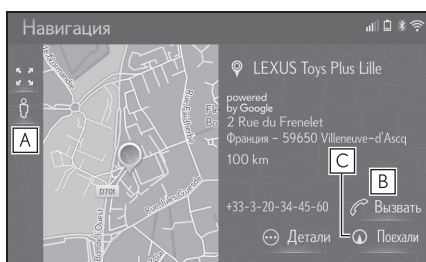
- 3 Выберите “Поиск”.
- 4 Проверьте, что результаты поиска отображаются. Выберите требуемую POI.
- 5 Выберите “Поехали”.

Отображение сведений о POI онлайн

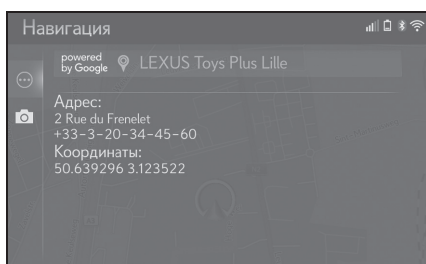
Когда отображаются результаты онлайн-поиска, появляются изображения на экране подробностей.

- 1 Выберите требуемую POI.

- 2 Проверьте, что отображается подробная информация о POI. Затем выберите “Детали”.



- A** Выберите, чтобы отобразить Street View.
- B** Выберите, чтобы вызвать номер телефона.
- Если нет доступных телефонов с интерфейсом Bluetooth®, эта кнопка будет затенена.
- C** Выберите, чтобы отобразить экран начала ведения по маршруту. (→стр.93)
- 3 Выберите



■ Изображения

При выборе кнопки Изображения отображаются до 6 изображений в качестве миниатюр на экране. При выборе миниатюры изображение увеличивается.

- 1 Выберите .
- 2 Выберите требуемую миниатюру.

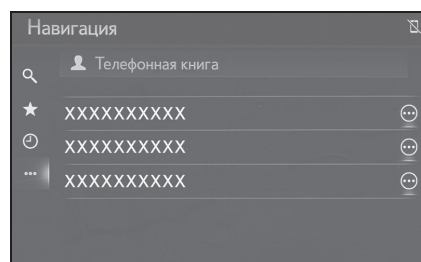
- Кнопки предыдущая/следующая отображаются, только если имеется несколько изображений. Если изображение не может быть отображено в увеличенном виде, появится сообщение “Images are not available.”.

Поиск по телефонной книге

Перед использованием этой функции требуется подключить телефон с интерфейсом Bluetooth®.

Если контакт не имеет сохраненной информации об адресе, запись будет затенена.

- 1 Выберите “Телефонная книга”.
- 2 Выберите требуемую запись.



- Выберите , чтобы отобразить экран с подробностями. (→стр.82)

Поиск по координатам

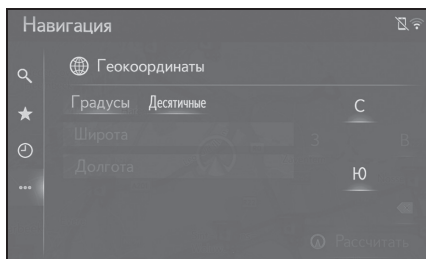
Гео-координаты можно ввести в формате DMS (Градусы°, Минуты', Секунды”) и в десятичном формате. Можно ввести только значения координат, которые могут потенциально существовать. Невозможные значения координат и их соответствующие сенсорные кнопки затеняются.

- 1 Выберите “Геокоординаты”.
- 2 Выберите “Градусы” или “Десятичные”.

3

Система навигации

3 Введите широту и долготу.



4 Выберите "ОК".

5 Выберите "Рассчитать".

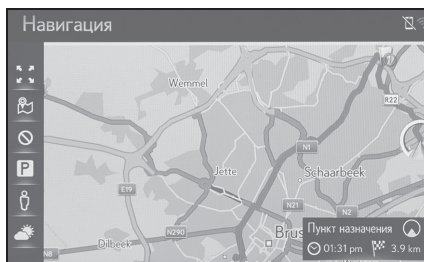
-
- Если настроено место назначения, расположенное не на дороге, будет проложен маршрут до точки на дороге, ближайшей к месту назначения.
 - Если задано место назначения, достичь которого невозможно, на это укажет всплывающее окно.

Начало ведения по маршруту**Начало ведения по маршруту**

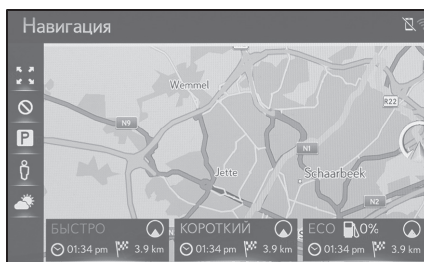
Когда настроено место назначения, отображается карта всего маршрута от текущего местоположения до места назначения.

В зависимости от навигационных настроек на экране будет отображаться один маршрут или его альтернативы. (→стр.117)

- ▶ Экран с рекомендованным маршрутом



- ▶ Экран с альтернативными маршрутами



- Начальный экран ведения по маршруту отображается в формате 2D север вверху.

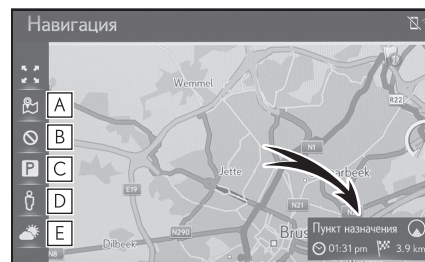
**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Обязательно соблюдайте правила дорожного движения и учитывайте дорожные условия во время движения. Если на дороге заменен дорожный знак, в ведении по маршруту может отсутствовать информация об этом изменении.

Экран с рекомендованным маршрутом

Рекомендованный маршрут будет отображаться на карте.

- 1 Выберите "Пункт назначения", чтобы начать ведение по маршруту.
- Отображает информацию о месте назначения, например, расчетное время прибытия и расстояние.



- A** Выберите, чтобы отобразить способы вычисления трех маршрутов. Выберите требуемый элемент, чтобы отрегулировать предпочтения маршрута. (→стр.94)
- B** Выберите, чтобы отобразить критерии избежания. Выберите требуемый элемент, чтобы отрегулировать критерии избежания. (→стр.95)
- C** Выберите, чтобы отобразить информацию о парковках. Можно

проверять местоположение парковок и наличие на них свободных мест вокруг места назначения. (→стр.280)

- D** Выберите, чтобы отобразить Street View. Можно просматривать изображения Street View места назначения. (→стр.278)

- E** Выберите, чтобы отобразить информацию о погоде. Можно проверить информацию о погоде вокруг места назначения. (→стр.279)

- Можно выбрать предпочтения маршрута и критерии избегания. (→стр.118)

- Если “Пункт назначения” выбрано и удерживается, запустится демонстрационный режим. Выберите “Выход” на экране, чтобы завершить демонстрационный режим.

Регулировка типа маршрута

- 1 Выберите .
- 2 Выберите требуемый элемент, чтобы отрегулировать предпочтения маршрута.



- A** Выберите, чтобы отобразить самый быстрый маршрут.

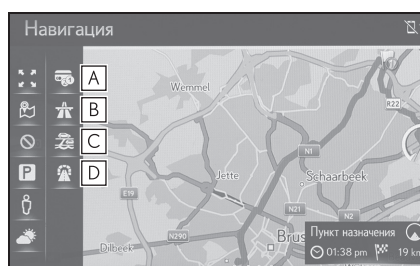
- B** Выберите, чтобы отобразить самый короткий маршрут к заданному месту назначения.

- C** Выберите, чтобы отобразить экономичный маршрут.

- Маршрут будет пересчитан и затем отобразится начальный экран ведения по маршруту.

Регулировка критериев избегания

- 1 Выберите .
- 2 Выберите элементы, которых следует избегать.



- A** Выберите, чтобы избежать платных дорог.

- B** Выберите, чтобы избежать шоссе.

- C** Выберите, чтобы избежать паромов/поездов.

- D** Выберите, чтобы избежать тоннелей.

- Маршрут будет пересчитан и затем отобразится начальный экран ведения по маршруту. Если возможный маршрут неоправданно длинный, система предложит маршрут, включающий элементы, выбранные для избегания.
- Можно выбрать критерии

избегания по умолчанию.
(→стр.118)

Экран с альтернативными маршрутами

Три типа альтернативных маршрутов будут отображаться на карте.

- 1 Выберите один из трех типов альтернативного маршрута.
- Отображает информацию о месте назначения, например, расчетное время прибытия и расстояние.



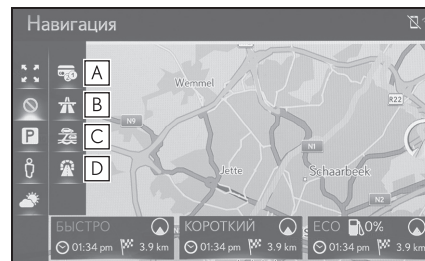
- Выберите, чтобы отобразить критерии избегания. Выберите требуемый элемент, чтобы отрегулировать критерии избегания. (→стр.95)
- Выберите, чтобы отобразить информацию о парковках. Можно проверять местоположение парковок и наличие на них свободных мест вокруг места назначения. (→стр.280)
- Выберите, чтобы отобразить Street View. Можно просматривать изображения Street View места назначения. (→стр.278)
- Выберите, чтобы отобразить информацию о погоде. Можно

проверить информацию о погоде вокруг места назначения.
(→стр.279)

- Расчетное время прибытия и расстояние всего маршрута будут отображаться в списке.

Регулировка критериев избегания

- 1 Выберите .
- 2 Выберите элементы, которых следует избегать.



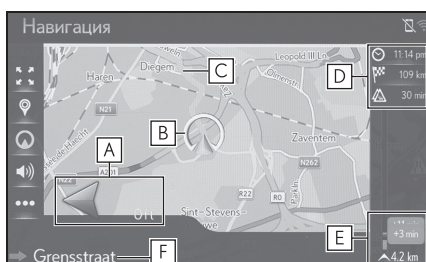
- Выберите, чтобы избегать платных дорог.
 - Выберите, чтобы избегать шоссе.
 - Выберите, чтобы избегать паромов/поездов.
 - Выберите, чтобы избегать тоннелей.
- Маршрут будет пересчитан и затем отобразится начальный экран ведения по маршруту. Если возможный маршрут неоправданно длинный, система предложит маршрут, включающий элементы, выбранные для избегания.
 - Можно выбрать критерии избегания по умолчанию. (→стр.118)

3

Система навигации

Ведение по маршруту

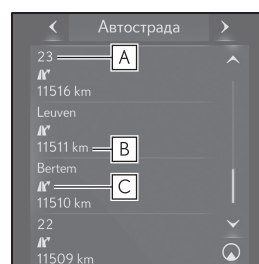
Экран ведения по маршруту



- A** Отображает расстояние до следующего поворота стрелкой, указывающей направление поворота.
Когда выбран значок стрелки, последнее объявление навигации будет повторено.
- B** Текущее местоположение
- C** Маршрут ведения
- D** Отображает информацию о месте назначения, например, оставшемся времени поездки, расстоянии и информации с прогнозом о дорожном движении. Выберите, чтобы изменить отображение расчетного времени прибытия/оставшегося время поездки.
- E** Отображает дорожные события на маршруте. Отображаются оставшиеся длина и время задержки.
- F** Название текущей улицы или следующей улицы (при приближении к точке поворота)

Во время движения по автостраде

Во время движения по шоссе будет отображаться экран с информацией об автостраде.



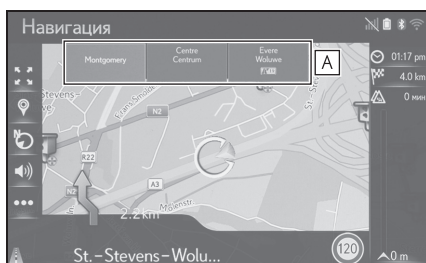
- A** Название объектов дорожного движения.
- B** Расстояние и время от текущего местоположения до объектов дорожной инфраструктуры.
- C** POI, расположенные на автостраде или рядом со съездом с нее.

- Выберите требуемые POI, чтобы отобразить выбранную карту близости съезда.
- Выбрав кнопку внизу списка, можно вернуться к отображению ближайших дорожных объектов дорожного движения.
- Для просмотра информации об автостраде откройте секцию навигации на боковом дисплее и выберите "Автострада".

Указательные столбы*

*: Если данные доступны

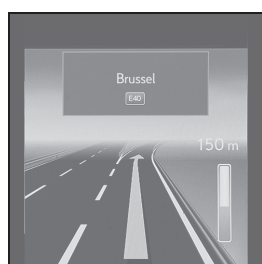
При приближении к повороту указательный столб будет отображаться автоматически на экране карты.



A Отображает информацию об указательных столбах.

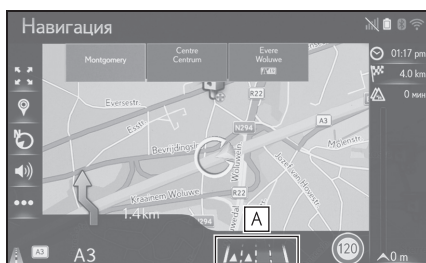
Экран путепровода

При приближении к путепроводу изображения путепровода будут автоматически отображаться на боковом экране.



Рекомендованная полоса движения

При приближении к точке поворота рекомендованная полоса движения будет автоматически отображаться под картой.



A Отображает рекомендованную

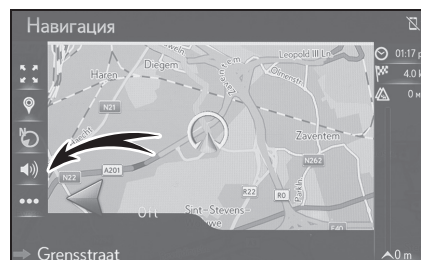
полосу движения

- Если автомобиль сходит с проложенного маршрута, маршрут будет пересчитан.
- Для некоторых зон дороги не полностью оцифрованы в нашей базе данных. Будьте внимательны при движении по маршруту с ведением.
- Отображение указанных выше элементов можно выключить. (→стр.110)

Голосовые указания

Голосовые подсказки предоставляют различные сообщения по мере приближения к перекрестку или другим точкам, где требуется маневрирование автомобиля.

- Звук голосовых подсказок можно выключить, выбрав .



- Последнее объявление навигации можно повторить, выбрав значок стрелки.

- Система голосовых подсказок может произносить неправильно или нечетко названия некоторых улиц из-за ограничений функции текст-в-речь.
- На автомагистралях, федеральных трассах или других шоссе с более высокими ограничениями скорости голосовые подсказки будут выполняться в более ранних точках, чем на городских улицах, чтобы обеспечить время для маневра автомобиля.

- Если система не может правильно определить текущее местоположение автомобиля (в случаях слабого приема сигнала СИСТЕМА ГЛОБАЛЬНОГО ПОЗИЦИОНИРОВАНИЯ), голосовые подсказки могут выполняться рано или поздно.
- Громкость голосовых подсказок по умолчанию также можно изменить. (→стр.61)

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Обязательно соблюдайте правила дорожного движения и учитывайте дорожные условия, особенно во время движения по дорогам IPD (дорогам, которые не полностью оцифрованы в нашей базе данных). В ведении по маршруту может не быть обновленной информации, например, направления движения по улице с односторонним движением.

Приостановление ведения по маршруту

- 1 Выберите  на карте.
- 2 Выберите “Приост. нав.”.



- Ведение по маршруту можно перезапустить, выбрав “Возобновить навигацию”.

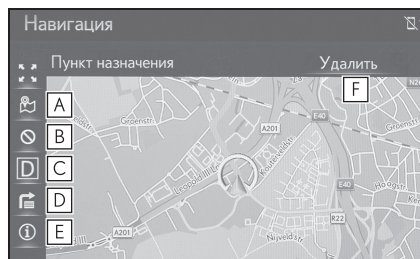
Изменение маршрута**Отображение экрана изменения маршрута**

Во время ведения по маршруту можно проверять и изменять маршрут до места назначения.

- 1 Выберите  на карте.
- 2 Выберите “Маршрут”.



- 3 Выберите элементы для настройки.
- ▶ Когда место назначения настроено



- A** Выберите, чтобы отобразить способы вычисления трех маршрутов. Выберите требуемый элемент, чтобы отрегулировать предпочтения маршрута. (→стр.94)
- B** Выберите, чтобы отобразить критерии избежания. Выберите требуемый элемент,

чтобы отрегулировать критерии избегания. (→стр.95)

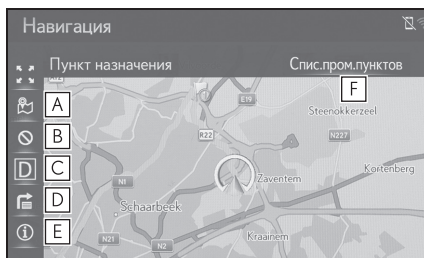
C Выберите, чтобы блокировать фиксированное расстояние на дороге впереди. Блокированный маршрут будет помечен на карте. (→стр.101)

D Выберите, чтобы список поворотов до места назначения. (→стр.102)

E Выберите, чтобы отобразить информацию о месте назначения. Можно проверить и зарегистрировать место назначения. (→стр.99)

F Выберите, чтобы удалить место назначения. (→стр.100)

► Когда настроены место назначения и промежуточные остановки



A Выберите, чтобы отобразить способы вычисления трех маршрутов. Выберите требуемый элемент, чтобы отрегулировать предпочтения маршрута. (→стр.100)

B Выберите, чтобы отобразить критерии избегания. Выберите требуемый элемент, чтобы отрегулировать критерии

избегания. (→стр.95)

C Выберите, чтобы блокировать фиксированное расстояние на дороге впереди. Блокированный маршрут будет помечен на карте. (→стр.101)

D Выберите, чтобы список поворотов до места назначения. (→стр.102)

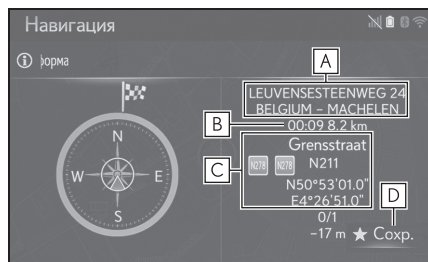
E Выберите, чтобы отобразить информацию о месте назначения. Можно проверить и зарегистрировать место назначения и промежуточные остановки. (→стр.99)

F Выберите, чтобы отобразить информацию о месте назначения и промежуточных остановках. Можно проверить и изменить место назначения и промежуточные остановки. (→стр.99)

Отображение информации о месте назначения

- 1 Выберите на карте.
- Если маршрут настроен, выберите "Маршрут".
- 2 Выберите / "Информация".

- 3 Проверьте, что отображается информация о месте назначения.



- A** Адрес места назначения*
- B** Время прибытия, оставшееся время и расстояние до места назначения*
- C** Информация о текущем местоположении
- D** Выберите, чтобы зарегистрировать текущее местоположение в списке избранного.

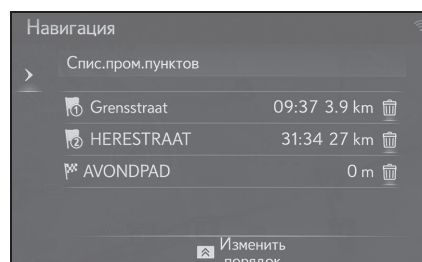
*: Эта информация отображается, только если выполняется активное ведение по маршруту.

Изменение порядка промежуточных остановок

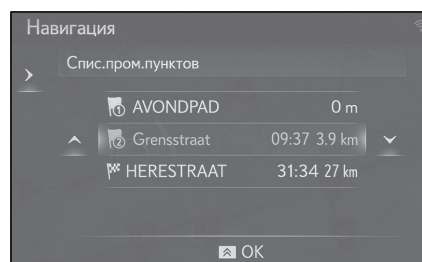
Если настроено более 1 места назначения, можно изменить порядок прибытия в места назначения.

- 1 Выберите на карте.
- 2 Выберите "Маршрут"
- 3 Выберите "Список промежуточных пунктов".

- 4 Нажмите кнопку на Remote Touch.



- 5 Выберите требуемое место назначения и выберите или , чтобы изменить порядок прибытия.
- 6 Нажмите кнопку на Remote Touch.

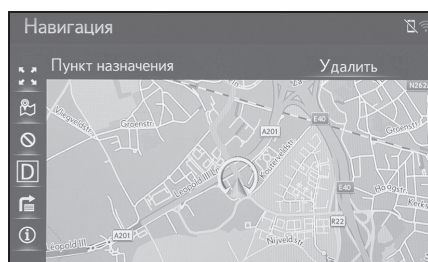


Удаление промежуточных остановок и места назначения

- 1 Выберите на карте.
- 2 Выберите "Маршрут"

- ▶ Когда место назначения настроено

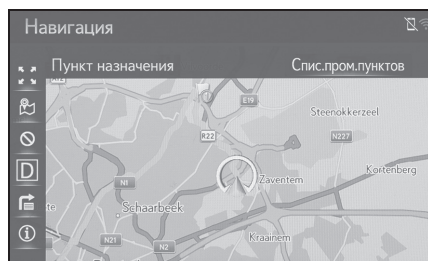
3 Выберите “Удалить”.



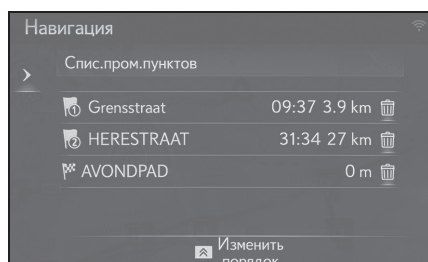
4 Выберите “да”.

- ▶ Когда настроены место назначения и промежуточные остановки

3 Выберите “Список промежуточных пунктов”.



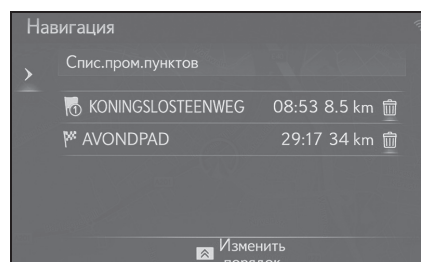
4 Выберите .



Когда выбрана требуемая промежуточная остановка, можно отобразить информацию о ней. (→стр.82)

5 Выберите “да”.

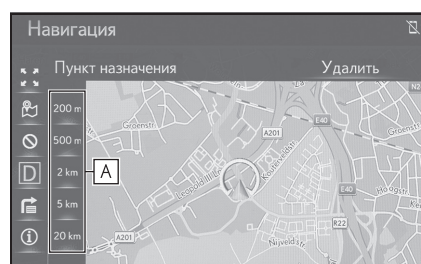
6 Нажмите кнопку  на Remote Touch.



Блокировка дорожных сегментов

Во время ведения по маршруту можно изменить маршрут для объезда вокруг участка маршрута.

- 1 Выберите  на карте.
- 2 Выберите “Маршрут”.
- 3 Выберите “Block road”.
- 4 Выберите требуемое блокируемое расстояние для объезда.



A Выберите, чтобы заблокировать назначенное расстояние дороги от текущего местоположения.

- Выберите “Отключить”, чтобы отменить заблокированную настройку.
- Блокированный маршрут будет помечен на карте.

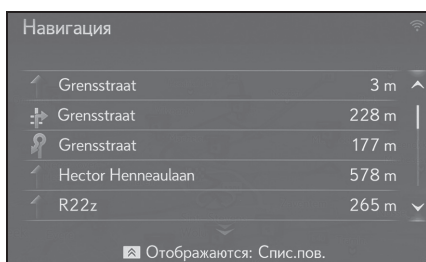
3

Система навигации

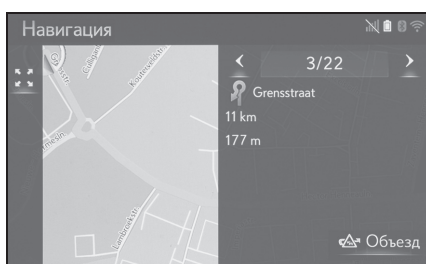
- После объезда заблокированного маршрута, функция заблокированного маршрута автоматически выключится.

Отображение списка поворотов

- 1 Выберите  на карте.
- 2 Выберите “Маршрут”.
- 3 Выберите .
- 4 Выберите требуемый элемент для отображения сегмента.



- Отображается указывающая стрелка, название улицы, расстояние до точки.
- 5 Проверьте, что отображаются подробности о сегменте.

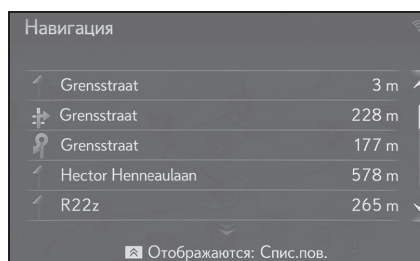


“Объезд”: Выберите для объезда сегмента. (→стр.102)

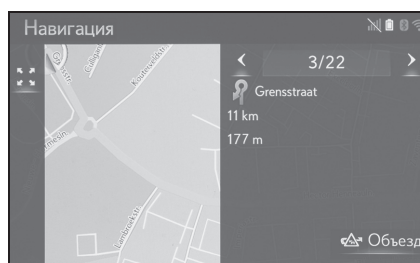
Настройка объезда

Объезд сегмента маршрута из списка поворотов

- 1 Выберите  на карте.
- 2 Выберите “Маршрут”.
- 3 Выберите .
- 4 Выберите требуемый сегмент маршрута для объезда.



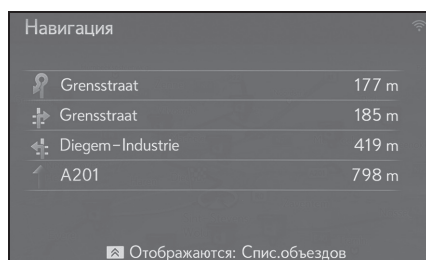
- 5 Выберите “Объезд”.



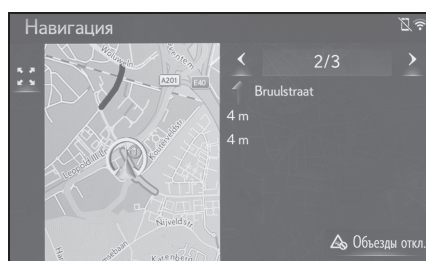
Отмена настройки объезда

- 1 Выберите  на карте.
- 2 Выберите “Маршрут”.
- 3 Выберите .
- 4 Нажмите кнопку  на Remote Touch.
- 5 Выберите “Список объездов”.

- 6 Проверьте, что отображается список объездов. Выберите требуемый сегмент маршрута.



- 7 Выберите "Объезды откл.", чтобы отменить настройку объезда.



Динамическое изменение маршрута согласно дорожным сообщениям

Эта функция автоматически или вручную изменяет маршруты, когда были приняты дорожные сообщения по маршруту ведения.

Настройки динамического изменения маршрута можно изменить.
(→стр.116)

Автоматическое изменение маршрута

Когда принимаются дорожные сообщения по маршруту ведения, маршрут автоматически изменяется.

- На экране отображается всплывающее сообщение.

Маршрут будет пересчитан автоматически.

Изменение маршрута вручную

Когда принимаются дорожные сообщения маршрута ведения, выберите вручную, изменять маршруты или нет.

- 1 На экране отображается всплывающее сообщение. Выберите "Показать объезд", чтобы отобразить маршрут объезда на карте.
- Выберите "Игнорировать", чтобы вернуться на предыдущий экран.
- 2 Выберите "Объезд".
- Выберите "Игнорировать", чтобы вернуться на предыдущий экран.

3

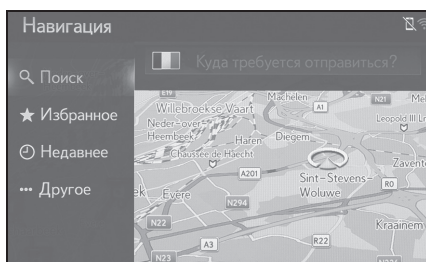
Система навигации

Регистрация записи

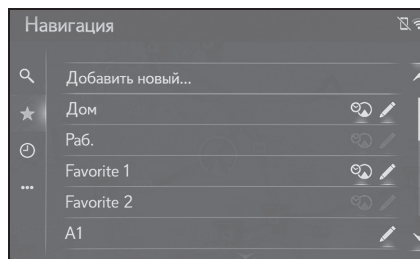
Избранные точки и маршруты на карте можно регистрировать в списке избранного. Можно зарегистрировать до 200 записей.

Отображение списка избранного

- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Избранные”.



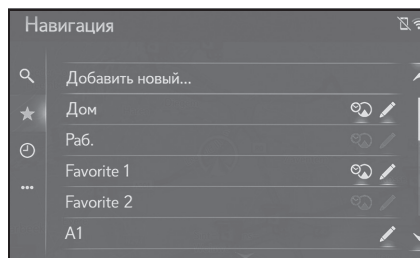
- 3 Проверьте, что отображается список избранного.



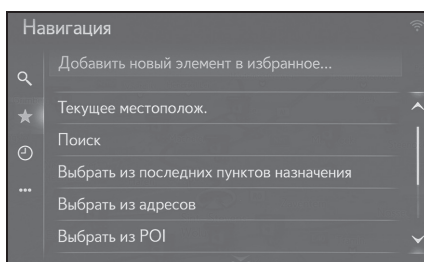
- 4 главных избранных (дом, работа и 2 любых избранных) отображаются в качестве кнопок быстрого доступа.

Создание новой записи

- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Избранные”.
- 3 Установите флажок в поле “Добавить новый...”.



- 4 Выберите требуемый способ поиска требуемого местоположения.



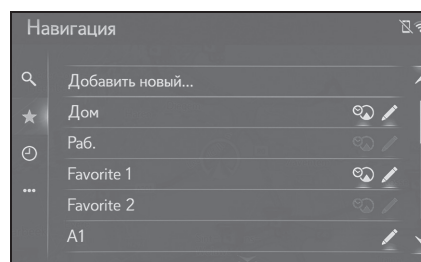
- 5 Введите имя записи и затем выберите "ОК".
- 6 Проверьте, что запись зарегистрирована в списке избранного.

Регистрация мест назначения быстрого доступа

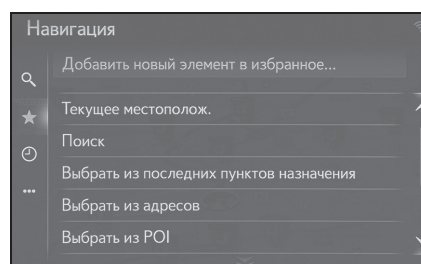
4 избранных места назначения (дом, работа и 2 любых избранных) отображаются в качестве кнопок быстрого доступа и непосредственно начинают ведение по маршруту. Автоматическая навигация доступа для 4 избранных мест назначения.

- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Пункт назначения" на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Навигация" на экране меню.
- 2 Выберите "Избранные".

- 3 Выберите "Дом", "Раб.", "Favourite 1" и "Favourite 2", если еще не зарегистрировано.



- 4 Выберите "да", если появляется экран подтверждения.
- 5 Выберите требуемый способ ввода местоположения.



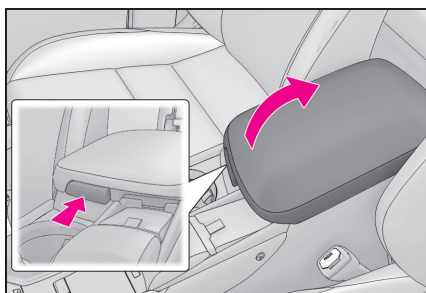
Передача POI и маршрутов через USB-накопитель

POI и маршруты, зарегистрированные на интернет-портале Lexus, можно передавать через USB-накопитель. Они будут сохранены в списке избранного.

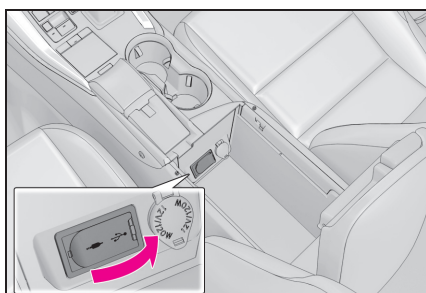
3

Система навигации

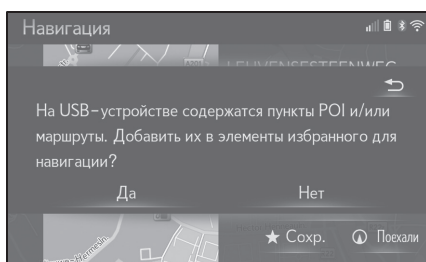
- 1 Нажмите кнопку, чтобы разблокировать замок, а затем поднимите подлокотник.



- 2 Откройте крышку и подключите USB-накопитель.



- 3 Выберите «да», когда появляется экран подтверждения.



- 4 Проверьте, что строка хода выполнения отображается во время загрузки данных.
- Для отмены этой функции выберите «Отмена».
 - Экран подтверждения отображается, когда операция

завершена.

- 5 Проверьте, что запись зарегистрирована в списке избранного.

Загрузка POI и маршрутов через интернет

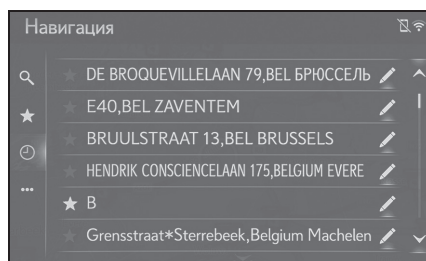
POI и маршруты, зарегистрированные на интернет-портале Lexus, можно загружать через интернет. Они будут сохранены в списке избранного.

Для получения подробных сведений о загрузке POI и маршрутов:
→стр.276

Изменение информации о записи

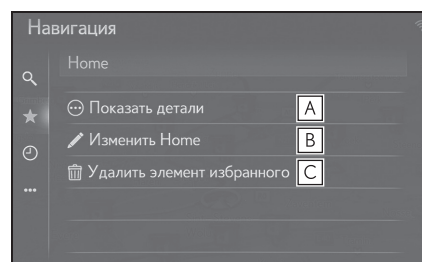
Изменение информации о записи

- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Пункт назначения” на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.
- 2 Выберите “Избранные” или “Недавнее”.
- 3 Выберите  требуемой записи.

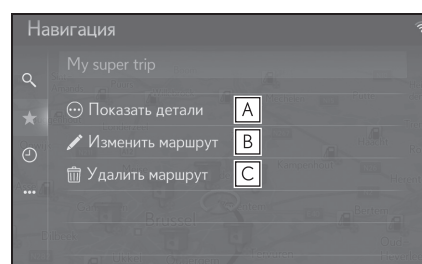


- 4 Выберите требуемый элемент.

- Записи в списке избранного (Место назначения)



- A** Выберите, чтобы отобразить подробную информацию о записи. (→стр.108)
- B** Выберите, чтобы изменить имя/адрес записи.
- C** Выберите, чтобы удалить запись.
- Записи в списке избранного (Маршрут)

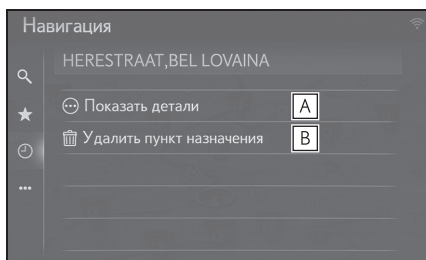


- A** Выберите, чтобы отобразить подробную информацию о записи. (→стр.108)
- B** Выберите, чтобы изменить маршрут. (→стр.108)
- C** Выберите, чтобы удалить запись.

3

Система навигации

- Записи в последних местах назначения

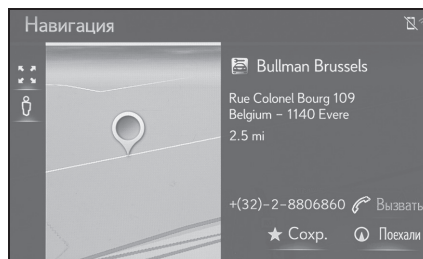


- A** Выберите, чтобы отобразить подробную информацию о записи. (→стр.108)
- B** Выберите, чтобы удалить запись.

Отображение подробной информации о записи

- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
 - 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Пункт назначения" на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
 - 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Навигация" на экране меню.
 - 2 Выберите "Избранные" или "Недавнее".
 - 3 Выберите требуемой записи.
 - 4 Выберите "Показать детали".

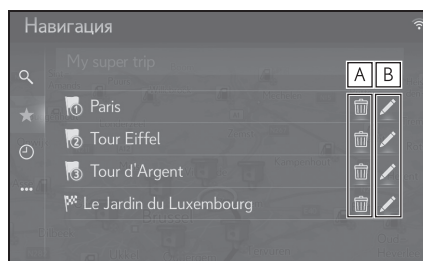
- 5 Проверьте подробную информацию о записи.



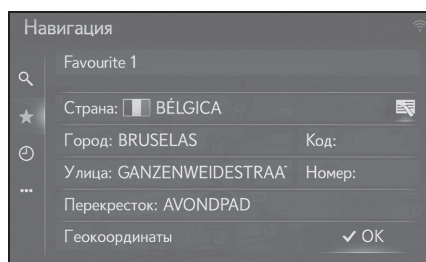
- Адрес будет помечен на карте.

Изменение маршрута

- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
 - 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Пункт назначения" на экране меню.
- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией
 - 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Навигация" на экране меню.
 - 2 Выберите "Избранные".
 - 3 Выберите требуемой записи.
 - 4 Выберите "Изменить маршрут".
 - 5 Выберите требуемой записи.



- A** Выберите, чтобы удалить место назначения и промежуточную остановку.
- B** Выберите, чтобы изменить адрес.
- 6** Выберите требуемый элемент.



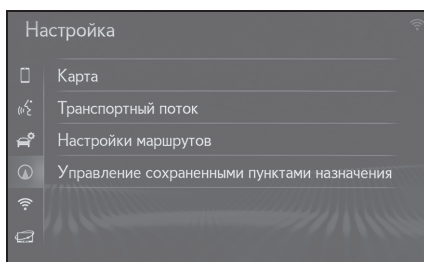
3

Система навигации

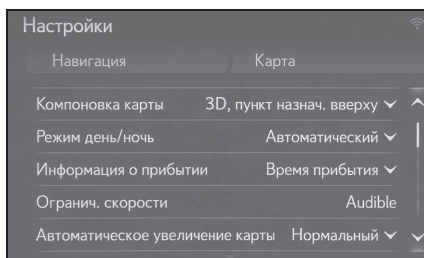
Настройки карты

Отображение экрана карты настроек карты

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 2 Выберите "Настройка".
- 3 Выберите  "Навигация" в подменю.
- 4 Выберите "Карта".



- 5 Выберите требуемый элемент для настройки.



- "Компоновка карты"
Выберите, чтобы изменить схему карты на 3D навигация по направлению, 2D навигация по направлению или 2D север вверх. (→стр.111)
- "Режим день/ночь"
Выберите, чтобы изменить яркость экрана карты. (→стр.111)
- "Информация о прибытии"
Выберите, чтобы изменить отображение

информации о прибытии на расчетное время прибытия или оставшееся время поездки.

- "Огранич. Скорости"

Выберите, чтобы включить/выключить информацию об ограничении скорости. (При наличии) (→стр.112)

- "Автоматическое увеличение карты"

Выберите, чтобы изменить уровень автоматического увеличения масштаба карты при приближении к участку, требующего осторожности. (→стр.113)

- "POI на карте"

Выберите, чтобы настроить отображаемые категории значков POI. (→стр.113)

- "Показывать стрелку навигации"

Выберите, чтобы включить/выключить стрелки ведения по маршруту. (→стр.96)

- "Показывать названия улиц"

Выберите, чтобы включить/выключить отображение названия текущей или следующей улицы. (→стр.96)

- "Показывать 3-мерные здания"

Выберите, чтобы включить/выключить отображение строений 3D. (→стр.73)

- "Показывать достопримечательности в формате 3D"

Выберите, чтобы включить/выключить отображение ориентиров 3D. (→стр.74)

- "Показывать указатели"

Выберите, чтобы включить/выключить отображение указательных столбов. (→стр.96)

- "Показывать перекресток"

Выберите, чтобы включить/выключить отображение вида перекрестка. (→стр.97)

- "Показывать рекомендации по выбору полосы"

Выберите, чтобы включить/выключить отображение рекомендованной полосы движения. (→стр.97)

- “Показывать шкалу дорожного движения”

Выберите, чтобы включить/выключить отображение строки дорожной информации. (→стр.96)

- “Показывать значки дорожного движения”

Выберите, чтобы включить/выключить отображение значков дорожных сообщений. (→стр.78)

- “Показывать камеры контроля за скоростью движения”

Выберите, чтобы включить/выключить отображение значков камер фиксации нарушений ПДД. (→стр.74)

- “Использовать данные из Интернета для камер контроля за скоростью движения”

Выберите, чтобы обеспечить использование онлайн-данных для демонстрации значков камер фиксации нарушений ПДД.

- “Сохранить недавний маршрут”

Выберите, чтобы отобразить след навигационных цепочек на карте.

- “Показать режим автострადы”

Выберите, чтобы включить/выключить режим автострад. (→стр.96)

- “Сведения о стране”

Эта функция переходит на другой экран, где можно:

- Включить/выключить экран с информацией о стране при пересечении границы.
- См. информацию о любой стране в базе данных.

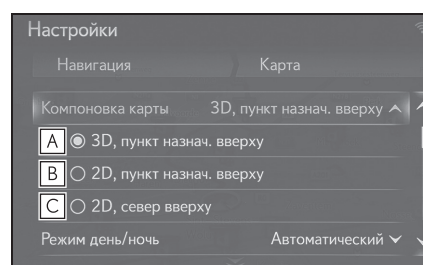
Схема карты

- 1 Отображение экрана настроек карты:

- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Карта”

- 2 Выберите “Компоновка карты”.

- 3 Выберите требуемый элемент.



- A** Выберите, чтобы отобразить экран карты в режиме 3D навигация по направлению.

- B** Выберите, чтобы отобразить экран карты в режиме 2D навигация по направлению.

- C** Выберите, чтобы отобразить экран карты в режиме 2D север вверху.

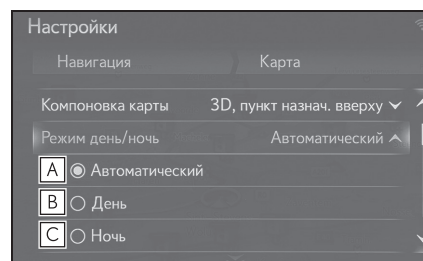
Дневной/ночной режим

- 1 Отображение экрана настроек карты:

- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Карта”

- 2 Выберите “Режим день/ночь”.

- 3 Выберите требуемый элемент.



- A** Выберите, чтобы переключить

3

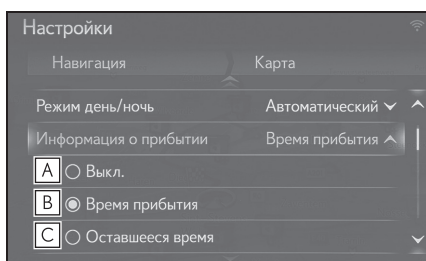
Система навигации

экран карты на дневной или ночной режим в зависимости от положения выключателя фар головного света.

- B** Выберите, чтобы всегда отображать экран карты в дневном режиме.
- C** Выберите, чтобы всегда отображать экран карты в ночном режиме.

Информация о прибытии

- 1 Отображение экрана настроек карты:
 - Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Карта”
- 2 Выберите “Информация о прибытии”.
- 3 Выберите требуемый элемент.

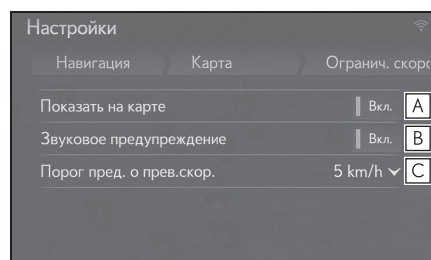


- A** Выберите, чтобы включить информацию о прибытии.
- B** Выберите, чтобы отобразить время прибытия на экране карты.
- C** Выберите, чтобы отобразить оставшееся время на экране карты.

Ограничения скорости*

*: При наличии

- 1 Отображение экрана настроек карты:
 - Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Карта”
- 2 Выберите “Огранич. Скорости”.
- 3 Выберите требуемый элемент.

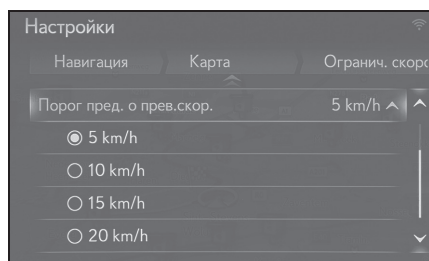


- A** Выберите, чтобы отобразить ограничения скорости на карте.
- B** Выберите, чтобы принимать звуковое предупреждение, если ограничение скорости будет превышено на определенный диапазон.
- C** Выберите, чтобы настроить порог срабатывания предупреждения о скорости. (→стр.112)

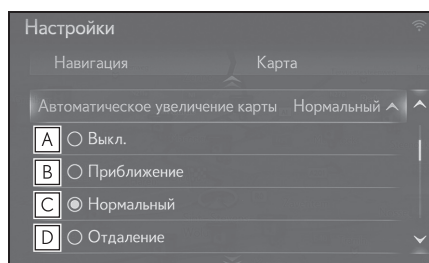
Порог срабатывания предупреждения о скорости

- 1 Выберите “Порог пред. о прев.скор.”.

2 Выберите требуемый элемент.

**Автоматическое изменение масштаба карты**

- 1 Отображение экрана настроек карты:
 - Кнопка "MENU" → "Настройка" → "Навигация" в подменю → "Карта"
- 2 Выберите "Автоматическое увеличение карты".
- 3 Выберите требуемый элемент.



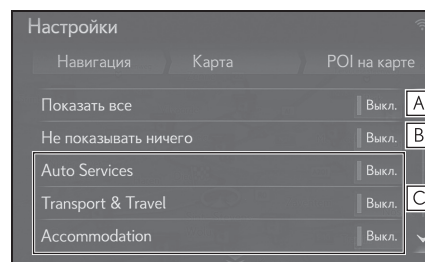
- A** Выберите, чтобы выключить автоматическое изменение масштаба карты.
- B** Выберите, чтобы настроить близкое расстояние на автоматическое изменение масштаба карты.
- C** Выберите, чтобы настроить нормальное расстояние на автоматическое изменение

масштаба карты.

- D** Выберите, чтобы настроить дальнейшее расстояние на автоматическое изменение масштаба карты.

POI на карте

- 1 Отображение экрана настроек карты:
 - Кнопка "MENU" → "Настройка" → "Навигация" в подменю → "Карта"
- 2 Выберите "POI на карте".
- 3 Выберите требуемые категории POI.



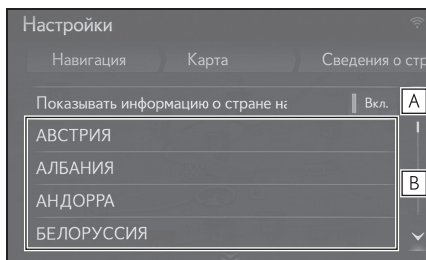
- A** Выберите, чтобы отобразить все категории.
- B** Выберите, чтобы скрыть все значки.
- C** Выберите, чтобы отобразить основные категории и подкатегории.

Информация о стране

- 1 Отображение экрана настроек карты:
 - Кнопка "MENU" → "Настройка" → "Навигация" в подменю →

“Карта”

- 2 Выберите “Сведения о стране”.
- 3 Выберите требуемый элемент.

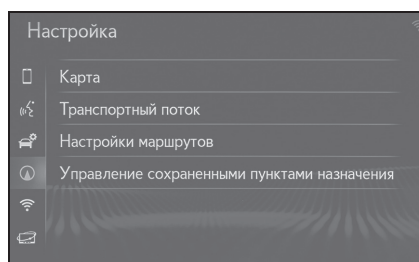


- A** Выберите, чтобы включить/выключить отображение информации о стране, когда автомобиль пересекает границу.
- B** Выберите, чтобы отобразить информацию о стране.

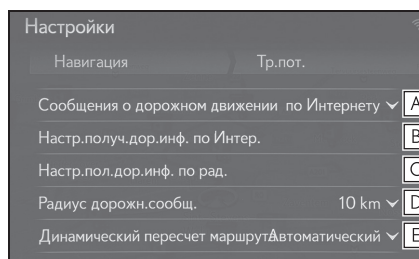
Настройки дорожных сообщений

Отображение экрана настроек дорожных сообщений

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.
- 2 Выберите “Настройка”.
- 3 Выберите “Навигация” в подменю.
- 4 Выберите “Транспортный поток”.



- 5 Выберите элемент для настройки.

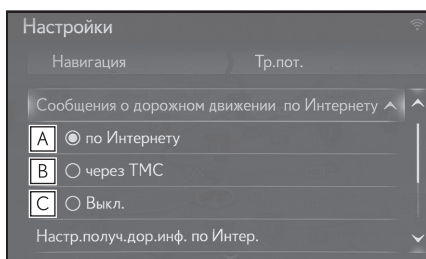


- A** Выберите, чтобы изменить способ приема дорожных сообщений. (→стр.115)
- B** Выберите, чтобы изменить настройки приема дорожных сообщений по интернету. (→стр.115)

- C** Выберите, чтобы настроить настройку TMC (канал дорожных сообщений).
- D** Выберите, чтобы настроить радиус для отображения дорожных сообщений. (→стр.116)
- E** Выберите, чтобы настроить способ динамического изменения маршрута. (→стр.116)

Способ приема дорожных сообщений

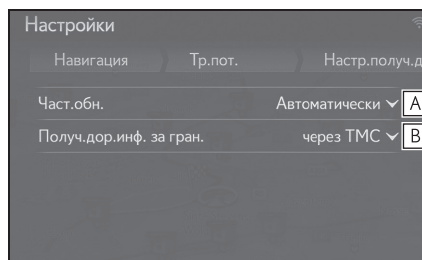
- 1 Отображение экрана настроек дорожных сообщений:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Транспортный поток”
- 2 Выберите “Сообщения о дорожном движении”.
- 3 Выберите требуемый элемент.



- A** Выберите, чтобы принимать дорожные сообщения по интернету.
- B** Выберите, чтобы принимать дорожные сообщения через TMC (канал дорожных сообщений).
- C** Выберите, чтобы не принимать дорожные сообщения.

Настройка приема дорожных сообщений по интернету

- 1 Отображение экрана настроек дорожных сообщений:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Транспортный поток”
- 2 Выберите “Настройки сведений о дорожном движении через Интернет”.
- 3 Выберите требуемый элемент.



- A** Выберите, чтобы настроить частоту обновления дорожных сообщений по интернету.
- B** Выберите, чтобы изменить способ приема дорожных сообщений, когда автомобиль находится за пределами родной страны.

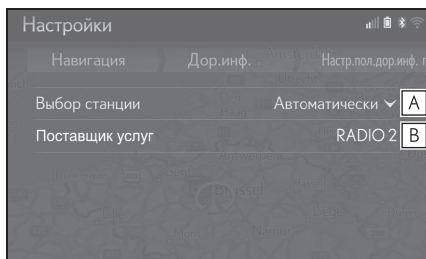
Настройки приема дорожных сообщений через TMC

- 1 Отображение экрана настроек дорожных сообщений:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Транспортный поток”

3

Система навигации

- 2 Выберите “Настройки получения сведений о дорожном движении по радио”.
- 3 Выберите требуемый элемент.

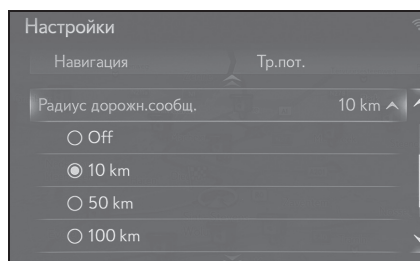


- A** Выберите, чтобы изменить настройки приема радиостанции FM на автоматический или ручной.
- B** Радиостанция. Обеспечивает пользователю ручной выбор предпочтительной TMC-станции из списка доступных станций.

Настройка фильтра радиуса

- 1 Отображение экрана настроек дорожных сообщений:
 - Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Навигация” в подменю → “Транспортный поток”
- 2 Выберите “Радиус сообщений о дорожн.движении”.

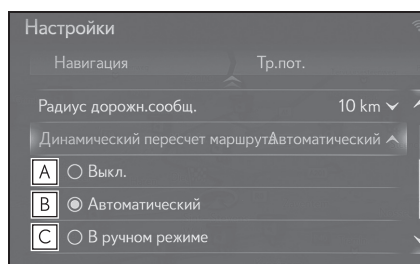
- 3 Выберите требуемый радиус.



- Эта настройка предназначена для вычисления маршрута. Во время вычисления учитываются только дорожные сообщения в пределах радиуса.

Настройка способа динамического изменения маршрута

- 1 Отображение экрана настроек дорожных сообщений:
 - Кнопка “MENU” → “Настройка” → “Навигация” в подменю → “Транспортный поток”
- 2 Выберите “Динамический пересчет маршрута”.
- 3 Выберите требуемый элемент.



- A** Выберите, чтобы выключить изменение маршрута, когда принимаются дорожные сообщения по маршруту ведения.
- B** Выберите, чтобы изменять

маршрут автоматически. Маршрут автоматически изменяется, когда принимаются дорожные сообщения маршрута ведения.

- С** Выберите, чтобы изменять маршрут вручную. Когда принимаются дорожные сообщения по маршрута ведения, выберите вручную, изменять маршруты или нет.

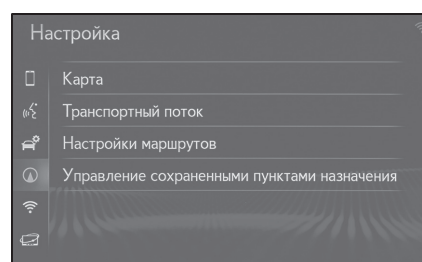
Настройки предпочтений маршрута

Отображение экрана предпочтений маршрута

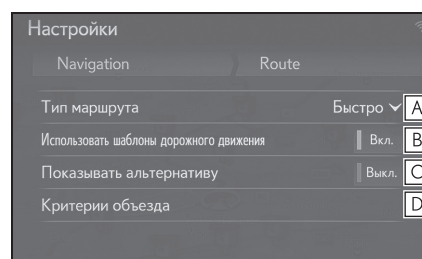
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 2 Выберите "Настройка".
- 3 Выберите  "Навигация" в подменю.
- 4 Выберите "Настройки маршрутов".

3

Система навигации



- 5 Выберите элемент для настройки.



- A** Выберите, чтобы изменить тип рекомендованного маршрута на самый быстрый маршрут, самый короткий маршрут или экологичный маршрут.
- B** Выберите, чтобы использовать журнал дорожной информации в

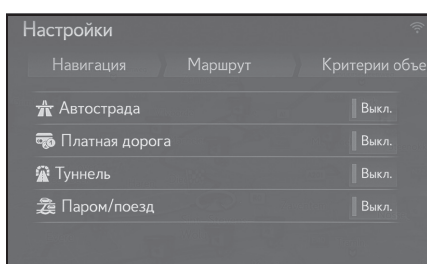
вычислении маршрута.

- C** Выберите, чтобы отобразить 3 маршрута (самый быстрый, самый короткий и экологичный) на карте после вычисления маршрута. (→стр.94)

- D** Выберите, чтобы настроить критерии избегания для вычисления маршрута. (→стр.117)

Настройка критериев избегания для вычисления маршрута

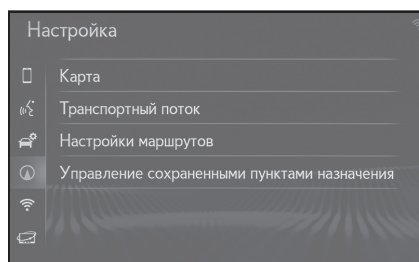
- 1 Отображение экрана предпочтений маршрута:
- Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Навигация” в подменю → “Настройки маршрутов”
- 2 Выберите “Критерии объезда”.
- 3 Выберите элементы, которых следует избегать.



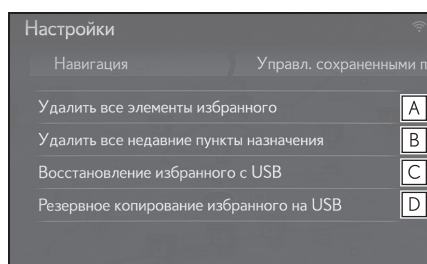
Отображение экрана для управления сохраненными местами назначения

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.
- 2 Выберите “Настройка”.

- 3 Выберите  “Навигация” в подменю.
- 4 Выберите “Управление сохраненными пунктами назначения”.



- 5 Выберите требуемый элемент.



- A** Выберите, чтобы удалить все избранное.
- B** Выберите, чтобы удалить все последние места назначения.
- C** Резервная копия избранного, сохраненная на USB-накопителе, будет загружена в список избранного в системе навигации.
- D** Избранное системы навигации будет отправлено на подключенный USB-накопитель.

GPS (система глобального позиционирования)

Эта система навигации рассчитывает текущее местоположение автомобиля, используя спутниковые сигналы, различные сигналы автомобиля, картографические данные и т.д. Однако, точное положение может не отображаться в зависимости от условий приема спутниковых сигналов, конфигурации дороги, состояния автомобиля или других обстоятельств.

**ВНИМАНИЕ**

- Тонировка стекол является препятствием для сигналов СИСТЕМА ГЛОБАЛЬНОГО ПОЗИЦИОНИРОВАНИЯ. В состав большинства тонировочных пленок стекла входит металл, который вызывает помехи при приеме сигнала СИСТЕМА ГЛОБАЛЬНОГО ПОЗИЦИОНИРОВАНИЯ. Использование тонировки стекол на автомобилях, оснащенных системами навигации, не рекомендуется.

Ограничения системы навигации

Система глобального позиционирования (GPS), разработанная и используемая Министерством обороны США, обеспечивает определение точного местоположения автомобиля, обычно с использованием как минимум 4 или более спутников, а в некоторых случаях - 3 спутников.

СИСТЕМА ГЛОБАЛЬНОГО ПОЗИЦИОНИРОВАНИЯ имеет определенный уровень погрешности. Хотя система навигации обычно ее компенсирует, иногда возможны погрешности позиционирования до 100 м (м). Как правило, ошибки положения устраняются в течение нескольких секунд.

Возможно наличие физических препятствий для сигнала СИСТЕМА ГЛОБАЛЬНОГО ПОЗИЦИОНИРОВАНИЯ, из-за которых определение положения автомобиля на дисплее карты будет неточным. Туннели, высотные здания, грузовые автомобили или даже предметы, размещенные на приборной панели, могут служить препятствиями для сигналов СИСТЕМА ГЛОБАЛЬНОГО ПОЗИЦИОНИРОВАНИЯ.

Возможны перерывы в передаче сигналов спутниками СИСТЕМА ГЛОБАЛЬНОГО ПОЗИЦИОНИРОВАНИЯ из-за ремонта или профилактических работ.

Даже если система навигации принимает четкие сигналы СИСТЕМА ГЛОБАЛЬНОГО ПОЗИЦИОНИРОВАНИЯ, положение автомобиля может отображаться неточно или в некоторых случаях может отображаться неправильное ведение по маршруту.

- Определение текущего местоположения автомобиля может быть неточным в следующих случаях:
 - При движении по Y-образному участку дороги с поворотами под острым углом.
 - При движении по извилистой дороге.
 - При движении по дороге, вызывающей пробуксовку, например, по дороге, покрытой песком, гравием, снегом и т.д.

- При движении по длинной прямой дороге.
 - Если автострада и улицы располагаются параллельно.
 - После переправы на пароме или транспортировки на эвакуаторе.
 - Когда выполняется поиск длинного маршрута при движении с высокой скоростью.
 - После повторного изменения направления при движении вперед или назад или развороте на поворотной платформе на парковке.
 - При выезде с крытого паркинга или парковочного гаража.
 - Если установлен каркас для съемной крыши.
 - При движении с установленными цепями противоскольжения.
 - Когда шины изношены.
 - После замены шины или шин.
 - При использовании шин, которые не соответствуют заводским спецификациям по размеру.
 - Если давление в любой из четырех шин неправильное.
 - Введение по маршруту может быть неправильным в следующих случаях:
 - При повороте на перекрестке вне предписанного ведения по маршруту.
 - Если настроено несколько мест назначения, но какое-либо из них пропущено, функция автоматического изменения маршрута будет отображать маршрут, возвращающийся в место назначения, которое было пропущено.
 - При повороте на перекрестке, для которого отсутствует ведение по маршруту.
 - При проезде через перекресток, для которого отсутствует ведение по маршруту.
 - Во время автоматического изменения маршрута ведение по маршруту может быть недоступно для следующего поворота направо или налево.
 - Во время движения с высокой скоростью автоматическое изменение маршрута может занять много времени. При автоматическом изменении маршрута может отображаться маршрут объезда.
 - После автоматического изменения маршрута маршрут не может быть изменен.
 - Отображается или объявляется ненужный разворот.
 - Местоположение может иметь несколько названий, а система будет объявлять одно или более.
 - Может не выполняться поиск некоторых маршрутов.
 - Если маршрут до места назначения включает гравийные, грунтовые дороги или проезды, ведение по маршруту может не отображаться.
 - Точка места назначения может быть указана на противоположной стороне улицы.
 - Если на части маршрута действуют правила движения, запрещающие въезд автомобиля в определенное время суток, время года или по другим причинам.
 - Данные о дороге и картографические данные, сохраненные в системе навигации, могут быть неполными, или их версия может быть устаревшей.
-
- В этой системе навигации используются данные о перестановке шин; она предусматривает работу с предписанными заводом шинами для данного автомобиля. Установка шин, которые отличаются от оригинальных по диаметру, может вызвать неточность определения текущего местоположения автомобиля. Давление в шинах также влияет на диаметр шин, поэтому давление во всех четырех шинах должно быть правильным.

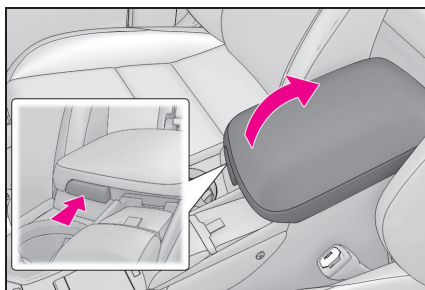
Обновления навигационной базы данных

Навигационная база данных, которая содержит системное программное обеспечение, картографические данные и т.д., может обновляться с помощью USB-накопителя.

Для получения дополнительных сведений обратитесь к дилеру Lexus или см. интернет-портал Lexus (www.my.lexus.eu).

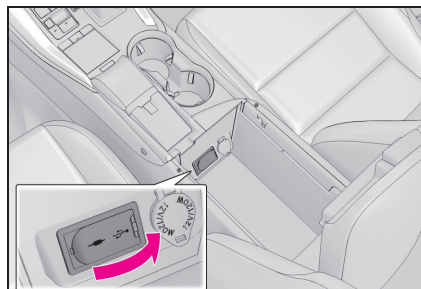
Обновление навигационной базы данных

- 1 Нажмите кнопку, чтобы разблокировать замок, а затем поднимите подлокотник.



- 2 Откройте крышку и подключите USB-накопитель с новыми

файлами навигационной базы данных.



- Система проверит действительность файлов.
- 3 Выберите “да”, чтобы обновить.
 - 4 Введите код активации, если требуется.
 - Если код активации недействителен, навигационная база данных не будет обновлена.
 - 5 Убедитесь, что двигатель запущен <гибридная система работает>, и выберите “Подтвердить”, чтобы продолжить обновление.
 - На экране отобразится окно с информацией о ходе процесса обновления, далее последует подтверждение успешного обновления базы данных.
 - 6 После соответствующего напоминания извлеките USB-устройство. Это приведет к перезагрузке системы и завершению процесса обновления.

- Обновление может выполняться неправильно в следующих случаях:
 - Если система выключается до завершения обновления
 - Если USB-устройство извлекается до

завершения обновления

- Время, требуемое для завершения процесса обновления, зависит от размера данных.

4-1. Основные операции

Краткий справочник 124

Некоторые основные функции
..... 125**4-2. Эксплуатация радио**

AM/FM/DAB радио 129

4-3. Работа с носителями

CD 134

DVD 136

USB-накопитель 140

iPod 142

Аудиосистема с интерфейсом
Bluetooth® 145

Miracast™ 149

AUX 151

**4-4. Органы дистанционного
управления
аудио/видеосистемой**Переключатели на рулевом
колесе 152**4-5. Настройка**

Настройки аудиосистемы 154

**4-6. Советы по работе с
аудио/видеосистемой**Информация об эксплуатации
..... 161

В автомобилях, приобретенных за пределами Европы, некоторые функции могут не работать во время движения.

Краткий справочник

Экран управления аудио можно открыть следующими способами:

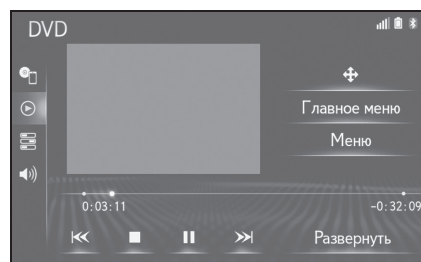
- ▶ Использование переключателей управления аудиосистемой
Нажмите кнопку “RADIO” или “MEDIA”.
- ▶ С помощью Remote Touch
Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch, затем выберите “Радио” или “Носитель”.

В системе доступны следующие функции:

- Использование радио (→стр.129)
- Воспроизведение аудио CD или диска с MP3-/WMA-/AAC-файлами (→стр.134)
- Воспроизведение DVD (→стр.136)
- Воспроизведение с USB-накопителя (→стр.140)
- Воспроизведение с iPod® (→стр.142)
- Воспроизведение с устройства с интерфейсом Bluetooth® (→стр.145)
- Использование Miracast™ (→стр.149)
- Использование AUX-разъема (→стр.151)
- Использование переключателей аудиосистемы на рулевом колесе (→стр.152)
- Настройки аудиосистемы (→стр.154)

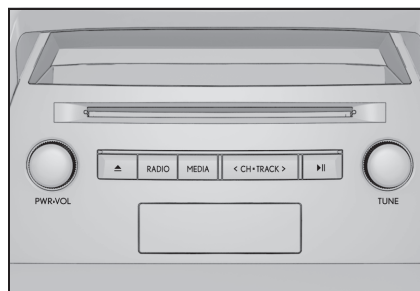
Органы управления

■ Экран управления



- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем:
Функции аудио можно также отобразить и использовать на боковом дисплее. (→стр.19)

■ Переключатель управления аудиосистемой



- Положение и формы кнопок могут слегка отличаться на автомобилях с право- и левосторонним управлением.

Некоторые основные функции

В этом разделе описаны некоторые основные функции аудио/видеосистемы. Некоторая информация может не относиться к вашей системе.

Ваша аудио-/видеосистема работает, когда замок запуска двигателя <переключатель питания> находится в режиме **ACCESSORY** или **IGNITION ON** <режим ON>.

■ Сертификат

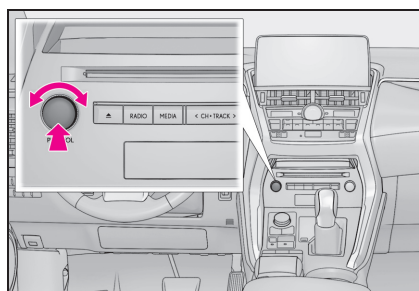
ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЕ:
ЭТОТ ПРОДУКТ ЯВЛЯЕТСЯ ЛАЗЕРНЫМ ИЗДЕЛИЕМ КЛАССА 1.
ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ОРГАНОВ УПРАВЛЕНИЯ ИЛИ РЕГУЛИРОВКА, ИЛИ ВЫПОЛНЕНИЕ ПРОЦЕДУР, КРОМЕ УКАЗАННЫХ ЗДЕСЬ, МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ОПАСНОМУ ВОЗДЕЙСТВИЮ РАДИАЦИИ. ЗАПРЕЩАЕТСЯ ОТКРЫВАТЬ КРЫШКИ И ВЫПОЛНЯТЬ РЕМОНТ САМОСТОЯТЕЛЬНО. ОБРАЩАЙТЕСЬ ЗА ПОМОЩЬЮ К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ ПЕРСОНАЛУ.



ВНИМАНИЕ

- Во избежание разрядки 12-вольтовой аккумуляторной батареи не оставляйте аудио-/видеосистему включенной дольше необходимого, когда двигатель не работает <гибридная система не работает>.

Включение и выключение системы

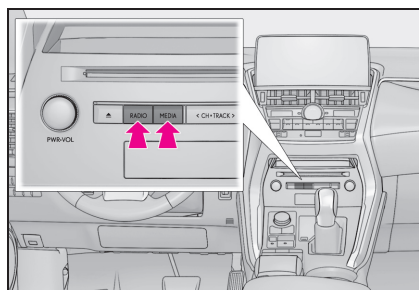


Ручка "PWR•VOL": Нажмите, чтобы включить и выключить аудио-/видеосистему. Система включается в последнем использовавшемся режиме. Поверните эту ручку, чтобы отрегулировать громкость.

Выбор аудиосистемы

Использование переключателей управления аудиосистемой

- 1 Отображение экрана управления аудиосистемой.
- 2 При каждом нажатии на кнопку "RADIO" или "MEDIA" выполняется переключение аудиосистемы.



4

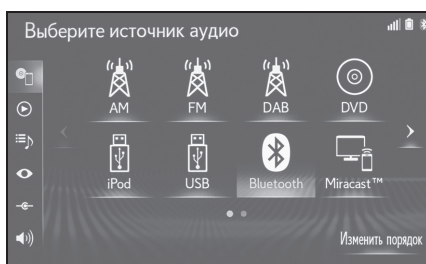
Аудио-/видеосистема

Кнопка “RADIO”: Нажмите для переключения режимов радио.

Кнопка “MEDIA”: Нажмите, чтобы переключить режимы носителя.

Выбор с экрана выбора аудиоисточника

- 1 Отображение экрана управления аудиосистемой.
- 2 Выберите  “Источник” в подменю.
- 3 Выберите требуемый источник.



- Затененные сенсорные кнопки не могут быть использованы.

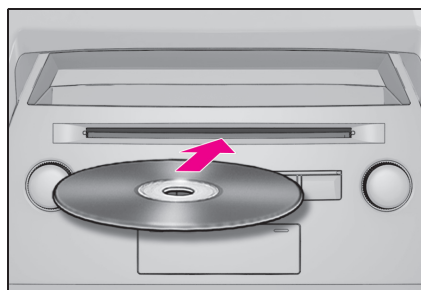
Изменение порядка аудиоисточников

- 1 Выберите “Изменить порядок”.
- 2 Выберите требуемый аудиоисточник, затем  или , чтобы изменить порядок.

Слот для диска

■ Вставка диска

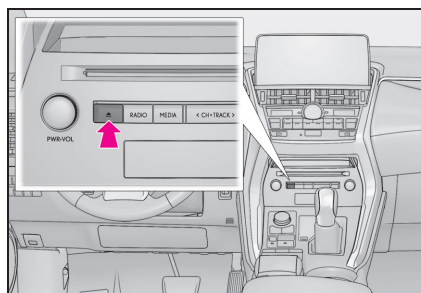
- 1 Вставьте диск в слот для диска.



- После вставки диск автоматически загружается.

■ Извлечение диска

- 1 Нажмите кнопку  и извлеките диск.



- Плеер предназначен для воспроизведения только дисков диаметром 12 см (см).
- Вставляйте диск аккуратно, этикеткой вверх.



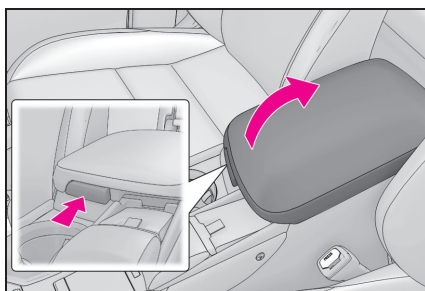
ВНИМАНИЕ

- Запрещается разбирать или смазывать какую-либо деталь CD/DVD-плеера. Вставляйте в слот только диски.

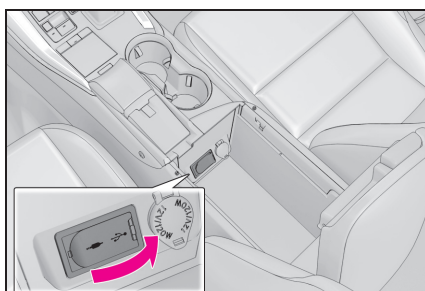
USB-/AUX-разъем

Имеются 2 USB-разъема и AUX-разъем в отделении в центральном подлокотнике.

- 1 Нажмите кнопку, чтобы разблокировать замок, а затем поднимите подлокотник.



- 2 Откройте крышку и подключите устройство.

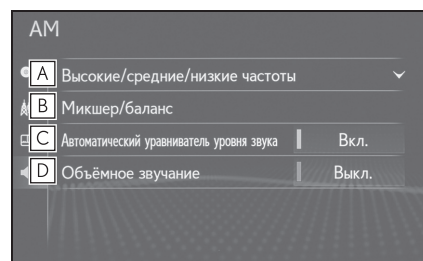


- Включите питание устройства, если оно выключено.
- AUX-разъем поддерживает только вход аудио.
- До двух портативных плееров можно подключить к USB-разъему одновременно.
- Даже если используется USB-концентратор для подключения более двух USB-устройств, будут распознаны только первые два подключенных устройства.

Настройки звука

- 1 Отображение экрана управления аудиосистемой.
- 2 Выберите  "Звук" в подменю.

- 3 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A Выберите, чтобы отрегулировать высокие/средние/низкие частоты. (→стр.127)
 - B Выберите, чтобы настроить затухание/баланс. (→стр.128)
 - C Выберите, чтобы настроить автоматический корректор звука. Система регулирует оптимальную громкость и тональность согласно скорости автомобиля, чтобы компенсировать нарастание шума в автомобиле.
 - D Выберите, чтобы включить/выключить объемный звук*.
- С помощью этой функции можно создать ощущение присутствия.

*: При наличии

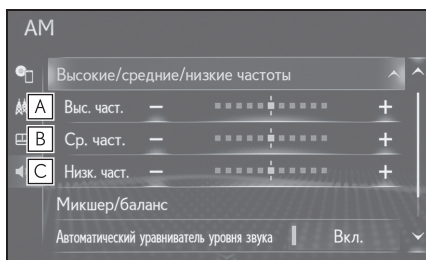
■ Высокие/средние/низкие частоты

Качество звучания аудиопрограммы существенно определяется смешиванием высоких, средних и низких частот. На самом деле, различные музыкальные и вокальные программы обычно звучат лучше при различном смешивании высоких, средних и низких частот.

4

Аудио-/видеосистема

- 1 Выберите “Высокие/средние/низкие частоты” и требуемый элемент для настройки.



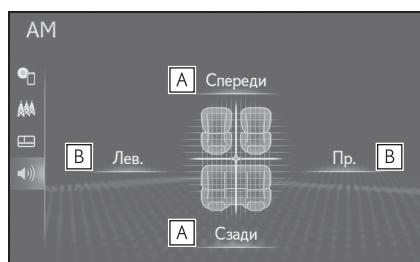
- A** Выберите “+” или “-”, чтобы отрегулировать высокие тона.
- B** Выберите “+” или “-”, чтобы отрегулировать средние тона.
- C** Выберите “+” или “-”, чтобы отрегулировать низкие тона.

■ Затухание/баланс

Удачный звуковой баланс левого и правого стереоканалов, а также уровней звука спереди и сзади также важен.

Помните, что во время прослушивания стереозаписи или радиотрансляции изменение звукового баланса слева/справа увеличивает громкость 1 группы звуков, одновременно уменьшая громкость другой группы.

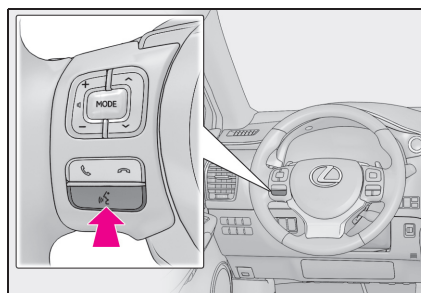
- 1 Выберите “Микшер/баланс” и требуемый элемент для настройки.



- A** Выберите, чтобы отрегулировать звуковой баланс между передними и задними динамиками.
- B** Выберите, чтобы отрегулировать звуковой баланс между левыми и правыми динамиками.

Система речевых команд

- 1 Нажмите этот переключатель, чтобы управлять системой речевых команд.



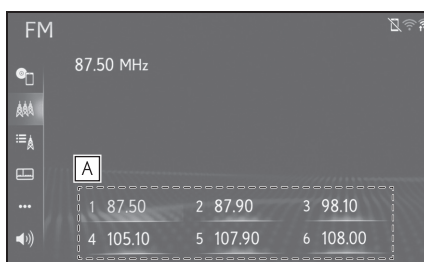
- Можно управлять системой речевых команд и ее списком команд. (→стр.176)

AM/FM/DAB* радио

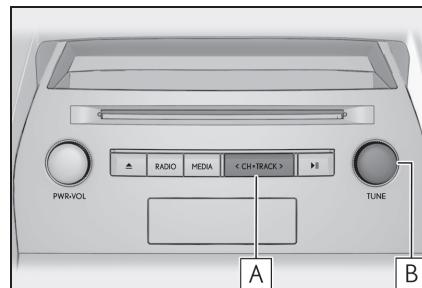
*: При наличии

Отображение экрана управления радио

- ▶ Использование переключателей управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “RADIO”.
- При каждом нажатии на кнопку выполняется переключение режима радио.
- ▶ С помощью Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.
- 2 Выберите “Радио”.
- 3 Выберите  “Источник” в подменю.
- 4 Выберите “AM”, “FM” или “DAB”.

Экран управления

- A** Выберите, чтобы настроить предустановленные станции/группы. (→стр.130)

Переключатель управления аудиосистемой

- A** Экран Избранное: Нажмите, чтобы переместить предустановленные станции вверх/вниз.
Экран со списком станций: Нажмите, чтобы переместиться вверх/вниз по списку станций.
Экран настройки вручную: Поиск вверх/вниз (удерживайте для непрерывного поиска вверх/вниз)
- B** Экран Избранное: Поверните, чтобы переместить предустановленные станции вверх/вниз.
Экран со списком станций: Поверните, чтобы переместиться вверх/вниз по списку станций.
Экран настройки вручную: (AM/FM) Настройка частоты вверх/вниз (DAB) Поиск вверх/вниз.
Экран смещения по времени DAB: Поверните, чтобы перейти вперед/назад.

- Радио автоматически переключится на стереоприем при обнаружении стереовещания.

4

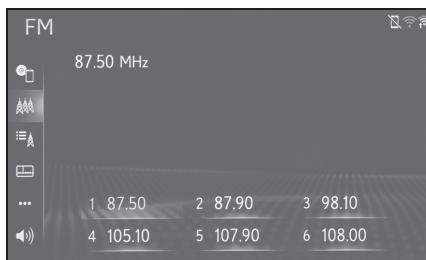
Аудио-/видеосистема

- При ослаблении сигнала радиоприемник уменьшает разнесение каналов для предотвращения создания шума слабым сигналом. Если сигнал становится крайне слабым, радиоприемник переключается со стереофонического на монофонический прием.

Предварительная настройка станции

Можно зарегистрировать до 6 предустановленных станций.

- 1 Настройте на требуемую станцию.
- 2 Выберите одну из сенсорных кнопок (1-6) и удерживайте ее, пока не услышите звуковой сигнал.



- Частота радиостанции будет отображаться на сенсорной кнопке.
- Для того чтобы переключиться с одной предустановленной станции на другую, выполните эту же процедуру.

RDS (система радиоданных)

В зависимости от наличия инфраструктуры RDS служба может функционировать неправильно.

■ Функция AF (альтернативная частота)

Станция с сильным сигналом приема выбирается автоматически, если качество текущего приема ухудшается.

■ Функция TA (дорожные сообщения)

Тюнер автоматически начнет поиск станции, регулярно вещающей дорожную информацию, и станции, вещающей, когда начинается программа дорожной информации.

- 1 Всплывающее сообщение отображается, когда радио ищет станцию TP.
- 2 Выберите "Продолжить".

- Когда "Сводки на FM о дорожном движении" настроено на "Вкл." (→стр.155), радио начнет искать станцию TP.
- Когда программа закончится, возобновится работа в начальном режиме.

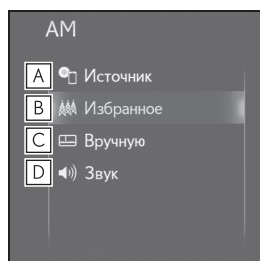
■ Функция громкости дорожных сообщений

Уровень громкости при приеме дорожных сообщений сохраняется в памяти.

Подменю

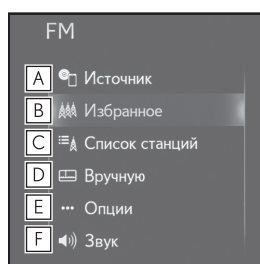
Для выбора параметров используйте подменю в левой части экрана. Переместите курсор поверх значка подменю, чтобы отобразить подменю.

► AM



- A** Выберите, чтобы отобразить экран выбора аудиоисточника. (→стр.125)
- B** Выберите, чтобы отобразить экран предустановленных станций.
- C** Выберите, чтобы отобразить экран настройки вручную. (→стр.132)
- D** Выберите, чтобы отобразить экран настройки звука. (→стр.127)

► FM

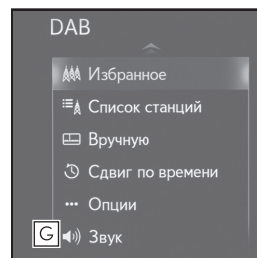
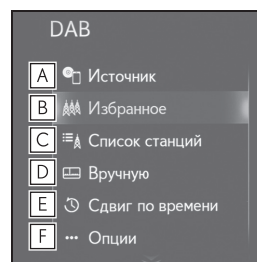


- A** Выберите, чтобы отобразить экран выбора аудиоисточника. (→стр.125)
- B** Выберите, чтобы отобразить экран предустановленных станций. (→стр.130)
- C** Выберите, чтобы отобразить

список станций.

- D** Выберите, чтобы отобразить экран настройки вручную. (→стр.132)
- E** Выберите, чтобы отобразить экран параметров радио. (→стр.132)
- F** Выберите, чтобы отобразить экран настройки звука. (→стр.127)

► DAB



- A** Выберите, чтобы отобразить экран выбора аудиоисточника. (→стр.125)
- B** Выберите, чтобы отобразить экран предустановленных станций. (→стр.130)
- C** Выберите, чтобы отобразить список станций.
- D** Выберите, чтобы отобразить экран настройки вручную.

4

Аудио-/видеосистема

(→стр.132)

E Выберите, чтобы отобразить экран управления сдвигом по времени. (→стр.133)

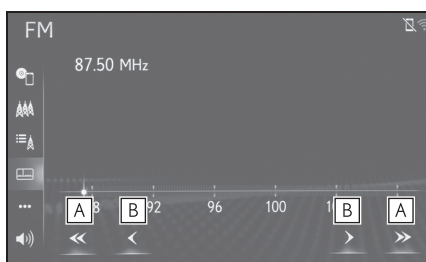
F Выберите, чтобы отобразить экран параметров радио. (→стр.132)

G Выберите, чтобы отобразить экран настройки звука. (→стр.127)

Настройка вручную

► AM/FM

- 1 Выберите  “Вручную” в подменю.
- 2 Настройте требуемую станцию.



A Выберите, чтобы искать вверх/вниз по станциям.

B Выберите, чтобы выполнить шаговую настройку частот вверх/вниз.

► DAB

- 1 Выберите  “Вручную” в подменю.

- 2 Настройте на требуемую группу или службу.



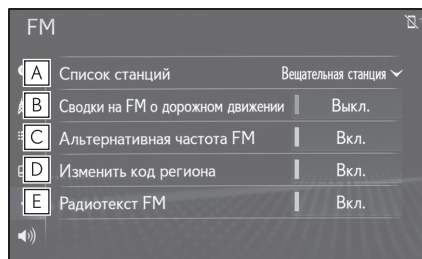
A Выберите, что настроить требуемую группу.

B Выберите, что настроить требуемую услугу.

Параметры радио

- 1 Выберите  “Опции” в подменю.
- 2 Выберите требуемый элемент для настройки.

► FM



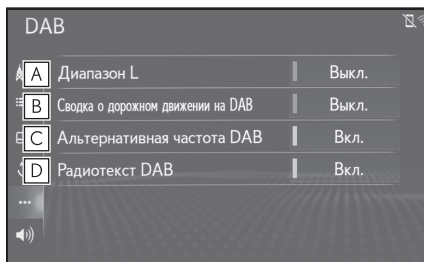
A Выберите “Вещательная станция” или “По алфавиту”, чтобы настроить порядок перечисления станций в списке.

B Тюнер автоматически начнет поиск станции, регулярно вещающей дорожную информацию, и станции, вещающей, когда начинается

программа дорожной информации.

- C** Станция с сильным сигналом приема выбирается автоматически, если качество текущего приема ухудшается.
- D** Выберите, чтобы переключить на станцию, вещающую в пределах той же локальной программной сети.
- E** Выберите, чтобы включить/выключить функцию текста FM-радио.

► DAB



- A** Выберите, чтобы включить/выключить настройку L-диапазона в настроечном диапазоне. Когда выбрано “Выкл.”, физический диапазон каналов для операций настройки ограничивается Диапазоном III, исключая операции предварительной установки. Когда выбрано “Вкл.”, физический диапазон каналов для операций настройки включает Диапазон III и L-диапазон.
- B** Тюнер автоматически начнет поиск станции, регулярно вещающей дорожную

информацию, и станции, вещающей, когда начинается программа дорожной информации.

- C** Станция с сильным сигналом приема выбирается автоматически, если качество текущего приема ухудшается.
- D** Выберите, чтобы включить/выключить функцию текста DAB.

Работа со сдвигом по времени (DAB)

Прослушиваемую в данный момент службу можно повторно прослушать в любое другое время.

- 1 Выберите “Сдвиг по времени” в подменю.
- 2 Выберите или для перехода вперед/назад с шагом 10 секунд.
Выберите и удерживайте или для быстрой перемотки вперед/назад.

● Значение времени - до 20 мин.

4

Аудио-/видеосистема

CD

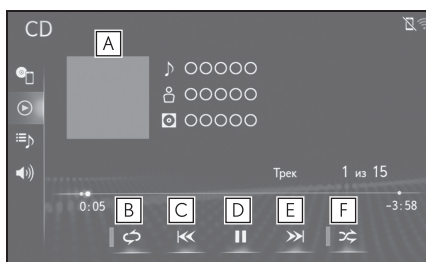
Отображение экрана управления CD

- ▶ Использование переключателей управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку "MEDIA".
- При каждом нажатии на кнопку выполняется переключение режима мультимедиа.
- ▶ С помощью Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 2 Выберите "Носитель".
- 3 Выберите  "Источник" в подменю.
- 4 Выберите значок диска.

● Вставка диска (→стр.126)

Экран управления

- ▶ Аудио CD

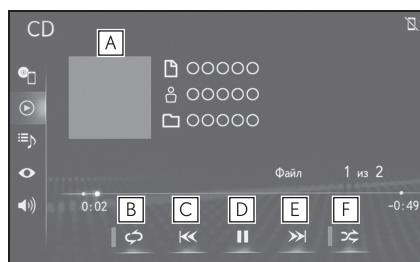


- A** Отображает обложку
- B** Выберите, чтобы настроить воспроизведение с повтором. (→стр.135)
- C** Выберите, чтобы сменить дорожку.

Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать назад.

- D** Выберите, чтобы воспроизвести/приостановить.
- E** Выберите, чтобы сменить дорожку. Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед.
- F** Выберите, чтобы настроить воспроизведение в случайном порядке. (→стр.135)

- ▶ Диск с MP3-/WMA-/AAC-файлами



- A** Отображает обложку
- B** Выберите, чтобы настроить воспроизведение с повтором. (→стр.135)
- C** Выберите, чтобы сменить файл. Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать назад.
- D** Выберите, чтобы воспроизвести/приостановить.
- E** Выберите, чтобы сменить файл. Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед.
- F** Выберите, чтобы настроить воспроизведение в случайном порядке. (→стр.135)

- Если диск содержит файлы CD-DA и MP3-/WMA-/AAC-файлы, возможно воспроизведение только файлов CD-DA.
- Если вставлен диск с CD-TEXT, отображается название диска и дорожки.

Повтор

Можно повторно воспроизвести прослушиваемую в данный момент дорожку/файл или папку.

- 1 Выберите .

- При каждом выборе  режим переключается следующим образом:
 - ▶ Audio CD
 - повтор дорожки → выкл.
 - ▶ Диск с MP3-/WMA-/AAC-файлами
 - повтор файла → повтор папки → выкл.*¹
 - повтор файла → выкл.*²

*¹: Когда воспроизведение в случайном порядке выключено

*²: Когда воспроизведение в случайном порядке включено

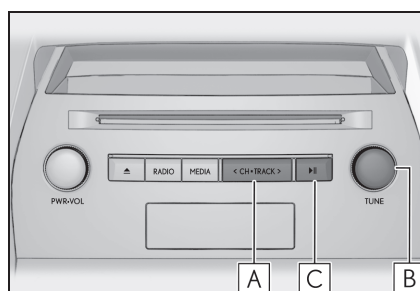
В случайном порядке

Дорожки/файлы или папки можно выбирать автоматически и в случайном порядке.

- 1 Выберите .

- При каждом выборе  режим переключается следующим образом:
 - ▶ Audio CD
 - в случайном порядке (1 диск в случайном порядке) → выкл.
 - ▶ Диск с MP3-/WMA-/AAC-файлами
 - в случайном порядке (1 папка в случайном порядке) → папка в случайном порядке (1 диск в случайном порядке) → выкл.

Переключатель управления аудиосистемой

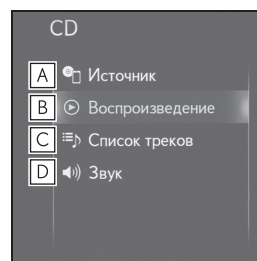


- A** Нажмите, чтобы выбрать дорожку/файл. Нажмите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед/назад.
- B** Поверните, чтобы выбрать дорожку/файл. Поверните, чтобы переместиться вверх/вниз по списку.
- C** Нажмите, чтобы приостановить/воспроизвести.

Подменю

Для выбора параметров используйте подменю в левой части экрана. Переместите курсор поверх значка подменю, чтобы отобразить подменю.

- ▶ Audio CD



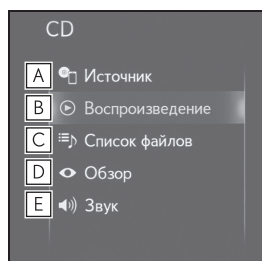
- A** Выберите, чтобы отобразить

4

Аудио-/видеосистема

экран выбора аудиоисточника.
(→стр.125)

- B** Выберите, чтобы вернуться к экрану управления.
 - C** Выберите, чтобы отобразить экран со списком дорожек.
 - D** Выберите, чтобы отобразить экран настройки звука.
(→стр.127)
- Диск с MP3-/WMA-/AAC-файлами



- A** Выберите, чтобы отобразить экран выбора аудиоисточника.
(→стр.125)
- B** Выберите, чтобы вернуться к экрану управления.
- C** Выберите, чтобы отобразить экран со списком файлов.
- D** Выберите, чтобы отобразить список папок.
- E** Выберите, чтобы отобразить экран настройки звука.
(→стр.127)

DVD*

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

Для обеспечения безопасности диски DVD видео можно просматривать, только когда выполнены следующие условия:

- Автомобиль полностью остановлен.
- Замок запуска двигателя <переключатель питания> находится в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <режим ON>.
- Стояночный тормоз затянут.

Во время движения с включенным режимом DVD видео будет воспроизводиться только аудиодорожка DVD.

Условие воспроизведения некоторых DVD-дисков может определяться производителем программного обеспечения DVD. Этот DVD-плеер воспроизводит диск в соответствии с условиями, установленными производителем программного обеспечения. Поэтому некоторые функции могут работать неправильно. Обязательно прочитайте инструкцию по эксплуатации, которая прилагается к каждому DVD-диску. (→стр.162)

Отображение экрана управления DVD

- ▶ Использование переключателей управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “MEDIA”.
- При каждом нажатии на кнопку выполняется переключение режима мультимедиа.
- ▶ С помощью Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.
- 2 Выберите “Носитель”.
- 3 Выберите  “Источник” в подменю.
- 4 Выберите значок диска.

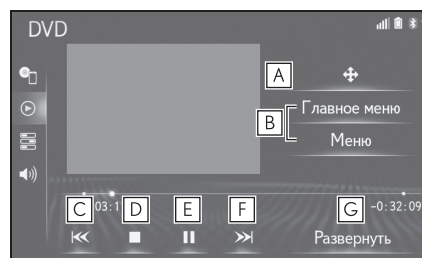
● Вставка диска (→стр.126)



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Для подчеркивания различных звуковых эффектов диалоги на некоторых DVD записаны с низким уровнем громкости. Если отрегулировать громкость, исходя из предположения, что диалоги представляют максимальный уровень громкости, который будет воспроизводить DVD, то громкие звуковые эффекты или переключение на другой аудиоисточник могут вызвать испуг. Громкие звуки могут оказывать сильное воздействие на человеческий организм или приводить к возникновению опасных ситуаций во время движения. Помните об этом, когда регулируете громкость.

Экран управления



- A** Выберите, чтобы отобразить клавишу управления меню.
- B** Выберите, чтобы отобразить экран меню.
- C** Выберите, чтобы сменить главу. Выберите и удерживайте, чтобы перемотать назад.
- D** Выберите, чтобы остановить экран видео.
- E** Выберите, чтобы воспроизвести/приостановить.
- F** Выберите, чтобы сменить главу. Во время воспроизведения: Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед. Во время паузы: Выберите и удерживайте, чтобы медленно перемотать вперед.
- G** Выберите, чтобы отобразить видео в формате расширенного экрана.

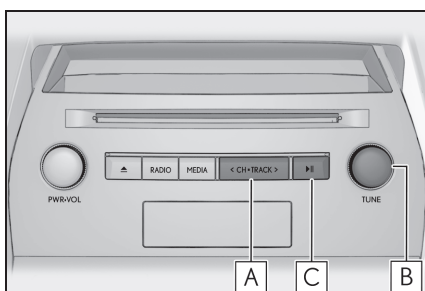
- В зависимости от DVD-диска некоторые элементы меню можно выбирать напрямую. (Для получения дополнительных сведений см. руководство, отдельно прилагаемое к DVD-диску).

4

Аудио-/видеосистема

- Если  появляется на экране, когда выбран элемент управления, операция, связанная с управлением, запрещается.

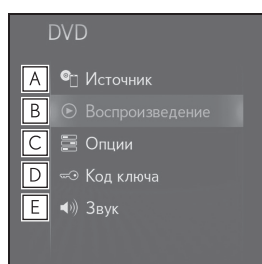
Переключатель управления аудиосистемой



- A** Нажмите, чтобы выбрать главу. Нажмите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед/назад.
- B** Поверните, чтобы выбрать главу.
- C** Нажмите, чтобы приостановить/воспроизвести.

Подменю

Для выбора параметров используйте подменю в левой части экрана. Переместите курсор вверх значка подменю, чтобы отобразить подменю.

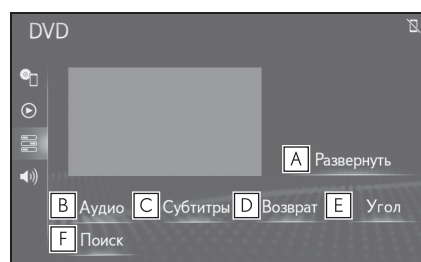


- A** Выберите, чтобы отобразить экран выбора аудиоисточника. (→стр.125)

- B** Выберите, чтобы вернуться к экрану управления.
- C** Выберите, чтобы отобразить экран параметров. (→стр.138)
- D** Выберите, чтобы отобразить экран ввода кода-ключа.
- E** Выберите, чтобы отобразить экран настройки звука. (→стр.127)

Параметры DVD

- 1 Выберите  "Опции" в подменю.
- 2 Отображается следующий экран.



- A** Выберите, чтобы отобразить видео в формате расширенного экрана.
- B** Выберите, чтобы отобразить экран выбора языка аудио. (→стр.139)
- C** Выберите, чтобы отобразить экран выбора субтитров. (→стр.139)
- D** Выберите, чтобы отобразить предварительно заданную сцену на экране и начать воспроизведение.
- E** Выберите, чтобы отобразить

экран выбора угла обзора.
(→стр.139)

- F** Выберите, чтобы отобразить экран поиска заголовков.
(→стр.139)

Изменение языка аудио

- 1 Выберите “Аудио”.
- При каждом выборе “Аудио” язык аудио изменяется.
-
- Доступны только те языки, которые были доступны при записи DVD-диска.

Изменение языка субтитров

- 1 Выберите “Субтитры”.
 - 2 При каждом выборе “Изменить” язык, на котором отображаются субтитры, изменяется.
-
- Доступны только те языки, которые были доступны при записи DVD-диска.
 - При выборе “Скрыть” субтитры можно скрыть.

Изменение угла

Угол обзора можно выбирать для дисков, которые совместимы с функцией выбора угла обзора, когда на экране появляется метка угла обзора (.

- 1 Выберите “Угол”.
- При каждом выборе “Угол” угол обзора изменяется.
-
- Доступны только те углы, которые были доступны при записи DVD-диска.

Поиск по заголовку

- 1 Выберите “Поиск”.
 - 2 Введите номер заголовка и выберите “ОК”.
- Плеер начнет воспроизводить видео для этого номера заголовка.

4

Аудио-/видеосистема

USB-накопитель

Отображение экрана управления USB-накопителем

- ▶ Использование переключателей управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку “MEDIA”.
- При каждом нажатии на кнопку выполняется переключение режима мультимедиа.
- ▶ С помощью Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.
- 2 Выберите “Носитель”.
- 3 Выберите  “Источник” в подменю.
- 4 Выберите значок USB.

- Подключение USB-накопителя (→стр.126)



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не пытайтесь подключить USB-устройство и не используйте органы управления во время движения.



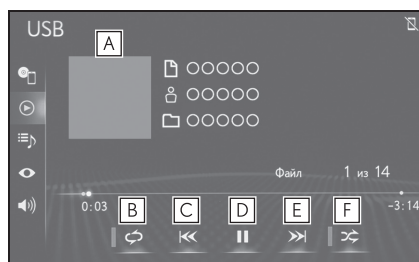
ВНИМАНИЕ

- Не оставляйте USB-устройство в автомобиле. В частности, высокие температуры в салоне автомобиля могут повредить USB-устройство.
- Не нажимайте и не оказывайте излишнего давления на USB-устройство, когда он подключен, поскольку это может повредить USB-устройство или его контакт.

- Не вставляйте посторонние предметы в USB-разъем, поскольку это может повредить USB-устройство или его контакт.

Экран управления

▶ USB аудио

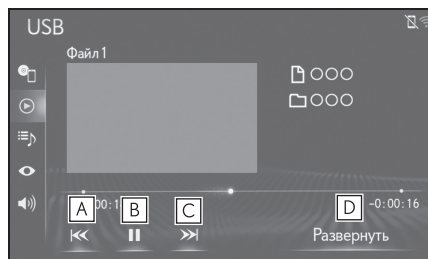


- A** Отображает обложку
- B** Выберите, чтобы настроить воспроизведение с повтором. (→стр.141)
- C** Выберите, чтобы сменить файл/дорожку. Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать назад.
- D** Выберите, чтобы воспроизвести/приостановить.
- E** Выберите, чтобы сменить файл/дорожку. Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед.
- F** Выберите, чтобы настроить воспроизведение в случайном порядке. (→стр.141)

▶ USB видео

- 1 Выберите  “Обзор” в подменю.
- 2 Выберите “Видео”.

3 Выберите требуемую папку и файл.



A Выберите, чтобы сменить файл. Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать назад.

B Выберите, чтобы воспроизвести/приостановить.

C Выберите, чтобы сменить файл. Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед.

D Выберите, чтобы отобразить видео в формате расширенного экрана.

- Если существует информация о тегах, названия файлов/папок будут заменены на названия дорожек/альбомов.

Повтор

Можно повторно воспроизвести прослушиваемый в данный момент файл/дорожку или папку/альбом.

1 Выберите .

- При каждом выборе  режим переключается следующим образом:
 - ▶ Когда воспроизведение в случайном порядке выключено
 - повтор файла/дорожки → повтор папки/альбома → выкл.

- ▶ Когда воспроизведение в случайном порядке включено
- повтор файла/дорожки → выкл.

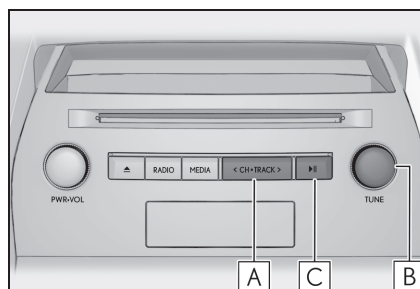
В случайном порядке

Файлы/дорожки или папки/альбомы можно выбирать автоматически или в случайном порядке.

1 Выберите .

- При каждом выборе  режим переключается следующим образом:
 - в случайном порядке (1 папка/альбом в случайном порядке) → папка/альбом в случайном порядке (все папки/альбомы в случайном порядке) → выкл.

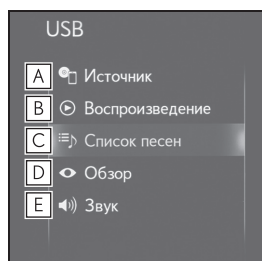
Переключатель управления аудиосистемой



- A** Нажмите, чтобы выбрать файл/дорожку. Нажмите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед/назад.
- B** Поверните, чтобы выбрать файл/дорожку. Поверните, чтобы переместиться вверх/вниз по списку.
- C** Нажмите, чтобы приостановить/воспроизвести.

Подменю

Для выбора параметров используйте подменю в левой части экрана. Переместите курсор поверх значка подменю, чтобы отобразить подменю.



- A** Выберите, чтобы отобразить экран выбора аудиоисточника. (→стр.125)
- B** Выберите, чтобы вернуться к экрану управления.
- C** Выберите, чтобы отобразить экран со списком файлов.
- D** Выберите, чтобы отобразить экран выбора режима воспроизведения.
- E** Выберите, чтобы отобразить экран настройки звука. (→стр.127)

iPod

Отображение экрана управления iPod

- Использование переключателей управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку "MEDIA".
- При каждом нажатии на кнопку выполняется переключение режима мультимедиа.
- С помощью Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 2 Выберите "Носитель".
- 3 Выберите "Источник" в подменю.
- 4 Выберите значок iPod.

● Подключение iPod (→стр.126)



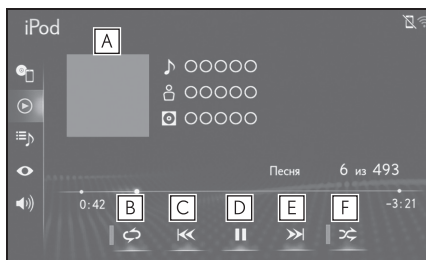
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не пытайтесь подключить iPod и не используйте органы управления во время движения.



ВНИМАНИЕ

- Не оставляйте iPod в автомобиле. В частности, высокие температуры в салоне автомобиля могут повредить iPod.
- Не нажимайте и не оказывайте излишнего давления на iPod, когда он подключен, поскольку это может повредить iPod или его терминал.
- Не вставляйте посторонние предметы в USB-разъем, поскольку это может повредить iPod или его контакт.

Экран управления

- A** Отображает обложку
- B** Выберите, чтобы настроить воспроизведение с повтором. (→стр.143)
- C** Выберите, чтобы сменить дорожку.
Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать назад.
- D** Выберите, чтобы воспроизвести/приостановить.
- E** Выберите, чтобы сменить дорожку.
Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед.
- F** Выберите, чтобы настроить воспроизведение в случайном порядке. (→стр.143)

- Когда iPod подключается с помощью оригинального кабеля iPod, начинается зарядка его элемента питания.
- В зависимости от iPod и композиций, записанных в iPod, может отображаться обложка iPod. Эту функцию можно переключать между "Вкл." или "Выкл.". (→стр.154) Для отображения обложки iPod может потребоваться определенное время, и во время отображения обложки использование iPod может оказаться невозможным.

- Когда подключен iPod и в качестве аудиоисточника выбран режим iPod, iPod возобновит воспроизведение с того же места, на котором оно было остановлено в последний раз.
- В зависимости от iPod, подключенного к системе, определенные функции могут быть недоступны.
- Система может работать неправильно, если для подключения устройства используется адаптер-преобразователь.

Повтор

Можно повторно воспроизвести прослушиваемую в данный момент дорожку.

- 1 Выберите .

- При каждом выборе  режим переключается следующим образом:

- ▶ Когда перемешивание выключено (iPhone5 или более свежая модель)
 - повтор файла/дорожки → повтор папки/альбома → выкл.
- ▶ Когда перемешивание выключено (iPhone4S или более ранняя модель)
 - повтор файла/дорожки → выкл.
- ▶ Когда перемешивание включено
 - повтор файла/дорожки → выкл.

Это зависит от моделей.

В случайном порядке

Дорожки или альбомы можно выбирать автоматически или в случайном порядке.

- 1 Выберите .

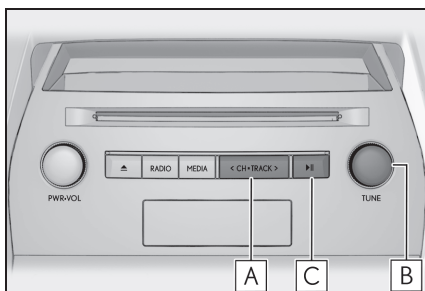
- При каждом выборе  режим переключается следующим образом:
 - дорожки в перемешанном порядке → альбомы в перемешанном порядке → выкл.

4

Аудио-/видеосистема

Это зависит от модели.

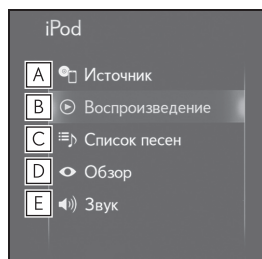
Переключатель управления аудиосистемой



- A** Нажмите, чтобы выбрать дорожку.
Нажмите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед/назад.
- B** Поверните, чтобы выбрать дорожку.
Поверните, чтобы переместиться вверх/вниз по списку.
- C** Нажмите, чтобы приостановить/воспроизвести.

Подменю

Для выбора параметров используйте подменю в левой части экрана. Переместите курсор поверх значка подменю, чтобы отобразить подменю.



- A** Выберите, чтобы отобразить экран выбора аудиоисточника. (→стр.125)
- B** Выберите, чтобы вернуться к экрану управления.
- C** Выберите, чтобы отобразить экран со списком файлов.
- D** Выберите, чтобы отобразить экран выбора режима воспроизведения.
- E** Выберите, чтобы отобразить экран настройки звука. (→стр.127)

Аудиосистема с интерфейсом Bluetooth®

Аудиосистема с интерфейсом Bluetooth® обеспечивает пользователям прослушивание музыки, воспроизводимой на портативном плеере, через динамики автомобиля по каналу беспроводной связи.

Данная аудиосистема поддерживает технологию Bluetooth® – интерфейс беспроводной передачи данных, дающий возможность прослушивать музыку с внешних источников без использования проводов. Если ваше устройство не поддерживает технологию Bluetooth®, аудиосистема с интерфейсом Bluetooth® работать не будет.

Отображение экрана управления аудиосистемой с интерфейсом Bluetooth®

- Использование переключателей управления аудиосистемой

1 Нажмите кнопку “MEDIA”.

- При каждом нажатии на кнопку выполняется переключение режима мультимедиа.

- С помощью Remote Touch

1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.

2 Выберите “Носитель”.

3 Выберите  “Источник” в подменю.

4 Выберите значок Bluetooth®.

- В зависимости от типа подключенного портативного плеера некоторые функции могут быть недоступны и/или экран может выглядеть иначе, чем показано в этом руководстве.

- Подключение аудиоустройства с интерфейсом Bluetooth® (→стр.147)



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Не пытайтесь подключить устройство с интерфейсом Bluetooth® и не используйте органы управления во время движения.
- Ваша аудиосистема оснащена антеннами Bluetooth®. Лицам с имплантированными кардиостимуляторами, кардиостимуляторами ресинхронизационной терапии или имплантированными кардиовертерами-дефибрилляторам и не следует находиться рядом с антеннами Bluetooth®. Радиоволны могут негативно повлиять на работу таких устройств.

4

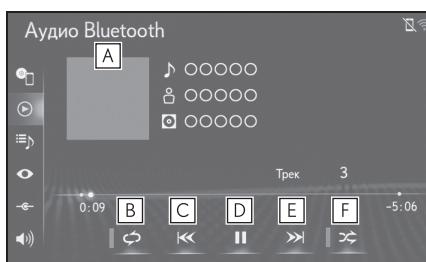
Аудио-/видеосистема

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Прежде чем пользоваться устройствами с интерфейсом Bluetooth®, людям, пользующимся какими-либо другими электронными медицинскими устройствами, кроме имплантированных кардиостимуляторов, кардиостимуляторов ресинхронизационной терапии или имплантированных кардиовертеров-дефибрилляторов, следует проконсультироваться о том, каким образом радиоволны влияют на работу таких устройств. Радиоволны могут оказать неожиданное воздействие на функционирование таких медицинских устройств.

**ВНИМАНИЕ**

- Не оставляйте устройство с интерфейсом Bluetooth® в автомобиле. В частности, высокие температуры в салоне автомобиля могут повредить устройство с интерфейсом Bluetooth®.

Экран управления

- A** Отображает обложку
- B** Выберите, чтобы настроить воспроизведение с повтором. (→стр.147)
- C** Выберите, чтобы сменить

дорожку.

Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать назад.

- D** Выберите, чтобы воспроизвести/приостановить.

- E** Выберите, чтобы сменить дорожку. Выберите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед.

- F** Выберите, чтобы настроить воспроизведение в случайном порядке. (→стр.147)

- В зависимости от устройства с интерфейсом Bluetooth®, подключенного к системе, воспроизведение музыки можно начать при выборе , пока воспроизведение приостановлено. И, наоборот, воспроизведение музыки можно приостанавливать, выбрав  во время воспроизведения.

- При следующих условиях система может не работать:

- Устройство с интерфейсом Bluetooth® выключено.
- Устройство с интерфейсом Bluetooth® не подключено.
- В устройстве с интерфейсом Bluetooth® разряжен элемент питания.

- Может потребоваться некоторое время для подключения телефона, когда играет аудиосистема с интерфейсом Bluetooth®.

- Для управления портативным плеером см. прилагаемое к нему руководство с инструкцией.

- Если устройство с интерфейсом Bluetooth® отключается из-за слабого приема от сети Bluetooth®, когда замок запуска двигателя <переключатель питания> находится в режиме

ACCESSORY или IGNITION ON <режим ON>, система автоматически повторно подключит портативный плеер.

- Если устройство с интерфейсом Bluetooth® отключается преднамеренно, например, при его выключении, этого не произойдет. Повторно подключите портативный плеер вручную.
- Информация об устройстве с интерфейсом Bluetooth® регистрируется, когда устройство с интерфейсом Bluetooth® подключается к аудиосистеме с интерфейсом Bluetooth®. При продаже или утилизации автомобиля удалите из системы информацию об аудиосистеме с интерфейсом Bluetooth®. (→стр.60)
- В некоторых ситуациях передача звука через аудиосистему с интерфейсом Bluetooth® может быть не синхронизирована с подключенным устройством, либо звук будет передаваться прерывисто.

Повтор

Можно повторно воспроизвести прослушиваемую в данный момент дорожку или альбом.

- 1 Выберите .

- При каждом выборе  режим переключается следующим образом:
 - повтор дорожки → повтор альбома → выкл.

В случайном порядке

Дорожки или альбомы можно выбирать автоматически или в случайном порядке.

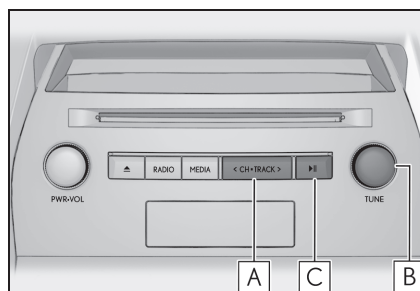
- 1 Выберите .

- При каждом выборе  режим

переключается следующим образом:

- альбом в случайном порядке → все дорожки в случайном порядке → выкл.

Переключатель управления аудиосистемой



- A** Нажмите, чтобы выбрать дорожку.
Нажмите и удерживайте, чтобы быстро перемотать вперед/назад.
- B** Поверните, чтобы выбрать дорожку.
- C** Нажмите, чтобы приостановить/воспроизвести.

Подключение устройства с интерфейсом Bluetooth®

Для того чтобы использовать аудиосистему с интерфейсом Bluetooth®, требуется зарегистрировать устройство с интерфейсом Bluetooth® в системе.

- Регистрация дополнительного устройства
 - 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
 - 2 Выберите "Настройка".

4

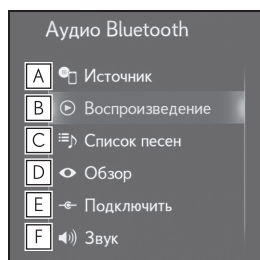
Аудио-/видеосистема

- 3 Выберите  “Bluetooth” в подменю.
 - 4 Выберите “Добавить новое устройство”.
 - Для получения дополнительной информации: →стр.46
 - Выбор зарегистрированного устройства
 - 1 Выберите  “Подключить” в подменю.
 - 2 Выберите устройство, которое будет подключено.
- E** Выберите, чтобы отобразить экран подключения портативного устройства.

F Выберите, чтобы отобразить экран настройки звука. (→стр.127)

Подменю

Для выбора параметров используйте подменю в левой части экрана. Переместите курсор поверх значка подменю, чтобы отобразить подменю.



- A** Выберите, чтобы отобразить экран выбора аудиоисточника. (→стр.125)
- B** Выберите, чтобы вернуться к экрану управления.
- C** Выберите, чтобы отобразить экран со списком файлов.
- D** Выберите, чтобы отобразить экран выбора режима воспроизведения.

Miracast™

Miracast™ - это функция, которая обеспечивает отображение головным устройством экрана смартфона и воспроизведение его звука путем подключения смартфона к головному устройству по каналу Wi-Fi® (режим P2P).

Эта функция недоступна, если смартфон не сертифицирован Wi-Fi Alliance как устройство с поддержкой MirrorLink™.

Система может передавать звук только во время движения.

- Miracast™ является торговой маркой Wi-Fi Alliance®.
- Miracast™ осуществляет беспроводную связь с помощью того же радиочастотного диапазона 2,4 ГГц, что и Bluetooth®. В зависимости от окружающих условий использования могут образовываться помехи радиоволнам, в результате чего изображение может искажаться, а звук может прерываться. Если возникают помехи, подключение мобильного телефона или портативного устройства с интерфейсом Bluetooth®, зарегистрированным в системе навигации, может снижать эти эффекты.
- Когда "Доступ к сети" (→стр.54) настроено на "Вкл.", обмен данными по сети Wi-Fi® и связь с помощью функции Miracast™ могут негативно влиять друг на друга, приводя к искажению изображения и прерыванию звука. В этом случае, настроив "Доступ к сети" на "Выкл.", можно снизить воздействие.

Отображение экрана управления Miracast™

- ▶ Использование переключателей управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку "MEDIA".
- При каждом нажатии на кнопку выполняется переключение режима мультимедиа.
- ▶ С помощью Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 2 Выберите "Носитель".
- 3 Выберите  "Источник" в подменю.
- 4 Выберите "Miracast™".

4

Аудио-/видеосистема

Экран управления

- A** Выберите, чтобы отсоединить устройство Miracast™.
- B** Выберите, чтобы изменить размер экрана. (→стр.155)
- C** Выберите, чтобы отобразить/скрыть кнопку управления.
- D** Выберите, чтобы отобразить экран регулировки качества изображения. (→стр.155)

- Громкость звука Miracast™ учитывает громкость звука системы навигации/мультимедийной системы и подключенного устройства. Перед использованием Miracast™ отрегулируйте громкость подключенного устройства до приемлемого уровня.
- Когда устройство, использующее аудиосистему с интерфейсом Bluetooth®, используется с функцией Miracast™, звук может не передаваться от Miracast™. В этом случае отключение аудиосистемы с интерфейсом Bluetooth® может обеспечить передачу звука от Miracast™.
- На экране Miracast™ отображается то же изображение, что и отправленное от внешнего устройства. Если экран внешнего устройства сориентирован вертикально, на нем может также изображаться вертикальное изображение.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Не подключайте портативное аудиоустройство и не используйте органы управления во время движения.

**ВНИМАНИЕ**

- Не оставляйте портативное аудиоустройство в автомобиле. В салоне может повыситься температура, что может повредить плеер.
- Не нажимайте и не оказывайте излишнего давления на портативное аудиоустройство, когда оно подключено, поскольку это может повредить портативное аудиоустройство или его контакт.
- Не вставляйте посторонние предметы в разъем, поскольку это может повредить портативное аудиоустройство или его контакт.

Подключение устройства Miracast™

- 1 Отобразите экран выбора аудиоисточника.
 - 2 Выберите "Miracast™".
 - 3 Когда отображается сообщение, выберите "да", чтобы включить Wi-Fi®.
 - 4 Теперь можно подключить устройства, поддерживающие Miracast™.
- См. инструкцию по эксплуатации, прилагаемую к внешнему устройству, чтобы получить подробности о порядке управления устройством.
 - Когда не удастся обнаружить устройство, выберите "Повторите поиск".
- 5 После проверки имени устройства выберите "да".

AUX**Отображение экрана управления AUX**

- ▶ Использование переключателей управления аудиосистемой
- 1 Нажмите кнопку "MEDIA".
- При каждом нажатии на кнопку выполняется переключение режима мультимедиа.
- ▶ С помощью Remote Touch
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 2 Выберите "Носитель".
- 3 Выберите  "Источник" в подменю.
- 4 Выберите "AUX".

● Подключение устройства к AUX-разъему (→стр.126)

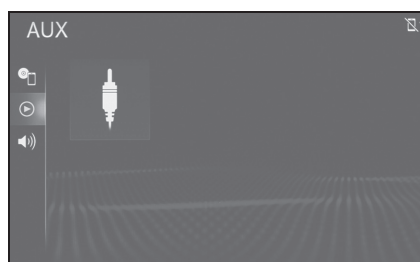
**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Не пытайтесь подключить портативное аудиоустройство и не используйте органы управления во время движения.

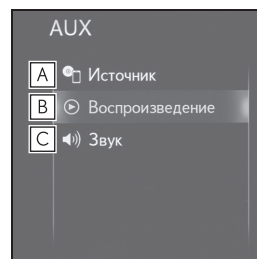
**ВНИМАНИЕ**

- Не оставляйте портативное аудиоустройство в автомобиле. В салоне автомобиля может повыситься температура, что может повредить устройство.
- Не нажимайте и не оказывайте излишнего давления на портативное аудиоустройство, когда оно подключено, поскольку это может повредить портативное аудиоустройство или его контакт.

- Не вставляйте посторонние предметы в AUX-разъем, поскольку это может повредить портативное аудиоустройство или его контакт.

Экран управления**Подменю**

Для выбора параметров используйте подменю в левой части экрана. Переместите курсор вверх значка подменю, чтобы отобразить подменю.



- A** Выберите, чтобы отобразить экран выбора аудиоисточника. (→стр.125)
- B** Выберите, чтобы вернуться к экрану управления.
- C** Выберите, чтобы отобразить экран настройки звука. (→стр.127)

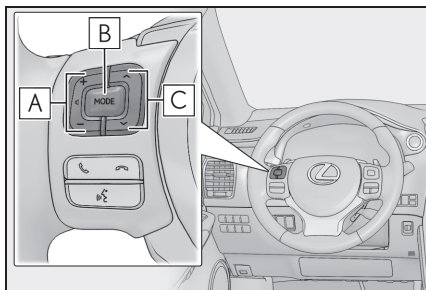
4

Аудио-/видеосистема

Переключатели на рулевом колесе

Управление переключателями на рулевом колесе

Некоторые детали аудио-/видеосистемы можно регулировать с помощью переключателей на рулевом колесе.



A Переключатель управления громкостью

Режим	Действие/функция
Все	Нажатие: Увеличение/уменьшение громкости
	Нажатие и удерживание: Непрерывное увеличение/уменьшение громкости

B Переключатель "MODE"

Режим	Действие/функция
Все	Нажатие: Смена аудиоисточников

Режим	Действие/функция
AM, FM, DAB, CD, диск с MP3-/WMA-/AAC-файлами, DVD, USB, iPod, аудиосистема с интерфейсом Bluetooth®, AUX	Нажатие и удерживание: Пауза или выключение звука

C Переключатель SEEK/TRACK

Режим	Действие/функция
AM, FM	Нажатие: Предустановленная станция вверх/вниз (экран предустановок) Список станций вверх/вниз (экран списка станций) Поиск вверх/вниз (экран настройки вручную)
	Нажатие и удерживание: Непрерывный поиск вверх/вниз, пока переключатель нажат (экран настройки вручную)

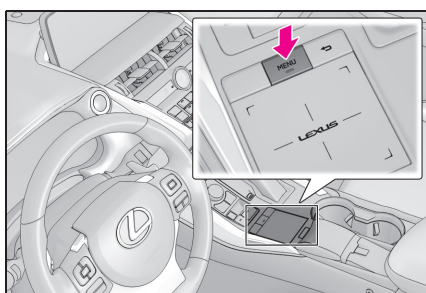
Режим	Действие/функция
DAB	Нажатие: Предустановленная служба вверх/вниз (экран предустановок) Список служб вверх/вниз (экран со списком станций) Поиск групп вверх/вниз (экран настройки вручную)
	Нажатие и удерживание: Непрерывный поиск групп вверх/вниз, пока переключатель нажат (экран настройки вручную)
CD, диск с MP3-/WMA-/AAC-файлами, USB, iPod, аудиосистема с интерфейсом Bluetooth®	Нажатие: Дорожка/файл вверх/вниз
	Нажатие и удерживание: Быстрая перемотка вперед/назад
DVD	Нажатие: Глава вверх/вниз
	Нажатие и удерживание: Быстрая перемотка вперед/назад

Настройки аудиосистемы

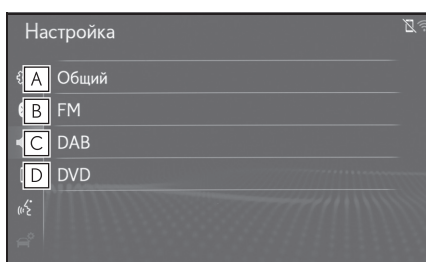
Можно изменить подробные настройки аудиосистемы.

Отображение экрана настроек аудио

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.



- 2 Выберите "Настройка".
- 3 Выберите  "Аудио" в подменю.
- 4 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A Выберите, чтобы настроить общие настройки. (→стр.154)
- B Выберите, чтобы настроить подробные настройки FM-радио. (→стр.155)
- C Выберите, чтобы настроить подробные настройки DAB.

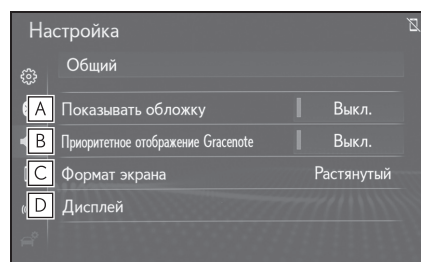
(→стр.156)

- D Выберите, чтобы настроить подробные настройки DVD.* (→стр.157)

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

Общие настройки

- 1 Отображение экрана настроек аудио:
 - кнопкой "MENU" → "Настройка" →  "Аудио" в подменю
- 2 Выберите "Общий".
- 3 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A Выберите, чтобы включить/выключить отображение обложки.
- B Выберите, чтобы определить приоритет отображения информации из базы данных Gracenote.
- C Выберите, чтобы изменить размер экрана. (→стр.155)
- D Выберите, чтобы отобразить экран регулировки качества изображения. (→стр.155)

● В зависимости от аудиоисточника

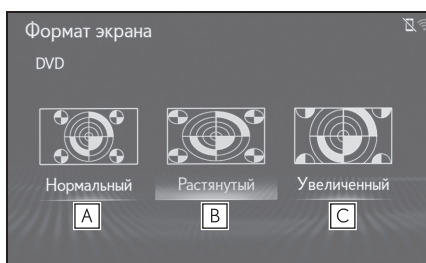
некоторые функции могут быть недоступны.

Настройки размера экрана

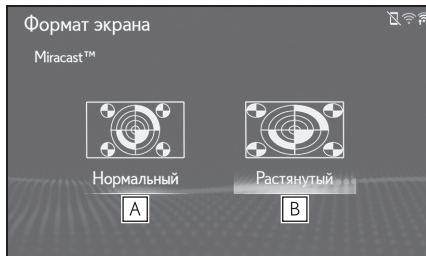
Размер экрана можно выбрать для каждого типа носителя.

- 1 Выберите “Формат экрана”.
- 2 Выберите требуемый формат экрана для настройки.

► DVD видео/USB видео



► Miracast™



- A** Выберите, чтобы отобразить экран 4 : 3, с черными полосами по бокам экрана.
- B** Выберите, чтобы увеличить изображение по горизонтали и вертикали до полного экрана.
- C** Выберите, чтобы увеличить изображение с тем же соотношением сторон по горизонтали и вертикали.

Регулировка контраста, яркости, цвета и насыщенности

Можно регулировать яркость, контраст, цвет и насыщенность экрана.

- 1 Выберите “Дисплей”.
- 2 Выберите требуемый элемент для регулировки.

● “Цвет”

Выберите “Пр.” или “С”, чтобы отрегулировать красный и зеленый цвета экрана.

● “Тон”

Выберите “+” или “-”, чтобы отрегулировать насыщенность экрана.

● “Контрастность”

Выберите “+” или “-” для регулировки контраста экрана.

● “Яркость”

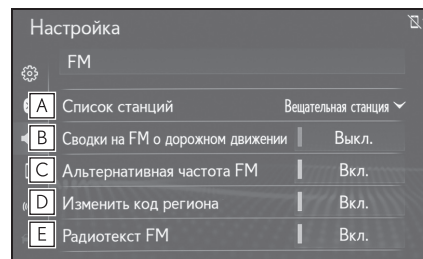
Выберите “+” или “-” для регулировки яркости экрана.

4

Аудио-/видеосистема

Настройки FM-радио

- 1 Отображение экрана настроек аудио:
 - кнопкой “MENU” → “Настройка” → “Аудио” в подменю
- 2 Выберите “FM”.
- 3 Выберите требуемую кнопку для настройки.

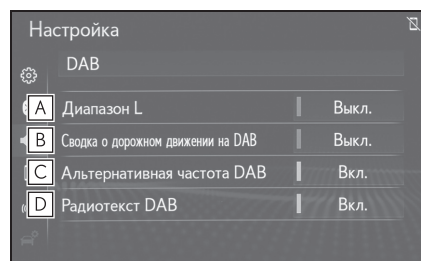


- A** Выберите “Вещательная станция” или “По алфавиту”, чтобы настроить порядок перечисления станций в списке.
- B** Тюнер автоматически начнет поиск станции, регулярно вещающей дорожную информацию, и станции, вещающей, когда начинается программа дорожной информации.
- C** Станция с сильным сигналом приема выбирается автоматически, если качество текущего приема ухудшается.
- D** Выберите, чтобы переключить на станцию, вещающую в пределах той же локальной программной сети.
- E** Выберите, чтобы включить/выключить функцию текста FM-радио.

Настройки DAB

- 1 Отображение экрана настроек аудио:
 - кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Аудио” в подменю
- 2 Выберите “DAB”.

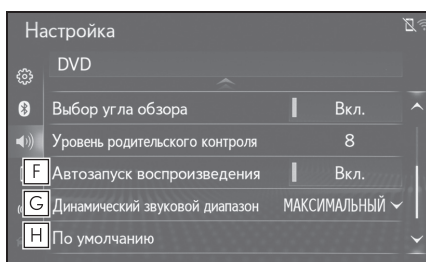
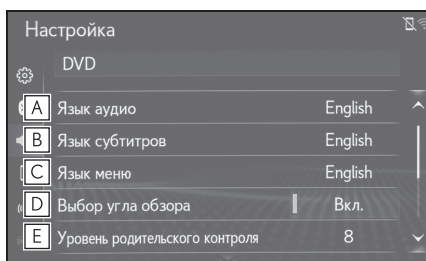
- 3 Выберите требуемую кнопку для настройки.



- A** Выберите, чтобы включить/выключить настройку L-диапазона в настройках диапазона. Когда выбрано “Выкл.”, физический диапазон каналов для операций настройки ограничивается Диапазоном III, исключая операции предварительной установки. Когда выбрано “Вкл.”, физический диапазон каналов для операций настройки включает Диапазон III и L-диапазон.
- B** Тюнер автоматически начнет поиск станции, регулярно вещающей дорожную информацию, и станции, вещающей, когда начинается программа дорожной информации.
- C** Станция с сильным сигналом приема выбирается автоматически, если качество текущего приема ухудшается.
- D** Выберите, чтобы включить/выключить функцию текста DAB.

Настройки DVD

- 1 Отображение экрана настроек аудио:
 - кнопкой "MENU" → "Настройка"
 -  "Аудио" в подменю
- 2 Выберите "DVD".
- 3 Выберите требуемые элементы для настройки.



- A** Выберите, чтобы сменить язык аудиодорожки.
- B** Выберите, чтобы сменить язык субтитров.
- C** Выберите, чтобы сменить начальный язык меню DVD видео.
- D** Выберите, чтобы включить/выключить метку угла обзора.
- E** Выберите, чтобы настроить уровень родительского контроля.

(→стр.157)

- F** Выберите, чтобы включить/выключить автоматическое начало воспроизведения. Диски, вставленные во время движения автомобиля, автоматически начнут воспроизведение. Некоторые диски могут не воспроизводиться.
- G** Выберите, чтобы настроить динамический диапазон. (→стр.157)
- H** Выберите, чтобы инициализировать все меню.

Родительский ключ

- 1 Выберите "Уровень родительского контроля".
- 2 Введите 4-значный персональный код.
- 3 Выберите уровень возрастной категории (1 - 8).

Звуковой динамический диапазон

Можно настроить разницу между минимальным и максимальным уровнем громкости.

- 1 Выберите "Динамический звуковой диапазон".
- 2 Выберите "МАКСИМАЛЬНЫЙ", "СРЕДНИЙ" или "МИНИМАЛЬНЫЙ".

4

Аудио-/видеосистема

Ввод языка аудио/субтитров/меню

Если “Другое” выбрано на экране “Язык аудио”, “Язык субтитров” или “Язык меню”, требуемый язык для прослушивания или чтения можно выбрать путем ввода кода языка.

- 1 Введите 4-значный код языка.
(→стр.158)
- 2 Выберите “ОК”.

Список кодов языков

Код	Язык
0514	Английский
1001	Японский
0618	Французский
0405	Немецкий
0920	Итальянский
0519	Испанский
2608	Китайский
1412	Голландский
1620	Португальский
1922	Шведский
1821	Русский
1115	Корейский
0512	Греческий
0101	Афар
0102	Абхазский
0106	Африкаанс
0113	Амхарский
0118	Арабский
0119	Ассамский
0125	Аймара
0126	Азербайджанский

Код	Язык
0201	Башкирский
0205	Белорусский
0207	Болгарский
0208	Бихари
0209	Бислама
0214	Бенгали, бангладешский
0215	Тибетский
0218	Бретонский
0301	Каталанский
0315	Корсиканский
0319	Чешский
0325	Уэльский
0401	Датский
0426	Бутанский
0515	Эсперанто
0520	Эстонский
0521	Баскский
0601	Персидский
0609	Финский
0610	Фиджийский
0615	Фарерский
0625	Фризский
0701	Ирландский
0704	Шотландский - гэльский
0712	Галисийский
0714	Гуарани
0721	Гуджарати
0801	Хауса
0809	Хинди
0818	хорватский
0821	Венгерский
0825	Армянский

Код	Язык	Код	Язык
0901	Интерлингва	1405	Непальский
0905	Интерлингве	1415	Норвежский
0911	Инупиак	1503	Окситанский
0914	Индонезийский	1513	(Афан) Оромо
0919	Исландский	1518	Ория
0923	Иврит	1601	Пенджаби
1009	Идиш	1612	Польский
1023	Яванский	1619	Пашто, Пушто
1101	Грузинский	1721	Кечуа
1111	Казахский	1813	Ретороманский
1112	Гренландский	1814	Кирунди
1113	Камбоджийский	1815	Румынский
1114	Каннада	1823	Киньяруанда
1119	Кашмирский	1901	Санскрит
1121	Курдский	1904	Синдхи
1125	Киргизский	1907	Санго
1201	Латинский	1908	Сербохорватский
1214	Лингала	1909	Сингальский
1215	Лаосский	1911	Словацкий
1220	Литовский	1912	Словенский
1222	Латышский	1913	Самоанский
1307	Малагасийский	1914	Шона
1309	Маори	1915	Сомалийский
1311	Македонский	1917	Албанский
1312	Малаяйлам	1918	Сербский
1314	Монгольский	1919	Сисвати
1315	Молдавский	1920	Сесото
1318	Маратхи	1921	Сунданский
1319	Малайский	1923	Суахили
1320	Мальтийский	2001	Тамильский
1325	Бирманский	2005	Телугу
1401	Науру	2007	Таджикский

Код	Язык
2008	Тайский
2009	Тигринья
2011	Туркменский
2012	Тагальский
2014	Сетсвана
2015	Тонга
2018	Турецкий
2019	Тсонга
2020	Татарский
2023	Тви
2111	Украинский
2118	Урду
2126	Узбекский
2209	Вьетнамский
2215	Волапюк
2315	Волоф
2408	Кхоса
2515	Йоруба
2621	Зулусский

Информация об эксплуатации

- При использовании мобильного телефона внутри или рядом с автомобилем из динамиков включенной в режиме прослушивания аудио-/видеосистемы может быть слышен шум. Однако, это не является неисправностью.



ВНИМАНИЕ

- Во избежание повреждения аудио-/видеосистемы:
 - Будьте осторожны, чтобы не пролить напитки на аудио-/видеосистему.
 - Вставляйте в слот для дисков только подходящий диск.

Радио

Обычно нарушения в приеме радио не являются признаком неисправности радиоприемника — это просто нормальное влияние условий снаружи автомобиля.

Например, находящиеся поблизости здания и рельеф местности могут вызывать помехи приема FM. Линии электропередач или телефонные провода могут создавать помехи для AM-сигналов. И, разумеется, радиосигналы имеют ограниченный диапазон. Чем дальше находится автомобиль от станции, тем слабее сигнал. Кроме того, условия приема постоянно меняются при движении автомобиля.

Здесь описаны обычные нарушения приема, которые не связаны с неисправностью радиоприемника.

■ FM

Затухающие сигналы и уход частоты приема станций: Как правило,

эффективный FM-диапазон составляет около 40 км (км). За пределами этого диапазона может наблюдаться затухание сигналов и уход частоты, которые усиливаются с увеличением расстояния от радиопередатчика. Часто они сопровождаются искажениями.

Многолучевые сигналы: FM-сигналы отражаются, в результате чего 2 сигнала могут достичь антенны автомобиля одновременно. В этом случае сигналы гасят друг друга, вызывая пульсирующие помехи или потерю приема.

Атмосферные помехи и флуктуирующие искажения: Они происходят, когда сигналы блокируются зданиями, деревьями или другими крупными объектами. Увеличение уровня низких частот может снизить статические и флуктуирующие искажения.

Паразитный прием станций: Если FM-сигнал прослушивается как прерывающийся и ослабленный, поблизости в FM-диапазоне вещает другая мощная станция, радиоприемник может настраиваться на вторую станцию, пока исходный сигнал не будет принят снова.

■ AM

Затухание: AM-радиосигналы отражаются верхними слоями атмосферы, особенно ночью. Эти отраженные сигналы могут в качестве помех приниматься вместе с сигналами, передаваемыми непосредственно от станции, в результате чего сигнал станции то усиливается, то ослабевает.

Помехи от станций: Когда отраженный сигнал и сигнал, принятый непосредственно от радиостанции, находятся на очень близких частотах, они могут

вызывать взаимные помехи, в результате чего качество приема трансляции снижается.

Статические: На АМ-сигналы оказывают значительное влияние внешние источники электрического шума, например, высоковольтные линии электропередач, молнии или электродвигатели. Они являются источниками статических помех.

CD-/DVD-плеер и диск

- Этот CD-/DVD-плеер предназначен для воспроизведения только дисков диаметром 12 см (см).
- Воздействие слишком высоких температур может привести к повреждению CD-/DVD-плеера. В жаркие дни перед использованием плеера следует включать систему кондиционирования воздуха для охлаждения воздуха в салоне автомобиля.
- На ухабистых дорогах и в других условиях, вызывающих вибрацию, CD-/DVD-плеер может пропускать дорожки.
- Если внутрь CD-/DVD-плеера попадет влага, диски могут не воспроизводиться. Извлеките диски из плеера и подождите, пока они высохнут.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

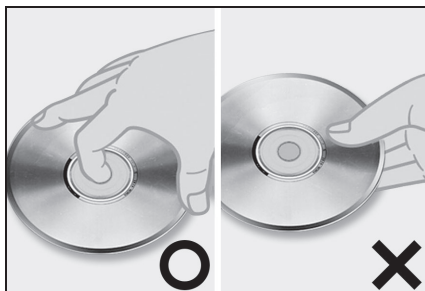
- В CD-/DVD-плеерах используется невидимый лазерный луч, который может оказывать опасное радиационное воздействие, если луч будет направлен наружу устройства. Обязательно соблюдайте правила эксплуатации плеера.

■ Используемые диски

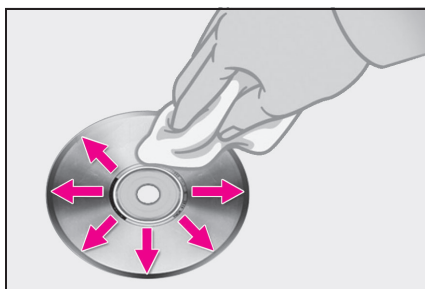
Аудио CD	   
Диски DVD видео	
Диски DVD-R/RW	 

- Используйте только диски с указанной выше маркировкой. Следующие диски могут не воспроизводиться на этом плеере:
 - SACD
 - dts CD
 - CD с защитой от копирования
 - DVD-Audio
 - Video CD
 - DVD-RAM
- Логотип DVD является торговой маркой DVD Format/Logo Licensing Corporation.
- Аккуратно обращайтесь с дисками, особенно когда вставляете их в плеер. Держите их за край и не сгибайте. Старайтесь не оставлять на дисках отпечатки

пальцев, особенно на блестящей стороне.



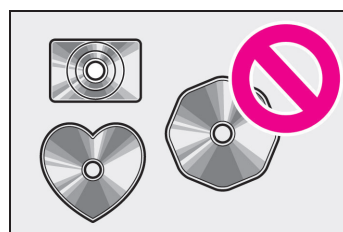
- Грязь, царапины, коробление, наколы или другие повреждения дисков могут вызвать пропуски дорожек или повторы участка дорожки при воспроизведении. (Для того чтобы увидеть накол, поверните диск к свету).
- Вынимайте диски из плеера, когда он не используется. Храните их в пластмассовых коробках в сухом месте, вдали от источников тепла и прямого солнечного света.
- Для того чтобы очистить диск: Протирайте диск мягкой, безворсовой тканью, смоченной в воде. Вытирайте диск по прямой линии от центра к краю (не по кругу). Вытирайте насухо другим куском мягкой безворсовой ткани. Не используйте обычное средство для чистки дисков или антистатик.



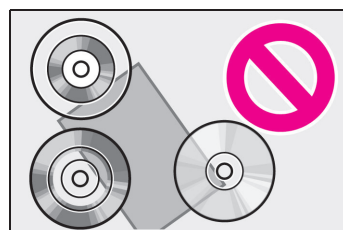
ВНИМАНИЕ

- Не используйте диски особой формы, прозрачные/полупрозрачные диски, диски низкого качества, диски с этикетками, примеры которых представлены на иллюстрациях. Использование таких дисков может вызвать повреждение плеера или застревание диска в плеере.

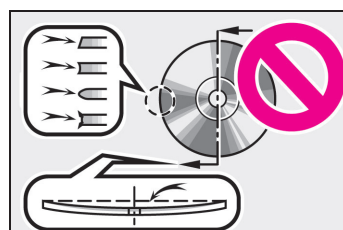
- Диски особой формы



- Прозрачные/полупрозрачные диски

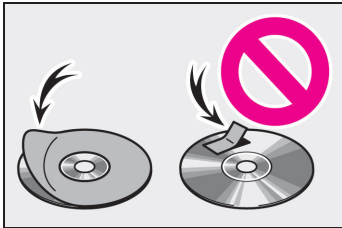


- Диски низкого качества



 **ВНИМАНИЕ**

- Диски с этикетками



- Эта система не предназначена для воспроизведения Dual Discs. Использование Dual Discs запрещено, так как они могут вызвать повреждение плеера.
- Не используйте диски с защитным кольцом. Использование таких дисков может вызвать повреждение плеера или застревание диска в плеере.
- Не используйте диски, пригодные для печатания. Использование таких дисков может вызвать повреждение плеера или застревание диска в плеере.

■ Диски CD-R/RW и DVD-R/RW

- Диски CD-R/CD-RW, не подвергнутые “finalizing process” (процесс, благодаря которому диски могут воспроизводиться на обычном CD-плеере), воспроизводиться не могут.
- Может оказаться невозможным воспроизведение дисков CD-R/CD-RW, записанных на музыкальном CD-рекордере или персональном компьютере из-за характеристик диска, царапин или грязи на диске, пыли, конденсации и т.д. на линзе устройства.
- Может оказаться невозможным воспроизведение дисков на персональном компьютере в зависимости от настроек приложений и среды. Запись с

правильным форматом. (Для получения дополнительных сведений обращайтесь к соответствующим производителям приложений).

- Диски CD-R/CD-RW могут быть повреждены из-за прямого воздействия солнечного света, высоких температур или других условий хранения. Воспроизведение поврежденных дисков на устройстве может оказаться невозможным.
- Если вставить диск CD-RW в плеер, воспроизведение начнется медленнее, чем в случае с обычным диском CD или CD-R.
- Записи на CD-R/CD-RW не могут воспроизводиться с использованием системы DDCCD (CD двойной плотности).

■ Диски DVD видео

Этот DVD-плеер соответствует форматам NTSC/PAL цветного телевизора. Диски DVD видео, соответствующие другому формату, например, SECAM, не могут быть использованы.

Региональные коды: Некоторые диски DVD видео снабжены следующим региональным кодом, указывающим на страны, в которых диск DVD видео может воспроизводиться на этом DVD-плеере. При попытке воспроизведения несоответствующего диска DVD видео на этом плеере на экране появится сообщение об ошибке. Даже если диск DVD видео не имеет регионального кода, в некоторых случаях его невозможно использовать.

Код	Страна
ALL	Все страны
2	Европа
5	Восточная Европа, Россия

► Отметки на видеодисках DVD

	Указывает на формат NTSC/PAL цветного телевизора.
	Указывает на количество аудиодорожек.
	Указывает на количество языков субтитров.
	Указывает на количество углов обзора.
	Указывает на экран для выбора. Широкий экран: 16:9 Обычный: 4:3
	Указывает код региона, в котором может воспроизводиться этот видеодиск.
	“ALL”: во всех странах. Номер: код региона
	

■ Глоссарий видеодисков DVD

Диски DVD видео: Цифровой универсальный диск, на который записан видеофильм. При записи дисков DVD видео используется “MPEG2” - одна из стандартных мировых технологий цифрового сжатия. Данные сжимаются в среднем в 40 раз. Также используется технология кодирования с переменной скоростью передачи потока данных, в которой объем данных, связанных с изображением, зависит от формата изображения. Аудиоданные записываются с использованием PCM и Dolby Digital, что обеспечивает высокое качество звука. Кроме того, благодаря функциям выбора угла обзора и языка, обеспечивается также более передовая технология DVD видео.

Ограничения просмотра: Эта функция ограничивает содержание, которое можно просматривать в соответствии с уровнем ограничений страны. Уровни ограничений различны на разных дисках DVD видео. Некоторые диски DVD видео не могут воспроизводиться вообще, либо сцены насилия пропускаются или заменяются другими сценами.

- Уровень 1: Возможно воспроизведение дисков DVD видео для детей.
- Уровень 2 - 7: Возможно воспроизведение дисков DVD видео для детей и фильмов категории G.
- Уровень 8: Возможно воспроизведение всех типов дисков DVD видео.

Функция многокурсного просмотра: Одну и ту же сцену можно просматривать с разных углов обзора.

Функция многоязыкового просмотра: Можно выбирать язык субтитров и аудио.

Региональные коды: Региональные коды предусмотрены для DVD-плееров и DVD-дисков. Если региональный код диска DVD видео не соответствует коду региона DVD-плеера, то воспроизведение диска будет невозможно. Для региональных кодов: (→стр.164)

Аудио: Этот DVD-плеер поддерживает воспроизведение следующих аудиоформатов DVD: линейный PCM, Dolby Digital и MPEG. Другие декодированные типы не могут быть воспроизведены.

Заголовок и глава: Записанные на дисках DVD видео- и аудиoproграммы разделены на фрагменты по заголовкам и главам.

Заголовок: Самый крупный элемент видео- и аудиoproграмм, записанных на дисках DVD видео. Как правило, в качестве заголовка используется один фильм, один альбом или одна аудиoproграмма.

Глава: Сегмент, меньше заголовка. Заголовок состоит из нескольких глав.

■ Сертификат

- Изготовлено по лицензии Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio и символ двойного D являются торговыми марками компании Dolby Laboratories.

iPod



- Использование надписи Made for Apple означает, что аксессуар сконструирован для подключения именно к изделию(ям) Apple, указанным в надписи, и сертифицирован разработчиком на соответствие стандартам качества Apple.
- Корпорация Apple не несет ответственности за работу данного устройства или его соответствие стандартам безопасности и законодательства. Пожалуйста, помните, что использование данного аксессуара с изделием Apple может отрицательно влиять на работу беспроводных устройств.
- iPhone, iPod, iPod classic, iPod nano, iPod touch и Lightning являются товарными знаками компании Apple Inc., зарегистрированными в США и других странах.
- Разъем Lightning работает с iPhone 7, iPhone 7 Plus, iPhone SE, iPhone 6s, iPhone 6s Plus, iPhone 6, iPhone 6 Plus, iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5, iPod touch (5-е и 6-е поколение) и iPod nano (7-е поколение).
- 30-контактный разъем работает с iPhone 4s, iPhone 4, iPhone 3GS, iPhone 3G, iPhone, iPod touch (с 1-го по 4-е поколение) и iPod nano (с 1-го по 6-е поколение).

- USB работает с iPhone 7, iPhone 7 Plus, iPhone SE, iPhone 6s, iPhone 6s Plus, iPhone 6, iPhone 6 Plus, iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5, iPhone 4s, iPhone 4, iPhone 3GS, iPhone 3G, iPod touch (1-е - 6-е поколение) и iPod nano (1-е - 7-е поколение).
- Технология Bluetooth® работает с iPhone 7, iPhone 7 Plus, iPhone SE, iPhone 6s, iPhone 6s Plus, iPhone 6, iPhone 6 Plus, iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5, iPhone 4s, iPhone 4, iPhone 3GS, iPhone 3G и iPod touch (2-е - 6-е поколение) и iPod nano (7-е поколение).

■ Совместимые модели

С данной системой можно использовать следующие устройства iPod nano®, iPod touch® и iPhone®.

Изготовлено для

- iPhone 7*
- iPhone 7 Plus*
- iPhone SE
- iPhone 6s
- iPhone 6s Plus
- iPhone 6
- iPhone 6 Plus
- iPhone 5s
- iPhone 5c
- iPhone 5
- iPhone 4s
- iPhone 4*
- iPhone 3GS*
- iPhone 3G*
- iPod touch (6-е поколение)
- iPod touch (5-е поколение)
- iPod touch (4-е поколение)*
- iPod touch (3-е поколение)*
- iPod touch (2-е поколение)*
- iPod touch (1-е поколение)*
- iPod nano (7-е поколение)
- iPod nano (6-е поколение)*
- iPod nano (5-е поколение)*

- iPod nano (4-е поколение)*

*: Эти модели недоступны на некоторых моделях.

● Эта система поддерживает только воспроизведение аудио.

● В зависимости от различий между моделями или версиями программного обеспечения и т.д. некоторые модели могут быть несовместимы с этой системой.

Источник звука высокого разрешения

Это устройство поддерживает источники звука высокого разрешения.

Поддерживаемые форматы и воспроизводимые носители указаны ниже.

■ Поддерживаемые форматы

WAV, FLAC, ALAC, OGG Vorbis

■ Воспроизводимые носители

USB

Информация о файле

Совместимые USB-устройства

Форматы обмена данными USB	USB 2.0 HS (480 Mbps (Мбит/с))
Форматы файлов	FAT 16/32
Класс соответствия	Класс внешней памяти большого объема

Совместимый формат аудио**Совместимые сжатые файлы****■ Совместимый формат файла (аудио)**

USB	ДИСК
MP3/WMA/AAC/WAV(LPCM)/ FLAC/ALAC/ OGG Vorbis	MP3/WMA/AAC

■ Совместимый формат файла (видео)

USB	ДИСК
WMV/AVI/MP4/M4V	—

■ Папок в устройстве

USB	ДИСК
Максимум 3000	Максимум 192

■ Файлов в устройстве

USB	ДИСК
Максимум 9999	Максимум 255

■ Файлов в каждой папке

USB	ДИСК
Максимум 255	—

Соответствующая частота дискретизации

Тип файла	Частота kHz (кГц)
MP3-файлы: MPEG 1 LAYER 3	32/44,1/48
MP3-файлы: MPEG 2 LSF LAYER 3	16/22,05/24
WMA-файлы: версия 7, 8, 9* ¹ (9.1/9.2)	32/44,1/48
AAC-файлы: MPEG4/AAC-LC	11,025/12/16/ 22,05/24/32/ 44,1/48
Файлы (LPCM)* ²	8/11,025/12/16/ 22,05/24/32/ 44,1/48/88,2/96/ 176,4/192
FLAC* ²	8/11,025/12/16/ 22,05/24/32/ 44,1/48/88,2/96/ 176,4/192
ALAC* ²	8/11,025/12/16/ 22,05/24/32/ 44,1/48/64/88,2/ 96
OGG Vorbis* ²	8/11,025/16/ 22,05/32/44,1/48

*¹: Совместимо только со стандартом Windows Media Audio

*²: Источник звука 48 кГц или выше преобразовывается с понижением частоты до 48 кГц/24 бит.

Соответствующие битрейты^{*1}

Тип файла	Битрейт (kbps (кбит/с))
MP3-файлы: MPEG 1 LAYER 3	32 - 320
MP3-файлы: MPEG 2 LSF LAYER 3	8 - 160
WMA-файлы: версия 7, 8	CBR 48 - 192
WMA-файлы: версия 9 ^{*2} (9.1/9.2)	CBR 48 - 320
AAC-файлы: MPEG4/AAC-LC	8 - 320
OGG Vorbis	32-500

^{*1}: Совместимый с переменным битрейтом (VBR)

^{*2}: Совместимо только со стандартом Windows Media Audio

Тип файла	Разрядность квантования (бит)
Файлы WAV (LPCM)	16/24
FLAC	
ALAC	

Совместимые режимы каналов

Тип файла	Режим канала
MP3-файлы	Сtereo, совмещенный стерео, двухканальный и монофонический
WMA-файлы	2ch

Тип файла	Режим канала
AAC-файлы	1ch, 2ch (двухканальный режим не поддерживается)
WAV (LPCM)/ FLAC/ALAC/ OGG Vorbis	2ch

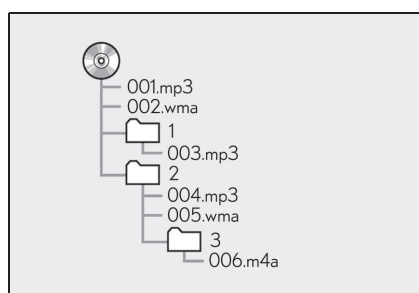
- MP3 (MPEG Audio Layer 3), WMA (Windows Media Audio) и AAC (усовершенствованное звуковое кодирование) - стандарты сжатия аудио.
- Эта система может воспроизводить MP3-/WMA-/AAC-файлы на дисках CD-R/CD-RW/DVD-R/DVD-RW и USB-накопителе.
- Эта система может воспроизводить записи на дисках, совместимых с ISO 9660 уровня 1 и уровня 2 и с файловой системой Romeo и Joliet, а также с UDF (2.01 или ниже).
- При присвоении имени MP3-/WMA-/AAC-файлу добавляйте соответствующее расширение файла (.mp3/.wma/.m4a).
- Эта система воспроизводит файлы с расширениями .mp3/.wma/.m4a как MP3-/WMA-/AAC-файлы соответственно. Во избежание шума и ошибок воспроизведения используйте только соответствующее расширение файла.
- Эта система может воспроизводить только первую сессию/слой, когда используются многосессионные/многослойные совместимые диски.

4

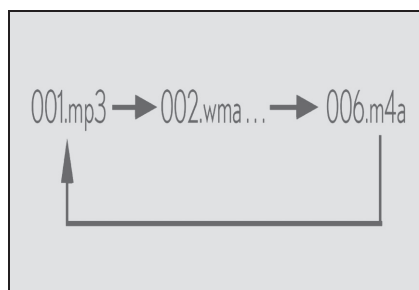
Аудио-/видеосистема

- MP3-файлы совместимы с форматами тегов ID3 версия 1.0, версия 1.1, версия 2.2 и версия 2.3. Эта система не может отображать заголовок диска, название дорожки и имя исполнителя в других форматах.
- WMA-/AAC-файлы могут содержать тег WMA/AAC, который используется таким же образом, как тег ID3. Теги WMA/AAC содержат такую информацию, как название дорожки и имя исполнителя.
- Функция выделения доступна только при воспроизведении MP3-файлов.
- Эта система может воспроизводить AAC-файлы, зашифрованные iTunes.
- Качество звука MP3-/WMA-файлов, как правило, повышается при более высоком битрейте. Для достижения разумного уровня качества звука рекомендуются диски, записанные с битрейтом не менее 128 kbps (кбит/с).
- Списки воспроизведения m3u несовместимы с аудиоплеером.
- Форматы MP3i (MP3 interactive) и MP3PRO несовместимы с аудиоплеером.
- Плеер совместим с VBR (переменный битрейт).
- При воспроизведении файлов, записанных как файлы VBR (переменный битрейт), время воспроизведения не будет правильно отображаться при использовании операций перемотки вперед или назад.
- Невозможно проверить папки, которые не содержат MP3-/WMA-/AAC-файлы.

- Могут воспроизводиться MP3-/WMA-/AAC-файлы в папках глубиной до 8 уровней. Однако при использовании дисков, содержащих множество уровней папок, воспроизведение может начаться с задержкой. По этой причине рекомендуем создавать диски не более чем с 2 уровнями папок.



- Порядок воспроизведения компакт-диска с указанной выше структурой следующий:



- Порядок изменяется в зависимости от персонального компьютера и используемого программного обеспечения кодировки MP3/WMA/AAC.

Совместимый формат видео	
Формат	Кодек
MPEG-4	Видеокодек: • H.264/MPEG-4 AVC • MPEG4 Аудиокодек: • AAC • MP3 Соответствующий размер экрана: • MAX 1920×1080 Соответствующая частота смены кадров: • MAX 60i/30p
AVI-контейнер	Видеокодек: • H.264/MPEG-4 AVC • MPEG4 • WMV9 • Расширенный профиль WMV9 Аудиокодек: • AAC • MP3 • WMA9.2 (7, 8, 9.1, 9.2) Соответствующий размер экрана: • MAX 1920×1080 Соответствующая частота смены кадров: • MAX 60i/30p

Формат	Кодек
Windows Media Video	Видеокодек: • WMV9 • Расширенный профиль WMV9 Аудиокодек: • WMA9.2 (7, 8, 9.1, 9.2) Соответствующий размер экрана: • MAX 1920×1080 Соответствующая частота смены кадров: • MAX 60i/30p

Термины

■ Пакетная запись

- Это общий термин, описывающий процесс записи данных по мере необходимости на CD-R и т.д., выполняемый таким же образом, как запись данных на флорпи-диски или жесткие диски.

■ Tag ID3

- Это способ внедрения информации о дорожке в MP3-файл. Эта внедренная информация может включать в себя номер дорожки, название дорожки, имя исполнителя, название альбома, музыкальный жанр, год выпуска, комментарии, обложку и другие данные. Содержание можно свободно изменять с помощью программного обеспечения с функциями изменения тегов ID3. Хотя на теги распространяется ограничение количества символов, из которых они состоят, во время воспроизведения дорожки можно просматривать

информацию.

■ **Тег WMA**

- WMA-файлы могут содержать тег WMA, который используется таким же образом, как тег ID3. Теги WMA содержат такую информацию, как название дорожки и имя исполнителя.

■ **Формат ISO 9660**

- Это международный стандарт для форматирования папок и файлов CD-ROM. Для формата ISO 9660 предусмотрено 2 уровня правил.
- Уровень 1: Имя файла в формате 8.3 (имена файлов - 8 символов, с расширением из 3 символов. Имена файлов должны состоять из однобайтных заглавных букв и цифр. Можно также использовать символ “_”)
- Уровень 2: Имя файла может состоять не более чем из 31 символа (включая разделительный знак “.” и расширение файла). Каждая папка должна содержать менее 8 иерархических уровней.

■ **MP3**

- MP3 - стандарт сжатия аудио, разработанный рабочей группой (MPEG) ISO (Международная организация стандартов). MP3 сжимает аудиоданные приблизительно до 1/10 размера данных на обычных дисках.

■ **WMA**

- WMA (Windows Media Audio) - это формат сжатия аудио, разработанный Microsoft®. Он сжимает файлы до размера, который меньше размера MP3-файлов. Форматы декодирования для WMA-файлов - версия 7, 8 и 9.

- Это изделие защищено определенными правами на интеллектуальную собственность Microsoft Corporation и третьих лиц. Использование или распространение такой технологии вне этого изделия без лицензии Microsoft или уполномоченного филиала Microsoft и третьих лиц запрещено.

- Уведомление о торговых марках: Windows Media является зарегистрированной торговой маркой или торговой маркой компании Microsoft Corporation в США и/или других странах. Это изделие содержит технологию, принадлежащую Microsoft Corporation, и не может использоваться или распространяться без лицензии компании Microsoft Licensing, Inc.

■ **AAC**

- AAC - аббревиатура, означающая Усовершенствованное звуковое кодирование, относится к стандарту технологии сжатия аудио, используемому с MPEG2 и MPEG4.

■ **MPEG4**

- Это изделие лицензировано по лицензии на набор патентов MPEG-4, AVC и VC-1 для персонального использования потребителем или для другого использования, при котором он не получает вознаграждение за (i) кодировку видео в соответствии с MPEG-4 Visual Standard, AVC Standard и VC-1 Standard (“MPEG-4/AVC/VC-1 Video”) и/или (ii) декодирование MPEG-4/AVC/VC-1 Video, закодированного потребителем в рамках личной деятельности,

и/или полученного от поставщика видео, обладающего лицензией на предоставление MPEG-4/AVC/VC-1 Video. Лицензия не передается и не подразумевается для какого-либо другого использования. Дополнительную информацию можно получить в компании MPEG LA, L.L.C. См. <http://www.mpegla.com>.

Сообщения об ошибках

■ CD/DVD

Сообщение	Пояснение
“Проверьте диск”	Это означает, что диск загрязнен, поврежден или вставлен рабочей стороной вверх. Очистите диск или вставьте его правильно. Это указывает на то, что вставлен диск, который не может быть воспроизведен.
“Проблема с ДИСКОМ”	Наличие неисправности внутри системы. Извлеките диск.
“Проблема с кодом региона”	Это означает, что региональный код DVD установлен неправильно.

■ USB

Сообщение	Пояснение
“Неполадка с USB”	Это указывает на проблему с USB-накопителем или его подключением.
“Музыкальные файлы не найдены.”	Это указывает на то, что USB-накопитель не содержит MP3-/WMA-/AAC-файлов.
“Видеофайлы не найдены.”	Это указывает на то, что на USB-накопителе нет видеофайлов.

■ iPod

Сообщение	Пояснение
“Неполадка с iPod”	Это указывает на неисправность устройства iPod или его подключения.
“Музыкальные файлы не найдены.”	Это указывает на то, что iPod не содержит музыкальных данных.
“Проверьте версию микропрограммного обеспечения iPod.”	Это указывает на то, что версия программного обеспечения несовместима. Выполните обновления прошивки iPod и повторите попытку.

Сообщение	Пояснение
“Невозможно завершить авторизацию iPod.”	Это указывает на то, что не удалось авторизовать iPod. Проверьте iPod.

■ **Аудиосистема с интерфейсом Bluetooth®**

Сообщение	Пояснение
“Музыкальные треки не поддерживаются. Проверьте свой переносной плеер.”	Это указывает на проблему с устройством с интерфейсом Bluetooth®.

- Если неисправность не устранена:
Доставьте автомобиль к официальному дилеру или в ремонтную службу Lexus, либо в любую надежную ремонтную службу.

		175
Система речевых команд	5	
5-1. Эксплуатация системы речевых команд		
Система речевых команд.....	176	
Список команд	178	
5-2. Управление функцией Мобильный помощник		
Мобильный помощник.....	181	

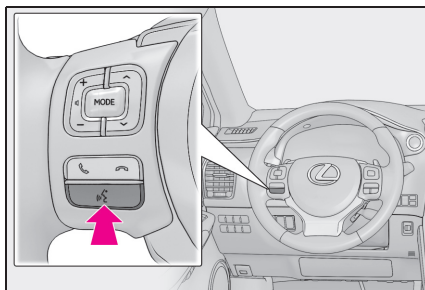
Система речевых команд

Система речевых команд позволяет управлять системой навигации, аудиосистемой и системой громкой связи, а также приложениями, используя речевые команды.

- Язык распознавания голоса можно изменить. →стр.58
- Эта функция совместима со следующими языками:
 - Английский
 - Французский
 - Немецкий
 - Испанский
 - Итальянский
 - Голландский
 - Португальский
 - Польский
 - Чешский
 - Датский
 - Норвежский
 - Шведский
 - Финский
 - Русский
 - Греческий
 - Турецкий
 - Фламандский

Использование системы речевых команд

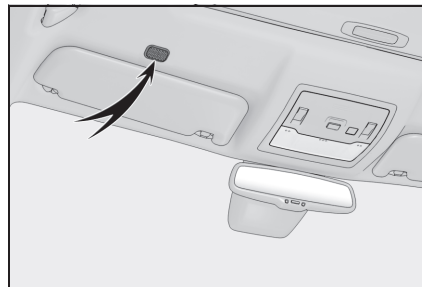
■ Переключатель управления голосом



- Нажмите переключатель голосового управления, чтобы запустить систему речевых команд.
- Нажмите и удерживайте переключатель голосового управления, чтобы отменить систему речевых команд.

■ Микрофон

Не требуется говорить прямо в микрофон при подаче команды.



- Дождитесь подтверждающего звукового сигнала, прежде чем произнести команду.
- Речевые команды могут не распознаваться, если:
 - Произносятся слишком быстро.
 - Произносятся с низкой или высокой громкостью.
 - Открыты окна.
 - Пассажиры разговаривают во время произнесения речевых команд.
 - Настроена высокая частота вращения вентилятора кондиционера.
 - Вентиляционные отверстия кондиционера повернуты в сторону микрофона.
 - Команда неправильная или нечеткая. Помните, что системе может быть трудно распознавать определенные слова, акценты или речевые модели.
- Существует чрезмерный фоновый шум, например, шум ветра.
- Эта система может не работать сразу после поворота замка запуска двигателя <переключателя питания> в режим ACCESSORY или IGNITION ON <режим

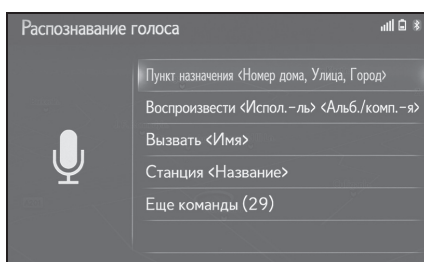
ON>.

**ВНИМАНИЕ**

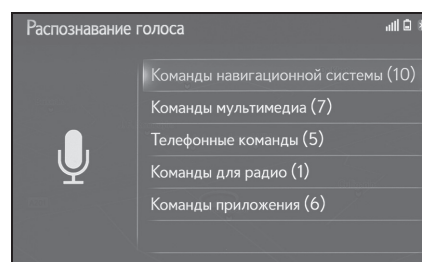
- Не нажимайте и не подносите острый предмет к микрофону. Это может привести к неисправности.

Эксплуатация системы речевых команд

- 1 Нажмите переключатель голосового управления.
 - Включается система речевых команд.
 - При нажатии на переключатель голосового управления во время воспроизведения голосовой команды будет остановлена команда распознавания голоса и сразу начнется воспроизведение сигнала прослушивания.
 - В режим распознавания голоса нажатие и удерживание переключателя голосового управления в течение 1 или более секунд отменяет режим распознавания голоса.
- 2 После подачи звукового сигнала произнесите или выберите требуемую команду.

**■ Отображение экрана со списком команд**

- 1 Произнесите “Еще команды” или выберите “Еще команды” на экране основного меню команд.
- 2 Произнесите или выберите требуемую команду.



5

Система речевых команд

Список команд

Обзор списка команд

Распознаваемые речевые команды и их действия указаны ниже.

- Часто используемые команды перечислены в следующих таблицах.
- Согласно условиям другие команды могут не отображаться на экране.
- Доступные функции могут варьироваться в зависимости от установленной системы навигации/мультимедийной системы.

Список команд

■ Общие

Команда	Действие
“Поправка”	Возврат к предыдущему экрану
“Отмена”	Отмена системы речевых команд

■ Главное меню

Команда	Действие
“Еще команды”	Отображение наиболее часто используемых команд

■ Система навигации *

Команда	Действие
“Пункт назначения <адрес>”	Настройка места назначения путем произнесения адреса
“Введите страну <название страны>”	Настройка места назначения путем произнесения названия страны
“Введите город <название города>”	Настройка места назначения путем произнесения названия города
“Введите почтовый индекс <почтовый индекс>”	Настройка места назначения путем произнесения почтового индекса
“домой”	Настройка места назначения на домашний адрес
“Избранное <название избранного>”	Настройка места назначения на <название избранного>
“Найти следующий <название объекта POI>”	Настройка места назначения на <имя POI>

Команда	Действие
“Показать карту”	Отображение экрана карты
“Повторить инструкции”	Повторяет последние инструкции навигации

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

■ Носители

Команда	Действие
“Воспроизвести <Испол.-ль> <Альб./Песня>” ^{*1}	Воспроизведение дорожек выбранного исполнителя и из альбома/композиции
“Исполнитель <Имя исполнителя>” ^{*1}	Воспроизведение дорожек выбранного исполнителя
“Альбом <Название альбома>” ^{*1}	Воспроизведение дорожек из выбранного альбома
“Песня <Название песни>” ^{*1}	Воспроизведение выбранной дорожки
“Список воспроизведения <Название списка воспроизведения>” ^{*1, 2}	Воспроизведение дорожек из выбранного списка воспроизведения

^{*1}: Аудиоустройство должно быть подключено по USB-проводу для использования этой функции

^{*2}: Доступно только для iPod/iPhone

■ Телефон

Команда	Действие
“Набрать <номер телефона>”	Вызов выбранного номера телефона
“Снова набрать”	Вызов номера телефона самого последнего исходящего вызова
“Вызвать <контакты>”	Вызов выбранного контакта телефона
“Вызвать <контакты> <типы телефонов>”	Вызов выбранного контакта телефона по его выбранному типу телефона

■ Радио

Команда	Действие
“Станция <название станции>”	Воспроизведение выбранной радиостанции

■ Приложения^{*}

Команда	Действие
“Цена топлива”	Отображение информации о топливе

Команда	Действие
“Цена топлива в пункте назначения”	Отображение информации о топливе в вашем текущем местоположении
“Парковка”	Отображение информации о парковках
“Парковка в пункте назначения”	Отображение информации о парковках в вашем текущем местоположении
“Погода”	Отображение информации о погоде
“Погода в пункте назначения”	Отображение информации о погоде в вашем текущем местоположении

*: Эта функция может быть недоступна на некоторых моделях.

- Зачитывается список команд и выделяется соответствующая команда. Для отмены этой функции нажмите переключатель голосового управления или кнопку  на Remote Touch.

Мобильный помощник

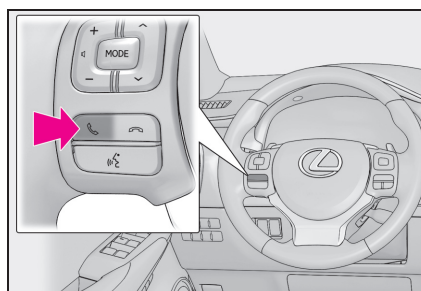
Мобильный помощник - это функция помощи при голосовом вводе. Mobile Assist поддерживает Siri Eyes Free Mode и Google App. Когда пользователь расположен лицом к микрофону и произносит инструкции, как будто говорит по телефону, содержание интерпретируется, и система выполняет соответствующее перемещение. Система реагирует голосом. Для управления функцией Мобильный помощник совместимое устройство должно быть зарегистрировано и подключено к системе по каналу Bluetooth®. (→стр.41)

Устройства, которые могут быть подключены, и доступные функции

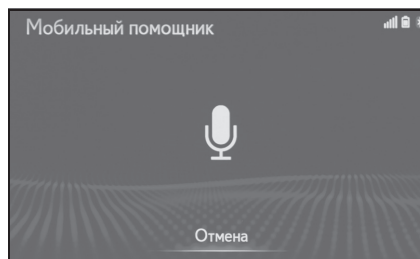
Mobile Assist поддерживает Siri Eyes Free Mode и Google App. Доступные свойства и функции могут варьироваться в зависимости от версии iOS/Android, установленной на подключенном устройстве.

Управление функцией Мобильный помощник

- 1 Нажмите и удерживайте этот переключатель, пока не появится экран Мобильный помощник.



- 2 Мобильный помощник можно использовать, только когда отображается следующий экран.



- Для отмены Mobile Assistant нажмите и удерживайте  на рулевом колесе.
- Для перезапуска Siri для дополнительных команд нажмите  на рулевом колесе.
- Siri можно перезапустить только после отклика системы на речевую команду.
- После некоторых телефонных и музыкальных команд функция Мобильный помощник автоматически завершит работу, чтобы выполнить запрошенное действие.
- Громкость функции Мобильный помощник можно отрегулировать с

5

Система речевых команд

помощью ручки "PWR•VOL" или переключателей управления громкостью на рулевом колесе. Громкость функции Мобильный помощник и телефонного вызова синхронизированы.

-
- Пока выполняется телефонный вызов, использование функции Мобильный помощник невозможно.
 - В случае использования функции навигации мобильного телефона убедитесь, что в качестве активного аудиосистемы выбрана аудиосистема с интерфейсом Bluetooth® или iPod, чтобы слушать поэтапные подсказки направления.
 - Дождитесь звуковых сигналов, прежде чем использовать функцию Мобильный помощник.
 - Функция Мобильный помощник может не распознавать команды в следующих ситуациях:
 - Произносятся слишком быстро.
 - Произносятся с низкой или высокой громкостью.
 - Люк или окна открыты.
 - Пассажиры разговаривают во время использования функции Мобильный помощник.
 - Настроена высокая частота вращения вентилятора кондиционера.
 - Вентиляционные отверстия кондиционера повернуты в сторону микрофона.

Система периферийного наблюдения

6

6-1. Система помощи при парковке Lexus

Система помощи при парковке Lexus..... **184**

Направляющие линии, отображаемые на экране.... **186**

Меры предосторожности при работе с системой помощи при парковке Lexus **189**

Это необходимо знать **195**

6-2. Система панорамного вида

Система панорамного вида .. **198**

Проверка обстановки вокруг автомобиля **201**

Проверка обстановки спереди и вокруг автомобиля..... **203**

Проверка обстановки по бокам автомобиля **206**

Проверка обстановки сзади и вокруг автомобиля..... **211**

При складывании наружных зеркал заднего вида **218**

Функция увеличения..... **219**

Меры предосторожности при использовании системы панорамного вида **220**

Это необходимо знать **232**

Лицензия на изделие **235**

Система помощи при парковке Lexus*

*: При наличии

Система помощи при парковке помогает водителю наблюдать за дорогой позади автомобиля путем передачи видеоизображения при движении задним ходом, например, при парковке.

Когда дисплей переключается на режим широкоугольного вида сзади, будет отображаться более широкий поперечный вид сзади автомобиля.

● Экранные иллюстрации в этой главе использованы в качестве примера и могут отличаться от фактического изображения на экране.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Всегда проверяйте обстановку вокруг автомобиля собственными глазами во время движения.
- В камере использован специальный объектив. Расстояние между объектами и пешеходами, отображаемое на экране, отличается от фактического.

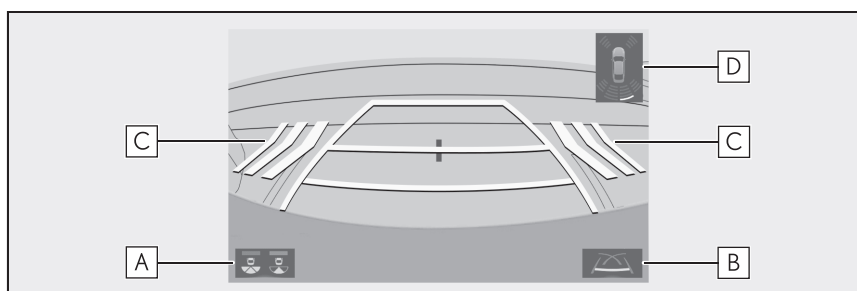
Экранный дисплей

Экран системы помощи при парковке будет отображаться, если включенная передача переключается в положение "R", пока замок запуска двигателя <переключатель питания> находится в режиме IGNITION ON <ON>.

При каждом нажатии на кнопку переключения режимов отображения режим переключается в следующей последовательности:

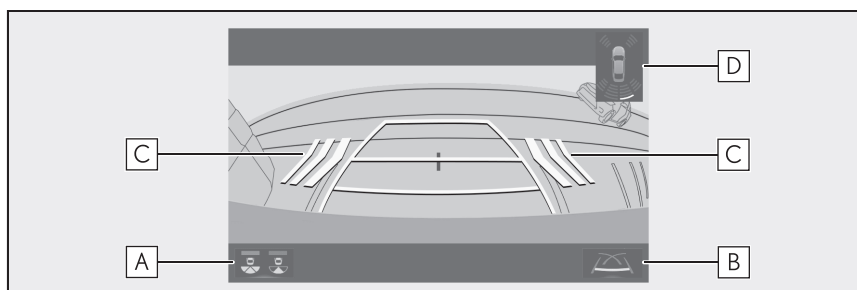
- Вид сзади

Отображает вид сзади автомобиля.



- Широкоугольный вид сзади

Отображает изображение почти под углом 180° от камеры заднего вида.

**A** Кнопка переключения режимов отображения

При каждом выборе кнопки режим заднего вида и режим широкоугольного вида сзади будут переключаться.

B Кнопка переключения направляющих линий

Выберите, чтобы переключить режим направляющих линий. (→стр.186)

При каждом выборе кнопки режим отображения переключается в следующей последовательности:

- Режим отображения линий расчетного курса
- Режим отображения направляющих линий парковки
- Режим отображения направляющей линии с указанием расстояния

C Система предупреждения о пересечении потока сзади

Когда датчик обнаруживает препятствие, отображается направление препятствия, и звучит зуммер.

D Датчик системы помощи при парковке Lexus

Когда датчик обнаруживает препятствие, отображается направление и примерное расстояние до него, и звучит зуммер.

- Система помощи при парковке отключается, когда включенная передача переключается в любое положение, кроме "R".
- Для получения дополнительных сведений о системе предупреждения о пересечении потока сзади и о датчике системы помощи при парковке Lexus см. "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА".

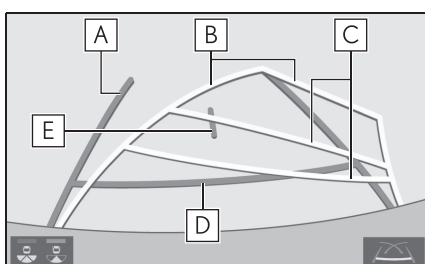
**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Поскольку показания системы предупреждения о пересечении потока сзади отображаются поверх вида с камеры, просмотр показаний системы предупреждения о пересечении потока сзади может быть затруднен в зависимости от цвета и яркости окружающего участка.

Направляющие линии, отображаемые на экране

Режим отображения линий расчетного курса

Линии расчетного курса отображаются и перемещаются согласно вращению рулевого колеса.



A Направляющая линия с указанием ширины автомобиля

Отображает траекторию при прямолинейном движении автомобиля задним ходом.

B Линии расчетного курса

Отображение расчетного курса, когда вращается рулевое колесо.

C Направляющие линии с указанием расстояния

Отображение расстояния за автомобилем при повороте рулевого колеса.

- Направляющие линии перемещаются согласно линиям расчетного курса.
- Направляющие линии отображают точки приблизительно в 0,5 м (м) (красные) и приблизительно в 1 м (м) (желтые) от центра края бампера.

D Направляющая линия с указанием расстояния

Показывает расстояние за автомобилем.

- Отображает точку приблизительно в 0,5

м (м) (синяя) от края бампера.

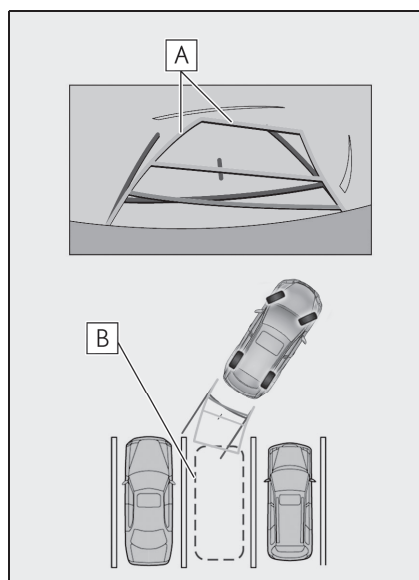
E Направляющая линия с указанием центра автомобиля

Эта линия указывает расчетный центр автомобиля на земле.

Парковка

При парковке в пространстве, расположенном в обратном направлении по отношению к пространству, описанному ниже, указания траектории отображаются в обратном порядке.

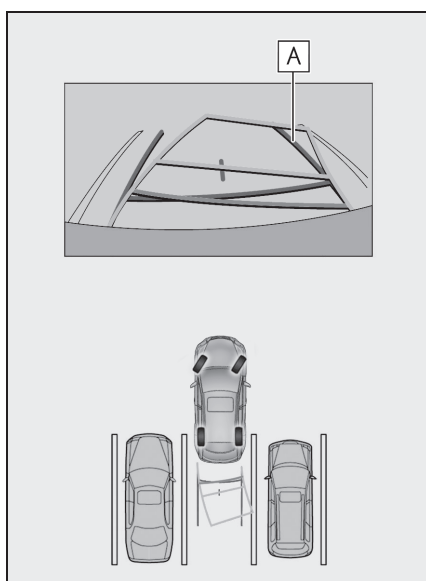
- 1 Переключите рычаг переключения передач в положение "R".
- 2 Поверните рулевое колесо так, чтобы линии расчетного курса были внутри парковочного места, и аккуратно двигайтесь задним ходом.



A Линии расчетного курса

B Парковочное место

- 3 Когда задняя часть автомобиля оказалась внутри парковочного места, поверните рулевое колесо так, чтобы направляющие линии с указанием ширины автомобиля находились слева и справа, разделяя парковочное место.

**A** Направляющая линия с указанием ширины автомобиля

- 4 После того как направляющие линии с указанием ширины парковочного места будут параллельны, установите рулевое колесо прямо и медленно двигайтесь назад, пока автомобиль полностью не займет парковочное место.

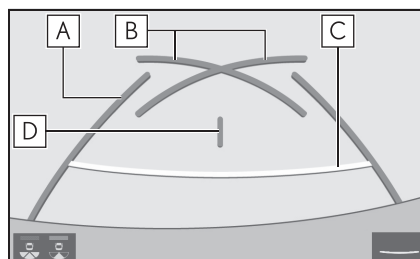
- 5 Остановите автомобиль в соответствующем месте и завершите парковку.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- Если рулевое колесо расположено прямо, а направляющие линии с указанием ширины автомобиля и линии расчетной траектории не выровнены, проверьте автомобиль у официального дилера или в ремонтной службе Lexus, либо в любой надежной ремонтной службе.

Режим отображения направляющих линий парковки

Отображение точек возврата рулевого колеса (направляющие линии парковки). Этот режим рекомендован для тех, кто не испытывает затруднений с парковкой автомобиля без помощи линий расчетного курса.

**A** Направляющая линия с указанием ширины автомобиля

Отображает траекторию при прямолинейном движении автомобиля задним ходом.

- Отображаемая ширина больше фактической ширины автомобиля.

B Направляющие линии парковки

Отображение траектории с малейшим возможным поворотом за автомобилем.

- C** Направляющая линия с указанием расстояния

Показывает расстояние за автомобилем.

- Отображение точки приблизительно в 0,5 м (м) (красная) от края бампера.

- D** Направляющая линия с указанием центра автомобиля

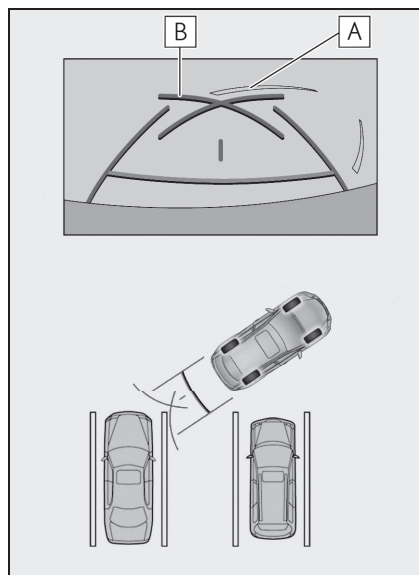
Эта линия указывает расчетный центр автомобиля на земле.

Парковка

При парковке в пространстве, расположенном в обратном направлении по отношению к пространству, описанному ниже, указания траектории отображаются в обратном порядке.

- 1 Переключите рычаг переключения передач в положение "R".
- 2 Двигайтесь задним ходом, пока направляющие линии парковки не коснутся края левой

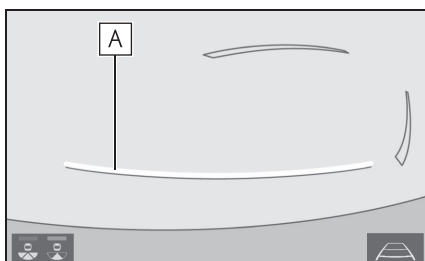
разделительной линии парковочного места.



- A** Линия, разделяющая место для парковки
- B** Направляющая линия парковки
- 3 Полностью выверните рулевое колесо вправо и медленно двигайтесь задним ходом.
 - 4 После того как автомобиль расположится параллельно парковочному месту, установите рулевое колесо прямо и медленно двигайтесь назад, пока автомобиль полностью не займет парковочное место.
 - 5 Остановите автомобиль в соответствующем месте и завершите парковку.

Режим отображения направляющей линии с указанием расстояния

Отображаются только направляющие линии с указанием расстояния. Этот режим рекомендован для тех, кто не испытывает затруднений с парковкой автомобиля без помощи направляющих линий.



A Направляющие линии с указанием расстояния

Отображение расстояния за автомобилем.

- Отображение точки приблизительно в 0,5 м (м) (красная) от края бампера.

Меры предосторожности при работе с системой помощи при парковке Lexus

Меры предосторожности при вождении

Система помощи при парковке является вспомогательным устройством, предназначенным помогать водителю при движении задним ходом. При движении задним ходом обязательно проверяйте всю область сзади и вокруг автомобиля визуально и с помощью зеркал, прежде чем начать движение. В противном случае возможно столкновение с другим автомобилем и несчастный случай.

Обратите внимание на следующие меры предосторожности при использовании системы помощи при парковке.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- При движении задним ходом никогда не полагайтесь только на систему помощи при парковке. Изображение и положение направляющих линий, отображаемых на экране, может отличаться от фактического состояния. Проявляйте такую же осторожность, как при выполнении маневра задним ходом на любом другом автомобиле.
- Обязательно двигайтесь медленно задним ходом, нажимая на педаль тормоза, чтобы контролировать скорость автомобиля.
- Если кажется, что вы можете столкнуться с находящимися поблизости автомобилями, препятствиями, людьми или наехать на бордюр, нажмите на педаль тормоза, чтобы остановить автомобиль.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

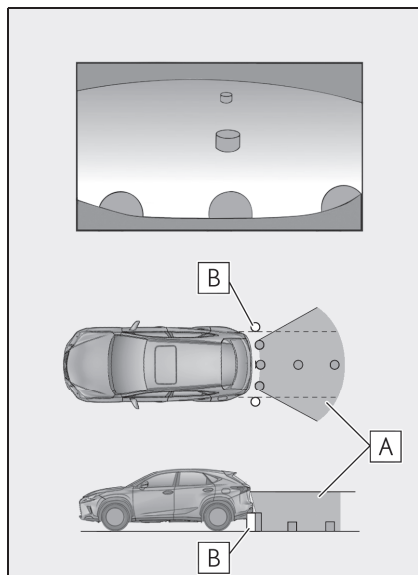
- Инструкции носят исключительно рекомендательный характер. При парковке угол поворота рулевого колеса зависит от дорожных условий, состояния дорожного покрытия, состояния автомобиля и т.д. Необходимо полностью осознавать это, прежде чем использовать систему безопасной парковки.
- При парковке убедитесь, что пространство для маневра соответствует габаритам автомобиля.
- Не используйте систему помощи при парковке в следующих случаях:
 - На покрытой льдом или скользкой дороге, в снегопад
 - При использовании цепей противоскольжения или запасных шин
 - Когда дверь багажного отделения закрыта не полностью
 - На неровных и извилистых дорогах, например, с поворотами и склонами
 - Если подвеска была модифицирована или были установлены шины другого размера, а не предписанного
- При низких температурах изображение на экране может стать более темным или блеклым. Возможно искажение изображения во время движения автомобиля, либо отсутствие изображения на экране. Прежде чем начать движение, обязательно проверяйте всю область сзади и вокруг автомобиля визуально и с помощью зеркал.
- При замене шин на шины другого размера положение направляющих линий, отображаемых на экране, может измениться.

- В камере использован специальный объектив. Расстояние между объектами и пешеходами, отображаемое на экране, отличается от фактического. (→стр.192)

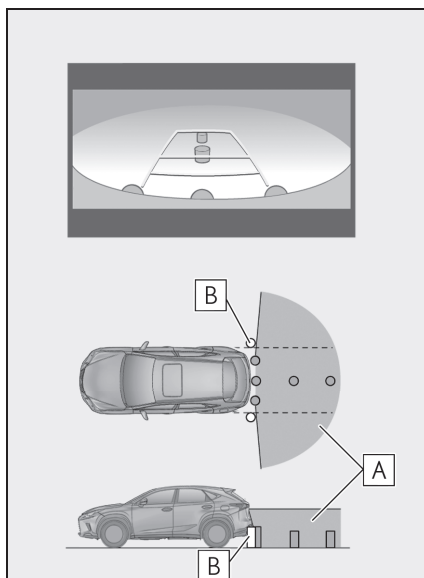
Область, отображаемая на экране

На дисплей системы помощи при парковке передается изображение с видом области сзади автомобиля, от бампера.

► Вид сзади



► Широкоугольный вид сзади



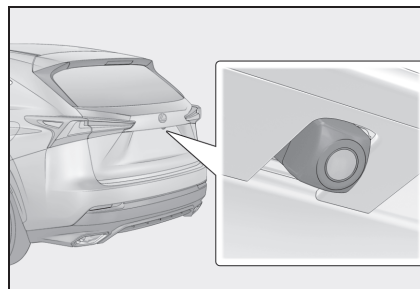
A Зона, отображаемая на экране

B Объекты, не отображаемые на экране

- Процедура регулировки изображения для экрана системы помощи при парковке аналогична процедуре регулировки дисплея экрана. (→стр.38)
- Область, отображаемая на экране, может различаться в зависимости от условий ориентации автомобиля.
- Объекты, близко расположенные с каким-либо краем бампера или под бампером, не отображаются.
- В камере использован специальный объектив. Расстояние показываемого на экране изображения отличается от фактического расстояния.
- Элементы, расположенные выше камеры, могут не отображаться на мониторе.

Камера

Камера системы помощи при парковке расположена, как показано на иллюстрации.

**■ Использование камеры**

Грязь или посторонние частицы (например, капли воды, снег, грязь и т.д.) попали на камеру, в результате чего она не может передавать четкое изображение. В этом случае промойте ее большим количеством воды и вытрите объектив камеры начисто мягкой и влажной тканью.

**ВНИМАНИЕ**

- Система помощи при парковке может работать неправильно в следующих случаях.
 - При повреждении задней части автомобиля может измениться положение и угол крепления камеры.
 - Так как конструкция камеры является водонепроницаемой, не следует снимать, разбирать или изменять ее. Это может привести к неправильной работе.
 - Во время очистки объектива камеры вымойте камеру большим количеством воды и вытрите мягкой и влажной тканью. Сильное трение об объектив камеры может привести к появлению царапин на объективе и невозможности четкой передачи изображения.

**ВНИМАНИЕ**

- Следите, чтобы на камеру не попадали органические растворители, автомобильный воск, средства для очистки стекол или средства для нанесения на стекло. Если это произошло, сотрите его как можно быстрее.
- В работе системы возможны ошибки, если быстро изменяется температура, например, когда в холодную погоду на автомобиль попадает горячая вода.
- При мойке автомобиля не направляйте сильные струи воды на камеру или область вокруг нее. Это может привести к неисправности камеры.
- Не подвергайте камеру сильным ударам, т.к. это может привести к неисправности. Если это произошло, как можно быстрее проверьте автомобиль у любого официального дилера Lexus, в авторизованном сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.

Разница между изображением на экране и фактическим состоянием дороги

- Направляющие линии с указанием расстояния и линии с указанием ширины автомобиля могут фактически быть непараллельными разделительным линиям парковочного места, даже если кажется, что они параллельны. Обязательно проверьте обстановку визуально.
- Расстояние между направляющими линиями с указанием ширины автомобиля и

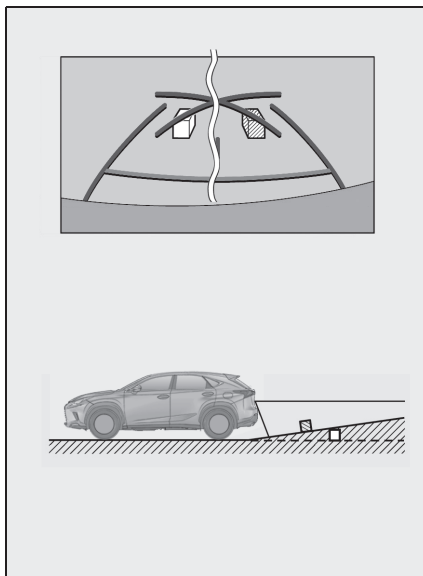
разделительными линиями слева и справа парковочного места может быть неравным, даже если кажется, что оно равное.

Обязательно проверьте обстановку визуально.

- Направляющие линии с указанием расстояния предназначены для ровных дорог. В любой из следующих ситуаций существует определенный допуск на погрешность между направляющими линиями на экране и фактическим расстоянием/траекторией на дороге.

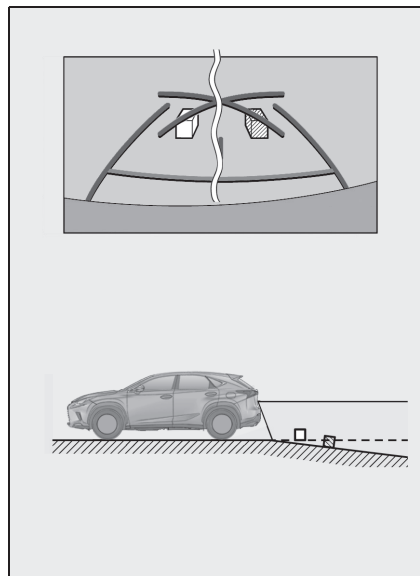
■ При наличии резкого подъема сзади автомобиля

Направляющие линии с указанием расстояния будут казаться ближе к автомобилю, чем на самом деле. По этой причине объекты кажутся дальше, чем находятся в действительности. Аналогично будет существовать допуск на погрешность между направляющими линиями и фактическим расстоянием/траекторией на дороге.



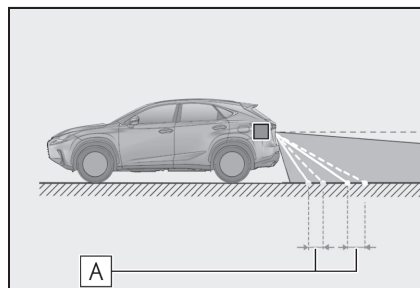
■ При наличии резкого уклона сзади автомобиля

Направляющие линии с указанием расстояния будут казаться дальше от автомобиля, чем на самом деле. По этой причине объекты кажутся ближе, чем находятся в действительности. Аналогично будет существовать допуск на погрешность между направляющими линиями и фактическим расстоянием/траекторией на дороге.



■ Когда какая-либо часть автомобиля проседает

Если какая-либо часть автомобиля проседает из-за количества пассажиров или распределения груза, присутствует допуск на погрешность между направляющими линиями на экране и фактическим расстоянием/траекторией на дороге.



A Допуск на погрешность

При приближении к трехмерным объектам

Линии расчетного курса нацелены на объекты с плоской поверхностью

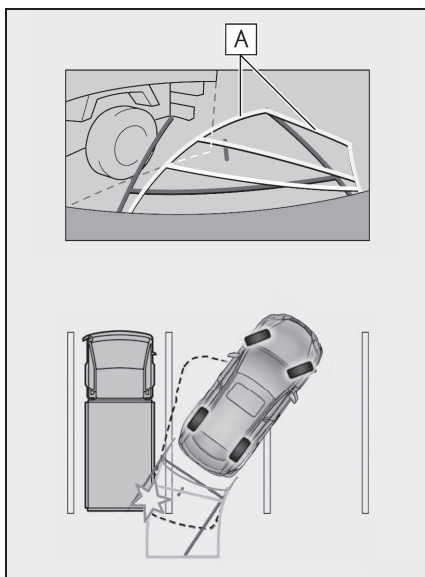
6

Система периферийного наблюдения

(например, дорогу). С помощью линий расчетного курса и направляющих линий с указанием расстояния невозможно определить положение трехмерных объектов (например, автомобилей). При приближении к трехмерным объектам, выдвинутым наружу (например, безбортовой кузов грузовика), обратите внимание на следующее.

■ Линии расчетного курса

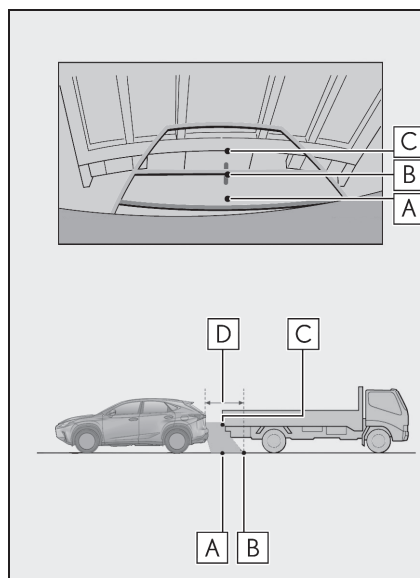
Осмотрите пространство вокруг и сзади автомобиля. В показанной ниже ситуации грузовик находится за пределами линий расчетного курса, и кажется, что автомобиль не может столкнуться с грузовиком. Однако задняя часть кузова грузовика может фактически пересекаться с линиями расчетного курса. В действительности, если водитель будет двигаться назад в соответствии с линиями расчетного курса, автомобиль может столкнуться с грузовиком.



■ А Линии расчетного курса

■ Направляющие линии с указанием расстояния

Осмотрите пространство вокруг и сзади автомобиля. На экране кажется, что грузовик паркуется в точке **В**. Однако, на самом деле, при движении задним ходом до точки **А**, вы заденете грузовик. На экране кажется, что **А** самая близкая, а **С** - самая дальняя точка. Однако, в действительности расстояние до **А** и **С** одинаково, а **В** удалена больше, чем **А** и **С**.



■ D Прибл. 1 m (м)

Это необходимо знать**Если вы замечаете какие-либо признаки неисправностей**

Если вы замечаете какие-либо следующие признаки неисправностей, см. информацию о наиболее вероятной причине и способе устранения, затем выполните проверку повторно.

Если признак неисправности сохраняется, проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Изображение плохо видно	- Автомобиль находится на темном участке - Высокая или низкая температура вокруг объектива - Низкая наружная температура - Капли воды на камере - Высокая влажность или идет дождь - На камеру попали посторонние частицы (грязь и т.д.) - На камеру попадают прямые солнечные лучи или свет фар - Автомобиль находится под воздействием флуоресцентного освещения, освещения натриевыми лампами, света ртутных ламп и т.д.	Двигайтесь задним ходом, визуально контролируя обстановку вокруг автомобиля. (Снова используйте систему после улучшения условий). Процедура регулировки качества изображения для системы помощи при парковке аналогична процедуре регулировки дисплея экрана. (→стр.38)
Изображение размытое	Грязь или посторонние частицы (например, капли воды, снег, грязь и т.д.) попали на камеру.	Вымойте камеру большим количеством воды и вытрите ее объектив начисто мягкой и влажной тканью.

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Изображение не выровнено	Камера или участок вокруг нее были подвергнуты сильному удару.	Проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.
Направляющие линии расположены очень далеко от зоны выравнивания	Положение камеры не выровнено.	Проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.
	- Автомобиль наклонен (большая нагрузка на автомобиль, низкое давление в шинах из-за прокола и т.д.) - Автомобиль эксплуатируется под наклоном.	Если это связано с этими причинами, это не является неисправностью. Двигайтесь задним ходом, визуально контролируя обстановку вокруг автомобиля.
Линии расчетного курса перемещаются, даже если рулевое колесо расположено прямо	Неисправность в сигналах, передаваемых датчиком положения рулевого вала.	Проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.
Направляющие линии не отображаются	Открыта дверь багажного отделения.	Закройте дверь багажного отделения. Если это не поможет устранить признак неисправности, проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Линии расчетного курса не отображаются	• 12-вольтовая аккумуляторная батарея установлена заново. • Рулевое колесо вращалось во время замены 12-вольтовой аккумуляторной батареи. • 12-вольтовая аккумуляторная батарея разряжена. • Был заменен датчик положения рулевого вала. • Неисправность в сигналах, передаваемых датчиком положения рулевого вала.	Остановите автомобиль и поверните рулевое колесо до упора влево и вправо. Если это не поможет устранить признак неисправности, проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.

Система панорамного вида*

*: При наличии

Система панорамного вида помогает водителю наблюдать за окружающей обстановкой при управлении на низкой скорости, объединяя передние, боковые и задние камеры, а также отображая полный вид автомобиля сверху на экране.

● Экранные иллюстрации в этой главе использованы в качестве примера и могут отличаться от фактического изображения на экране.

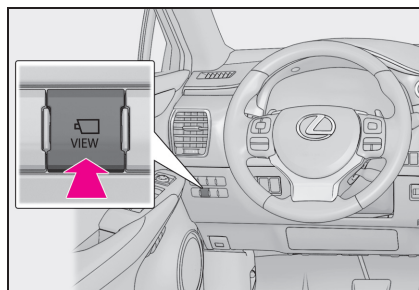
**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

● Всегда проверяйте обстановку вокруг автомобиля собственными глазами во время движения.

● В камере использован специальный объектив. Расстояние между объектами и пешеходами, отображаемое на экране, отличается от фактического.

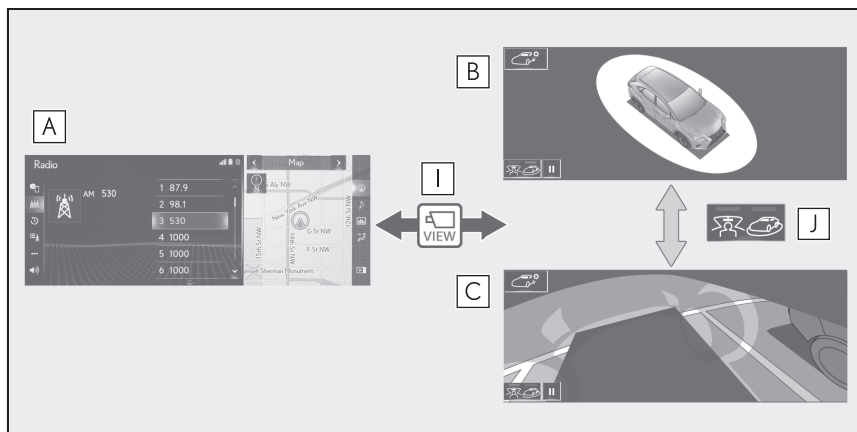
Переключатель камеры

Переключатель камеры размещается, как показано на иллюстрации.

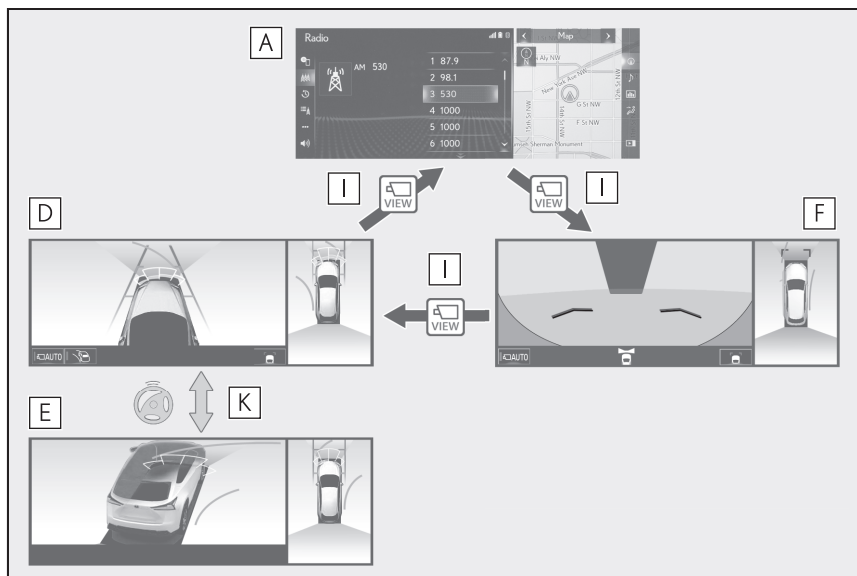
**Порядок переключения дисплея**

При нажатии на переключатель камеры или при переключении рычага селектора в положение "R", пока замок запуска двигателя/переключатель <питания> находится в режиме IGNITION ON <ON>, включается система панорамного вида. (Далее приводится пример)

- Когда рычаг селектора находится в положении “P”



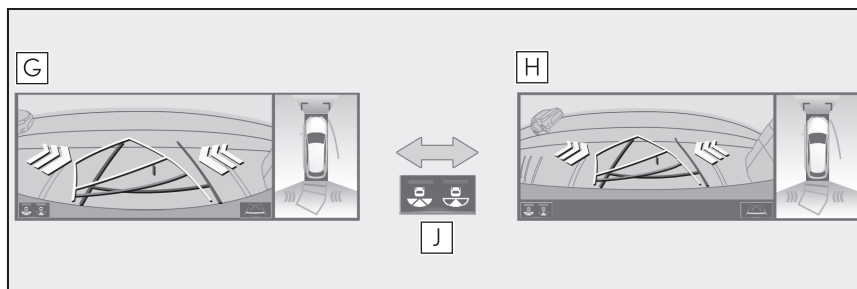
- Когда рычаг селектора находится в положении “D” или “N”



6

Система периферийного наблюдения

- Когда рычаг селектора находится в положении “R”



- A** Экран карты, экран аудио и т.д.
- B** Перемещающийся вид
- C** Вид насквозь
- D** Вид с указанием бокового зазора и панорамный вид
- E** Вид в повороте и панорамный вид
- F** Широкоугольный вид спереди и панорамный вид
- G** Вид сзади и панорамный вид
- H** Широкоугольный вид сзади и панорамный вид
- I** Нажатие на переключатель камеры
- J** Выбор кнопки переключения режима дисплея
- K** Когда рулевое колесо повернуто на 180° или более от центра (прямолинейное положение)

- Система панорамного вида отображается при управлении переключателем камеры, когда скорость автомобиля составляет приблизительно 20 km/h (км/ч) или менее.

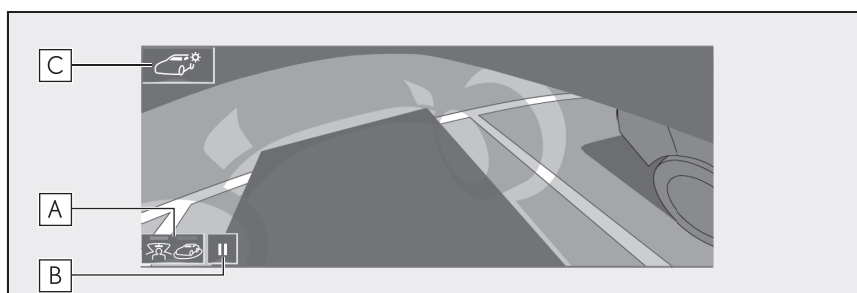
Проверка обстановки вокруг автомобиля

Экран перемещающегося вида и экран вида насквозь помогает при проверке зон вокруг автомобиля во время парковки. Эти экраны отображают изображение обстановки вблизи автомобиля, полученное с 4 камер. На экране будет отображаться вид 360° вокруг автомобиля либо изнутри автомобиля, либо с вида сверху под углом.

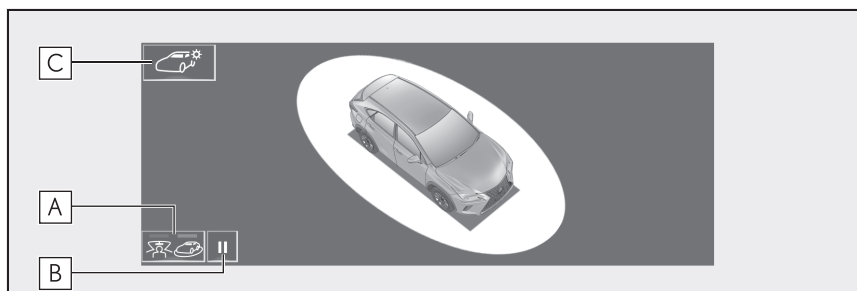
Для отображения экрана перемещающегося вида/вида насквозь нажмите переключатель камеры, когда рычаг селектора находится в положении “Р” и включен датчик системы помощи при парковке Lexus.

Экранный дисплей

► Вид насквозь



► Перемещающийся вид



A Кнопка переключения режимов отображения

Выберите для переключения режимов отображения между режимом перемещающегося вида и вида насквозь.

B Переключатель приостановления вращения

Выберите, чтобы приостановить вращение экрана.

Для возобновления вращения выберите .

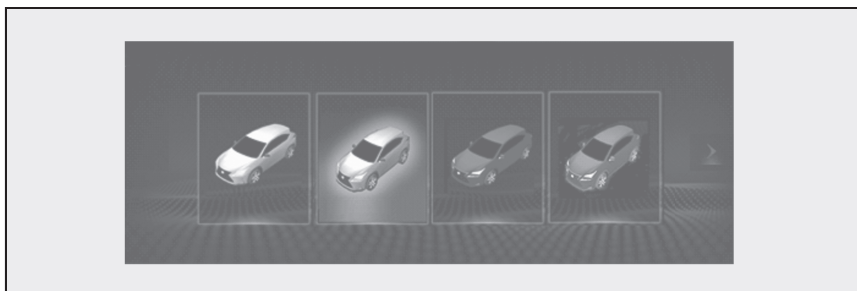
С Переключатель настройки цвета кузова

Выберите для отображения экрана настройки цвета кузова и изменения цвета автомобиля, отображаемого на экране системы панорамного вида. (→стр.202)

- При повторном нажатии на переключатель камеры на экране
- появляется предыдущий экран, например, экран системы навигации.

Изменение цвета кузова, отображаемого на экране системы панорамного вида

- 1 Выберите .
- 2 Выберите требуемый цвет.



Проверка обстановки спереди и вокруг автомобиля

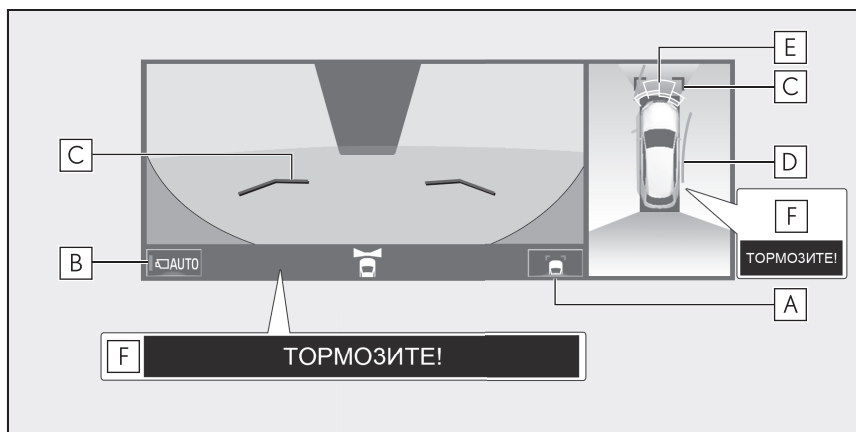
Экран широкоугольного вида спереди и панорамного вида помогает при проверке зон спереди и вокруг автомобиля при проезде Т-образных перекрестков или других перекрестков в условиях плохой видимости.

Для отображения экрана нажмите переключатель камеры, когда рычаг селектора находится в положении “N” или “D” при движении автомобиля со скоростью приблизительно 20 км/ч (км/ч) или менее.

Этот экран будет отображаться, если датчик системы помощи при парковке Lexus обнаруживает объект перед вашим автомобилем. (Дисплей, связанный с датчиком системы помощи при парковке Lexus)

Эканный дисплей

- Широкоугольный вид спереди и панорамный вид



- A** Кнопка переключения направляющих линий

Выберите, чтобы сменить режим направляющих линий между режимом отображения направляющих линий с указанием расстояния и режимом отображения линий расчетного курса. (→стр.204)

- B** Кнопка автоматического отображения

Выберите для включения/выключения режима автоматического отображения. Индикатор на кнопке загорается, когда включен режим автоматического отображения. (→стр.205)

- C** Направляющие линии с указанием расстояния

Показывает расстояние спереди автомобиля.

- Отображение точек приблизительно в 1 м (м) от края бампера.

D Линии расчетного курса

Показывает расчетный курс при повороте рулевого колеса.

- Эта линия отображается, когда рулевое колесо поворачивается более чем на 90° от центра.

E Датчик системы помощи при парковке Lexus

Когда датчик обнаруживает препятствие, отображается направление и примерное расстояние до него, и звучит зуммер.

F Система предупреждения столкновения и система вспомогательного торможения при парковке

Когда система определяет высокую вероятность фронтального столкновения с обнаруженным объектом, отображается предупреждающее сообщение.

- При нажатии на переключатель камеры на экране происходит переключение вида с указанием бокового зазора и панорамного вида или ранее отображавшегося экрана, например, экрана системы навигации.
- Для получения дополнительных сведений о датчике системы помощи при парковке Lexus см. "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА".



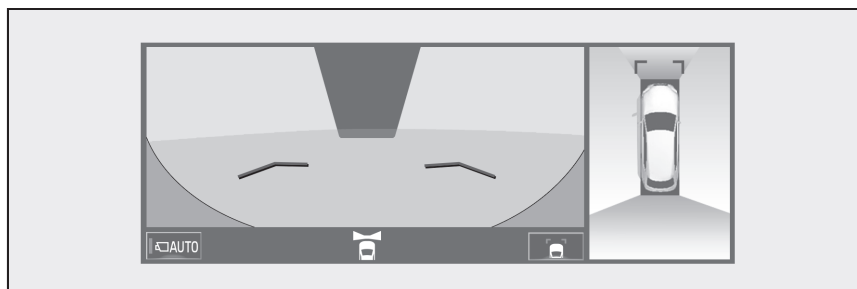
ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Когда индикатор датчика загорается на дисплее датчика системы помощи при парковке Lexus красным цветом или непрерывно звучит зуммер, обязательно незамедлительно проверьте участок вокруг автомобиля и не двигайтесь дальше, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае может произойти неожиданная авария.
- Поскольку показания датчика системы помощи при парковке Lexus отображаются поверх вида с камеры, просмотр показаний датчика системы помощи при парковке Lexus может быть затруднен в зависимости от цвета и яркости окружающего участка.

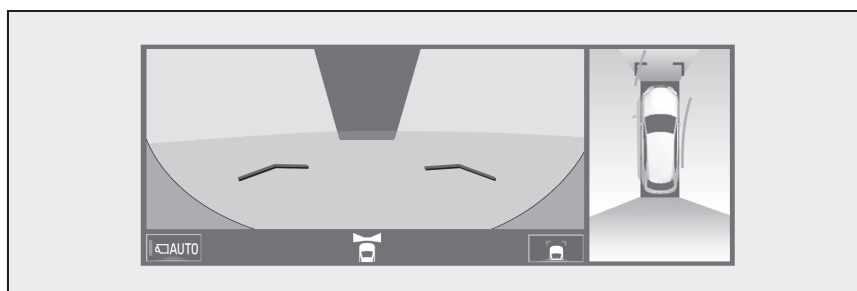
Переключение режимов направляющих линий

При каждом нажатии на кнопку переключения направляющих линий режим переключается в следующей последовательности:

- ▶ Направляющая линия с указанием расстояния



- Отображаются только направляющие линии с указанием расстояния.
- ▶ Линия расчетного курса



- Линии расчетного курса будут добавлены к направляющим линиям с указанием расстояния.

Режим автоматического обнаружения

Помимо переключения экранов при управлении переключателем камеры, имеется режим автоматического отображения. В этом режиме экран переключается автоматически согласно скорости автомобиля.

При каждом выборе "АВТО" режим автоматического отображения включается/выключается.

В автоматическом режиме система будет автоматически отображать изображения в следующих ситуациях:

- Когда рычаг переключения

передат переключается в положение "N" или "D".

- Когда скорость автомобиля снижается приблизительно до 10 km/h (км/ч) или менее.

Проверка обстановки по бокам автомобиля

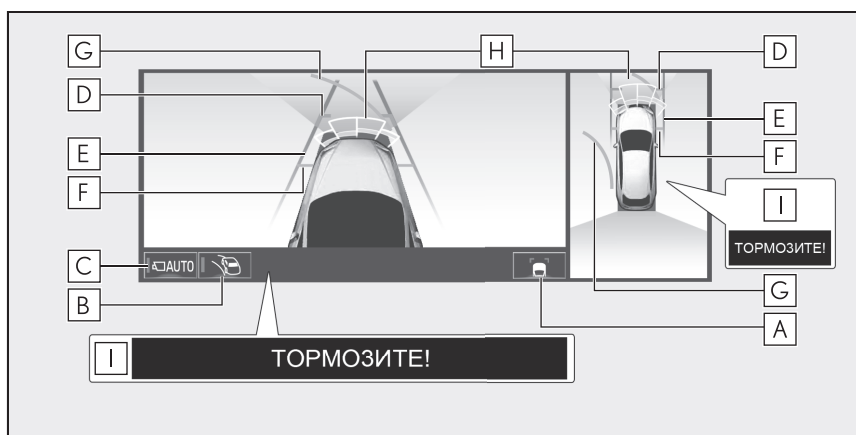
Экран вида с указанием бокового зазора и панорамного вида/экран вида в повороте и панорамного вида помогает при проверке участков вокруг сторон автомобиля при движении по узкому участку.

Для отображения экрана вида с указанием бокового зазора и панорамного вида нажмите переключатель камеры несколько раз, когда рычаг селектора находится в положении “N” или “D” при движении автомобиля со скоростью приблизительно 12 km/h (км/ч) или менее.

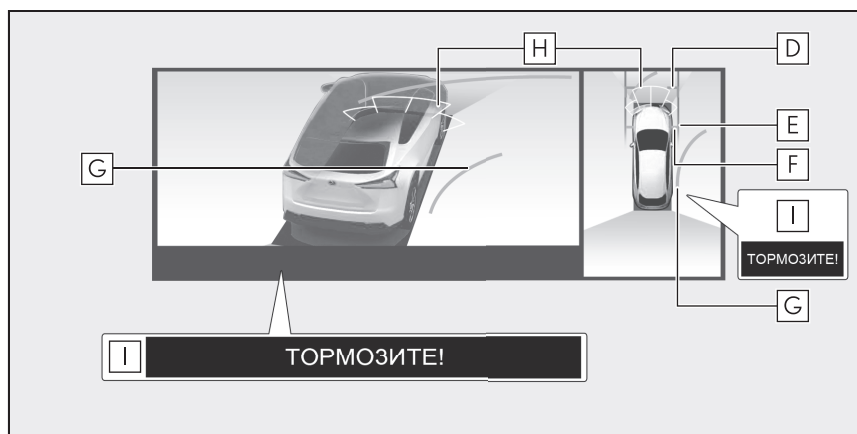
Экран вида в повороте и панорамного вида отображается, когда рулевое колесо повернуто на 180° или более от центра (прямолинейное положение) в режиме автоматического отображения вида в повороте. Когда угол поворота рулевого колеса становится равен 45° или менее от центрального положения, на дисплее снова появится экран вида с указанием бокового зазора и панорамного вида.

Экранный дисплей

- Вид с указанием бокового зазора и панорамный вид



► Вид в повороте и панорамный вид

**A** Кнопка переключения направляющих линий

Выберите, чтобы сменить режим направляющих линий между режимом направляющих линий с указанием расстояния и режимом линий расчетного курса. (→стр.204)

B Кнопка автоматического отображения вида в повороте

Выберите для включения/выключения режима автоматического отображения вида в повороте. Индикатор на кнопке загорается, когда включен режим автоматического отображения вида в повороте. (→стр.208)

C Кнопка автоматического отображения

Выберите для включения/выключения режима автоматического отображения. Индикатор на кнопке загорается, когда включен режим автоматического отображения. (→стр.208)

D Направляющие линии с указанием расстояния

Показывают расстояние спереди автомобиля.

- Отображение точек приблизительно в 1 м (м) от края бампера.

E Направляющие линии с указанием ширины автомобиля

Показывает направляющие линии с указанием ширины автомобиля, включая наружные зеркала заднего вида.

F Направляющие линии с указанием передних колес

Показывает направляющие линии от того места, где передние колеса касаются земли.

G Линии расчетного курса

Показывает расчетный курс при повороте рулевого колеса.

- Эта линия отображается, когда рулевое колесо поворачивается на 90° или более от центра (прямолинейное положение).

H Датчик системы помощи при парковке Lexus

Когда датчик обнаруживает препятствие, отображается направление и примерное расстояние до него, и звучит зуммер.

Система предупреждения столкновения и система вспомогательного торможения при парковке

Когда система определяет высокую вероятность столкновения с обнаруженным объектом, отображается предупреждающее сообщение.

- При нажатии на переключатель камеры на экране появляется экран широкоугольного вида спереди и панорамного вида, либо предыдущий экран, например, экран системы навигации.
- Для получения дополнительных сведений о датчике системы помощи при парковке Lexus см. “РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА”.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Когда индикатор датчика загорается на дисплее датчика системы помощи при парковке Lexus красным цветом или непрерывно звучит зуммер, обязательно незамедлительно проверьте участок вокруг автомобиля и не двигайтесь дальше, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае может произойти неожиданная авария.
- Поскольку показания датчика системы помощи при парковке Lexus отображаются поверх вида с камеры, просмотр показаний датчика системы помощи при парковке Lexus может быть затруднен в зависимости от цвета и яркости окружающего участка.

Режим автоматического обнаружения

Помимо переключения экранов при управлении переключателем камеры, имеется режим автоматического отображения. В этом режиме экран переключается автоматически согласно скорости автомобиля.

При каждом выборе “AUTO” режим автоматического отображения включается/выключается.

В автоматическом режиме отображения система будет автоматически отображать изображения в следующих ситуациях:

- Когда рычаг переключения передач переключается в

положение “N” или “D”.

- Когда скорость автомобиля снижается приблизительно до 10 km/h (км/ч) или менее.

Режим автоматического отображения вида в повороте

Когда включен режим автоматического отображения вида в повороте, экран будет автоматически переключаться между видом с указанием бокового зазора и видом в повороте в зависимости от угла поворота рулевого колеса.

При каждом выборе  режим автоматического отображения вида в повороте включается/выключается.

В автоматическом режиме отображения вида в повороте

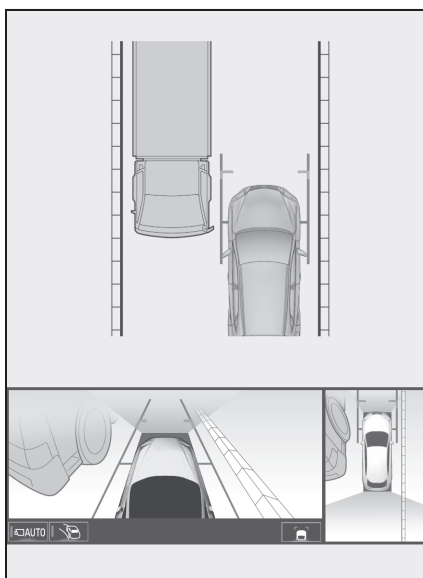
система будет автоматически отображать изображения вида в повороте в следующих ситуациях:

- Когда рычаг переключения передач переключается в положение “N” или “D”.
- Когда скорость автомобиля снижается приблизительно до 12 km/h (км/ч) или менее.
- Когда рулевое колесо повернуто на 180° или более от центра (прямолинейное положение).

Изображения вида в повороте исчезнут, когда рулевое колесо будет повернуто на 45° или менее от центра (прямолинейное положение).

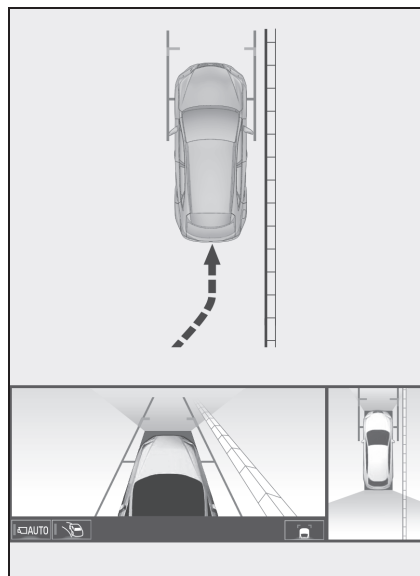
Использование направляющих линий с указанием ширины автомобиля

- Вид с указанием бокового зазора и панорамный вид



- Проверьте положения и

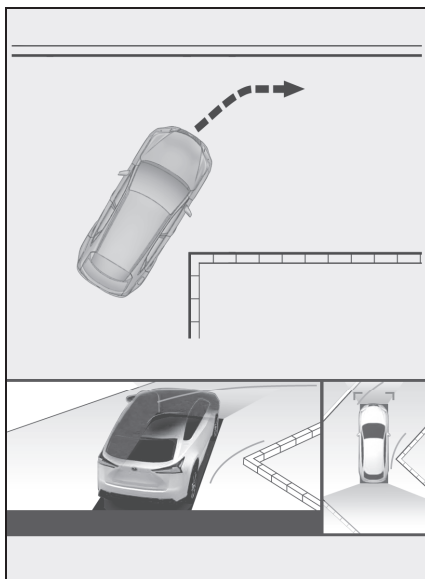
расстояние между направляющей линией с указанием ширины автомобиля и целевым объектом, например, препятствием или изгибом дороги.



- Приблизьтесь к изгибу, как показано на рисунке, следя за тем, чтобы направляющая линия с указанием ширины автомобиля не накладывалась на целевой объект.
- Убедитесь, что направляющая линия с указанием ширины автомобиля располагается параллельно целевому объекту.

**Использование линии
расчетного курса**

- Вид в повороте и панорамный вид



- Проверьте положения и расстояние между внутренней направляющей линией расчетного курса и целевым объектом, например, препятствием или изгибом дороги.
- Следите за тем, чтобы линия расчетного курса не накладывалась на целевой объект.

Проверка обстановки сзади и вокруг автомобиля

Экран вида сзади и панорамного вида/широкоугольного вида сзади и панорамного вида сзади помогает при проверке участков за автомобилем и вокруг него при движении задним ходом, например, во время парковки.

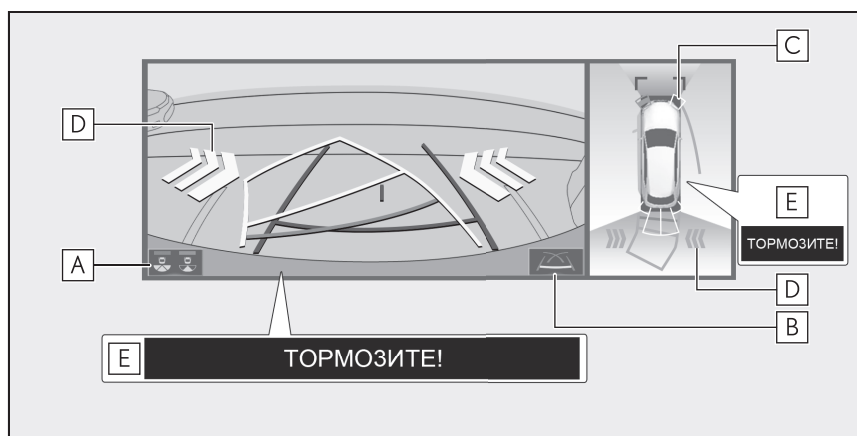
Экраны будут отображаться, когда рычаг переключения передач находится в положении "R".

Экранный дисплей

При каждом нажатии на кнопку переключения режимов отображения режим переключается в следующей последовательности:

- Вид сзади и панорамный вид

Отображает вид сзади и вид сверху автомобиля одновременно.

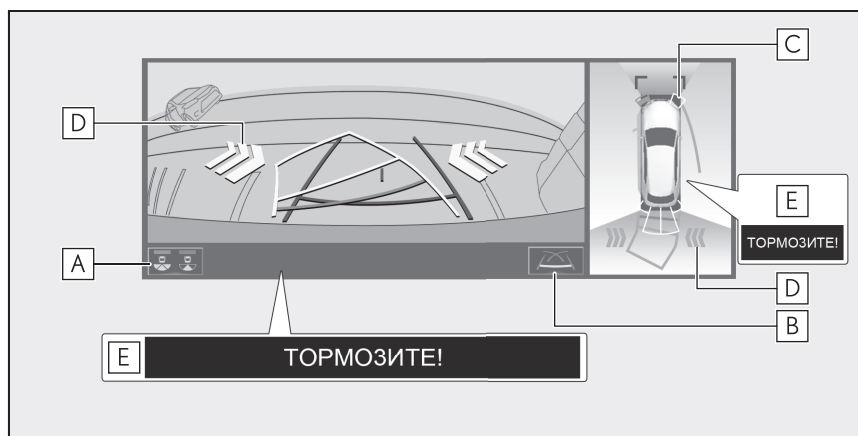


- Широкоугольный вид сзади и панорамный вид

Отображение вида сзади и вида сверху автомобиля одновременно.

6

Система периферийного наблюдения



A Кнопка переключения режимов отображения

При каждом выборе кнопки режим отображения переключается в следующей последовательности:

- Вид сзади и панорамный вид
- Широкоугольный вид сзади и панорамный вид

B Кнопка переключения направляющих линий

Выберите, чтобы переключить режим направляющих линий. (→стр.213)

C Датчик системы помощи при парковке Lexus

Когда датчик обнаруживает препятствие, отображается направление и примерное расстояние до него, и звучит зуммер.

D Система предупреждения о пересечении потока сзади

Когда датчик обнаруживает препятствие, отображается направление препятствия, и звучит зуммер.

E Система вспомогательного торможения при парковке

Когда система определяет высокую вероятность столкновения с обнаруженным объектом, отображается предупреждающее сообщение.

- Система выключается при переключении рычага переключения передач в любое положение, кроме "R".
- Для получения дополнительных сведений о системе предупреждения о пересечении потока сзади и о датчике системы помощи при парковке Lexus см. "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА".

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

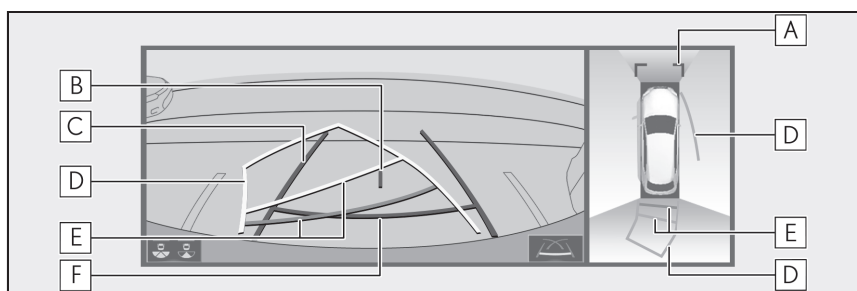
- Когда индикатор датчика загорается на дисплее датчика системы помощи при парковке Lexus красным цветом или непрерывно звучит зуммер, обязательно немедленно проверьте участок вокруг автомобиля и не двигайтесь дальше, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае может произойти неожиданная авария.
- Поскольку показания системы предупреждения о пересечении потока сзади отображаются поверх вида с камеры, просмотр показаний системы предупреждения о пересечении потока сзади может быть затруднен в зависимости от цвета и яркости окружающего участка.

Направляющие линии, отображаемые на экране

При каждом нажатии на кнопку переключения направляющих линий режим переключается в следующей последовательности:

- Линия расчетного курса

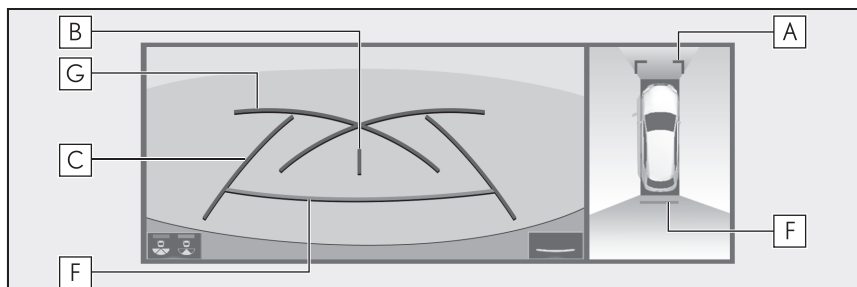
Линии расчетного курса отображаются и перемещаются согласно вращению рулевого колеса.



- Направляющая линия парковки

Отображение точек возврата рулевого колеса (направляющие линии парковки).

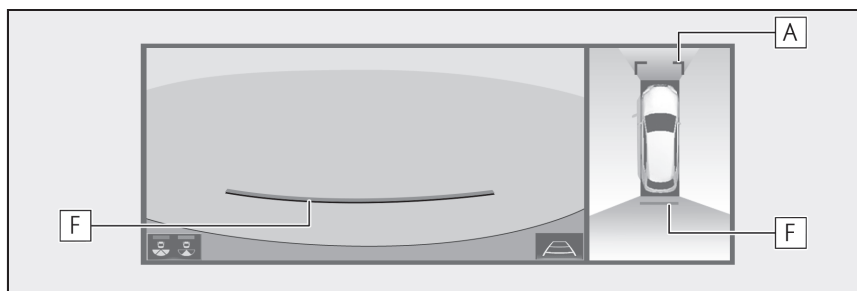
Этот режим рекомендован для тех, кто не испытывает затруднений с парковкой автомобиля без помощи линий расчетного курса.



► Направляющая линия с указанием расстояния

Отображается только направляющая линия с указанием расстояния.

Этот режим рекомендован для тех, кто не испытывает затруднений с парковкой автомобиля без помощи направляющих линий.

**A** Направляющие линии с указанием расстояния

Показывает расстояние спереди автомобиля.

- Отображение точек приблизительно в 1 м (м) от края бампера.

B Направляющая линия с указанием центра автомобиля

Линия обозначает расчетный центр автомобиля на земле.

C Направляющие линии с указанием ширины автомобиля

Отображает траекторию при прямолинейном движении автомобиля задним ходом.

D Линии расчетного курса

Показывает расчетный курс при повороте рулевого колеса.

E Направляющие линии с указанием расстояния

Показывает расстояние за автомобилем при повороте рулевого колеса.

- Направляющие линии перемещаются согласно линиям расчетного курса.
- Направляющие линии отображают точки приблизительно в 0,5 м (м) (красные) и приблизительно в 1 м (м) (желтые) от центра края бампера.

F Направляющая линия с указанием расстояния

Показывает расстояние за автомобилем.

- Отображает точку приблизительно в 0,5 м (м) (красная/синяя) от края бампера.

G Направляющие линии парковки

Показывает траекторию с малейшим возможным поворотом за автомобилем.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- В некоторых ситуациях, связанных с использованием автомобиля (число пассажиров, размер багажа и т.д.), положение направляющих линий, отображаемых на экране, может измениться. Перед началом движения обязательно осмотрите область вокруг автомобиля.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

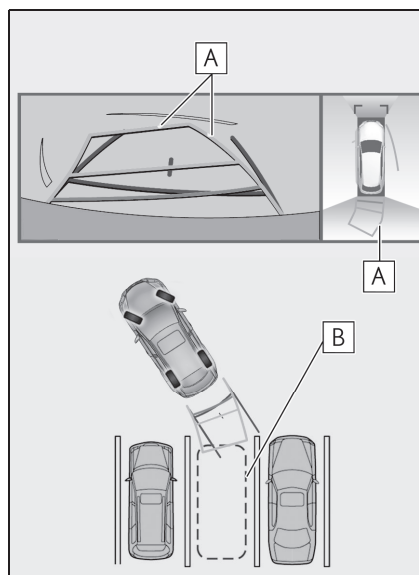
- Если рулевое колесо расположено прямо, а направляющие линии с указанием ширины автомобиля и линии расчетной траектории не выровнены, проверьте автомобиль у официального дилера или в ремонтной службе Lexus, либо в любой надежной ремонтной службе.
- Не используйте систему, если изображение неверное из-за неровной (холмистой) дороги или не прямой (извилистой) дороги.

Парковка**Использование линии расчетного курса**

При парковке в пространстве, расположенном в обратном направлении по отношению к пространству, описанному ниже, указания траектории отображаются в обратном порядке.

- 1 Переключите рычаг переключения передач в положение "R".
- 2 Поверните рулевое колесо так, чтобы линии расчетного курса были внутри парковочного места,

и аккуратно двигайтесь задним ходом.



A Линии расчетного курса

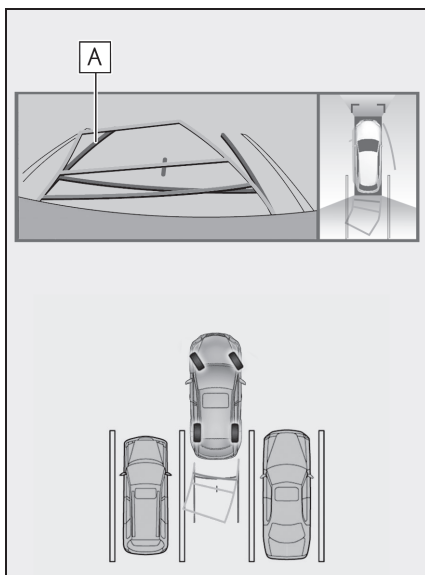
B Парковочное место

- 3 Когда задняя часть автомобиля оказалась внутри парковочного места, поверните рулевое колесо так, чтобы направляющие линии с указанием ширины автомобиля

6

Система периферийного наблюдения

находились слева и справа, разделяя парковочное место.



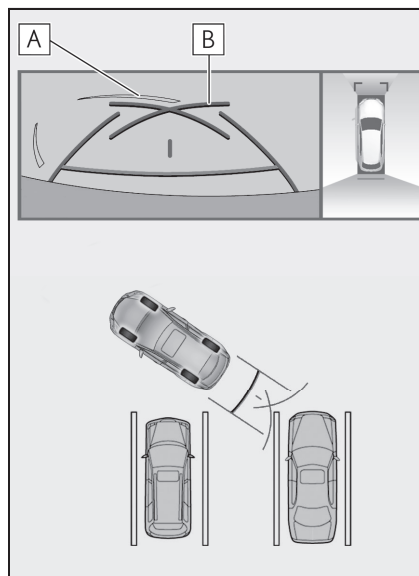
- A** Направляющая линия с указанием ширины автомобиля
- 4 После того как направляющие линии с указанием ширины автомобиля и линии парковочного места будут параллельны, установите рулевое колесо прямо и медленно двигайтесь назад, пока автомобиль полностью не займет парковочное место.
- 5 Остановите автомобиль в соответствующем месте и завершите парковку.

Использование направляющей линии парковки

При парковке в пространстве, расположенном в обратном

направлении по отношению к пространству, описанному ниже, указания траектории отображаются в обратном порядке.

- 1 Переключите рычаг переключения передач в положение "R".
- 2 Двигайтесь задним ходом, пока направляющие линии парковки не коснутся края левой разделительной линии парковочного места.



- A** Линия, разделяющая место для парковки
- B** Направляющая линия парковки
- 3 Полностью выверните рулевое колесо вправо и медленно двигайтесь задним ходом.
 - 4 После того как автомобиль расположится параллельно парковочному месту, установите рулевое колесо прямо и

медленно двигайтесь назад, пока автомобиль полностью не займет парковочное место.

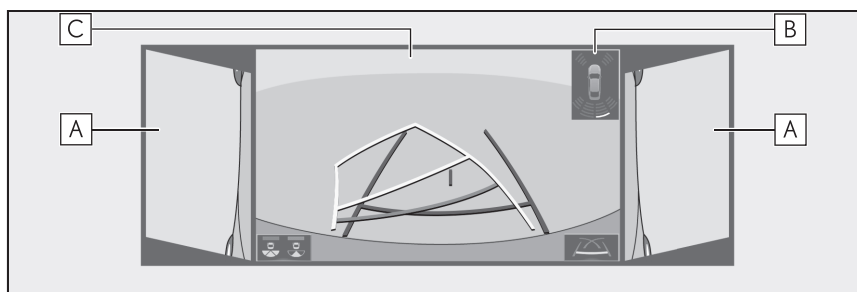
- 5 Остановите автомобиль в соответствующем месте и завершите парковку.

6

Система периферийного наблюдения

При складывании наружных зеркал заднего вида

Даже когда наружные зеркала заднего вида сложены, система может показывать различные изображения обстановки вблизи автомобиля и помогать управлению путем подтверждения безопасности условий в узких местах, на парковке и т.д.

Экранный дисплей

A Виды сбоку

B Датчик системы помощи при парковке Lexus

Когда датчик обнаруживает препятствие, отображается направление и примерное расстояние до него, и звучит зуммер.

C Широкоугольный вид спереди/вид сзади/широкоугольный вид сзади

● Для получения дополнительных сведений о виде спереди и виде сзади: →стр.203, 211

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

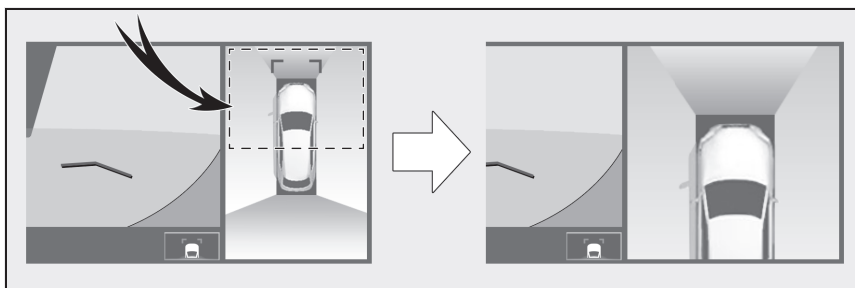
- Когда индикатор датчика загорается на дисплее датчика системы помощи при парковке Lexus красным цветом или непрерывно звучит зуммер, обязательно незамедлительно проверьте участок вокруг автомобиля и не двигайтесь дальше, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае может произойти неожиданная авария.

Функция увеличения

Если отображаемые объекты слишком малы, чтобы их можно четко разглядеть во время отображения панорамного вида, участок вокруг любого из углов автомобиля можно увеличить.

Увеличение отображения

- 1 Выберите участок на дисплее панорамного вида, который вы хотите увеличить.



- Выбранный участок на дисплее панорамного вида увеличится.
- Для возврата к обычному виду снова выберите дисплей панорамного вида.
- Функция увеличения включается, когда выполнены все следующие условия:
 - Скорость автомобиля меньше примерно 12 km/h (км/ч).
 - Датчик безопасной парковки Lexus включен.
- В следующих ситуациях увеличенное отображение будет отменяться автоматически:
 - Скорость автомобиля составляет примерно 12 km/h (км/ч) или выше.
 - Датчик безопасной парковки Lexus выключен.
- Когда отображение увеличивается, направляющие линии не будут отображаться.

Меры предосторожности при использовании системы панорамного вида

Меры предосторожности при вождении

Система панорамного вида является дополнительным устройством, предназначенным для помощи водителю при проверке обстановки вокруг автомобиля. При использовании обязательно проверяйте всю область вокруг автомобиля визуально и с помощью зеркал, прежде чем начинать движение. В противном случае возможно столкновение с другим автомобилем или несчастный случай.

Обратите внимание на следующие меры предосторожности при использовании системы панорамного вида.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Запрещается полностью полагаться на систему панорамного вида. Изображение и положение направляющих линий, отображаемых на экране, может отличаться от фактического состояния. Проявляйте такую же осторожность, как при выполнении маневра на любом другом автомобиле.
- Всегда проверяйте обстановку вокруг автомобиля собственными глазами во время движения.

- Запрещается двигаться, глядя только на экран, потому что изображение на нем отличается от фактической обстановки. Если двигаться, глядя только на экран, можно совершить наезд на человека или объект, т.е. - аварию. При движении контролируйте обстановку вокруг автомобиля собственными глазами и с помощью зеркал.
- В некоторых ситуациях, связанных с использованием автомобиля (число пассажиров, размер багажа и т.д.), положение направляющих линий, отображаемых на экране, может измениться. Перед началом движения обязательно осмотрите область вокруг автомобиля.
- Не используйте систему панорамного вида в следующих случаях:
 - На покрытой льдом или скользкой дороге, в снегопад
 - При использовании цепей противоскольжения или запасных шин
 - Когда передняя дверь или дверь багажного отделения закрыта не полностью
 - На неровных и извилистых дорогах, например, с поворотами и склонами
 - Если подвеска была модифицирована или были установлены шины другого размера, а не предписанного
- При низких температурах изображение на экране может стать более темным или блеклым. Возможно искажение изображения во время движения автомобиля, либо отсутствие изображения на экране. Прежде чем начать движение, обязательно проверяйте всю область сзади и вокруг автомобиля визуально и с помощью зеркал.

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**

- При замене шин на шины другого размера положение направляющих линий, отображаемых на экране, может измениться.
- В камере использован специальный объектив. Расстояние между объектами и пешеходами, отображаемое на экране, отличается от фактического. (→стр.226)

**ВНИМАНИЕ**

- В режиме панорамного вида/перемещающегося вида/вида насквозь/вида с указанием бокового зазора/вида в повороте система объединяет изображения, снятые передними, задними, левыми и правыми боковыми камерами, в одно изображение. Существуют ограничения относительно диапазона и содержания, которое может отображаться. Ознакомьтесь с характеристиками системы панорамного вида, прежде чем использовать ее.
- Четкость изображения может различаться в четырех углах панорамного вида/перемещающегося вида/вида насквозь/вида с указанием бокового зазора/вида в повороте. Однако это не является неисправностью, т.к. это области вдоль границы изображения каждой камеры в месте объединения изображений.
- В зависимости от условий освещения рядом с каждой камерой светлые и темные пятна могут появляться на панорамном виде/перемещающемся виде/вида насквозь/вида с указанием бокового зазора/вида в повороте.

- Отображение панорамного вида/перемещающегося вида/вида насквозь/вида с указанием бокового зазора/вида в повороте не расширяется больше монтажного положения и диапазона захвата изображения с каждой камеры.
- Существуют мертвые зоны вокруг автомобиля. Соответственно, есть области, которые не отображаются на панорамном виде/перемещающемся виде/вида насквозь/вида с указанием бокового зазора/вида в повороте.
- Трехмерные объекты, отображаемые на виде сбоку, широкоугольном виде спереди или сзади, могут не отображаться на панорамном виде/перемещающемся виде/вида насквозь/вида с указанием бокового зазора/вида в повороте.
- Люди и другие трехмерные препятствия могут появляться различным образом при отображении на системе панорамного вида. (Эти различия включают, среди прочего, случаи, когда отображаемые объекты появляются упавшими, исчезают рядом с участками обработки изображений, появляются из участков обработки изображений, либо когда фактическое расстояние до объекта отличается от отображаемого положения).
- Когда дверь багажного отделения, оснащенная задней камерой, или передние двери, оснащенные наружными зеркалами заднего вида со встроенными боковыми камерами, открываются, изображения не будут отображаться надлежащим образом на системе панорамного вида.

**ВНИМАНИЕ**

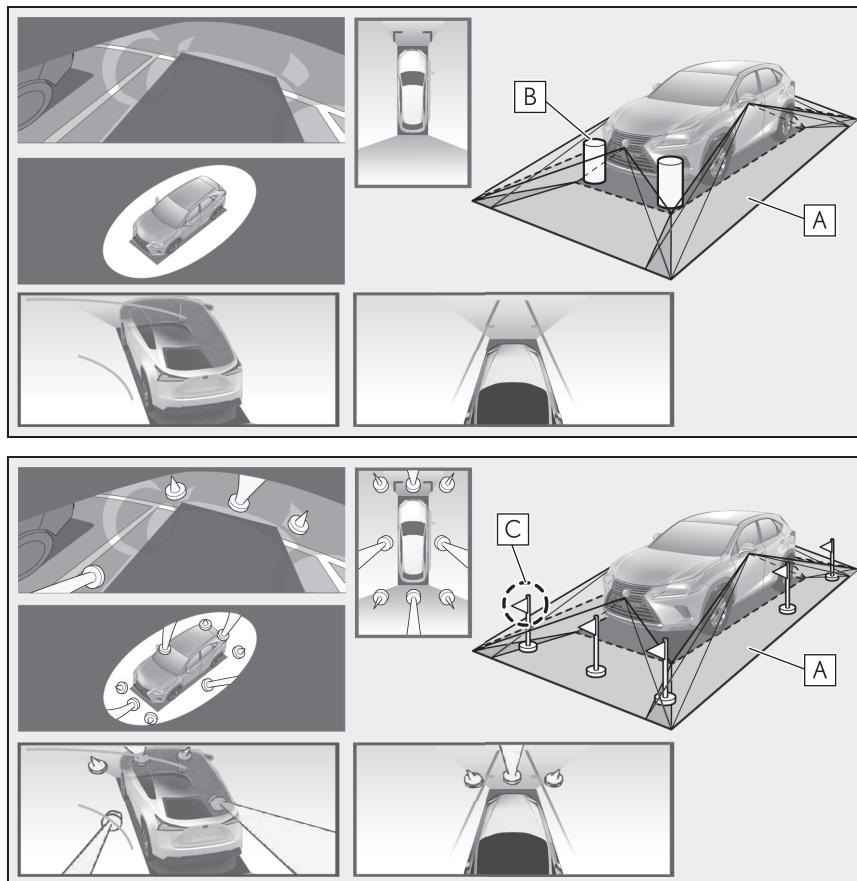
● Значок автомобиля, отображаемый на панорамном виде/перемещающемся виде/виде насквозь/виде с указанием бокового зазора/виде при повороте, представляет собой изображение, формируемое компьютером. Соответственно свойства, такие как цвет, форма и размер, будут отличаться от фактического автомобиля. Поэтому может казаться, что близлежащие трехмерные объекты касаются автомобиля, а фактическое расстояние до трехмерных объектов может отличаться от отображаемого.

Область, отображаемая на экране**Зона изображения панорамного вида**

Система панорамного вида отображает изображение обстановки вокруг автомобиля.

Поскольку панорамный вид обрабатывает и отображает изображения на основании плоской дорожной поверхности, он не может отображать положение трехмерных объектов (таких как, бамперы автомобилей и т.д.), которые находятся выше поверхности дороги. Даже если имеется пространство между бамперами автомобилей, и кажется, что они вряд ли столкнутся на изображении, оба автомобиля находятся на траектории столкновения.

Проверьте безопасность окружающей обстановки непосредственным образом.



A Зона, отображаемая на экране

B Объекты, не отображаемые на экране

- Объекты, расположенные в затененных зонах, не будут отображаться на экране.

C Части объектов, не отображаемые на экране

- Части объектов, выступающие выше определенной высоты, не могут отображаться на экране.

- По мере обработки изображений с четырех камер и их отображения на стандартной, ровной дорожной поверхности панорамный вид/перемещающийся вид/вид насквозь/вид с указанием бокового зазора/вид в повороте может отображаться следующим образом.
- Объекты могут выглядеть упавшими,

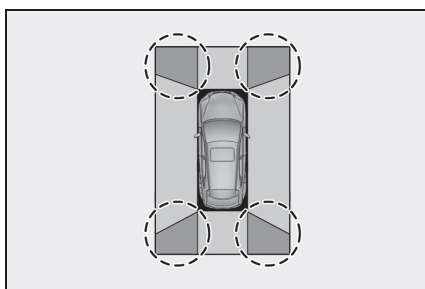
тоньше или больше обычного.

- Объект с более высоким положением, чем дорожная поверхность, может казаться дальше, чем на самом деле или не отображаться вообще.
- Высокие объекты могут появляться, выступая из неотображаемых зон изображения.

- Изменения яркости изображения могут

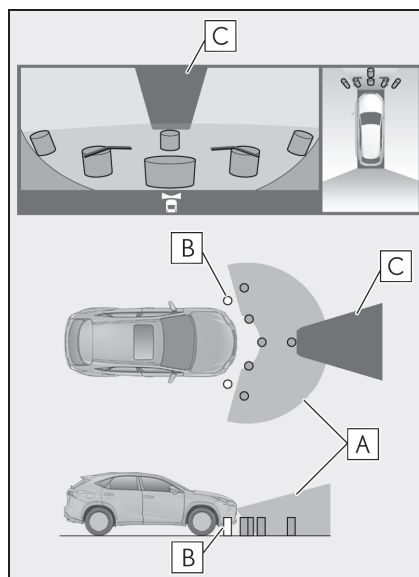
отображаться для каждой камеры.

- Отображаемое изображение может переключаться при наклоне кузова автомобиля, изменении высоты кузова автомобиля и т.д. в зависимости от количества пассажиров, багажа, топлива и т.д.
- Если передние двери или дверь багажного отделения закрыты не полностью, ни изображение, ни направляющие линии не отображаются.
- Связь положений значка автомобиля и дорожной поверхности или препятствия может отличаться от фактических положений.
- Черные области вблизи значка автомобиля - это области, не захватываемые камерой.
- Изображения, аналогичные указанным ниже, объединяются, в результате чего просмотр некоторых областей может быть затруднен.

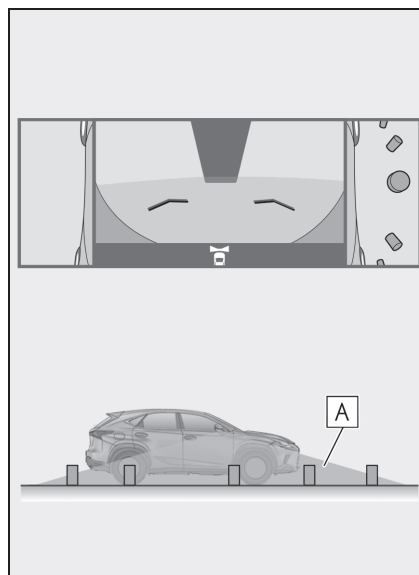


Зона изображения, захваченная камерой

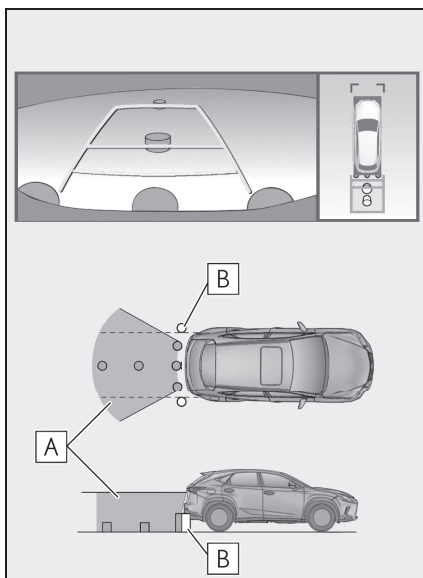
► Широкоугольный вид спереди



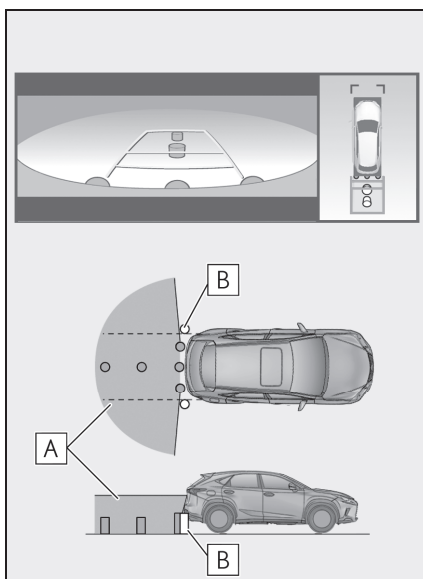
► Вид сбоку (при складывании наружных зеркал заднего вида)



► Вид сзади



► Широкоугольный вид сзади

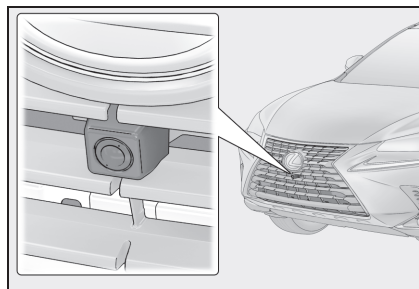
**A** Зона, отображаемая на экране**B** Объекты, не отображаемые на экране**C** Маскировка черным цветом

- Маскировка черным цветом выполняется для обнаружения разницы расстояния до передней части автомобиля.
- Область, охватываемая камерой, ограничена. На экране не отображаются объекты, расположенные близко к углам бампера или находящиеся под бампером.
- Область, отображаемая на экране, может различаться в зависимости от ориентации автомобиля или дорожных условий.
- В камере использован специальный объектив. Расстояние показываемого на экране изображения отличается от фактического расстояния.

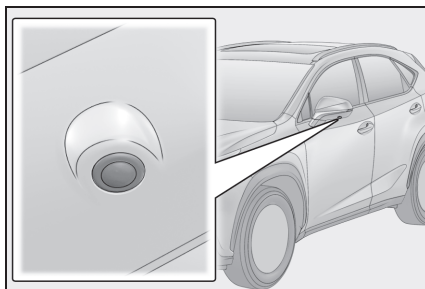
Камера

Камеры системы панорамного вида расположены, как показано на иллюстрации.

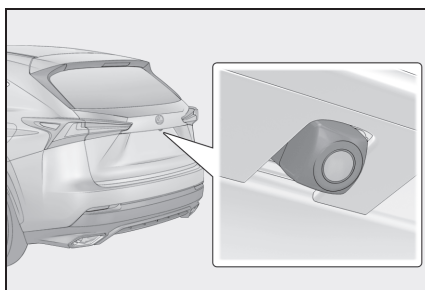
► Передняя камера



► Боковые камеры



► Задняя камера



■ Использование камеры

Если грязь или посторонние частицы (например, капли воды, снег, грязь и т.д.) попали на камеру, она не может передавать четкое изображение. В этом случае промойте ее большим количеством воды и вытрите объектив камеры начисто мягкой и влажной тканью.



ВНИМАНИЕ

- Система панорамного вида может работать неправильно в следующих случаях.
- Если камера подверглась удару, положение и угол крепления камеры могут измениться.
- Так как конструкция камеры является водонепроницаемой, не следует снимать, разбирать или изменять ее. Это может привести к неправильной работе.

- Во время очистки объектива камеры вымойте камеру большим количеством воды и вытрите мягкой и влажной тканью. Сильное трение об объектив камеры может привести к появлению царапин на объективе и невозможности четкой передачи изображения.
- Следите, чтобы на камеру не попадали органические растворители, автомобильный воск, средства для очистки стекол или средства для нанесения на стекло. Если это произошло, сотрите его как можно быстрее.
- В работе системы возможны ошибки, если быстро изменяется температура, например, когда в холодную погоду на автомобиль попадает горячая вода.
- При мойке автомобиля не направляйте сильные струи воды на камеру или область вокруг нее. Это может привести к неисправности камеры.
- Не подвергайте камеру сильным ударам, т.к. это может привести к неисправности. Если это произошло, как можно быстрее проверьте автомобиль у любого официального дилера Lexus, в авторизованном сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.

Разница между изображением на экране и фактическим состоянием дороги

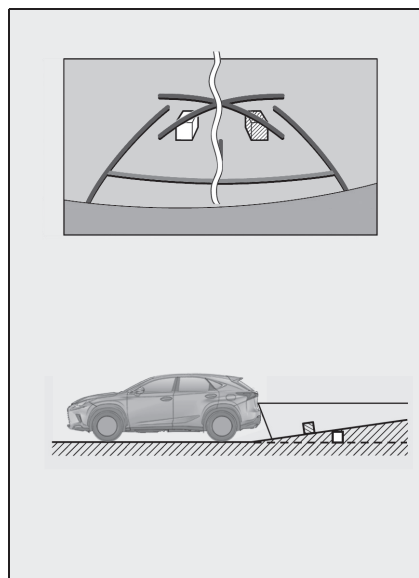
- Направляющие линии с указанием расстояния и линии с указанием ширины автомобиля могут фактически быть непараллельными разделительным линиям парковочного места, даже если кажется, что они параллельны.

Обязательно проверьте обстановку визуально.

- Расстояние между направляющими линиями с указанием ширины автомобиля и разделительными линиями слева и справа парковочного места может быть неравным, даже если кажется, что оно равное. Обязательно проверьте обстановку визуально.
- Направляющие линии с указанием расстояния предназначены для ровных дорог. В любой из следующих ситуаций существует определенный допуск на погрешность между направляющими линиями на экране и фактическим расстоянием/траекторией на дороге.

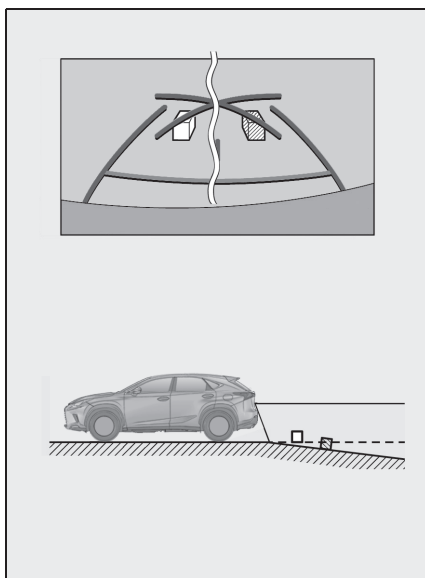
■ При наличии резкого подъема сзади автомобиля

Направляющие линии с указанием расстояния будут казаться ближе к автомобилю, чем на самом деле. По этой причине объекты кажутся дальше, чем находятся в действительности. Аналогично будет существовать допуск на погрешность между направляющими линиями и фактическим расстоянием/траекторией на дороге.



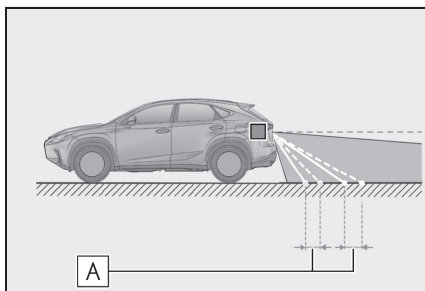
■ При наличии резкого уклона сзади автомобиля

Направляющие линии с указанием расстояния будут казаться дальше от автомобиля, чем на самом деле. По этой причине объекты кажутся ближе, чем находятся в действительности. Аналогично будет существовать допуск на погрешность между направляющими линиями и фактическим расстоянием/траекторией на дороге.



■ Когда какая-либо часть автомобиля проседает

Если какая-либо часть автомобиля проседает из-за количества пассажиров или распределения груза, присутствует допуск на погрешность между направляющими линиями на экране и фактическим расстоянием/траекторией на дороге.



A Допуск на погрешность

При приближении к трехмерным объектам

Когда трехмерные объекты (например, бамперы автомобилей и

т.д.) находятся рядом с положениями, выше поверхности дороги, будьте особенно внимательно при использовании следующими функциями.

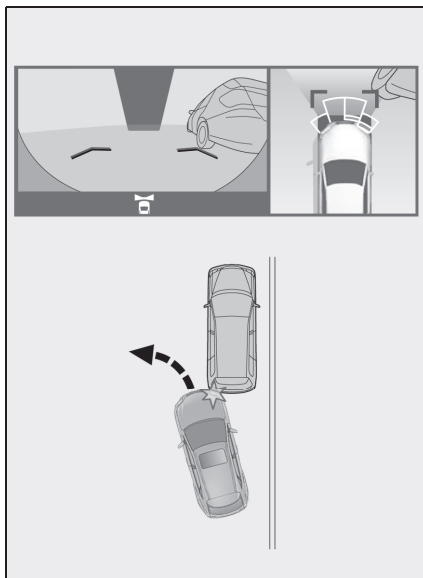


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Когда индикатор датчика загорается на дисплее датчика системы помощи при парковке Lexus красным цветом или непрерывно звучит зуммер, обязательно немедленно проверьте участок вокруг автомобиля и не двигайтесь дальше, пока не убедитесь в безопасности маневра; в противном случае может произойти неожиданная авария.

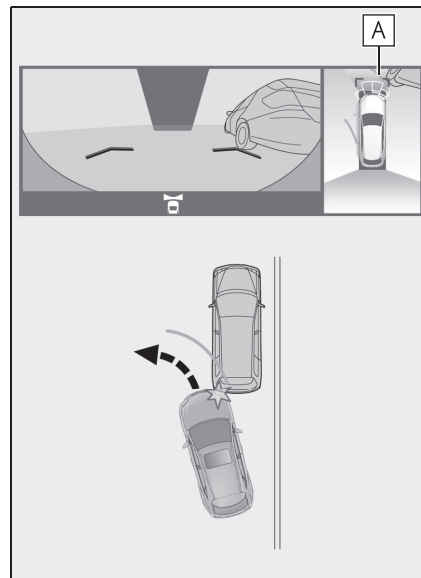
Отображение системы панорамного вида

Поскольку панорамный вид, вид с указанием бокового зазора и вид в повороте обрабатывает и отображает изображения на основании плоской дорожной поверхности, он не может отображать положение трехмерных объектов (таких как, бамперы автомобилей и т.д.), которые находятся выше поверхности дороги. Например, даже несмотря на то, что кажется, что имеется пространство между бамперами двух автомобилей на иллюстрации ниже и они вряд ли столкнуться, в действительности столкновение вот-вот произойдет.



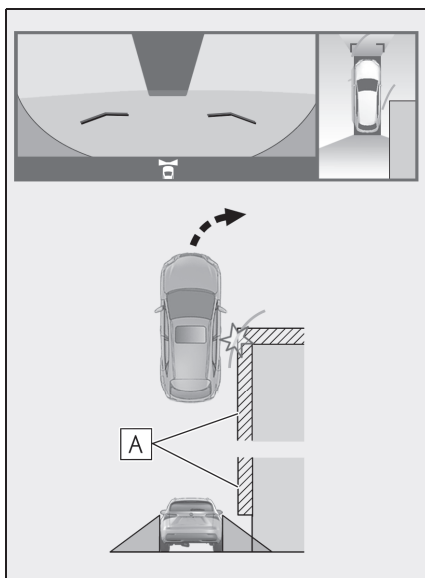
Линии расчетного курса

- Поскольку линия расчетного курса отображается для плоской дорожной поверхности, она не может отображать положение трехмерных объектов (таких как, бамперы автомобилей и т.д.), которые находятся выше поверхности дороги. Даже если бамперы автомобилей находятся вне линии расчетного курса на изображении, в действительности, автомобили находятся на траектории столкновения.



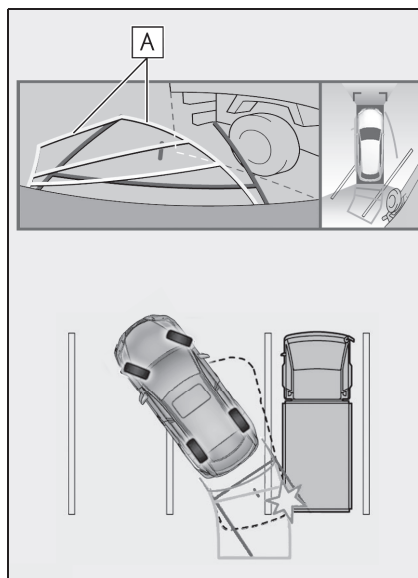
A Линия расчетного курса

- Трехмерные объекты (такие как, нависающая часть стены или погрузочная платформа грузовика) в верхних положениях могут не проецироваться на экране. Проверьте безопасность окружающей обстановки непосредственным образом.



A Выступающая часть стены

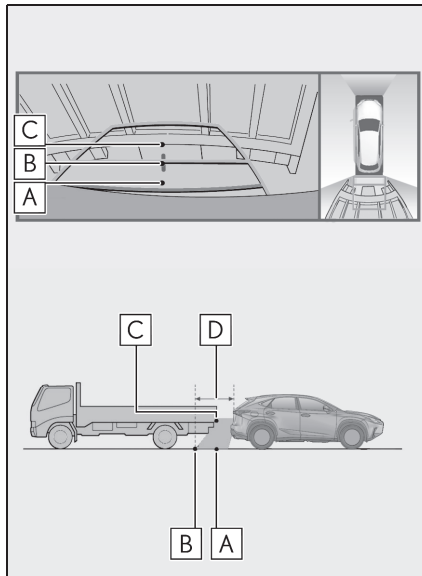
- Осмотрите пространство вокруг и сзади автомобиля. В показанной ниже ситуации грузовик находится за пределами линий расчетного курса, и кажется, что автомобиль не может столкнуться с грузовиком. Однако задняя часть кузова грузовика может фактически пересекаться с линиями расчетного курса. В действительности, если водитель будет двигаться назад в соответствии с линиями расчетного курса, автомобиль может столкнуться с грузовиком.



A Линии расчетного курса

Направляющие линии с указанием расстояния

Осмотрите пространство вокруг и сзади автомобиля. На экране кажется, что грузовик паркуется в точке **B**. Однако, на самом деле, при движении задним ходом до точки **A**, вы заденете грузовик. На экране кажется, что **A** самая близкая, а **C** - самая дальняя точка. Однако, в действительности расстояние до **A** и **C** одинаково, а **B** удалена больше, чем **A** и **C**.



D Прибл. 1 м (м)

Это необходимо знать

Если вы замечаете какие-либо признаки неисправностей

Если вы замечаете какие-либо следующие признаки неисправностей, см. информацию о наиболее вероятной причине и способе устранения, затем выполните проверку повторно.

Если признак неисправности сохраняется, проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Изображение плохо видно	- Автомобиль находится на темном участке - Высокая или низкая температура вокруг объектива - Низкая наружная температура - Капли воды на камере - Высокая влажность или идет дождь - На камеру попали посторонние частицы (грязь и т.д.) - На камеру попадают прямые солнечные лучи или свет фар - Автомобиль находится под воздействием флуоресцентного освещения, освещения натриевыми лампами, света ртутных ламп и т.д.	Двигайтесь задним ходом, визуально контролируя обстановку вокруг автомобиля. (Снова используйте систему после улучшения условий). Процедура регулировки качества изображения для системы панорамного вида аналогична процедуре регулировки экрана навигации. (→стр.38)
Изображение размытое	Грязь или посторонние частицы (например, капли воды, снег, грязь и т.д.) попали на камеру.	Вымойте камеру большим количеством воды и вытрите ее объектив начисто мягкой и влажной тканью.

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Изображение не выровнено	Камера или участок вокруг нее были подвергнуты сильному удару.	Проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.
Направляющие линии расположены очень далеко от зоны выравнивания	Положение камеры не выровнено.	Проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.
	- Автомобиль находится под наклоном. (Большая нагрузка на автомобиль, низкое давление в шинах из-за прокола и т.д.) - Автомобиль эксплуатируется под наклоном.	Если это связано с этими причинами, это не является неисправностью. Двигайтесь задним ходом, визуально контролируя обстановку вокруг автомобиля.
Линии расчетного курса перемещаются, даже если рулевое колесо расположено прямо	Неисправность в сигналах, передаваемых датчиком положения рулевого вала.	Проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.
Направляющие линии не отображаются	Открыта дверь багажного отделения.	Закройте дверь багажного отделения. Если это не поможет устранить признак неисправности, проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Линии расчетного курса не отображаются	• 12-вольтовая аккумуляторная батарея установлена заново. • Рулевое колесо вращалось во время замены 12-вольтовой аккумуляторной батареи. • 12-вольтовая аккумуляторная батарея разряжена. • Был заменен датчик положения рулевого вала. • Неисправность в сигналах, передаваемых датчиком положения рулевого вала.	Проверьте автомобиль в авторизованном дилерском или сервисном центре Lexus или в любом другом заслуживающем доверия сервисном центре.
Отображение панорамного вида невозможно увеличить	Датчик безопасной парковки Lexus может быть неисправен или загрязнен.	Соблюдайте процедуры исправления неисправностей датчика безопасной парковки Lexus. (См. "РУКОВОДСТВО ДЛЯ ВЛАДЕЛЬЦА")
Отображение вида насквозь/перемещающегося вида/вида с указанием бокового зазора/вида в повороте невозможно		

Лицензия на изделие

This product contains eT-Kernel Multi-Core Edition™ real-time OS of eSOL Co.,Ltd.
Copyright (c) 2018 eSOL Co.,Ltd.
eT-Kernel Multi-Core Edition™ is a trademark of eSOL Co.,Ltd in Japan.

T-Kernel

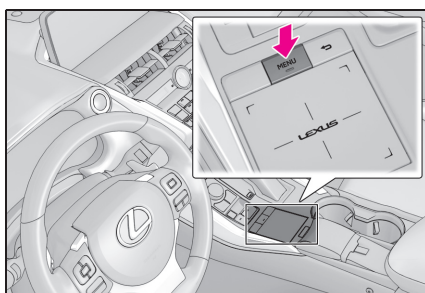
This Product uses the Source Code of T-Kernel under T-License granted by the
T-Engine Forum (www.t-engine.org).

- 7-1. Эксплуатация телефона**
(система громкой связи для
мобильных телефонов)
- Краткий справочник 238
- Некоторые основные функции
..... 239
- Совершение вызова с помощью
системы громкой связи с
интерфейсом Bluetooth® 242
- Прием вызова с помощью
системы громкой связи с
интерфейсом Bluetooth® 246
- Разговор с использованием
системы громкой связи с
интерфейсом Bluetooth® 247
- Функция сообщений телефона с
интерфейсом Bluetooth® 249
- 7-2. Настройка**
Настройки телефона 254
- 7-3. Что делать, если...**
Поиск и устранение
неисправностей 265

В автомобилях, приобретенных за пределами Европы, некоторые функции могут не работать во время движения.

Краткий справочник**Отображение экрана телефона**

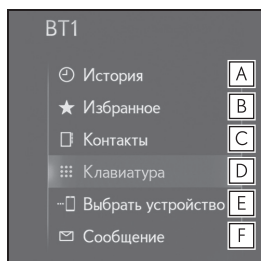
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.



- 2 Выберите "Телефон".

Экран меню телефона

Подменю отображается, когда курсор перемещается поверх значка подменю в левой части экрана.



- Выберите, чтобы отобразить экран "История". (→стр.242)
- Выберите, чтобы отобразить экран "Избранные". (→стр.243)
- Выберите, чтобы отобразить экран "Контакты". (→стр.243)
- Выберите, чтобы отобразить экран "Клавиатура". (→стр.244)

- Выберите, чтобы выбрать устройство для подключения, если зарегистрировано более 1 телефона с интерфейсом Bluetooth®.

- Выберите, чтобы отобразить экран "Сообщение". (→стр.249)

Управление системой громкой связи с интерфейсом Bluetooth®

- Регистрация/подключение устройства с интерфейсом Bluetooth® (→стр.41)
- Совершение вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth® (→стр.242)
- Прием вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth® (→стр.246)
- Разговор с использованием системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth® (→стр.247)

Функция сообщений

- Использование функции сообщений телефона с интерфейсом Bluetooth® (→стр.249)

Настройка телефона

- Настройки телефона (→стр.254)
- Настройки Bluetooth® (→стр.45)

Некоторые основные функции

Система громкой связи позволяет совершать и принимать вызовы, не убирая рук с рулевого колеса.

Эта система поддерживает Bluetooth®. Bluetooth® - это система беспроводной передачи данных, обеспечивающая пользование мобильными телефонами без проводного подключения или размещения на подставке для подзарядки.

Процедура эксплуатации телефона описана ниже.

- Не гарантирована работа этой системы со всеми устройствами с интерфейсом Bluetooth®.
- Если мобильный телефон не поддерживает Bluetooth®, эта система не будет работать.
- При следующих условиях система может не работать:
 - Мобильный телефон выключен.
 - Текущее местоположение находится вне зоны действия сети связи.
 - Мобильный телефон не подключен.
 - Элемент питания мобильного телефона разряжен.
- При одновременном использовании аудиосистемы с интерфейсом Bluetooth® и системы громкой связи могут возникнуть следующие неполадки:
 - Может прерваться соединение Bluetooth®.
 - Во время воспроизведения аудиосистемы с интерфейсом

Bluetooth® может слышаться шум.

- Во время телефонных вызовов может быть слышен шум.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Во время движения не пользуйтесь мобильным телефоном.
- Ваша аудиосистема оснащена антеннами Bluetooth®. Лицам с имплантированными кардиостимуляторами, кардиостимуляторами ресинхронизационной терапии или имплантированными кардиовертерами-дефибрилляторами и не следует находиться рядом с антеннами Bluetooth®. Радиоволны могут негативно повлиять на работу таких устройств.
- Прежде чем пользоваться устройствами с интерфейсом Bluetooth®, людям, пользующимся какими-либо другими электронными медицинскими устройствами, кроме имплантированных кардиостимуляторов, кардиостимуляторов ресинхронизационной терапии или имплантированных кардиовертеров-дефибрилляторов, следует проконсультироваться о том, каким образом радиоволны влияют на работу таких устройств. Радиоволны могут оказать неожиданное воздействие на функционирование таких медицинских устройств.



ВНИМАНИЕ

- Не оставляйте мобильный телефон в автомобиле. Температура в салоне может повыситься до уровня, при котором телефон может быть поврежден.

Регистрация/подключение телефона с интерфейсом Bluetooth®

Для того чтобы использовать систему громкой связи для мобильных телефонов, необходимо зарегистрировать мобильный телефон в системе.

- ▶ Регистрация телефона с интерфейсом Bluetooth® в первый раз (→стр.41)

- ▶ Регистрация дополнительного телефона с интерфейсом Bluetooth®

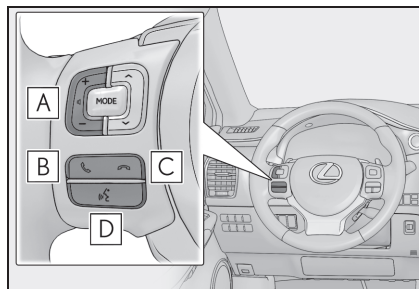
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 2 Выберите "Телефон".
- 3 Выберите  "Выбрать устройство" в подменю.
- 4 Выберите "Добавить устр-во".
- Когда подключено другое устройство Bluetooth®, появится экран с запросом подтверждения. Для отключения устройства с интерфейсом Bluetooth® выберите "да".
- 5 Следуйте этапам в пункте "Регистрация телефона с интерфейсом Bluetooth® в первый раз" с этапа 5. (→стр.41)
- ▶ Выбор зарегистрированного телефона с интерфейсом Bluetooth®
- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.

- 2 Выберите "Телефон".
- 3 Выберите  "Выбрать устройство" в подменю.
- 4 Выберите требуемое устройство, которое будет подключено.
- 5 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда подключение завершено.
- Если отображается сообщение об ошибке, следуйте инструкциям на экране, чтобы повторить попытку.

Использование переключателя телефона/микрофона

■ Переключатель на рулевом колесе

Нажатием на переключатель телефона можно принять или завершить вызов, не убирая руки с рулевого колеса.



- A** Переключатель управления громкостью

Нажмите, чтобы отрегулировать громкость.

- B** Переключатель снятия трубки
Нажмите, чтобы начать разговор.

- C** Переключатель завершения вызова

Нажмите, чтобы завершить разговор/набор номера.

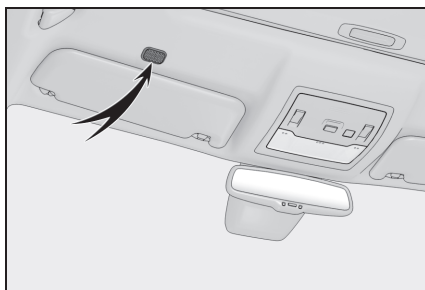
D Переключатель управления голосом

Нажмите для начала работы системы речевых команд.

- Список речевых команд (→стр.178)

■ Микрофон

Микрофон используется во время разговора по телефону.



- Голос собеседника будет слышен из передних динамиков. Звук аудио-/видеосистемы будет выключаться во время телефонных вызовов или использования речевых команд системы громкой связи.
- Можно попеременно говорить с собеседником по телефону. Если оба собеседника говорят одновременно, другой абонент не может слышать, что было сказано. (Это не является неисправностью).
- Поддерживайте низкую громкость вызова. В противном случае голос собеседника может быть слышен вне салона, и может усиливаться эхо. Во время разговора по телефону четко говорите в микрофон.
- Ваш собеседник может не слышать сказанного в следующих случаях:
 - Движение по грунтовой дороге. (При избыточном шуме дорожного движения.)
 - Движение с высокой скоростью.
 - Люк или окна открыты.
 - Вентиляционные отверстия кондиционера направлены в сторону микрофона.
- Звук вентилятора кондиционера является громким.
- Снижение качества звучания, связанное с используемым телефоном и/или сетью.



ВНИМАНИЕ

- Не нажимайте и не подносите острый предмет к микрофону. Это может вызвать неисправность.

О контактах в списке контактов

Следующие данные сохраняются для каждого зарегистрированного телефона. Когда подключен другой телефон, следующие зарегистрированные данные не могут быть считаны:

- Данные контакта
- Данные журнала вызовов
- Избранные данные
- Данные изображений
- Все настройки телефона
- Настройки сообщений

- При удалении регистрации телефона вышеуказанные данные также удаляются.

При продаже или утилизации автомобиля

При использовании системы громкой связи можно зарегистрировать множество персональных данных. При продаже или утилизации автомобиля инициализируйте данные. (→стр.60)

Следующие данные в системе можно инициализировать:

- Данные контакта
- Данные журнала вызовов
- Избранные данные

- Данные изображений
- Все настройки телефона
- Настройки сообщений

- После инициализации данные и настройки будут удалены. Будьте внимательны при инициализации данных.

Совершение вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth®

После регистрации телефона с интерфейсом Bluetooth® можно совершить вызов с помощью системы громкой связи. Существует несколько способов совершить вызов, как описано ниже.

Отображение экрана телефона

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите требуемый элемент в подменю.

С помощью журнала вызовов

До 45 самых последних элементов журнала вызовов (пропущенные, входящие и исходящие) можно выбрать на экране “История”.

- 1 Отобразите экран телефона:
 - кнопкой “MENU” → “Телефон”
- 2 Выберите  “История” в подменю и выберите требуемый контакт.
 - Если выбирается контакт, не зарегистрированный в списке контактов, имя отображается как “Неизвестный контакт”. В этом случае следуйте подсказкам на экране, чтобы правильно

совершить вызов.

- 3 Проверьте, что отображается экран вызова.

● Отображаются значки типа вызова.



: Пропущенный вызов



: Входящий вызов



: Исходящий вызов

- При постоянном совершении вызовов по одному и тому же номеру в журнале вызовов указывается только последний вызов.
- При приеме вызова с номера телефона, зарегистрированного в списке контактов, отображается имя.
- В памяти системы также сохраняются номера удержанных вызовов.
- В зависимости от типа используемого вами мобильного телефона совершение международных вызовов может оказаться невозможным.
- Список должен группировать вместе последовательные записи с тем же номером телефона и тем же типом вызова. Например, два вызова с мобильного Джона будут отображаться следующим образом: Джон (2)
- При нажатии на переключатель  на рулевом колесе можно вызвать последнего собеседника в списке вызовов.

По списку избранного

Вызовы можно совершать с помощью зарегистрированных контактов, которые можно выбрать из списка контактов. (→стр.261)

- 1 Отобразите экран телефона:
 - кнопкой “MENU” → “Телефон”

- 2 Выберите  “Избранные” в подменю и выберите требуемый контакт.
- 3 Выберите требуемый номер.
- 4 Проверьте, что отображается экран вызова.

По списку контактов

Вызовы можно совершать с помощью данных контактов, которые переданы из зарегистрированного мобильного телефона. (→стр.243)

До 5000 контактов (максимум 4 номера телефона, адреса электронной почты и адреса на каждый контакт) можно зарегистрировать в списке контактов.

■ Вызов из списка контактов

- 1 Отобразите экран телефона:
 - кнопкой “MENU” → “Телефон”
- 2 Выберите  “Контакты” в подменю и выберите требуемый контакт.

“Адреса электронной почты”: Выберите, чтобы отобразить зарегистрированные адреса электронной почты контакта.

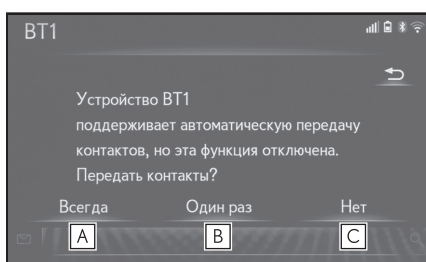
- 3 Выберите требуемый номер.
- 4 Проверьте, что отображается экран вызова.

Когда список контактов пустой

- Для телефонов с интерфейсом Bluetooth®, совместимых с RVAR, когда “Автоматическая передача” включено (→стр.257)
 - Контакты передаются автоматически.

■ Для телефонов с интерфейсом Bluetooth®, совместимых с РВАР, когда “Автоматическая передача” выключено (→стр.257)

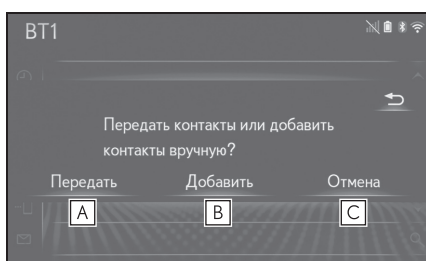
- 1 Выберите требуемый элемент.



- A** Выберите, чтобы всегда автоматически передавать все контакты из подключенного мобильного телефона.
- B** Выберите, чтобы передавать все контакты из подключенного мобильного телефона только один раз.
- C** Выберите, чтобы отменить передачу.
- 2 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

■ Для телефонов с интерфейсом Bluetooth®, не совместимых с РВАР, но совместимых с ОРР

- 1 Выберите требуемый элемент.



- A** Выберите, чтобы передать контакты из подключенного мобильного телефона. Передайте данные контакта в систему с помощью телефона с интерфейсом Bluetooth®.
- B** Выберите, чтобы добавить новый контакт вручную. Выполните действия, описанные в пункте “Регистрация нового контакта в списке контактов” с этапа 2. (→стр.260)
- C** Выберите, чтобы отменить передачу.

- Если мобильный телефон не совместим ни с РВАР, ни с ОРР, контакты не могут быть переданы с помощью Bluetooth®. Но контакты можно передать с USB-устройства. (→стр.259)
- В зависимости от типа телефона с интерфейсом Bluetooth®:
 - Может потребоваться выполнить дополнительные действия с телефоном при передаче данных контактов.
 - Зарегистрированное изображение в списке контактов может не передаваться в зависимости от типа подключенного телефона с интерфейсом Bluetooth®.

С помощью клавиатуры

- 1 Отобразите экран телефона:
- кнопкой “MENU” → “Телефон”
- 2 Выберите  “Клавиатура” в подменю и введите номер телефона.

- 3 Выберите  или нажмите переключатель  на рулевом колесе.

- 4 Проверьте, что отображается экран вызова.

- В зависимости от типа подключаемого телефона с интерфейсом Bluetooth® может потребоваться выполнить дополнительные действия с телефоном.

SOS*

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

■ Служба экстренных вызовов 112

Эта функция используется для совершения экстренного вызова 112. Эта функция недоступна, когда система громкой связи не подключена.

Вызов должен совершаться из страны, где служба 112 доступна.

- 1 Отобразите экран телефона:

- кнопкой "MENU" → "Телефон"

- 2 Выберите  "Клавиатура" в подменю и выберите "SOS".

- 3 Выберите "112".

- 4 Проверьте, что отображается экран вызова.

- Текущее местоположение автомобиля отображается внизу экрана.

■ Помощь на дорогах

Эта функция используется для совершения вызова в службу помощи на дорогах Lexus.

Вызов должен быть совершен из страны, где служба помощи на дорогах Lexus доступна.

Для того чтобы использовать эту функцию, необходимо зарегистрировать страну. (→стр.263)

- 1 Отобразите экран телефона:

- кнопкой "MENU" → "Телефон"

- 2 Выберите  "Избранные" в подменю.

- 3 Выберите "Lexus Euro Assistance 24".

- 4 Выберите .

- 5 Проверьте, что отображается экран вызова.

- Текущее местоположение автомобиля отображается внизу экрана.

- Функция SOS использует другую систему, а не ЭРА-ГЛОНАСС (при наличии).

7

Телефон

Прием вызова с помощью системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth®

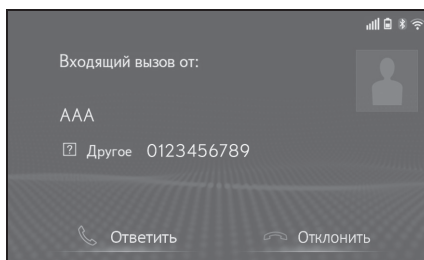
При приеме вызова отображается следующий экран в сопровождении звука.

Модель с 10,3-дюймовым дисплеем: Этот экран можно также отображать на боковом дисплее.

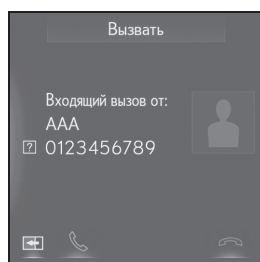
Входящие вызовы

- 1 Выберите “Ответить”/  или нажмите переключатель  на рулевом колесе, чтобы говорить по телефону.

► Основной дисплей



► Боковой дисплей*



- Для отклонения вызова выберите “Отклонить”/ .

- Для регулировки громкости принятого вызова поверните ручку “PWR•VOL” или используйте переключатель управления громкостью на рулевом колесе.

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

- Во время международных телефонных вызовов имя или номер собеседника могут неправильно отображаться в зависимости от типа вашего мобильного телефона.
- Мелодия звонка, настроенная на экране настроек звука, будет звучать при входящем вызове. В зависимости от типа телефона с интерфейсом Bluetooth® и система, и телефон с интерфейсом Bluetooth® могут звучать одновременно при входящем вызове. (→стр.254)
- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем: Режим отображения входящего вызова можно настроить на основном дисплее или боковом дисплее. (→стр.255)

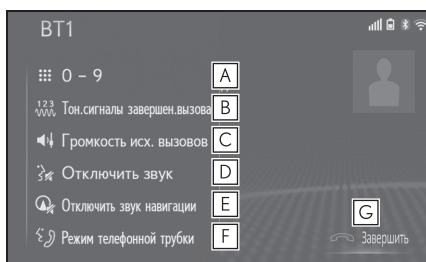
Разговор с использованием системы громкой связи с интерфейсом Bluetooth®

Во время разговора по телефону отображается следующий экран. Описанные ниже операции можно выполнить на этом экране.

Модель с 10,3-дюймовым дисплеем: Этот экран можно также отображать на боковом дисплее.

Работа с экраном вызовов

► Основной дисплей



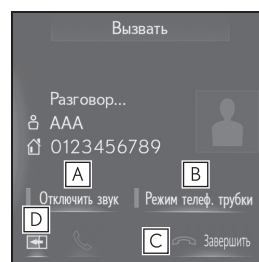
- A** Выберите, чтобы отобразить клавиатуру для отправки сигналов. (→стр.248)
- B** Выберите, чтобы отправить сигналы. Эта кнопка появляется, только когда номер, содержащий (w), набирается в режиме громкой связи. (→стр.248)
- C** Выберите, чтобы отрегулировать громкость вашего голоса, который собеседник будет слышать из своего динамика. (→стр.248)
- D** Выберите, чтобы собеседник не

слышал вашего голоса.

- E** Выберите, чтобы выключить звук подсказок навигационного маршрута во время телефонного вызова.*
- F** Выберите, чтобы переключать режимы гарнитуры между громкой связью и мобильным телефоном.
- G** Выберите, чтобы завершить разговор.

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

► Боковой дисплей*



- A** Выберите, чтобы собеседник не слышал вашего голоса.
- B** Выберите, чтобы переключать режимы гарнитуры между громкой связью и мобильным телефоном.
- C** Выберите, чтобы завершить разговор.
- D** Выберите, чтобы переключить текущий отображаемый экран на основной дисплей.

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

● Когда вызов с мобильного телефона

7

Телефон

переключается в режим громкой связи, будет отображен экран громкой связи, а его функциями можно управлять на этом экране.

- Переключение между вызовом с мобильного телефона и вызовом в режиме громкой связи можно выполнять напрямую с помощью телефона.
- Способы и операции передачи будут разными в зависимости от типа используемого мобильного телефона.
- Для получения сведений об эксплуатации мобильного телефона см. прилагаемое к нему руководство.
- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем: Этот экран можно отображать на основном дисплее или боковом дисплее.

Отправка сигналов

■ С помощью клавиатуры

Эту операцию нельзя выполнять во время движения.

- 1 Выберите  "0-9" в подменю.
- 2 Введите требуемый номер.

■ Выбрав "Тон.сигналы завершен.вызова"

"Тон.сигналы завершен.вызова" появляется, когда непрерывный тональный сигнал(ы), содержащий (w), зарегистрирован в списке контактов.

- 1 Выберите  "Тон.сигналы завершен.вызова" в подменю.

- Непрерывный тональный сигнал - это строка символов, содержащая числа и символы r или w. (напр., 056133w0123r#1)
- Когда используется сигнал паузы "p", тональные данные до сигнала следующей паузы будут автоматически отправляться через 2 секунды. Когда используется сигнал паузы "w",

тональные данные до сигнала следующей паузы будут автоматически отправляться после выполнения пользователем действия.

- Разъединяющие сигналы можно использовать, когда желательна автоматизированная операция услуги, основанной на телефоне, такой как автоответчик или банковская телефонная услуга. Номер телефона с непрерывными тональными сигналами можно зарегистрировать в списке контактов.
- Тональными данными после сигнала паузы "w" можно управлять с помощью речевых команд во время вызова.

Настройка громкости передачи

- 1 Выберите  "Громкость исх. Вызовов" в подменю.
- 2 Выберите требуемый уровень для громкости передачи.
- 3 Нажмите кнопку  на Remote Touch, чтобы отобразить предыдущий экран.

- Качество звука голоса, раздающегося из динамика собеседника, может испытывать негативное влияние.
- "Громкость исх. Вызовов" затеняется, когда включен беззвучный режим.

Ожидание входящего вызова

Когда вызов прерывается третьим собеседником во время разговора, отображается экран входящего вызова.

- 1 Выберите "Ответить"/ или нажмите переключатель  на

рулевым колесе, чтобы начать разговор с собеседником.

- Для отклонения вызова выберите “Отклонить”/  или нажмите переключатель  на рулевом колесе.
 - При каждом нажатии на переключатель  на рулевом колесе будет включаться удерживаемый абонент.
-
- Эта функция может быть недоступна в зависимости от типа мобильного телефона.
 - Модель с 10,3-дюймовым дисплеем: Этот экран можно отображать на основном дисплее или боковом дисплее.

Функция сообщений телефона с интерфейсом Bluetooth®

Принятые и отправленные сообщения можно переадресовать с подключенного телефона с интерфейсом Bluetooth®, обеспечив проверку и ответ с помощью системы.

В зависимости от типа подключенного телефона с интерфейсом Bluetooth® принятые сообщения могут не передаваться в папку входящих сообщений.

Если телефон не поддерживает функцию сообщений, эту функцию нельзя использовать. Даже когда используется поддерживаемый телефон, функция ответа не может быть использована.

7

Телефон

Отображение экрана входящих сообщений

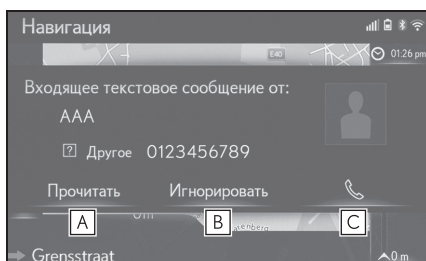
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.
 - 2 Выберите “Телефон”.
 - 3 Выберите  “Сообщение” в подменю.
 - 4 Выберите имя учетной записи.
- Имена учетных записей - это имена, существующие на текущем подключенном телефоне.

- 5 Проверьте, что отображается экран входящих сообщений.

- Для смены режима телефона выберите "Телефон".

Прием сообщения

Когда принимается электронная почта/SMS/MMS, всплывает экран входящего сообщения со звуком, и управления можно выполнять на экране.



- A** Выберите, чтобы проверить сообщение.
- B** Выберите, чтобы не открывать сообщение.
- C** Выберите, чтобы вызвать отправителя сообщения.

- Для отображения указанного выше экрана требуется настроить на "Во весь экран" в меню "Отображение вход. SMS/MMS-сообщений" и "Отображение входящего вызова". (→стр.255)
Настройка по умолчанию - "Раскрывающийся".
- В зависимости от мобильного телефона, используемого для приема сообщений, или состояния его регистрации в системе некоторая информация может не отображаться.
- Всплывающий экран отдельно доступен для входящей электронной почты и сообщений SMS/MMS при следующих условиях:

Электронная почта:

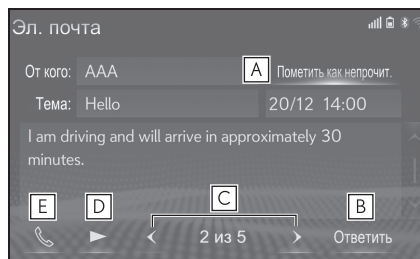
- "Всплывающее уведомление эл. почты" включено. (→стр.255)

SMS/MMS:

- "Всплывающее уведомление SMS/MMS" включено. (→стр.255)

Проверка принятых сообщений

- 1 Отображение экрана входящих сообщений:
 - кнопкой "MENU" → "Телефон" → "Сообщение" в подменю
- 2 Выберите требуемое имя учетной записи.
- 3 Выберите требуемое сообщение из списка.
- 4 Проверьте, что сообщение отображается.



- A** Выберите "Пометить как непрочитанное" или "Пометить как прочитанное", чтобы пометить электронное письмо как непрочитанное или прочитанное на экране сообщений.
Эта функция доступна, когда "Обновить состояние прочтения сообщения в телефоне" включено. (→стр.262)
Когда типом текстового

сообщения является SMS, оно не отображается.

B Выберите, чтобы ответить на сообщение. (→стр.252)

C Выберите, чтобы отобразить предыдущее или следующее сообщение.

D Выберите, чтобы сообщение было зачитано.

Для того чтобы отменить эту функцию, выберите .

Когда “Автоматическое чтение сообщений” включено, сообщения будут автоматически зачитываться. (→стр.262)

E Выберите, чтобы вызвать отправителя сообщения.

● В зависимости от типа подключаемого телефона с интерфейсом Bluetooth® может потребоваться выполнить дополнительные действия с телефоном.

● Сообщения отображаются в соответствующей зарегистрированной папке адресов электронной почты подключенного телефона с интерфейсом Bluetooth®. Выберите требуемое имя папки для отображения.

● Поверните ручку “PWR•VOL” или используйте переключатель управления громкостью на рулевом колесе, чтобы отрегулировать громкость зачитываемого сообщения.

Проверка отправленных сообщений*

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

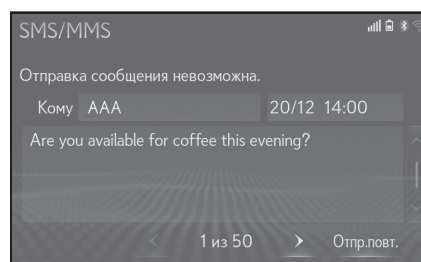
1 Отображение экрана входящих сообщений:

● кнопкой “MENU” → “Телефон”
→  “Сообщение” в подменю

2 Выберите требуемое имя учетной записи, отображаемое в левой части экрана.

3 Выберите требуемое сообщение из списка.

4 Проверьте, что сообщение отображается.



“Отпр.повт.”: Выберите, чтобы переслать сообщение. Этот переключатель отображается в случае сбоя при отправке текстового сообщения.

Ответ на сообщение (Создать новое сообщение)

Тип сообщения, которое можно создать, - только SMS.

1 Отобразите экран телефона:

● кнопкой “MENU” → “Телефон”

2 Выберите  “Контакты” или  “История” в подменю.

3 Выберите требуемый контакт или незарегистрированный номер.

● Если выбран незарегистрированный номер, выполнение этой функции невозможно.

4 Выберите .

5 Выберите “Создать”.

6 Введите сообщение и затем выберите “ОК”.

7 Выберите “Отправить”.

“Отмена”: Выберите, чтобы отменить отправку сообщения.

- Во время отправки сообщения отображается экран отправки сообщения.

8 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

- Если отображается сообщение об ошибке, следуйте инструкциям на экране, чтобы повторить попытку.

- Короткое сообщение может содержать до 160 символов. Разделенный текст будет отправлен, когда тело сообщения превышает более 160 символов.

- В зависимости от мобильного телефона, используемого для приема сообщений, использование функции ответа может быть невозможным.

Ответ на сообщение (быстрый ответ)

Уже сохранено 15 сообщений.

1 Отображение экрана входящих сообщений:

- кнопкой “MENU” → “Телефон” →  “Сообщение” в подменю

2 Выберите требуемое имя учетной записи, отображаемое в левой части экрана.

3 Выберите требуемое сообщение из списка.

4 Выберите “Ответить”.

5 Выберите “Быстрое сообщение”.

6 Выберите требуемое сообщение.

7 Выберите “Отправить”.

“Отмена”: Выберите, чтобы отменить отправку сообщения.

- Во время отправки сообщения отображается экран отправки сообщения.

8 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

- Если отображается сообщение об ошибке, следуйте инструкциям на экране, чтобы повторить попытку.

■ Изменение сообщений быстрого ответа

Эту операцию нельзя выполнять во время движения.

1 Выберите “Быстрое сообщение”.

2 Выберите  согласно изменяемому требуемому сообщению.

3 Выберите “ОК”, когда изменение будет завершено.

- Для сброса измененных сообщений быстрого ответа выберите “По умолчанию”.

- Быстрое сообщение 1 (“Я за рулем и прибуду приблизительно через [##] минут.”): Это сообщение невозможно изменить, и оно автоматически заполнится (##) вычисленным системой навигации расчетным временем прибытия на экране сообщения подтверждения. Если настроены точки маршрута, будет показано значение (##) до следующей точки маршрута. Если в настоящее время в системе навигации нет настроенных маршрутов, Быстрое сообщение 1 невозможно выбрать.

- В зависимости от мобильного телефона, используемого для приема сообщений, использование функции ответа может быть невозможным.

Вызов отправителя сообщения

Вызовы можно совершить по электронной почте/SMS/MMS на номер телефона отправителя сообщения.

Эту операцию можно выполнять во время движения.

■ Вызов с дисплея сообщения e-mail/SMS/MMS

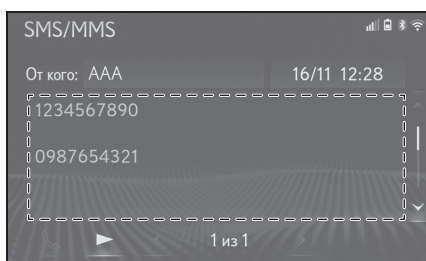
- 1 Выберите  или нажмите переключатель  на рулевом колесе.
- При наличии 2 или более номеров телефона выберите требуемый номер.
- 2 Проверьте, что отображается экран вызова.

■ Вызов по номеру внутри сообщения

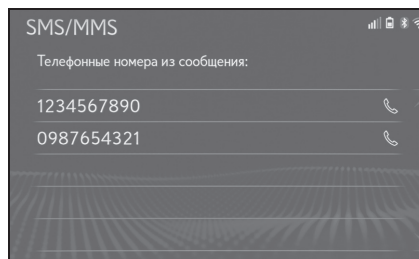
Вызовы можно совершать по номеру, указанному в текстовой области сообщения синим шрифтом.

Эту операцию нельзя выполнять во время движения.

- 1 Выберите текстовую область.



- 2 Выберите требуемый номер.

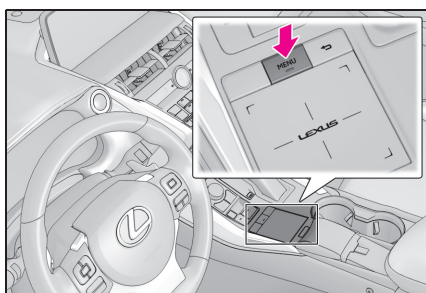


- Отображаются идентифицированные номера телефонов, содержащиеся в сообщении.
- 3 Проверьте, что отображается экран вызова.
- Последовательность номеров может быть распознана в качестве номера телефона. Кроме того, некоторые номера телефонов могут не распознаваться, например, номера для других стран.

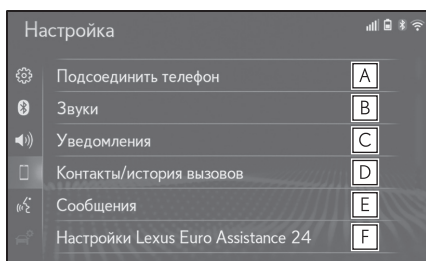
Настройки телефона

Отображение экрана настроек телефона

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.



- 2 Выберите "Настройка".
- 3 Выберите  "Телефон" в подменю.
- 4 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A** Подключение устройства с интерфейсом Bluetooth® и изменение информации об устройстве с интерфейсом Bluetooth® (→стр.45)
- B** Настройки звука (→стр.254)
- C** Настройки уведомлений (→стр.255)

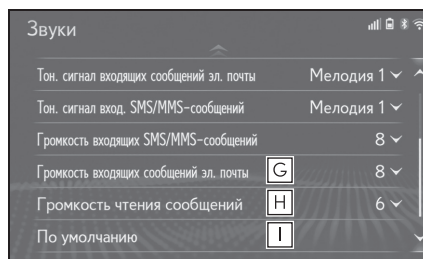
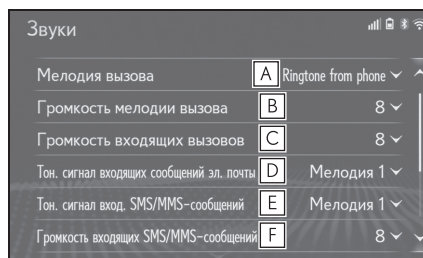
- D** Настройки журнала контактов/вызовов (→стр.256)
- E** Настройки сообщений (→стр.262)
- F** Настройки службы Lexus Euro assistance 24* (→стр.263)

*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

Экран настроек звуков

Можно регулировать громкость вызова и мелодии звонка. Можно выбрать мелодию звонка.

- 1 Отображение экрана настроек телефона:
 - кнопкой "MENU" → "Настройка" →  "Телефон" в подменю
- 2 Выберите "Звуки".
- 3 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A** Выберите, чтобы настроить

требуемую мелодию звонка.

- В** Выберите “-” или “+”, чтобы отрегулировать громкость мелодии звонка.
- С** Выберите “-” или “+”, чтобы отрегулировать громкость по умолчанию для голоса собеседника.
- Д** Выберите, чтобы настроить требуемый сигнал входящей электронной почты.
- Е** Выберите, чтобы настроить требуемый сигнал входящего SMS/MMS.
- Ф** Выберите “-” или “+”, чтобы отрегулировать громкость сигнала входящих SMS/MMS.
- Г** Выберите “-” или “+”, чтобы отрегулировать громкость сигнала входящих e-mail.
- Н** Выберите “-” или “+”, чтобы отрегулировать громкость зачитываемого сообщения.
- И** Выберите, чтобы сбросить все элементы настройки.

● В зависимости от типа телефона определенные функции могут быть недоступны.

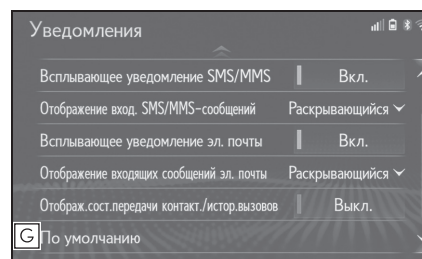
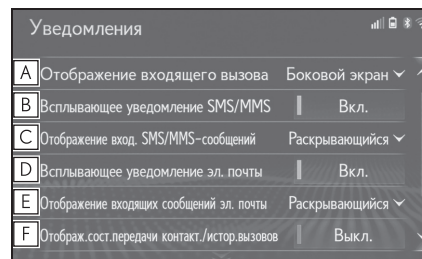
Экран настроек уведомлений

- 1 Отображение экрана настроек телефона:

кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Телефон” в подменю

- 2 Выберите “Уведомления”.

- 3 Выберите требуемый элемент для настройки.



- А** Выберите, чтобы изменить отображение входящего вызова.
 - Модель с 10,3-дюймовым дисплеем:
“Главный экран”: Выберите, чтобы отобразить и управлять экраном на основном дисплее.
“Боковой экран”: Выберите, чтобы отобразить и управлять экраном на боковом дисплее. Для получения сведений об экране: →стр.246
 - Модель с 8-дюймовым дисплеем:
“Во весь экран”: Когда принимается вызов, отображается экран громкой связи, и возможно управление на экране.
“Раскрывающийся”: Сообщение отображается в правом верхнем углу экрана и может управляться только переключателями на рулевом колесе.
- В** Выберите, чтобы включить/выключить всплывающее окно с уведомлением о SMS/MMS.

- C** Выберите, чтобы изменить отображение входящего SMS/MMS.
 “Во весь экран”: Когда принимается сообщение SMS/MMS, отображается экран отображения входящего SMS/MMS, и возможно управление на экране.
 “Раскрывающийся”: При получении сообщения SMS/MMS сообщение отображается вверху экрана.

- D** Выберите, чтобы включить/выключить всплывающее окно с уведомлением об электронной почте.

- E** Выберите, чтобы изменить отображение входящей электронной почты.
 “Во весь экран”: Когда принимается электронная почта, отображается экран отображения входящей электронной почты, и возможно управление на экране.
 “Раскрывающийся”: При получении электронной почты сообщение отображается вверху экрана.

- F** Выберите, чтобы включить/выключить отображение сообщения о завершении передачи контактов/журнала.

- G** Выберите, чтобы сбросить все элементы настройки.

- В зависимости от модели телефона эти функции могут быть недоступны.

Экран настроек контактов/журнала вызовов

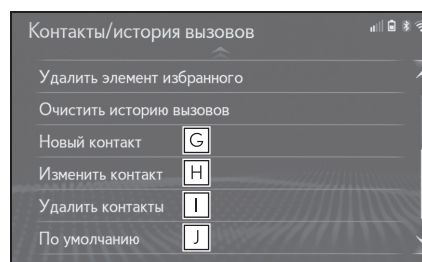
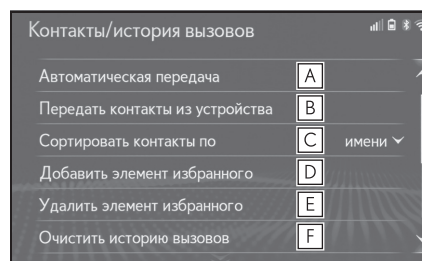
Контакты можно передать из телефона с интерфейсом Bluetooth® в эту систему. Контакты и избранное можно добавлять, редактировать и удалять. Кроме того, можно удалить журнал вызовов.

- 1 Отображение экрана настроек телефона:

- кнопкой “MENU” → “Настройка”
 →  “Телефон” в подменю

- 2 Выберите “Контакты/история вызовов”.

- 3 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A** На телефонах с интерфейсом Bluetooth®, совместимых с PBAP: Выберите, чтобы изменить

настройки передачи
контактов/журналов. (→стр.257)

- B** Выберите, чтобы обновить контакты из подключенного устройства. (→стр.258)
- C** Выберите, чтобы отсортировать контакты по полю имени или фамилии.
- D** Выберите, чтобы добавить контакты в список избранного. (→стр.261)
- E** Выберите, чтобы удалить контакты из списка избранного. (→стр.261)
- F** Выберите, чтобы удалить журнал вызовов.*
- G** Выберите, чтобы добавить новые контакты в список контактов. (→стр.260)
- H** Выберите, чтобы изменить контакты в списке контактов.* (→стр.260)
- I** Выберите, чтобы удалить контакты из списка контактов.* (→стр.261)
- J** Выберите, чтобы сбросить все элементы настройки.

*: На телефонах с интерфейсом Bluetooth®, совместимых с PBAF, эта функция доступна, когда "Автоматическая передача" выключено. (→стр.257)

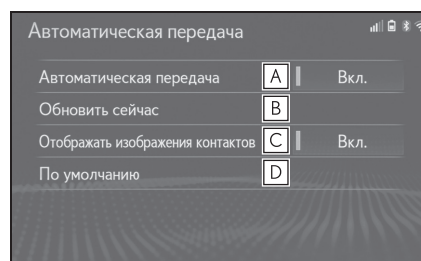
● В зависимости от типа телефона определенные функции могут быть недоступны.

● Данные контактов управляются независимо для каждого зарегистрированного телефона. Когда подключен один телефон, зарегистрированные данные другого телефона считывать невозможно.

Настройка автоматической передачи контактов/журналов

Функция автоматической передачи контактов/журналов доступна только для совместимых с PBAF телефонов с интерфейсом Bluetooth®.

- 1 Выберите "Автоматическая передача".
- 2 Выберите требуемый элемент для настройки.



A Выберите, чтобы включить/выключить автоматическую передачу контактов/журналов. Когда включено, данные контакта и журнал телефона передаются автоматически.

B Выберите, чтобы обновить контакты из подключенного телефона. (→стр.258)

C Выберите, чтобы включить/выключить отображение изображения переданного контакта. Когда выключено, изображение

7

Телефон

контакта невозможно отобразить на боковом дисплее, когда принимается вызов.

- D** Выберите, чтобы сбросить все элементы настройки.

■ Обновление контактов из телефона

- 1 Выберите “Обновить сейчас”.
- Контакты передаются автоматически.
- 2 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.
- Эта операция может не потребоваться в зависимости от типа мобильного телефона.
- Если другое устройство с интерфейсом Bluetooth® подключено при передаче данных контактов, в зависимости от телефона может потребоваться отсоединение подключенного устройства с интерфейсом Bluetooth®.
- В зависимости от типа подключаемого телефона с интерфейсом Bluetooth® может потребоваться выполнить дополнительные действия с телефоном.

Передача контактов с устройства

С телефона

- Когда контакт не зарегистрирован
- 1 Выберите “Передать контакты из устройства”.

- 2 Выберите “С телефона (Bluetooth)”.
- 3 Передайте данные контакта в систему с помощью телефона с интерфейсом Bluetooth®.

- Эта операция может не потребоваться в зависимости от типа мобильного телефона.

- Для отмены этой функции выберите “Отмена”.

- 4 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

- Эта функция предназначена только для совместимых с OPP телефонов с интерфейсом Bluetooth®.

► Когда контакт зарегистрирован

- 1 Выберите “Передать контакты из устройства”.
- 2 Выберите “С телефона (Bluetooth)”.
- 3 Выберите “Заменить контакты” или “Добавить контакт”.

“Заменить контакты”: Выберите, чтобы передать контакт из подключенного мобильного телефона и заменить текущий контакт.

“Добавить контакт”: Выберите, чтобы передать требуемые данные контактов из подключенного мобильного телефона, чтобы добавить к текущему контакту.

- 4 Передайте данные контакта в систему с помощью телефона с интерфейсом Bluetooth®.

- Эта операция может не потребоваться в зависимости от типа мобильного телефона.

- Для отмены этой функции выберите “Отмена”.

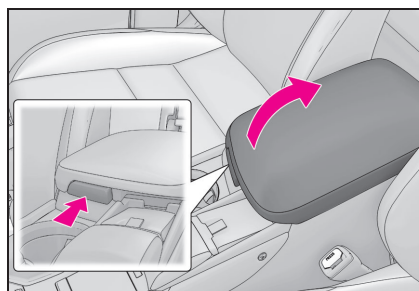
- 5 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.
- Эта функция предназначена только для совместимых с OPP телефонов с интерфейсом Bluetooth®.
- **Обновление контактов другим способом (с экрана “История”)***
- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите  “История” в подменю и выберите контакт, еще не зарегистрированный в списке контактов.
- 4 Выберите “Обновить контакт”.
- 5 Выберите требуемый контакт.
- 6 Выберите тип телефона для номера телефона.

*: На телефонах с интерфейсом Bluetooth®, совместимых с PBAP, эта функция доступна, когда “Автоматическая передача” выключено. (→стр.257)

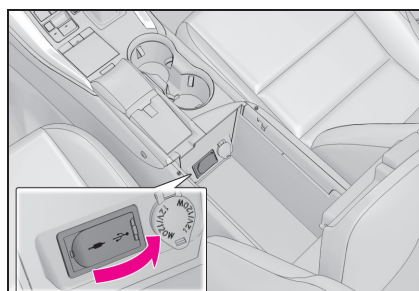
С USB-устройства

Резервную копию данных контактов (отформатированная “vCard”) можно передать с USB-устройства или телефона с интерфейсом Bluetooth® в эту систему.

- 1 Нажмите кнопку, чтобы разблокировать замок, а затем поднимите подлокотник.



- 2 Откройте крышку и подключите устройство.



- Включите питание USB-устройства или телефона с интерфейсом Bluetooth®, если оно выключено.
- 3 Выберите “Передать контакты из устройства”.
- 4 Выберите “С USB”.
- 5 Выберите “USB 1” или “USB 2”, когда подключено несколько USB-устройств. Если USB-устройство подключено, пропустите эту процедуру.
- Когда контакт не зарегистрирован
- 6 Выберите требуемый файл из списка файлов vCard.

- 7 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

► Когда контакт зарегистрирован

- 6 Выберите “Заменить контакты” или “Добавить контакт”. Если контакт уже зарегистрирован, пропустите эту процедуру.

“Заменить контакты”: Выберите, чтобы передать контакт с подключенного USB-устройства или телефона с интерфейсом Bluetooth® и заменить текущий контакт.

“Добавить контакт”: Выберите, чтобы передать данные требуемого контакта с подключенного USB-устройства или телефона с интерфейсом Bluetooth® для добавления к текущему контакту.

- 7 Выберите требуемый файл из списка файлов vCard.
- 8 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

● В зависимости от типа используемого телефона и количества файлов может потребоваться время для отображения списков файлов vCard и загрузки контактов.

- Загрузка может выполняться неправильно в следующих случаях:
 - Если замок запуска двигателя <переключатель питания> выключается во время загрузки.
 - Если USB-устройство или телефон с интерфейсом Bluetooth® извлекается до завершения загрузки.

Регистрация нового контакта в списке контактов

Данные нового контакта можно зарегистрировать.

Можно зарегистрировать до 4

номеров для каждого человека.

- 1 Выберите “Новый контакт”.
- 2 Введите имя и выберите “ОК”.
- 3 Введите номер телефона и выберите “ОК”.
- 4 Выберите тип телефона для номера телефона.
- 5 Для добавления другого номера к этому контакту выберите “да”.

■ Регистрация нового контакта другим способом (с экрана “История”)

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите  “История” в подменю и выберите контакт, еще не зарегистрированный в списке контактов.
- 4 Выберите “Добавить в контакты”.
- 5 Введите имя и выберите “ОК”.
- 6 Введите номер телефона и выберите “ОК”.
- 7 Выберите тип телефона для номера телефона.
- 8 Для добавления другого номера к этому контакту выберите “да”.

Изменение данных контакта

- 1 Выберите “Изменить контакт”.
- 2 Выберите требуемый контакт.
- 3 Выберите  рядом с именем или требуемым номером.

- 4 Введите имя или номер телефона и выберите “ОК”.

Удаление данных контакта

- 1 Выберите “Удалить контакты”.
- 2 Выберите требуемый контакт и нажмите кнопку  на Remote Touch.

“Выбрать все”: Выберите элементы в списке.

“Снять все выделение”: Отмена выбора всех элементов в списке.

“Удалить”: Удалите выбранные элементы в списке.

- 3 Выберите “Удалить”.
- 4 Выберите “да”, когда появляется экран подтверждения.

- Можно одновременно выбирать и удалять несколько данных.
- Когда удаляется телефон с интерфейсом Bluetooth®, данные контакта будут удалены одновременно.

Настройка списка избранного

До 15 контактов (максимум 4 номера для каждого контакта) можно зарегистрировать в списке избранного.

■ Регистрация контактов в списке избранного

- 1 Выберите “Добавить элемент избранного”.
- 2 Выберите, чтобы добавить требуемый контакт в список избранного.
- Затененные контакты уже сохранены как избранное.

- 3 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

- ▶ Когда 15 контактов уже зарегистрированы в списке избранного

- 1 Когда 15 контактов уже зарегистрированы в списке избранного, зарегистрированный контакт требуется заменить. Выберите “да”, когда экран подтверждения отображается для замены контакта.

- 2 Выберите контакт, который будет заменен.

- 3 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

- ▶ Регистрация контактов в списке избранного другим способом (с экрана “Сведения о контакте”)

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.

- 2 Выберите “Телефон”.

- 3 Выберите  “Контакты” в подменю и выберите требуемый контакт.

- 4 Выберите “Добавить элемент избранного”.

- 5 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

■ Удаление контактов в списке избранного

- 1 Выберите “Удалить избранное”.

- 2 Выберите требуемые контакты и нажмите кнопку  на Remote Touch.

“Выбрать все”: Выберите элементы в списке.

“Снять все выделение”: Отмена выбора всех элементов в списке.

“Удалить”: Удалите выбранные элементы в списке.

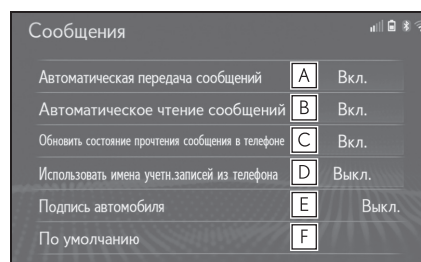
- 3 Выберите “Удалить”.
- 4 Выберите “да”, когда появляется экран подтверждения.
- 5 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.
- ▶ Удаление контактов в списке избранного другим способом (с экрана “Сведения о контакте”)

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch.
- 2 Выберите “Телефон”.
- 3 Выберите  “Контакты” или  “Избранные” в подменю и выберите требуемый контакт для удаления.
- 4 Выберите “Удалить избранное”.
- 5 Выберите “да”, когда появляется экран подтверждения.
- 6 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

Экран настроек сообщений

- 1 Отображение экрана настроек телефона:

- кнопкой “MENU” → “Настройка” →  “Телефон” в подменю
- 2 Выберите “Сообщения”.
 - 3 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A** Выберите, чтобы включить/выключить автоматическую передачу сообщений.
- B** Выберите, чтобы включить/выключить автоматическое зачитывание сообщений.
- C** Выберите, чтобы включить/выключить обновление состояния чтения сообщения на телефоне.
- D** Выберите, чтобы включить/выключить отображение имен учетных записей обмена сообщениями во входящих. Когда включено, отображаются имена учетных записей обмена сообщениями, используемые в мобильном телефоне.
- E** Выберите, чтобы включить/выключить добавление подписи автомобиля в исходящее

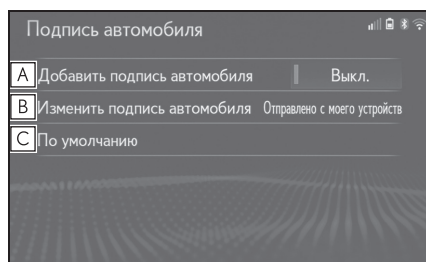
сообщение.

- F** Выберите, чтобы сбросить все элементы настройки.

● В зависимости от модели телефона эти функции могут быть недоступны.

Настройки подписи автомобиля

- 1 Выберите “Подпись автомобиля”.
- 2 Выберите требуемый элемент для настройки.



- A** Выберите, чтобы включить/выключить добавление подписи автомобиля в исходящее сообщение.
- B** Выберите, чтобы изменить подпись автомобиля (→стр.263)
- C** Выберите, чтобы сбросить все элементы настройки.

■ Изменение подписи автомобиля

- 1 Выберите “Изменить подпись автомобиля”.
- 2 Введите требуемую подпись с помощью клавиатуры.
- 3 Выберите “ОК”.
- 4 Выберите “ОК” на экране подтверждения или выберите

“Изменить еще раз”, когда требуется изменение.

Экран “Настройки Lexus Euro Assistance 24”

■ Регистрация страны

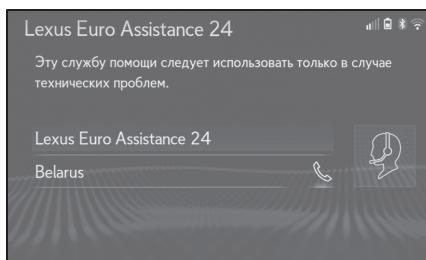
- 1 Отображение экрана настроек телефона:
 - кнопкой “MENU” → “Настройка” → “Телефон” в подменю
- 2 Выберите “Настройки Lexus Euro Assistance 24”.
- 3 Выберите страну.
- 4 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

■ Регистрация страны другим способом

- 1 Отображение экрана телефона путем управления:
 - переключателем на рулевом колесе
 - кнопкой “MENU” → “Телефон”
- 2 Выберите “Избранные” в подменю.
- 3 Выберите “Lexus Euro Assistance 24”.
- Если страна не была зарегистрирована
- 4 Выберите сенсорную кнопку зарегистрированной страны.
- 5 Выберите страну.
- 6 Выберите “да”, когда появляется экран подтверждения.

7
Телефон

- ▶ Если страна уже была зарегистрирована
- 4 Выберите сенсорную кнопку зарегистрированной страны.



- 5 Выберите другую страну, чтобы заменить существующую страну.
- 6 Выберите “да”, когда появляется экран подтверждения.

Поиск и устранение неисправностей

Если возникла проблема с системой громкой связи или устройством с интерфейсом Bluetooth®, сначала проверьте по таблице ниже.

- При использовании системы громкой связи с устройством с интерфейсом Bluetooth®

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Система громкой связи или устройство с интерфейсом Bluetooth® не работает.	Возможно, подключенное устройство несовместимо. Мобильный телефон с интерфейсом Bluetooth®.	Для получения списка конкретных устройств, проверенных на работу с этой системой, обратитесь к дилеру или в официальную ремонтную службу Lexus, либо в любую надежную ремонтную службу.
	Версия Bluetooth® подключенного мобильного телефона может быть старше предписанной версии.	Используйте мобильный телефон с версией Bluetooth® 2.0 или более поздней версии (рекомендовано: версия 4.1 +EDR). (→стр.44)

► При регистрации/подключении мобильного телефона

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Не удается зарегистрировать мобильный телефон.	Неправильный пароль введен в мобильный телефон.	Введите правильный пароль в мобильный телефон.
	Операция регистрации не завершена на мобильном телефоне.	Завершите операцию регистрации на мобильном телефоне (одобрите регистрацию на телефоне).
	Старая регистрационная информация остается в этой системе или в мобильном телефоне.	Удалите существующую регистрационную информацию из этой системы и мобильного телефона, затем зарегистрируйте мобильный телефон, который хотите подключить к этой системе. (→стр.46)
Не удается выполнить подключение Bluetooth®.	Другое устройство с интерфейсом Bluetooth® уже подключено.	Вручную подключите мобильный телефон, который хотите использовать с этой системой. (→стр.46)
	Функция Bluetooth® выключена на мобильном телефоне.	Включите функцию Bluetooth® на мобильном телефоне.
	Автоматическое подключение Bluetooth® на этой системе выключено.	Включите автоматическое подключение Bluetooth® на этой системе, когда замок запуска двигателя/переключатель <питания> находится в режиме ACCESSORY или IGNITION ON <ON>. (→стр.50)

► При совершении/приеме вызова

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Не удается совершить/принять вызов.	Ваш автомобиль находится в зоне  .	Переместитесь туда, где  более не отображается на дисплее.

► При использовании телефонной книги

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Данные телефонной книги не удается передать вручную/автоматически.	Версия профиля подключенного мобильного телефона может быть несовместима с передачей данных телефонной книги.	Для получения списка конкретных устройств, проверенных на работу с этой системой, обратитесь к дилеру или в официальную ремонтную службу Lexus, либо в любую надежную ремонтную службу.
	Функция автоматической передачи контактов в этой системе выключена.	Включите функцию автоматической передачи контактов в этой системе. (→стр.256)
	Пароль не введен в мобильный телефон.	Введите пароль в мобильный телефон, если требуется (пароль по умолчанию: 1234).
	Операция передачи на мобильном телефоне не завершена.	Завершите операцию передачи на мобильном телефоне (одобрите операцию передачи на телефоне).
Данные телефонной книги можно изменить.	Функция автоматической передачи контактов в этой системе включена.	Выключите функцию автоматической передачи контактов в этой системе. (→стр.256)

► При использовании функции сообщений Bluetooth®

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Сообщения невозможно просмотреть.	Передача сообщений выключена на мобильном телефоне.	Включите передачу сообщений на мобильном телефоне (одобрите передачу сообщений на телефоне).
	Функция автоматической передачи в этой системе выключена.	Включите функцию автоматической передачи в этой системе. (→стр.256)
Уведомления о новых сообщениях не отображаются.	Прием уведомления о SMS/MMS/электронной почте в этой системе выключен.	Включите прием уведомления о SMS/MMS/электронной почте в этой системе. (→стр.255)
	Функция автоматической передачи сообщений выключена на мобильном телефоне.	Включите функцию автоматической передачи на мобильном телефоне.

► В других ситуациях

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Состояние подключения Bluetooth® отображается вверху экрана при каждом переключении замка запуска двигателя <переключателя питания> в режим ACCESSORY или IGNITION ON <ON>.	Отображение подтверждения подключения в этой системе включено.	Для того чтобы выключить отображение, выключите отображение подтверждения подключения в этой системе. (→стр.52)

Признак неисправности	Вероятная причина	Способ устранения
Даже несмотря на принятие всех возможных мер состояние признака неисправности не изменяется.	Мобильный телефон находится недостаточно близко к этой системе.	Переместите мобильный телефон ближе к этой системе.
	Возникла радиопомеха.	Выключите устройства с поддержкой Wi-Fi® или другие устройства, которые могут излучать радиоволны.
	Скорее всего, мобильный телефон является причиной признака неисправности.	Выключите мобильный телефон, извлеките и снова установите элемент питания, а затем перезапустите мобильный телефон.
		Включите подключение Bluetooth® мобильного телефона.
		Выключите подключение Wi-Fi® мобильного телефона.
		Остановите работу защитного программного обеспечения телефона и закройте все приложения.
		Перед использованием приложения, установленного на мобильный телефон, внимательно проверьте его источник и то, как его работа может повлиять на эту систему.

Подключенные услуги

8

8-1. Подключенные услуги

Подключенные услуги	272
Настройки, требуемые для пользования услугой	275
Онлайновый поиск.....	276
Импорт избранного и сохраненных маршрутов....	276
Street View	278
Погода.....	279
Парковка.....	280
Стоимость топлива	282

8-2. Настройка

Настройки подключенных услуг	284
---------------------------------------	-----

Подключенные услуги*

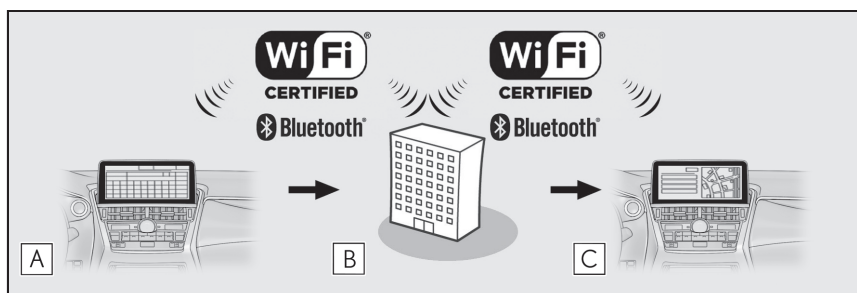
*: Модель с 10,3-дюймовым дисплеем/модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией (эта функция недоступна в некоторых странах или регионах).

Следующие услуги доступны путем подключения системы к интернет-порталу Lexus через интернет с помощью мобильного телефона или сети Wi-Fi®.

- **Онлайн-поиск:** Новые заведения, такие как рестораны, бары и т.д., незарегистрированные в системе, можно настроить как место назначения.
- **Импорт избранного и маршрутов:** Заведения, поиск которых выполнялся с помощью персонального компьютера, можно настроить как место назначения и зарегистрировать как избранное.
- **Street View:** Можно просматривать Street View требуемого местоположения.
- **Погода:** Можно отображать информацию о погоде для требуемого местоположения.
- **Стоимость топлива:** Можно отображать информацию о стоимости топлива для требуемого местоположения.
- **Парковка:** Можно отображать информацию свободных мест на парковках для требуемого местоположения.
- **Дистанционная индивидуальная настройка:** Дистанционная индивидуальная настройка обеспечивает пользователям настройку их предпочтительных настроек автомобиля с интернет-портала Lexus.

Компоненты системы

- Онлайн-поиск/Street View/Panoramio/Погода/Стоимость топлива/Парковка



Логотип Wi-Fi CERTIFIED является зарегистрированной маркой Wi-Fi Alliance.

A Система

Введите ключевое слово.

В Интернет-портал Lexus^{*}/Провайдер контента

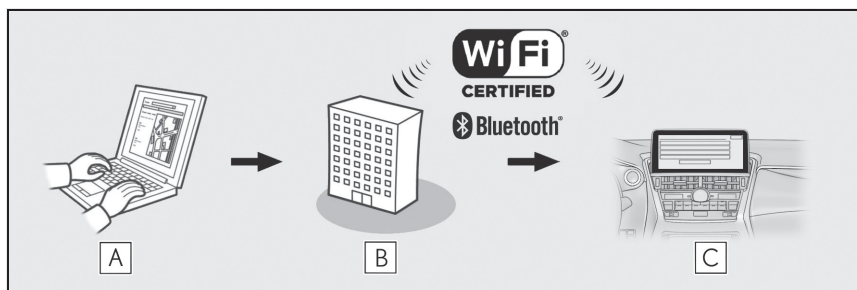
Ключевое слово передается в информационно-поисковую систему, результаты принимаются и отправляются в систему.

С Система

Отображаются результаты.

^{*}: Для получения дополнительных сведений об интернет-портале Lexus см. www.my.lexus.eu.

- Импорт избранного и маршрутов: Загрузка через Интернет



Логотип Wi-Fi CERTIFIED является зарегистрированной маркой Wi-Fi Alliance.

А Ваш персональный компьютер и интернет-портал Lexus^{*}

Откройте интернет-портал Lexus и выполните поиск POI и маршрутов.

В Интернет-портал Lexus^{*}

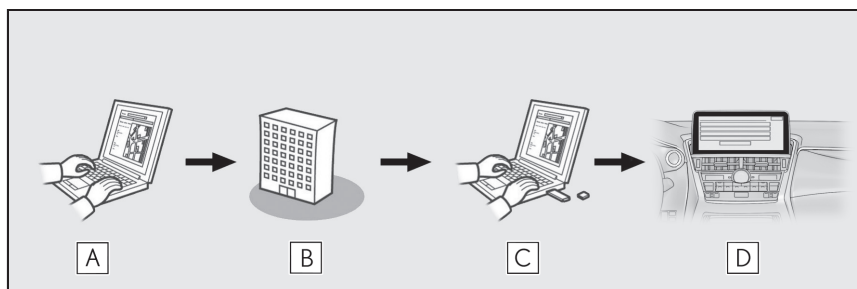
POI и маршруты сохраняются на интернет-портале Lexus.

С Система

POI загружаются в систему через Интернет.

^{*}: Для получения дополнительных сведений об интернет-портале Lexus см. www.my.lexus.eu.

- Импорт избранного и маршрутов: Загрузка с USB-накопителя

**А** Ваш персональный компьютер и интернет-портал Lexus^{*}

Откройте интернет-портал Lexus и выполните поиск POI и маршрутов.

B Интернет-портал Lexus*

POI и маршруты сохраняются на интернет-портале Lexus.

C USB-накопитель

POI и маршруты сохраняются на USB-накопителе.

D Система

POI и маршруты загружаются в систему через USB-накопитель.

*: Для получения дополнительных сведений об интернет-портале Lexus см.
www.my.lexus.eu.

**Перед использованием
подключенных услуг**

Соблюдайте следующие меры предосторожности:

- Перед использованием этой услуги необходимо зайти на интернет-портал Lexus и создать учетную запись. Новую учетную запись требуется создать до использования подключенной услуги.
Существуют 2 способа создания новой учетной записи. (→стр.275)
- Получение учетной записи через интернет-портал Lexus. (→стр.275)
- Получение учетной записи через систему. (→стр.275)

При использовании мобильного телефона для подключения к Интернету соблюдайте следующие меры предосторожности:

- Для того чтобы пользоваться этой услугой, требуется мобильный телефон с интерфейсом Bluetooth®, совместимый с PAN, с достаточной зоной охвата сети и SIM-картой с контрактом, обеспечивающим доступ в интернет.
- При использовании подключенных услуг, в зависимости от тарифного плана, может взиматься

соответствующая плата.

- При использовании мобильного телефона в роуминге (вне географической зоны охвата провайдера сети связи) может взиматься плата за соединение.

Настройки, требуемые для пользования услугой

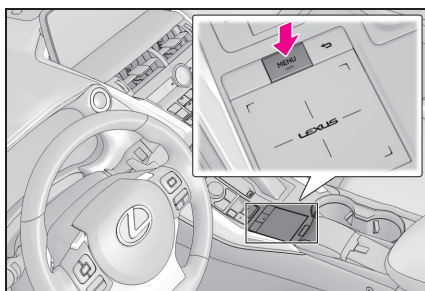
Получение учетной записи на интернет-портале Lexus

Получение учетной записи через интернет-портал Lexus

Перед использованием подключенных услуг зайдите на интернет-портал Lexus (www.my.lexus.eu) с персонального компьютера и т.д. и создайте учетную запись.

Затем выполните следующую процедуру на системе навигации.

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.



- 2 Выберите "Настройка".
- 3 Выберите  "Онлайн" в подменю.
- 4 Выберите "Lexus Online".
- 5 Выберите "Учетная запись Lexus в Интернете".
- 6 Выберите "Существующая учетная запись".
- 7 Введите требуемую информацию.

Получение учетной записи через систему

- 1 Настройка Wi-Fi® или Bluetooth® соединения для доступа в интернет.
- 2 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.
- 3 Выберите "Настройка".
- 4 Выберите  "Онлайн" в подменю.
- 5 Выберите "Lexus Online".
- 6 Выберите "Учетная запись Lexus в Интернете".
- 7 Выберите "Новая учетная запись".
- 8 Введите требуемую информацию.

Подключение к Интернету

Система должна быть подключена к Интернету для пользования этой услугой.

- Через устройство с интерфейсом Bluetooth® (→стр.41)
- По Wi-Fi® (→стр.53)

8

Подключенные услуги

Онлайновый поиск

Новые заведения или заведения, незарегистрированные в системе, можно настроить как место назначения.

Для выполнения онлайн-поиска система должна быть уже подключена к Интернету.

Далее описываются функции, связанные с онлайн-поиском.

- Поле поиска →стр.81
- Поиск POI →стр.88
- Подробности POI →стр.90

Импорт избранного и сохраненных маршрутов

POI и маршруты, искомые на интернет-портале Lexus, можно загрузить в систему и настроить в качестве избранного.

Существуют 2 способа загрузки POI и маршрутов в систему:

(a) После сохранения POI и маршрутов на интернет-портале Lexus их можно загружать через интернет.

(b) После сохранения POI и маршрутов на интернет-портале Lexus загрузите их в USB-накопитель.

POI и маршруты затем можно затем загружать через USB-накопитель.

При загрузке POI и маршрутов в систему в автомобиле выполняются обе процедуры.

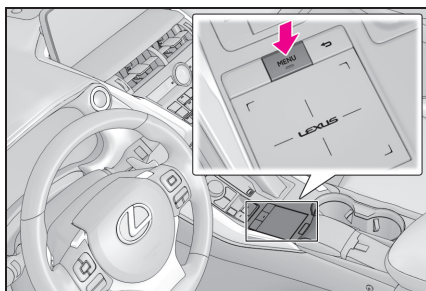
Для получения дополнительных сведений о поиске POI и маршрутов на интернет-портале Lexus и о загрузке POI и маршрутов в USB-накопитель см. www.my.lexus.eu.

Регистрация внешней точки в качестве избранного и маршрутов через интернет

Для того чтобы получить доступ к интернет-порталу Lexus через Интернет, мобильный телефон или Wi-Fi® должен быть уже зарегистрирован в системе.

(→стр.275)

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.

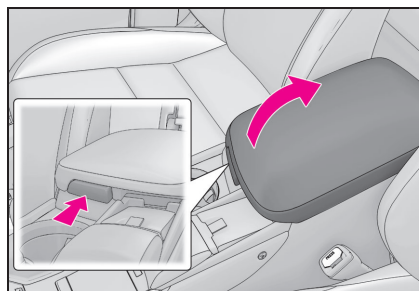


- 2 Выберите "Настройка".
 - 3 Выберите  "Онлайн" в подменю.
 - 4 Выберите "Lexus Online".
 - 5 Выберите "Учетная запись Lexus в Интернете".
 - 6 Выберите "Загрузить пункты POI и маршруты с сервера".
 - 7 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.
- Для того чтобы изменить избранное и маршруты: →стр.107

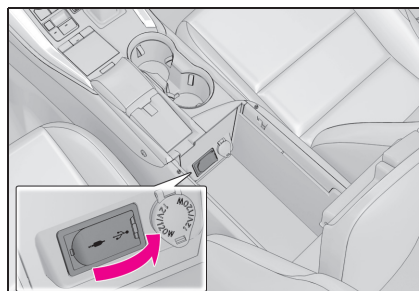
- При настройке "Автоматическая загрузка" на "Вкл." будут автоматически загружаться внешние точки. (→стр.284)
- Даже если имеется избранное с таким же названием, оно будет отображаться в списке без перезаписи.

Процедура загрузки избранного и маршрутов с USB-накопителя

- 1 Нажмите кнопку, чтобы разблокировать замок, а затем поднимите подлокотник.



- 2 Откройте крышку и подключите USB-накопитель.



- Если питание USB-накопителя выключено, включите его.
- 3 Выберите "да" во всплывающем окне "На USB-устройстве содержатся пункты POI и/или маршруты. Добавить их в элементы избранного для навигации?"
 - 4 Ожидание процесса.
 - 5 Появится экран завершения.
- Все маршруты и избранное копируются.

- 6 Ожидание завершения копирования.
- Для отмены этой функции выберите “Отмена”.
- 7 Проверьте, что экран подтверждения отображается, когда операция завершена.

- Избранное, находящееся вне диапазона картографических данных, невозможно зарегистрировать.
- Можно зарегистрировать максимум 200 записей избранного.
- В некоторых случаях импорт избранного и маршрутов невозможен. В этом случае отображается сообщение об ошибке с дополнительными подробностями.

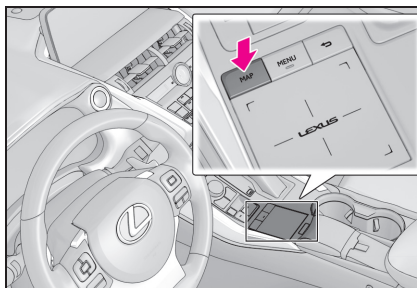
Street View

Street View требуемого местоположения можно просматривать при условии, что система подключена к интернету. (→стр.275)

Отображение Street View

Street View можно включить каждый раз, когда виден значок Street View.

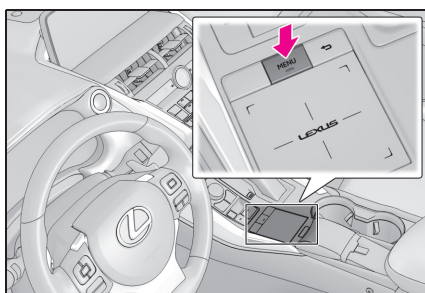
- Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MAP” на Remote Touch.



- Чуть позже на дисплее автоматически появится экран карты.

- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.



- Чуть позже на дисплее автоматически появится экран карты.
- 2 Выберите точку на карте.
 - 3 Нажмите кнопку  на Remote Touch.
 - 4 Выберите “Street View”.
 - 5 Проверьте, что изображение отображается.

“<”, “>”: Выберите, чтобы сменить изображения. Можно отображать до 6 изображений каждого местоположения.

- Функция Street View может быть также выбрана на следующих экранах:
 - Экран карты всего маршрута (→стр.93)
 - Экран с подробностями онлайн POI (кроме дорожных сообщений) (→стр.77)
- Эта функция недоступна во время движения.

Погода

Можно отображать информацию о погоде для требуемого местоположения при условии, что система подключена к интернету. (→стр.275)

Отображение экрана с погодой

- 1 Отобразите экран начала ведения по маршруту. (→стр.93)
- 2 Выберите значок погоды.
- 3 Проверьте, что отображается экран с погодой.

“Местоположение”: Выберите, чтобы изменить местоположение для информации о погоде. (→стр.279)

“Прогноз”: Выберите, чтобы отобразить прогнозы погоды на предстоящие 5 дней.

“Текущий”: Выберите, чтобы отобразить погоду для текущего времени.

: Выберите, чтобы обновить информацию о погоде.

Изменение местоположения

- 1 Отображение экрана с погодой. (→стр.93)
- 2 Выберите “Местоположение”.
- 3 Выберите требуемый элемент для поиска точки.

“В пункте назначения”: Выберите, чтобы настроить местоположение, используя текущее место назначения.

“Текущее местоположение”: Выберите, чтобы настроить местоположение, используя текущее местоположение.

“Поиск местоположения”: Выберите,

чтобы искать другое местоположение.
“Задать местоположение”: Выберите,
чтобы настроить новое избранное
местоположение. (→стр.280)

■ Регистрация избранного

- 1 Выберите “Задать местоположение”.
- 2 Введите требуемое местоположение, выполнив поиск. Выберите требуемое местоположение из результатов поиска.

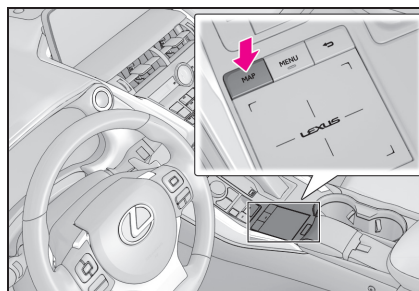
- Можно зарегистрировать до 20 местоположений.

Парковка

Можно отображать информацию о парковках для требуемого местоположения при условии, что система подключена к интернету. (→стр.275)

Отображение экрана со списком парковок

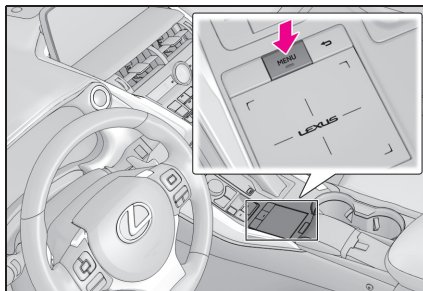
- ▶ Модель с 10,3-дюймовым дисплеем
- 1 Нажмите кнопку “MAP” на Remote Touch.



- Чуть позже на дисплее автоматически появится экран карты.

- Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch и затем выберите "Навигация" на экране меню.



- Чуть позже на дисплее автоматически появится экран карты.
- 2 Выберите на карте.
 - 3 Выберите "Парковка".
 - 4 Появится список POI с парковкой. (если есть какая-либо информация в офлайн- или онлайн-базе данных.)

"По расстоянию": Выберите, чтобы сортировать по расстоянию.

"By name": Выберите, чтобы сортировать в алфавитном порядке по имени POI.

"По цене": Выберите, чтобы сортировать по цене.*

*: Эта функция требует интернет-подключения и входа в систему на сервере Lexus.

: Выберите, чтобы отобразить список с картой.

: Выберите, чтобы обновить информацию о стоимости топлива.

- 5 Проверьте, что отображается информация о парковках.

"Поехали": Выберите, чтобы отобразить

экран начала ведения по маршруту. (→стр.93)

"Вызвать": Выберите, чтобы вызвать зарегистрированный номер телефона. (→стр.247)

"Street View": Выберите, чтобы отобразить Street View. (→стр.278)

Изменение местоположения

- 1 Отобразите экран с парковками. (→стр.280)

- 2 Нажмите кнопку на Remote Touch.

- 3 Выберите область поиска.

"Рядом": Выберите, чтобы сортировать по области вокруг текущего местоположения.

"Пункт назначения": Выберите, чтобы сортировать по области вокруг места назначения.*

"На маршр.": Выберите, чтобы сортировать по области вокруг маршрута.*

*: Доступно, только если место назначения настроено.

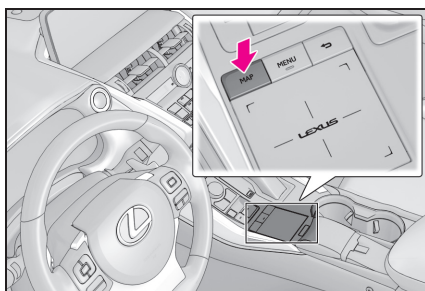
Стоимость топлива

Можно отображать информацию о стоимости топлива для требуемого местоположения при условии, что система подключена к интернету. (→стр.275)

Отображение экрана со списком цен на топливо

- ▶ Модель с 10,3-дюймовым дисплеем

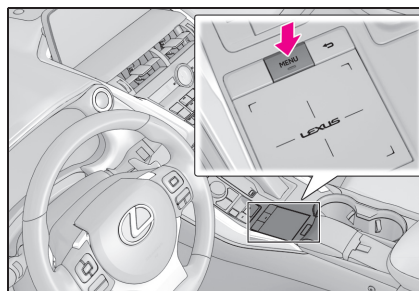
- 1 Нажмите кнопку “MAP” на Remote Touch.



- Чуть позже на дисплее автоматически появится экран карты.

- ▶ Модель с 8-дюймовым дисплеем с навигацией

- 1 Нажмите кнопку “MENU” на Remote Touch и затем выберите “Навигация” на экране меню.



- Чуть позже на дисплее автоматически появится экран карты.
- 2 Выберите  на карте.
 - 3 Выберите “Топливо”.
 - 4 Появится список POI с ценами на топливо. (если есть какая-либо информация в офлайн- или онлайн-базе данных.)

“По расстоянию”: Выберите, чтобы сортировать по расстоянию.

“По марке”: Выберите, чтобы сортировать по бренду.

“По цене”: Выберите, чтобы сортировать по цене.*

*: Эта функция требует интернет-подключения и входа в систему на сервере Lexus.

: Выберите, чтобы отобразить список с картой.

: Выберите, чтобы обновить информацию о стоимости топлива.

- 5 Проверьте, что отображается информация о стоимости топлива.

“Поехали”: Выберите, чтобы отобразить экран начала ведения по маршруту. (→стр.93)

“Вызвать”: Выберите, чтобы вызвать зарегистрированный номер телефона. (→стр.247)

“Street View”: Выберите, чтобы отобразить Street View. (→стр.278)

Изменение местоположения

1 Отобразите экран с ценами на топливо. (→стр.282)

2 Нажмите кнопку  на Remote Touch.

3 Выберите область поиска.

“Рядом”: Выберите, чтобы сортировать по области вокруг текущего местоположения.

“Пункт назначения”: Выберите, чтобы сортировать по области вокруг места назначения.*

“На маршр.”: Выберите, чтобы сортировать по области вокруг маршрута.*

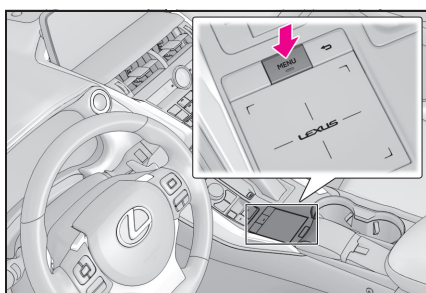
*: Доступно, только если место назначения настроено.

Настройки подключенных услуг

Можно настроить следующие подробные настройки подключенных услуг.

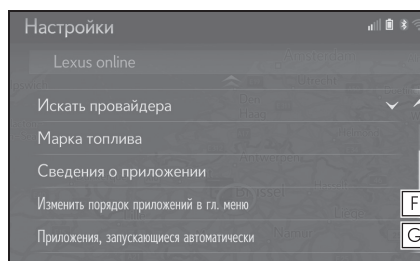
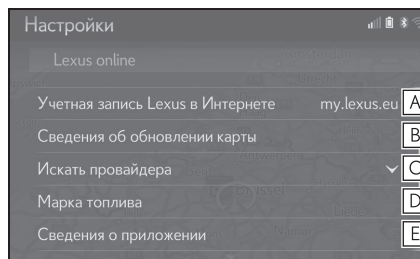
Отображение экрана настроек подключенных услуг

- 1 Нажмите кнопку "MENU" на Remote Touch.



- 2 Выберите "Настройка".
- 3 Выберите  "Онлайн" в подменю.
- 4 Выберите "Lexus Online".

- 5 Выберите элементы для настройки.



- Выберите, чтобы создать новую учетную запись или войдите в систему с помощью существующей учетной записи. (→стр.285)
- Выберите, чтобы отобразить экран с информацией об обновлении карты.
- Можно выбрать требуемую службу поиска. (→стр.285)
- Выберите, чтобы настроить тип топлива.
- Выберите, чтобы пролистать вверх все приложения, загруженные в систему.

При выборе приложения отображается экран с информацией о нем и кнопкой, с помощью которой можно удалить соответствующее приложение.

- Выберите, чтобы изменить

последовательность
содержимого приложения.

- G** Выберите, чтобы выбрать, какое приложение должно запускаться автоматически после пуска системы.

Настройка учетной записи на интернет-портале Lexus

- 1 Отобразите экран онлайн-настройки Lexus:
 - Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Онлайн” в подменю → “Lexus Online”
- 2 Выберите “Учетная запись Lexus в Интернете”.
 - ▶ Когда нет учетной записи
“Новая учетная запись”: Выберите, чтобы настроить новую учетную запись.
“Существующая учетная запись”: Выберите, чтобы ввести имя пользователя и пароль для существующей учетной записи.
 - ▶ Когда есть существующая учетная запись
“Выберите учетную запись”: Выберите, чтобы изменить учетную запись или добавить новую учетную запись.
“Получить настройки”: Выберите, чтобы загрузить настройки с сервера Lexus в систему навигации.
“Отправить настройки”: Выберите, чтобы загрузить настройки из системы навигации на сервер Lexus.
“Загрузить пункты POI и маршруты с сервера”: Выберите, чтобы добавить POI и маршруты, загрузив их с интернет-портала Lexus. Они будут сохранены в списке избранного.

(→стр.276)

“Автоматическая загрузка”: Выберите, чтобы переключиться на автоматическую загрузку POI и маршрутов с сервера.

Выбор информационно-поисковой системы

Можно настроить требуемую информационно-поисковую систему. Перед использованием новой информационно-поисковой системы следует прочитать и принять условия пользования интернет-порталом Lexus. В зависимости от условий выбор определенных информационно-поисковых систем невозможен.

- 1 Отобразите экран онлайн-настройки Lexus:
 - Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Онлайн” в подменю → “Lexus Online”
- 2 Выберите “Искать провайдера”.
- 3 Выберите требуемую информационно-поисковую систему.
 - Загорится индикатор выбранной информационно-поисковой системы.

Выбор класс топлива

Можно изменить предпочтительный класс топлива, используемый для информации о ценах.

- 1 Отобразите экран онлайн-настройки Lexus:
 - Кнопка “MENU” → “Настройка” →  “Онлайн” в подменю → “Lexus Online”

- 2 Выберите “Марка топлива”.
- 3 Выберите требуемый класс топлива.

**Изменение
последовательности
основного меню приложения**

Можно изменить последовательность основного меню приложения.

- 1 Отобразите экран онлайн-настройки Lexus:
 - Кнопка “MENU” → “Настройка”
→  “Онлайн” в подменю → “Lexus Online”
- 2 Выберите “Изменить порядок приложений в гл. Меню”.
- 3 Последовательность можно изменить, выбрав стрелку вверх или вниз.

**Выбор приложений для
автоматического пуска**

Можно включить/выключить автоматический пуск приложений.

- 1 Отобразите экран онлайн-настройки Lexus:
 - Кнопка “MENU” → “Настройка”
→  “Онлайн” в подменю → “Lexus Online”
- 2 Выберите “Приложения, запускающиеся автоматически”.
- 3 Выберите требуемые приложения.

End User Terms

The data ("Data") is provided for your personal, internal use only and not for resale. It is protected by copyright, and is subject to the following terms and conditions which are agreed to by you, on the one hand, and Toyota and its licensors (including their licensors and suppliers) on the other hand.

© 2017 HERE. All rights reserved.

Personal Use Only. You agree to use this Data together with the Toyota multimedia system for the solely personal, non-commercial purposes for which you were licensed. Accordingly, but subject to the restrictions set forth in the following paragraphs, you agree not to otherwise reproduce, copy, modify, decompile, disassemble, create any derivative works of, or reverse engineer any portion of this Data, and may not transfer or distribute it in any form, for any purpose, except to the extent permitted by mandatory laws.

Restrictions. Except where you have been specifically licensed to do so by Toyota, and without limiting the preceding paragraph, you may not (a) use this Data with any products, systems, or applications installed or otherwise connected to or in communication with vehicles, capable of vehicle navigation, positioning, dispatch, real time route guidance, fleet management or similar applications; or (b) with or in communication with any positioning devices or any mobile or wireless-connected electronic or computer devices, including without limitation cellular phones, palmtop and handheld computers, pagers, and personal digital assistants or PDAs.

Warning. The Data may contain inaccurate or incomplete information due to the passage of time, changing circumstances, sources used and the nature of collecting comprehensive geographic data, any of which may lead to incorrect results.

No Warranty. This Data is provided to you "as is," and you agree to use it at your own risk. Toyota and its licensors (and their licensors and suppliers) make no guarantees, representations or warranties of any kind, express or implied, arising by law or otherwise, including but not limited to, content, quality, accuracy, completeness, effectiveness, reliability, fitness for a particular purpose, usefulness, use or results to be obtained from this Data, or that the Data or server will be uninterrupted or error-free.

Disclaimer of Warranty: Toyota AND ITS LICENSORS (INCLUDING THEIR LICENSORS AND SUPPLIERS) DISCLAIM ANY WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, OF QUALITY, PERFORMANCE, MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OR NON-INFRINGEMENT. Some States, Territories and Countries do not allow certain warranty exclusions, so to that extent the above exclusion may not apply to you.

Disclaimer of Liability: TOYOTA AND ITS LICENSORS (INCLUDING THEIR LICENSORS AND SUPPLIERS) SHALL NOT BE LIABLE TO YOU: IN RESPECT OF ANY CLAIM, DEMAND OR ACTION, IRRESPECTIVE OF THE NATURE OF THE CAUSE OF THE CLAIM, DEMAND OR ACTION ALLEGING ANY LOSS, INJURY OR DAMAGES, DIRECT OR INDIRECT, WHICH MAY RESULT FROM

THE USE OR POSSESSION OF THE INFORMATION; OR FOR ANY LOSS OF PROFIT, REVENUE, CONTRACTS OR SAVINGS, OR ANY OTHER DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES ARISING OUT OF YOUR USE OF OR INABILITY TO USE THIS INFORMATION, ANY DEFECT IN THE INFORMATION, OR THE BREACH OF THESE TERMS OR CONDITIONS, WHETHER IN AN ACTION IN CONTRACT OR TORT OR BASED ON A WARRANTY, EVEN IF TOYOTA OR ITS LICENSORS HAVE BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. Some States, Territories and Countries do not allow certain liability exclusions or damages limitations, so to that extent the above may not apply to you.

Entire Agreement. These terms and conditions constitute the entire agreement between Toyota (and its licensors, including their licensors and suppliers) and you pertaining to the subject matter hereof, and supersede in their entirety any and all written or oral agreements previously existing between us with respect to such subject matter.

Governing Law. The above terms and conditions shall be governed by the laws of The Netherlands, without giving effect to (i) its conflict of laws provisions, or (ii) the United Nations Convention for Contracts for the International Sale of Goods, which is explicitly excluded. You agree to submit to the jurisdiction of The Netherlands for any and all disputes, claims and actions arising from or in connection with the Data provided to you hereunder.

Government End Users. If the Data is being acquired by or on behalf of the United States government or any other entity seeking or applying rights similar to those customarily claimed by the United States government, this Data is a "commercial item" as that term is defined at 48 C.F.R. ("FAR") 2.101, is licensed in accordance with these End-User Terms, and each copy of Data delivered or otherwise furnished shall be marked and embedded as appropriate with the following "Notice of Use," and shall be treated in accordance with such Notice:

NOTICE OF USE

CONTRACTOR (MANUFACTURER/ SUPPLIER) NAME: HERE

CONTRACTOR (MANUFACTURER/SUPPLIER) ADDRESS:

425 West Randolph Street, Chicago, Illinois 60606

This Data is a commercial item as defined in FAR 2.101 and is subject to these End-User Terms under which this Data was provided.

© 1987 - 2017 HERE – All rights reserved.

If the Contracting Officer, federal government agency, or any federal official refuses to use the legend provided herein, the Contracting Officer, federal government agency, or any federal official must notify HERE prior to seeking additional or alternative rights in the Data.

Сертификат

Declaration of Conformity with regard to the Radio Equipment Directive 2014/53/EU Manufacturer: Pioneer Corporation 28-8, Honkomagome 2-chome, Bunkyo-ku, Tokyo 113-0021, JAPAN EU Representative's: Pioneer Europe NV Haven 1087, Keetberglaan 1, 9120 Melsele, Belgium http://www.pioneer-car.eu
Wireless Lan: Output power+ 20 dBm Max. Frequency band(s).... 2412 - 2472 MHz
Bluetooth: Output power+ 4 dBm Max. Frequency band(s).... 2402 - 2480 MHz
[*] CVH-6078,CVH-6178,CVH-6278,CVH-6378
Hereby, Pioneer declares that the radio equipment type [*] is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Pioneer vakuuttaa, että radiolaitetyyppi [*] on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Hierbij verklaar ik, Pioneer, dat het type radioapparatuur [*] conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Le soussigné, Pioneer, déclare que l'équipement radioélectrique du type [*] est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Härmed försäkrar Pioneer att denna typ av radioutrustning [*] ö verensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns p å följande webbadress: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Hermed erklærer Pioneer, at radioudstyrstypen [*] er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på fø lgende internetadresse: http://www.pioneer-car.eu/compliance

Hiermit erklärt Pioneer, dass der Funkanlagentyp [*] der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Με την παρούσα ο/η Pioneer, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός [*] πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Il fabbricante, Pioneer, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio [*] è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Por la presente, Pioneer declara que el tipo de equipo radioeléctrico [*] es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: http://www.pioneer-car.eu/compliance
O(a) abaixo assinado(a) Pioneer declara que o presente tipo de equipamento de rádio [*] está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Tímto Pioneer prohlašuje, že typ rádiového zařízení [*] je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Käesolevaga deklareerib Pioneer, et käesolev raadioseadme tüüp [*] vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Pioneer igazolja, hogy a [*] típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Ar šo Pioneer deklarē, ka radioiekārta [*] atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: http://www.pioneer-car.eu/compliance

Aš, Pioneer, patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas [*] atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: http://www.pioneer-car.eu/compliance
B'dan, Pioneer, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju [*] huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f' dan l-indirizz tal-Internet li ġej: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Pioneer týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [*] je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Pioneer potvrdjuje, da je tip radijske opreme [*] skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Prin prezenta, Pioneer declară că tipul de echipamente radio [*] este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: http://www.pioneer-car.eu/compliance
С настоящото Pioneer декларира, че този тип радиосъоръжение [*] е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Pioneer niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego [*] jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Herved Pioneer erklærer at radioutstyr type [*] er i samsvar med direktiv 2014/53/EU. Den fullstendige teksten i EU-samsvarserklæringen er tilgængelig på følgende internetadresse: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Hér með Pioneer lýsir yfir að tegund þráðlausan búnað [*] er í samræmi við tilskipun 2014/53/ESB. The fullur texti af ESB-samræmisýfirlýsingu er í boði á eftirfarandi veffangi: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Pioneer ovime izjavlja da je radijska oprema tipa [*] u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: http://www.pioneer-car.eu/compliance

Burada. Pioneer radyo ekipmani turunun [*] 2014/53/EU direktiflerine uyumlu oldugunu beyan eder. Avrupa uyumluluk beyaninin tam metni belirtilen internet sitesinde mevcuttur: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Ovim, PIONEER, izjavljuje da tip radio opreme [*] je usklađen sa Direktivom 2014/53/EU. Cijeli tekst EU deklaracije o usklađenosti je dostupan na sljedećoj internet adresi: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Nëpërmjet kësaj, PIONEER deklaron se lloji i pajisjes radio [*] është në përputhje me Direktivën 2014/53/EU. Tekstin e plotë të deklaratës së përputhshmërisë me BE mund ta gjeni në adresën e mëposhtme të internetit: http://www.pioneer-car.eu/compliance
PIONEER ovim izjavljuje da je tip radio opreme [*] usaglašen sa direktivom 2014/53/EU. Kompletan tekst EU izjave o usaglašenosti dostupan je na sledećoj internet adresi: http://www.pioneer-car.eu/compliance
PIONEER овим изјављује да је тип радио опреме [*] усаглашен са директивом 2014/53/EU. Комплетан текст ЕУ изјаве о усаглашености доступан је на следећој интернет адреси: http://www.pioneer-car.eu/compliance
PIONEER ovim izjavljuje da je radio oprema tipa [*] u skladu sa Direktivom 2014/53/EU. Puni tekst EU deklaracije o usklađenosti je dostupan na sljedećoj internet adresi: http://www.pioneer-car.eu/compliance
Со ова, PIONEER изјавува дека радио-опремата од тип [*] е во согласност со Директивата 2014/53/EU. Целосниот текст од Декларацијата за сообразност на ЕУ е достапен на следнава интернет адреса: http://www.pioneer-car.eu/compliance

The optical disc drive unit installed to this vehicle is a Class 1 laser product classified under the safety standard, IEC 60825-1:2007. CLASS 1 LASER PRODUCT
Tähän ajoneuvoon asennettu optinen levyasema on turvallisuusnormin IEC 60825-1: 2007 mukaan luokiteltu Luokan 1 lasertuote. LUOKAN 1 LASERTUOTE
Het optische schijfstation dat in dit voertuig is geïnstalleerd, is een laserproduct van klasse 1 volgens de classificatie in de veiligheidsnorm IEC 60825-1:2007. LASERPRODUCT KLASSE 1
Le lecteur optique monté sur ce véhicule est classifié comme produit laser de classe 1 selon la norme relative à la sécurité, CEI 60825-1:2007. PRODUIT LASER DE CLASSE 1
Den optiska diskenhet som installerats i fordonet är en laserprodukt av klass 1 enligt säkerhetsstandarderna IEC 60825-1:2007. LASERPRODUKT AV KLASSE 1
Dette optiske diskdrev er et laserprodukt i klasse 1, der er klassificeret i henhold til sikkerhedsstandarderne, IEC 60825-1:2007. LASERPRODUKT I KLASSE 1
Das in diesem Fahrzeug installierte optische Laufwerk ist ein Laserprodukt der Klasse 1 gemäß dem Sicherheitsstandard IEC 60825-1:2007. LASERPRODUKT DER KLASSE 1
Η μονάδα οδηγού οπτικού δίσκου που είναι εγκατεστημένη σε αυτό το όχημα είναι ένα προϊόν λέιζερ Κατηγορίας 1 ταξινομημένο σύμφωνα με το πρότυπο, IEC 60825-1:2007. ΠΡΟΪΟΝ ΛΕΙΖΕΡ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑΣ 1
L'unità disco ottico installata in questo veicolo è classificata come prodotto laser di classe 1 in conformità con gli standard di sicurezza, IEC 60825-1:2007. PRODOTTO LASER DI CLASSE 1

La unidad de disco óptico instalada en este vehículo es un producto láser de Clase 1, clasificado en la norma de seguridad IEC 60825-1:2007.
PRODUCTO LÁSER DE CLASE 1
A unidade de disco ótica instalada neste veículo é um produto laser de Classe 1 classificado de acordo com a norma de segurança IEC 60825-1:2007.
PRODUTO LASER DE CLASSE 1
Jednotka optického disku nainstalována v tomto vozidle je laserové zařízení třídy 1 podle klasifikace bezpečnostní normy IEC 60825-1:2007.
LASEROVÉ ZAŘÍZENÍ TŘÍDY 1
Sellele sõidukile paigaldatud optilise kettaajami seade on 1. klassi lasertooide, mis on klassifitseeritud ohutusstandardi IEC 60825-1:2007 kohaselt.
1. KLASI LASERTOODE
A jármű optikai lemezmeghajtója az IEC 60825-1:2007 jelű biztonsági szabvány besorolása szerint 1 osztályú lézeres eszköz.
1 OSZTÁLYÚ LÉZERES ESZKÖZ
Šajā transportlīdzeklī iebūvētais optiskais diskdzinis atbilstīgi drošības standarta IEC 60825-1:2007 klasifikācijai ir 1. klases lāzeriekārta.
1. KLASĒS LĀZERIEKĀRTA
Šiame automobilyje įtaisytas optinis diskų įtaisas yra pagal saugos standartą IEC 60825-1:2007 klasifikuojamas 1-os klasės lazerinis gaminys.
1-OS KLASĖS LAZERINIS GAMINYS
L-unitā ottika tad-drajv tad-diski installata f'din il-vettura hija prodott tal-laser Klassi 1 ikklassifikata taht l-istandard dwar is-sigurtà, IEC 60825-1:2007.
PRODOTT TAL-LASER KLASI 1
Jednotka optického disku nainštalovaná v tomto vozidle je laserové zariadenie triedy 1 podľa klasifikácie bezpečnostnej normy IEC 60825-1:2007.
LASEROVÉ ZARIADENIE TRIEDY 1

Enota pogona optičnega diska, nameščena v tem vozilu, je laserski izdelek razreda 1, kot je opredeljeno v varnostnem standardu IEC 60825-1:2007.
LASERSKI IZDELEK RAZREDA 1
Unitatea de disc optică instalată pentru acest vehicul este un produs cu laser din Clasa 1, clasificat în conformitate cu standardul de siguranță IEC 60825-1:2007.
PRODUS CU LASER DIN CLASA 1
Оптичното дисково устройство, инсталирано в този автомобил, е лазерен продукт от клас 1 съгласно класификацията по стандарта за безопасност IEC 60825-1:2007.
ЛАЗЕРЕН ПРОДУКТ ОТ КЛАС 1
Napęd optyczny zamontowany w tym pojeździe jest urządzeniem laserowym klasy 1 zgodnie z normą bezpieczeństwa IEC 60825-1:2007.
URZĄDZENIE LASEROWE KLASY 1
Den optiske diskstasjonenheden er et klasse 1-laserprodukt som er klassifisert i henhold til sikkerhetsstandard IEC 60825-1:2007.
KLASSE 1-LASERPRODUKT
Geisladrifið í ökutækinu er leysir í flokki 1 sem flokkaður er samkvæmt öryggisstaðlinum IEC 60825-1:2007.
LEYSIR Í FLOKKI 1
Jedinica optičkog diskovnog pogona koja je ugrađena u ovom vozilu laserski je proizvod klase 1 klasificiran prema sigurnosnoj normi HRN IEC 60825-1:2007.
LASERSKI PROIZVOD KLASJE 1
Bu araca monte edilen optik disk sürücü birimi IEC 60825-1:2007. güvenlik standardı altında Sınıf 1 lazerli ürün olarak sınıflandırılır.
SINIF 1 LAZERLİ ÜRÜN
Optički uređaj ugrađen u ovo vozilo je laserski proizvod klase 1 klasifikovan prema bezbjednosnom standardu IEC 60825-1:2007.
LASERSKI PROIZVOD KLASJE 1

Njësia e diskut optik e instaluar në këtë automjet është produkt lazeri i Klasit 1 i klasifikuar sipas standardit të sigurisë IEC 60825-1:2007.

PRODUKT LAZERI I KLASIT 1

Optički uređaj ugrađen u ovo vozilo je laserski proizvod klase 1 klasifikovan prema bezbednosnom standardu IEC 60825-1:2007.

LASERSKI PROIZVOD KLASJE 1

Оптички уређај уграђен у ово возило је ласерски производ класе 1 класификован према безбедносном стандарду IEC 60825-1:2007.

ЛАСЕРСКИ ПРОИЗВОД КЛАСЕ 1

Optički uređaj instaliran u ovom vozilu je laserski proizvod klase 1 klasifikovan prema bezbjednosnom standardu, IEC 60825-1:2007.

LASERSKI PROIZVOD KLASJE 1

Уредот за оптички дискови што е монтиран во возилото е ласерск и производ од класа 1 што е класифициран според стандардот за безбедност IEC 60825-1:2007.

ЛАСЕРСКИ ПРОИЗВОД ОД КЛАСА 1

Manufacturer •Name: Panasonic Corporation •Address: 4261 Ikonobe-cho, Tsuzuki-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, 224-8520, Japan
Specifications of Bluetooth Frequency band: 2402-2480MHz Maximum radio-frequency power: 2.5mW Max
Specifications of WLAN Frequency band: 2412-2472MHz Maximum radio-frequency power: 100mW Max
Model No. [*] CV-DL57E0AJ, CV-DL57E1AJ, CV-DL57E3AJ, CV-DL57E4AJ, CV-DL57E8AJ, CV-DL57E9AJ
Hereby, Panasonic Corporation declares that the radio equipment type [*] is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: http://www.ptc.panasonic.eu/
С настоящото Panasonic Corporation декларира, че този тип радиосъоръжение [*] е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: http://www.ptc.panasonic.eu/
Tímto Panasonic Corporation prohlašuje, že typ rádiového zařízení [*] je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: http://www.ptc.panasonic.eu/
Hermed erklærer Panasonic Corporation, at radioudstyrstypen [*] er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: http://www.ptc.panasonic.eu/

Hiermit erklärt Panasonic Corporation, dass der Funkanlagentyp [*] der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:http://www.ptc.panasonic.eu/
Käesolevaga deklareerib Panasonic Corporation, et käesolev raadioseadme tüüp [*] vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil:http://www.ptc.panasonic.eu/
Με την παρούσα ο/η Panasonic Corporation, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός [*] πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: http://www.ptc.panasonic.eu/
Por la presente, Panasonic Corporation declara que el tipo de equipo radioeléctrico [*] es conforme con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: http://www.ptc.panasonic.eu/
Le soussigné, Panasonic Corporation, déclare que l'équipement radioélectrique du type [*] est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: http://www.ptc.panasonic.eu/
Il fabbricante, Panasonic Corporation, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio [*] è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: http://www.ptc.panasonic.eu/
Ar šo Panasonic Corporation deklarē, ka radioiekārta [*] atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: http://www.ptc.panasonic.eu/
Aš, Panasonic Corporation, patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas [*] atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: http://www.ptc.panasonic.eu/

Panasonic Corporation ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa [*] u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: http://www.ptc.panasonic.eu/
Panasonic Corporation igazolja, hogy a [*] típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: http://www.ptc.panasonic.eu/
B'dan, Panasonic Corporation, niddikjara li dan it-tip ta' taghmir tar-radju [*] huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE. It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej: http://www.ptc.panasonic.eu/
Hierbij verklaar ik, Panasonic Corporation, dat het type radioapparatuur [*] conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: http://www.ptc.panasonic.eu/
Panasonic Corporation niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego [*] jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: http://www.ptc.panasonic.eu/
O(a) abaixo assinado(a) Panasonic Corporation declara que o presente tipo de equipamento de rádio [*] está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: http://www.ptc.panasonic.eu/
Prin prezenta, Panasonic Corporation declară că tipul de echipamente radio [*] este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației UE de conformitate este disponibil la următoarea adresă internet: http://www.ptc.panasonic.eu/
Panasonic Corporation týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu [*] je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: http://www.ptc.panasonic.eu/

Panasonic Corporation potrjuje, da je tip radijske opreme [*] skladen z Direktivo 2014/53/EU.
 Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Panasonic Corporation vakuuttaa, että radiolaitetyyppi [*] on direktiivin 2014/53/EU mukainen.
 EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa:
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Härmed försäkrar Panasonic Corporation att denna typ av radioutrustning [*] ö
 verensstämmer med direktiv 2014/53/EU.
 Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress:
<http://www.ptc.panasonic.eu/>



Access to <http://www.ptc.panasonic.eu/>, enter the below Model No. into the keyword search box, you can download the latest "DECLARATION of CONFORMITY" (DoC).

Model No.[*]



Panasonic Corporation, [*] türü telsiz ekipmanının 2014/53/EU Direktifine uygun olduğunu beyan etmektedir.
 AB uygunluk beyanının tam metnine aşağıdaki internet adresinden ulaşılabilir:
<http://www.ptc.panasonic.eu/>

Model No.[*]

Ovim, Panasonic, deklarirše da je [type of equipment] u skladu sa osnovnim zahtevima i ostalim relevantnim odredbama Direktive 2014/53/EU

Declaration of Conformity (DoC)

Hereby, Harman Becker Automotive Systems GmbH declares that the radio equipment type HM Extension Unit is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: (*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH vakuuttaa, että radiolaitetyyppi HM Extension Unit on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa: (*1)

Hierbij verklaar ik, Harman Becker Automotive Systems GmbH, dat het type radioapparatuur HM Extension Unit conform is met Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: (*1)

Le soussigné, Harman Becker Automotive Systems GmbH, déclare que l'équipement radioélectrique du type HM Extension Unit est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: (*1)

Härmed försäkrar Harman Becker Automotive Systems GmbH att denna typ av radioutrustning HM Extension Unit överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: (*1)

Hermed erklærer Harman Becker Automotive Systems GmbH, at radioudstyrstypen HM Extension Unit er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU-overensstemmelseserklæringens fulde tekst kan findes på følgende internetadresse: (*1)

Hiermit erklärt Harman Becker Automotive Systems GmbH, dass der Funkanlagentyp HM Extension Unit der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: (*1)

Με την παρούσα ο/η Harman Becker Automotive Systems GmbH, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός HM Extension Unit πληροί την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: (*1)

Il fabbricante, Harman Becker Automotive Systems GmbH, dichiara che il tipo di apparecchiatura radio HM Extension Unit è conforme alla direttiva 2014/53/UE.

Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: (*1)

Por la presente, Harman Becker Automotive Systems GmbH declara que el tipo de equipo radioeléctrico HM Extension Unit es conforme con la Directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: (*1)

O(a) abaixo assinado(a) Harman Becker Automotive Systems GmbH declara que o presente tipo de equipamento de rádio HM Extension Unit está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: (*1)

B'dan, Harman Becker Automotive Systems GmbH, niddikjara li dan it-tip ta' tagħmir tar-radju HM Extension Unit huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE.

It-test kollu tad-dikjarazzjoni ta' konformità tal-UE huwa disponibbli f'dan l-indirizz tal-Internet li ġej: (*1)

Käesolevaga deklareerib Harman Becker Automotive Systems GmbH, et käesolev raadioseadme tüüp HM Extension Unit vastab direktiivi 2014/53/EL nõuetele. ELi vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil: (*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH igazolja, hogy a HM Extension Unit típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen: (*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu HM Extension Unit je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: (*1)

Tímto Harman Becker Automotive Systems GmbH prohlašuje, že typ rádiového zařízení HM Extension Unit je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: (*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH potvrjuje, da je tip radijske opreme HM Extension Unit skladen z Direktivo 2014/53/EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: (*1)

Aš, Harman Becker Automotive Systems GmbH, patvirtinu, kad radijo įrenginių tipas HM Extension Unit atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas prieinamas šiuo interneto adresu: (*1)

Ar šo Harman Becker Automotive Systems GmbH deklarē, ka radioiekārta HM Extension Unit atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā interneta vietnē: (*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego HM Extension Unit jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: (*1)

Hér, Harman Becker Automotive Systems GmbH lýsir yfir að radióbúnaður tegund HM Extension Unit er í samræmi við tilskipun 2014/53 / EB. The fullur texti af ESB-samræmisýfirlýsing er í boði á eftirfarandi veffangi: (*1)

Herved Harman Becker Automotive Systems GmbH erklærer at radioutstyr type HM Extension Unit er i samsvar med direktiv 2014/53 / EU. Den fullstendige teksten i EU-erklæring er tilgængelig på følgende internetadresse : (*1)

С настоящото Harman Becker Automotive Systems GmbH декларира, че този тип радиосъоръжение HM Extension Unit е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Цялостният текст на ЕС декларацията за съответствие може да се намери на следния интернет адрес: (*1)

Harman Becker Automotive Systems GmbH ovime izjavljuje da je radijska oprema tipa HM Extension Unit u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjeloviti tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi: (*1)

(*1) <http://www.harman.com/compliance>

Harman Becker Automotive Systems GmbH
Infotainment Marketing
Becker-Goering-Str.16
D-76307 Karlsbad Germany

Gracenote, the Gracenote logo and logotype, “Powered by Gracenote” and Gracenote MusicID are either registered trademarks or trademarks of Gracenote, Inc. in the United States and/or other countries.



Gracenote® End User License Agreement

This application or device contains software from Gracenote, Inc. of Emeryville, California (“Gracenote”). The software from Gracenote (the “Gracenote Software”) enables this application to perform disc and/or file identification and obtain music-related information, including name, artist, track, and title information (“Gracenote Data”) from online servers or embedded databases (collectively, “Gracenote Servers”) and to perform other functions. You may use Gracenote Data only by means of the intended End-User functions of this application or device.

You agree that you will use Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers for your own personal non-commercial use only. You agree not to assign, copy, transfer or transmit the Gracenote Software or any Gracenote Data to any third party. **YOU AGREE NOT TO USE OR EXPLOIT GRACENOTE DATA, THE GRACENOTE SOFTWARE, OR GRACENOTE SERVERS, EXCEPT AS EXPRESSLY PERMITTED HEREIN.**

You agree that your non-exclusive license to use the Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers will terminate if you violate these restrictions. If your license terminates, you agree to cease any and all use of the Gracenote Data, the Gracenote Software, and Gracenote Servers. Gracenote reserves all rights in Gracenote Data, the Gracenote Software, and the Gracenote Servers, including all ownership rights. Under no circumstances will Gracenote become liable for any payment to you for any information that you provide. You agree that Gracenote, Inc. may enforce its rights under this Agreement against you directly in its own name.

The Gracenote service uses a unique identifier to track queries for statistical purposes. The purpose of a randomly assigned numeric identifier is to allow the Gracenote service to count queries without knowing anything about who you are. For more information, see the web page for the Gracenote Privacy Policy for the Gracenote service.

The Gracenote Software and each item of Gracenote Data are licensed to you “AS IS.” Gracenote makes no representations or warranties, express or implied, regarding the accuracy of any Gracenote Data from in the Gracenote Servers. Gracenote reserves the right to delete data from the Gracenote Servers or to change data categories for any cause that Gracenote deems sufficient. No warranty is made that the Gracenote Software or Gracenote Servers are error-free or that functioning of Gracenote Software or Gracenote Servers will be uninterrupted. Gracenote is not obligated to provide you with new enhanced or additional data types or categories that Gracenote may provide in the future and is free to discontinue its services at any time.

GRACENOTE DISCLAIMS ALL WARRANTIES EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, TITLE, AND NON-INFRINGEMENT. GRACENOTE DOES NOT WARRANT THE RESULTS THAT WILL BE OBTAINED BY YOUR USE OF THE GRACENOTE SOFTWARE OR ANY GRACENOTE SERVER. IN NO CASE WILL GRACENOTE BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES OR FOR ANY LOST PROFITS OR LOST REVENUES.

copyright © 2000 to present Gracenote

